

CATÁLOGO 2024

CATALOGUE
2024



ARCOS®



Made in Spain

Since 1734

Autor del documento:
Arcos Hermanos S.A.

Datos de contacto:
E-Mail: comercial@arcos.com
Página Web: www.arcos.com
Teléfono: +34 967 210 261

Fecha: 01-01-2024
Diseño: Arcos Hermanos S.A.
Fotografía: Arcos, Neón Fotografía, Casanova
Impresión: Gráficas Cano

Licencia del documento:
Copyright © 2024, Arcos Hermanos S.A.

Los logos y marcas anunciados o referidos en este documento son propiedad de sus respectivos dueños.



Papel procedente de fuentes responsables.
Para más información www.fsc.org

10 ARCOS, 290 AÑOS

ARCOS, 290 YEARS // ARCOS, 290 ANS // ARCOS, 290 ANNI // ARCOS, 290 ANOS

22 NOVEDADES

NOVELTIES // NOUVEAUTÉS // NOVITÀ // NOVIDADES

32 CUCHILLOS

KNIVES // COUTEAUX // COLTELLERIA // FACAS

144 NAVAJAS

PROFESSIONAL POCKET KNIVES // COUTEAUX DE POCHE PROFESSIONNELS // LAME PROFESSIONALI // FACAS POFISSONAIIS

146 CHULETEROS

STEAK KNIVES // COUTEAUX À STEAK // COLTELLERIA // FACA DE CHURRASCO

176 CUCHILLOS MESA

TABLE KNIVES // COUTEAUX DE TABLE // COLTELLERIA DA TAVOLA // FACA DE MESA

186 CUBERTERÍAS

FLATWARE // COUVERTS // POSATERIA // TALHERES

218 TIJERAS

SCISSORS // CISEAUX // FORBICI // TESOURAS

236 SARTENES Y CACEROLAS

COOKWARE // POÊLES ET CASSEROLES // PADELLE E CASSERUOLE // FRIGIDEIRAS E PANELAS

260 ÚTILES

PROFESSIONAL TOOLS // OUTILS PROFESSIONNELS // UTENSILI PROFESSIONALI // UTENSÍLIOS

264 GADGETS

274 UTENSILIOS

UTENSILS // USTENSILES // UTENSILI // UTENSÍLIOS

278 COMPLEMENTOS

ACCESSORIES FOR KNIVES // COMPLÉMENTS POUR COUTEAUX // COMPLEMENTI PER COLTELLI // COMPLEMENTOS

317 SOBRE ARCOS

ABOUT ARCOS // À PROPOS DE ARCOS // SU ARCOS // SOBRE ARCOS

290 AÑOS
DESDE 1734



Francisco de Arcos
Ana Lujana

Miguel de Arcos
María Gallardo

1708 **JUAN DE ARCOS GALLARDO**
Primer cuchillero
María de la Cuesta

ARCOS

1734 Tijeras de escritorio realizadas por Juan de Arcos Gallardo. Marcan el inicio de la trayectoria de ARCOS

There are desk scissors, made by Juan de Arcos Gallardo dating the begining of ARCOS.

1742 **JUAN DE ARCOS DE LA CUESTA**
Ana Pastor

1778 **JUSTO ARCOS PASTOR**
Francisca Aparicio

1814 **ISIDRO ARCOS APARICIO**
Ana Aroca



1851 **LEONARDO GREGORIO ARCOS AROCA**
Maria Jesús Abia

G. ARCOS
ALBACETE

1878 **ROBERTO ARCOS ABIA**
Inocencia Villanueva

RARCOS
ALBACETE

1925 **GREGORIO ARCOS VILLANUEVA**
Luisa Galiano Blasco



1970 **ROBERTO ARCOS GALIANO**
Pedro Arcos Galiano
Ana Arcos Galiano

ARCOS

ARCOS

ARCOS
Albacete (Spain) Since 1734

2022 **ROBERTO ARCOS PÉREZ**
Sara Arcos Pérez
Luis Arcos Ríos
Marta Arcos Ríos

ARCOS
Albacete (Spain) Since 1734

UN TALLER

290 AÑOS DE PASIÓN CULINARIA

En el rincón más acogedor de Albacete, hace 290 años, un pequeño taller cobró vida, nacía la esencia de Arcos. Juan de Arcos, con su maestría, daba vida a las primeras tijeras bajo el sello distintivo de nuestra marca en 1734. Estas tijeras, más que simples herramientas, encierran la pasión, artesanía y evolución que nos ha caracterizado desde entonces. Desde aquel primer corte, Arcos ha sido más que un lugar de trabajo: un hogar donde cada cuchillo es creado con el mismo cariño y la dedicación que se encuentra en el alma de cada cocina.

Agradecemos sinceramente a todos aquellos que han compartido este viaje con nosotros, confiando en la excelencia de nuestros productos. Con la mirada puesta en el futuro, nos llena de emoción seguir siendo su elección de confianza, llevando consigo la rica tradición y la constante innovación que nos identifica. Que cada corte con un cuchillo Arcos represente un capítulo único en su viaje culinario, y esperamos seguir siendo cómplices de estas experiencias en los próximos años.

One Workshop, 290 Years of Culinary Passion.

In the cosiest corner of Albacete, 290 years ago, a small workshop came alive; the essence of Arcos was born. Juan de Arcos, with his expertise, brought the first pair of scissors alive under the distinctive sign of our brand in 1734. These scissors, more than simple tools, embodied the passion, craftsmanship and the evolution that has defined us ever since. From that first cut, Arcos has become more than just a workplace: a home where each knife is created with the tender loving care and the dedication that is found in the soul of each kitchen.

We sincerely appreciate everyone who has shared this journey with us, trusting in the excellence of our products. Looking ahead to the future, we are thrilled to still be your trusted choice, which comes with the rich tradition and the constant innovation that identifies us. Each cut with an





Fábrica de Arcos en los años 80' // Arcos Factory in the 80's

Arcos knife stands for a unique chapter in its culinary journey, and we hope to continue sharing these experiences with you all in the next few years.

Un atelier, 290 ans de passion culinaire.

Dans le quartier le plus joli d'Albacete, il y a 290 ans, un petit atelier a vu le jour : l'essence d'Arcos était née ! Juan de Arcos, avec sa maîtrise, donna vie aux premiers ciseaux sous notre marque distinctive en 1734. Ces ciseaux, qui étaient bien plus que de simples outils, résument la passion, l'artisanat et l'évolution qui nous ont toujours caractérisés. Depuis cette première découpe, Arcos est bien plus qu'un simple espace de travail : c'est un foyer où chaque couteau est créé avec autant d'amour et de dévouement qu'il y a dans l'âme de chaque cuisine.

Nous tenons à remercier chaleureusement tous ceux qui ont partagé ce voyage avec nous, confiants dans l'excellence de nos produits. Alors que nous nous tournons vers l'avenir, nous sommes ravis de continuer à être votre premier choix, portant ainsi la riche tradition et l'innovation constante qui nous identifient. Que chaque découpe avec un couteau Arcos représente un chapitre unique de votre voyage culinaire, et nous souhaitons continuer à être complices de ces expériences pour les années à venir.

Un laboratorio, 290 anni di passione culinaria.

290 anni fa, nell'angolo più accogliente di Albacete, prese vita un laboratorio nel quale nacque l'essenza di Arcos. Nel 1734, Juan de Arcos, con la sua abilità, diede vita alle prime forbici che portavano il sigillo distintivo del nostro marchio. Queste forbici sono più che semplici strumenti: racchiudono la passione, l'artigianalità e l'evoluzione che ci hanno caratterizzato sin da allora. Da quel primo taglio, Arcos è diventato molto più che un semplice luogo di lavoro: si è trasformato in una casa, nella quale ogni coltello viene

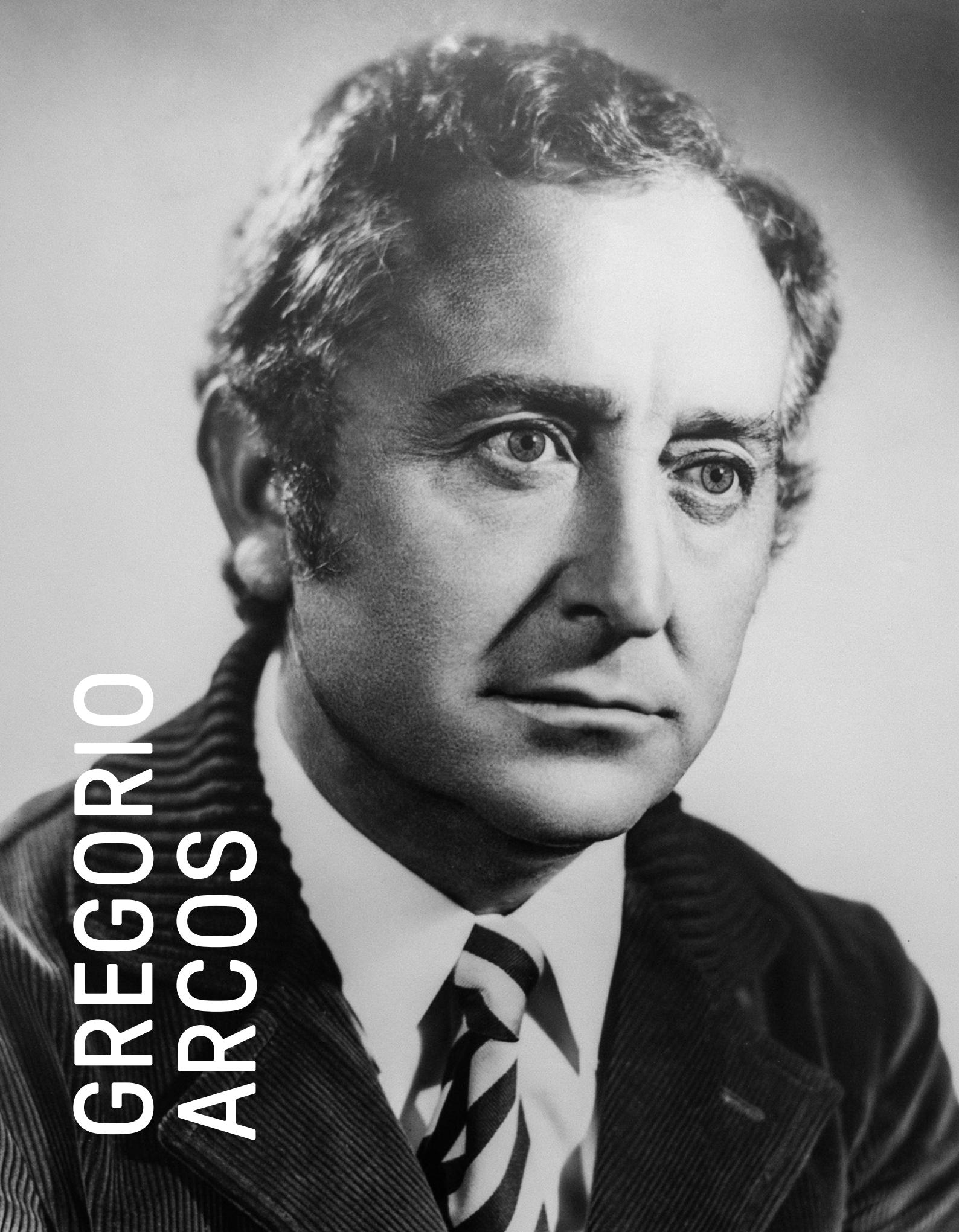
creato impiegando lo stesso affetto e la stessa dedizione che risiedono nell'anima di ogni cucina.

Ringraziamo sinceramente tutti coloro che hanno condiviso questo viaggio con noi, riponendo la loro fiducia nell'eccellenza dei nostri prodotti. Guardando al futuro, ci emoziona profondamente continuare ad essere la vostra scelta di fiducia, la quale racchiude la ricca tradizione e la costante innovazione che ci caratterizza. Ci auguriamo che ogni taglio di un coltello Arcos rappresenti un capitolo unico del vostro viaggio culinario e speriamo di poter rimanere i complici perfetti di queste esperienze negli anni a venire.

Uma Oficina, 290 Anos de Paixão Culinária

No recanto mais acolhedor de Albacete, há 290 anos, uma pequena oficina ganhou vida, nascia a essência de Arcos. Juan de Arcos, com a sua mestria, deu vida às primeiras tesouras com o selo distintivo da nossa marca em 1734. Estas tesouras, mais do que simples ferramentas, encerram em si a paixão, a mestria e a evolução que nos caracteriza desde então. Desde esse primeiro corte, a Arcos tem sido mais do que um local de trabalho: uma casa onde cada faca é criada com o mesmo amor e dedicação que está na alma de cada cozinha.

Agradecemos sinceramente a todos aqueles que partilharam connosco este percurso, confiando na excelência dos nossos produtos. Ao olharmos para o futuro, estamos entusiasmados por continuar a ser a sua escolha de confiança, levando connosco a rica tradição e a constante inovação que nos identifica. Que cada corte com uma faca Arcos represente um capítulo único na sua viagem culinária, e nós esperamos continuar a ser cúmplices dessas experiências nos próximos anos.

A black and white close-up portrait of a man with dark, wavy hair and intense blue eyes. He is wearing a dark suit jacket over a white collared shirt and a striped tie. The lighting is dramatic, highlighting his forehead and the bridge of his nose.

Gregorio
Arcos

Este año, ARCOS celebra 290 años de excelencia en arte de la cuchillería, un legado forjado con pasión, dedicación y un equipo humano único. Se trata de un aniversario especial, porque rendimos homenaje a Gregorio Arcos Villanueva. Una persona cuya influencia ha sido fundamental para dar forma a la identidad y a la esencia de ARCOS.

Desde muy temprana edad, Gregorio se entregó de lleno y con entusiasmo a la industria de la cuchillería, infundiéndole en ARCOS una mentalidad innovadora y un compromiso inquebrantable con la calidad. Su liderazgo nos llevó más allá de las fronteras de la tradición, explorando nuevos horizontes y oportunidades.

Bajo su sabia dirección, ARCOS también se aventuró en una valiente travesía hacia la internacionalización, llevando nuestra marca y valores a través de fronteras y cocinas de todo el mundo. Cada cuchillo, cada pieza es única y cuenta una historia global, fabricada por manos y culturas diversas, siempre guiada por la visión emprendedora de Gregorio.

Hoy, celebramos los logros, las relaciones y las tradiciones que hemos cultivado juntos. Rindiendo tributo al legado de Gregorio, ARCOS perpetúa su pasión y visión, avanzando con firmeza en el camino de la mejora e innovación global. Unidos, seguimos forjando esta historia de evolución y éxito.

This year, ARCOS celebrates 290 years of excellence in knife making craftsmanship, a legacy forged with passion, dedication and a strong community. On this special anniversary, we pay tribute to Gregorio Arcos Villanueva, whose influence has been fundamental in shaping the identity and the spirit of ARCOS.

From an early age, Gregorio dedicated himself to the revered art of knife making, instilling an innovative mentality and an unwavering commitment to quality in ARCOS. His leadership has led us beyond the frontiers of tradition, by exploring new horizons and opportunities.

Under his wise management, ARCOS also set off on a brave voyage towards internationalization, taking our brand and values over borders and through hearts across the world. Each knife, each masterpiece, has a global story, touched by different hands and cultures, guided by the inclusive and enterprising vision of Gregorio.

Today, we are celebrating the achievements, the relationships and the traditions that we have worked on together. By paying tribute to the legacy of Gregorio, ARCOS perpetuates his passion and vision, steadily making progress on the way towards global improvement and innovation. United, we continue to build on this story of evolution and success.

Cette année, ARCOS célèbre 290 ans d'excellence dans l'art de la coutellerie, un héritage forgé avec passion, dévouement et une équipe humaine exceptionnelle. C'est un anniversaire particulier car nous rendons hommage à Gregorio Arcos Villanueva. Une personne dont l'influence a été fondamentale pour façonnner l'identité et l'essence d'ARCOS.

Depuis son plus jeune âge, Gregorio s'est pleinement investi dans l'industrie de la coutellerie, insufflant à ARCOS une mentalité innovante et un engagement indéfectible envers la qualité.

Sous sa direction éclairée, ARCOS a également entrepris une audacieuse aventure vers l'internationalisation, portant notre marque et nos valeurs à travers les frontières et les cuisines du monde entier. Chaque couteau, chaque pièce est unique et raconte une histoire mondiale, façonnée par des mains et des cultures diverses, toujours guidées par la vision entreprenante de Gregorio.

Aujourd'hui, nous célébrons les réalisations, les relations et les traditions que nous avons cultivées ensemble. En rendant hommage à l'héritage de Gregorio, ARCOS perpétue sa passion et sa vision, progressant résolument sur le chemin de l'amélioration et de l'innovation à l'échelle mondiale. Unis, nous continuons à façonnner cette histoire d'évolution et de succès.

Quest'anno ARCOS festeggia 290 anni di eccellenza nell'artigianato della coltellineria, un retaggio forgiato con passione, dedizione e una forte comunità. In questo speciale anniversario rendiamo omaggio a Gregorio Arcos Villanueva, la cui influenza è stata fondamentale per plasmare l'identità e lo spirito di ARCOS.

Fin dalla sua giovane età, Gregorio si è dedicato completamente alla venerabile arte della coltellineria, instillando in ARCOS una mentalità innovatrice e un impegno indefettibile per la qualità. La sua leadership ci ha portati a superare le barriere della tradizione, per esplorare nuovi orizzonti e nuove opportunità.

Sotto la sua guida, ARCOS ha potuto avventurarsi anche in un coraggioso viaggio verso l'internazionalizzazione, che ha portato il nostro marchio e i nostri valori ad attraversare frontiere e cuori in tutto il mondo. Ogni coltello, ogni opera d'arte, racconta una storia globale, toccata da mani e culture diverse, guidata dalla visione inclusiva e imprenditrice di Gregorio.

Oggi festeggiamo i successi, i rapporti e le tradizioni che abbiamo coltivato assieme. Nel rendere omaggio al retaggio di Gregorio, ARCOS tramanda la sua passione e la sua visione, addentrandosi fermamente nel cammino del miglioramento e dell'innovazione globale. Assieme continuiamo a forgiare questa storia intrisa di sviluppo e successo.

Este ano, a ARCOS celebra 290 anos de excelência no fabrico de cutelaria, um legado forjado com paixão, dedicação e uma comunidade forte. Neste aniversário especial, prestamos homenagem a Gregorio Arcos Villanueva, cuja influência foi fundamental para moldar a identidade e o espírito da ARCOS.

Desde muito cedo, Gregorio dedicou-se à venerada arte da cutelaria, infundindo na ARCOS uma mentalidade inovadora e um compromisso inabalável com a qualidade. A sua liderança levou-nos para além das fronteiras da tradição, explorando novos horizontes e oportunidades.

Sob a sua sábia orientação, a ARCOS também se aventurou numa corajosa viagem rumo à internacionalização, levando a nossa marca e os nossos valores para além das fronteiras e dos corações de todo o mundo. Cada faca, cada obra-prima, conta uma história global, tocada por diversas mãos e culturas, guiada pela visão inclusiva e empreendedora de Gregorio.

Hoje, celebramos as conquistas, relações e tradições que cultivámos juntos. Prestando homenagem ao legado de Gregorio, a ARCOS perpetua a sua paixão e visão, avançando com firmeza no caminho da melhoria e inovação globais. Juntos, continuamos a forjar esta história de evolução e sucesso.



Fotografía antigua cuchillo chuletero 3715. Diseñado por Gregorio Arcos en los años setenta. Más información en la página 160. // Vintage photograph of the steak knife 3715. Designed by Gregorio Arcos in the seventies. More information on page 160.

ICONOGRAFÍA

 **Nuevo** // New // Nouveau // Nouvo // Novo

 **Perlado** // Serrated // Cranté // Seghettato // Perolado

 **Microperlado** // Micro-Serrated // Microcranté
Micro-Seghettato // Micro-Perolado

 **Madera Comprimida** // Pack Wood // Bois Compressé
Legno Compresso // Madeira comprimida

 **Antideslizante** // Non-slip // Antidérapant // Antiscivolo
Antiderrapante

 **Resistente a altas temperaturas** // High-Temperature
Resistan // Résistant Aux Hautes températures
Resistente Alle Alte Temperature // Resistente a Altas Temperaturas.

 **Remaches** // Stainless Steel Rivets // Rivets en Acier Inoxydable // Rivetti in Acciaio Inossidabile
Rebites de Aço Inoxidável.

 **Remaches Anticorrosión** // Anti-corrosion rivets
Rivets anticorrosion // Rivetti in Rivetti anticorrosione
Rebites anticorrosão.

 **Hoja** // Blade // Lame // Lama // Lâmina
Mango // Handle // Manche // Manico // Cabo

 **Presentación** // Presentation // Présentation
Presentazione // Apresentação

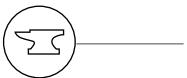
 **Materiales** // Materials// Matériaux // Materiali
Materiais

 **Cuchillos Estilo Japonés** // Japanese Style Knives
Couteaux Style Japonais // Coltelli Stile Giapponesi
Facas Japonesas

 **Canal para líquidos** // Liquid channel // Avec Rigole
Scanalatura per Liquidi // Canal para Líquidos

 **Hueco salsa** // Gravy Boat Hole // Emplacement Sauce
Foro salsa // Cavidade para Molho

 **Antideslizante** // Non-Slip // Antidérapant // Antiscivolo
Antiderrapante



FORJADO · FORGED · FORGÉ · FORGIATO · FORJADO

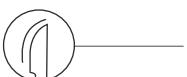
Sometido al proceso de forja al rojo vivo que tiene como resultado un cuchillo macizo de una sola pieza a través de un moldeado perfecto.

Submitted to red-hot forging process which results in a solid single-piece knife through a flawless moulding.

Soumis au processus de forgeage à chaud ayant pour résultat un couteau massif d'une seule pièce grâce à un moulage parfait.

Sottoposto al processo di forgatura al rosso vivo, il cui risultato è un coltello massiccio, in un solo pezzo, mediante uno stampaggio perfetto.

O processo de forjamento a quente resulta numa faca sólida e de uma só peça através de uma moldagem perfeita.



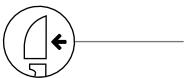
FILO SEDA · SILK EDGE · SILK EDGE · FILO SETA · FIO SEDA

El filo especial seda ha sido creado uniendo nuestra tradición y la tecnología más innovadora, obteniendo así un corte único caracterizado por su suavidad y precisión. The special silk edge has been created by combining our tradition and cutting-edge technology, thereby obtaining an unique cut characterised by its smoothness and precision.

Le tranchant "silkedge" a été créé en conjuguant savoir faire traditionnel et technologie novatrice pour obtenir une coupe unique précise et facile.

Lo speciale filo seta è stato creato unendo alla nostra tradizione la tecnologia più innovatrice, per ottenere un taglio unico, caratterizzato dalla sua morbidezza e precisione.

O fio especial seda foi criado combinando a nossa tradição e a tecnologia mais inovadora, obtendo assim um corte único caracterizado pela sua suavidade e precisão.



RECAZO REDONDEADO · ROUNDED BACK · DOS DE LAME ADOUCI · COSTOLA ARROTONDATA · DORSO ARREDONDADO

Borde superior de la hoja que proporciona una suavidad en el uso, evitando roces en la mano.

Upper edge of the blade which provides a smoothness when used avoiding hand chafing and abrasions.

Dos des lames arrondis pour plus de confort et de douceur lors de douceur lors de la manipulation.

Il bordo superiore della lama fornisce morbidezza d'uso ed evita attriti sulla mano.

O dorso da lâmina proporciona uma suavidade na utilização, evitando o atrito na mão.



NITRUM®

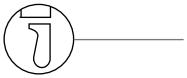
Fórmula exclusiva de acero al nitrógeno que proporciona más dureza, mayor poder de corte y mejora la durabilidad del filo.

Its exclusive nitrogen treated steel composition provides additional hardness, greater cutting power and improved cutting edge durability.

Formule exclusive en acier à l'azote pour davantage de duréte, un plus haut pouvoir de coupe et un tranchant plus résistant.

Formula esclusiva di acciaio al nitrogeno che conferisce maggiore durezza, più potere di taglio, e aumenta la durata del filo.

Fórmula exclusiva de aço com nitrogênio que proporciona maior dureza, maior poder de corte e melhora a durabilidade do fio.



INYECCIÓN · INJECTION · INJECTION · INIEZIONE · INVEÇÃO

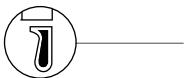
El mango se solidifica alrededor de la espiga del cuchillo consiguiendo un conjunto de hoja-cuchillo sólido, robusto e inseparable.

The handle is solidified around the tang of the knife obtaining an integrated, solid and sturdy knife-blade set.

Le manche est solidement intégré à la soie du couteau, créant ainsi un ensemble lame-couteau solide, robuste et indissociable.

Il manico si solidifica attorno al codolo del coltello, ottenendo un'unione tra lama e coltello solida, robusta e inseparabile.

O cabo é solidificado em torno do rícaso da faca para um conjunto lâmina faca sólido, robusto e inseparável.



DOBLE INYECCIÓN · DOUBLE INJECTION · DOUBLE INJECTION · DOPPIA INIEZIONE · INJEÇÃO DUPLA

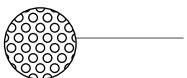
Mango compuesto por dos materiales diferentes que otorga al cuchillo resistencia y comodidad para el uso prolongado.

A handle composed of two different materials which endows the knife with resistance and comfort for prolonged use.

Manche composé de deux matériaux différents pour obtenir un couteau résistant et confortable pour un usage prolongé.

Manico composto da due materiali diversi che conferiscono resistenza al coltello e garantiscono il comfort in caso di uso prolungato.

O cabo é feito de dois materiais diferentes que dão à faca resistência e conforto para uma utilização prolongada.



PLÁSTICOS TÉCNICOS · TECHNICAL PLASTICS · PLASTIQUES TECHNIQUES · PLASTICHE TECNICHE · PLÁSTICOS TÉCNICOS

Plásticos técnicos de uso alimentario que otorgan al mango del cuchillo alta resistencia química, mecánica y alta durabilidad.

Technical plastics for food use, which provide the knife handle high chemical and mechanical resistance and great durability.

Plastiques techniques à usage alimentaire dotant le manche du couteau d'une haute résistance chimique, mécanique et d'une grande durabilité.

Plastiche tecniche ad uso alimentare, che dotano il manico del coltello di un'alta resistenza chimica, meccanica e un'alta durevolezza..

Plásticos técnicos de uso alimentar que conferem ao cabo da faca uma elevada resistência química, mecânica e uma grande durabilidade.



NSF (National Sanitary Foundation)

Avalado por la prestigiosa certificación norteamericana NSF (National Sanitary Foundation) Sobre la salud alimentaria.

Endorsed by the prestigious North American NSF (National Sanitary Foundation) certification on food safety.

Ayant reçu la prestigieuse certification américaine NSF (National Sanitary Foundation) relative à la santé alimentaire.

Garantito dalla prestigiosa certificazione americana NSF (National Sanitary Foundation) sulla salute alimentare.

Avaliada pela prestigiada certificação norte-americana NSF (National Sanitary Foundation) para a segurança alimentar.



ICE PLUS®

Tratamiento térmico a -80°C aplicado al acero inoxidable que le proporciona especial resistencia al desgaste.

à -80°C Heat treatment applied to the stainless steel offering special resistance against wear and tear.

Traitement thermique à -80°C appliquée sur l'acier inoxydable pour une résistance supérieure à l'usure.

Trattamento termico a -80°C applicato all'acciaio inox che conferisce una particolare resistenza all'usura.

Tratamento térmico a -80°C aplicado ao aço inoxidável, o que lhe confere uma resistência especial ao desgaste.



BACTIPROOF SILVER®

Sistema anti-bacteriano aplicado al mango que reduce en un 99,9% la presencia de bacterias, hongos o moho.

An anti-bacterial system combination applied to the handle which reduces by 99,9% the presence of bacteria, fungi or mould.

Système anti-bactérien appliquée au manche, assurant une réduction de la présence de bactéries, de champignons et de moisissure de 99,9 %.

Sistema anti-batterico applicato al manico che riduce del 99,9% la presenza di batteri, funghi o ruggine.

Um sistema antibacteriano aplicado no cabo que reduz a presença de bactérias, fungos ou bolores em 99,9%.



MANGO DE MICARTA · MICARTA HANDLE · MANCHE EN MICARTA · MANICO DI MICARTA · PUNHO DE MICARTA

Tela prensada con resina. Material duro y resistente a temperaturas elevadas y humedad ambiental.

Resin pressed composition. Rigid material and resistant to high temperatures and ambient humidity.

Tissus compresses avec de la résine. Matériau dur et résistant aux hautes températures et à l'humidité ambiante.

Tela pressata con resina. Materiale duro e resistente alle temperature elevate e all'umidità ambientale.

Tecido prensado com resinas, material duro e resistente a altas temperaturas e humidade.



MANGO DE MADERA · WOOD HANDLE · MANCHE EN BOIS · MANICO DI LEGNO · PUNHO DE MADEIRA

Madera 100% natural / Moldeada

100% natural wood / Carved

Bois 100 % naturel / Modélisé

Legno 100% naturale / Modellato

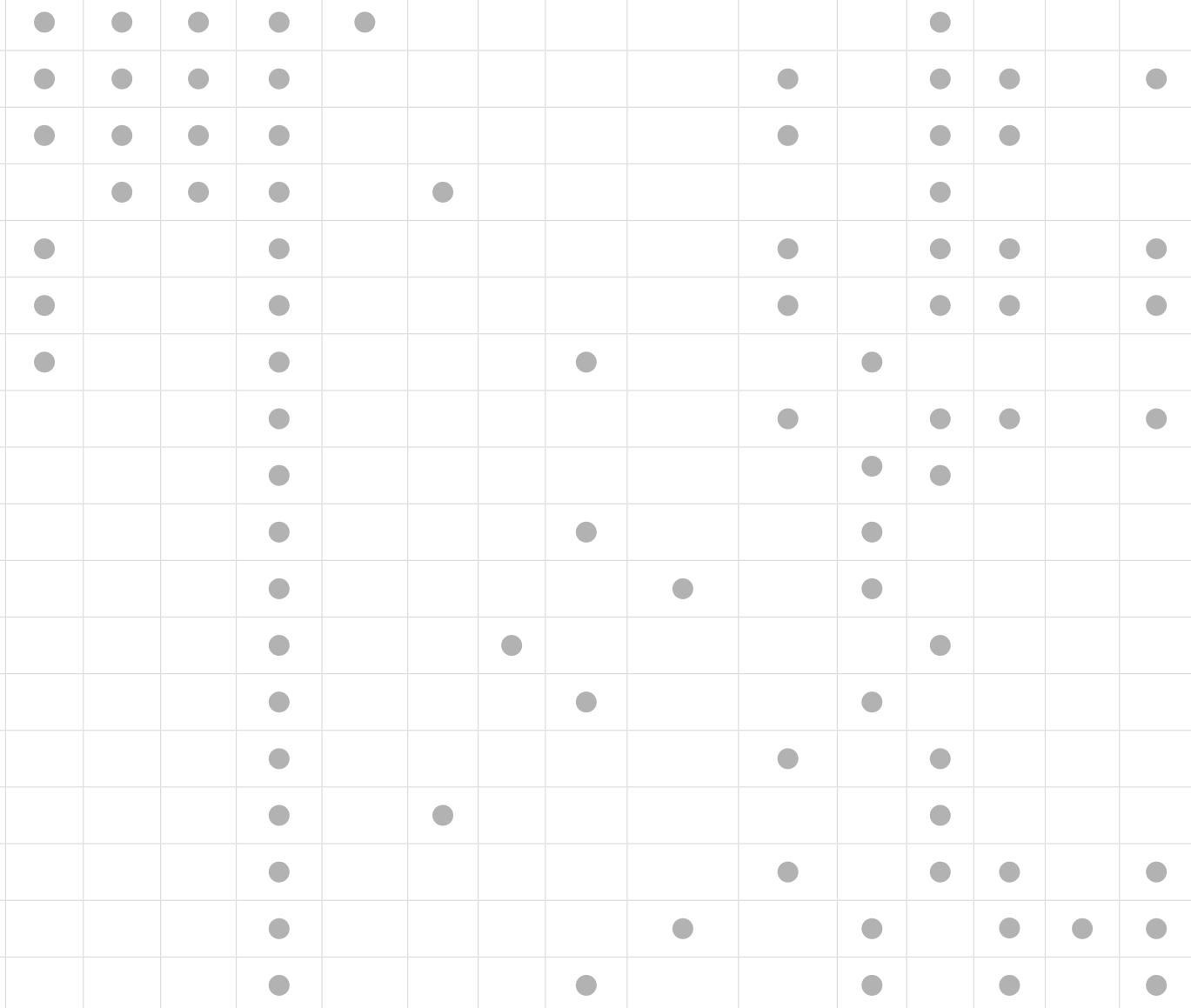
Madeira 100% natural / Moldada

PROCESOS Y MATERIALES

MATERIALS AND PROCESSES · PROCESSUS ET MÉTIERS
PROCEDIMENTI E MATERIALI · PROCESSOS E MATERIAIS

BROOKLYN
MANHATTAN
ÓPERA
NÓRDIKA
RIVIERA
RIVIERA BLANC
CLARA
UNIVERSAL HOME
MAITRE
NIZA
LÍNEA
LATINA
NOVA
KIDS
ATLÁNTICO
UNIVERSAL PRO
COLOUR PROF
2900



NITRUM®Natural
Natural
Naturel
Natural
NaturalMoldeada
Carved
Modélisé
Modelado
MoldadaInyección
Injection
Injection
Iniezione
InjeçãoDoble Inyección
Double Injection
Double Injexion
Doppie Iniezione
Injeção DuplaPolioximetileno (POM)
Polyoxyméthylène (POM)
Polyoxyméthylène (POM)Polipropileno
Polypropylene
Polypropylène
PolipropileneREMACHES
RIVETS
RIVETS
RIVETTI
REBITES**NSF**

PROCESOS DE FABRICACIÓN

EL TEMPLE

THE TEMPER · TREMPE · LA TEMPRA · A TÊMPERA

El temple es la fase más importante en el proceso de fabricación de una herramienta de corte. Consiste en un tratamiento térmico del acero a una temperatura alta (aprox. 1070°C), manteniéndola durante un tiempo determinado (tiempo de austenización) y, a continuación, realizando un rápido enfriamiento a temperatura ambiente, obteniendo de este modo la transformación de la estructura molecular del acero (reacción martensítica), que se manifiesta con un aumento de la dureza del acero. La dureza es la cualidad física necesaria para obtener un buen poder y durabilidad del corte del cuchillo. Además, la correcta estructura interna del acero otorga una mayor resistencia a la corrosión. ARCOS realiza el tratamiento térmico de temple en hornos continuos de atmósfera controlada y, posteriormente, realiza un segundo tratamiento térmico –llamado revenido- que consiste en un calentamiento a 250°C, para eliminar cualquier tensión creada por el rápido enfriamiento del temple que pudiese producir fragilidad en el acero, garantizando las mismas propiedades mecánicas a lo largo de todo el filo de la herramienta.

The temper is the most important phase in the manufacturing process of a cutting tool. It consists of a thermal treatment of steel to a high temperature (around 1070°C), keeping it during a certain time (time of austenization) and then, carrying out a quick cooling up to room temperature, obtaining this way the transformation of the molecular structure of the steel (martensitic reaction), which becomes evident with an increase of the hardness of the steel. Hardness is the physical necessary quality to obtain a good power and cut durability from a knife. In addition, the right internal structure of the steel grants a major resistance to corrosion. ARCOS carries out the thermal treatment of temper in constant furnaces with controlled atmosphere and, later, carries out a second thermal treatment – so- called tempering - that consists of a warming to 250°C, in order to eliminate any tension made by the rapid cooling of the temper that could produce fragility in the steel, granting the same mechanical properties along the whole edge of the tool.

La trempe est la phase la plus importante du processus de fabrication d'un outil de coupe. La trempe ou trempage consiste à traiter thermiquement un matériau : l'acier est chauffé à une température élevée jusqu'à obtenir la température d'austénisation (environ 1070 °C), puis maintenu en température durant un temps déterminé (temps d'austénisation), un refroidissement rapide est ensuite réalisé, afin d'obtenir la transformation de la structure moléculaire de l'acier (réaction martensitique), qui se manifeste par une augmentation de la dureté de l'acier. La dureté est la qualité physique nécessaire à l'obtention d'un bon pouvoir et d'une bonne durabilité de coupe du couteau. De plus, une bonne structure interne de l'acier confère une meilleure résistance à la corrosion. ARCOS réalise le

traitement thermique de trempe dans des fours continus à atmosphère contrôlée et, postérieurement, réalise un second traitement thermique, appelé revenu, qui consiste à chauffer la pièce à 250 °C, afin de réduire les contraintes internes créées durant la trempe susceptibles de fragiliser l'acier, garantissant les mêmes propriétés mécaniques tout le long du fil de l'outil.

La tempra è la fase piu' importante nel processo di fabbricazione di un utensile da taglio. Consiste nel trattamento termico dell'acciaio a una alta temperatura (circa 1070°C) e che viene mantenuta durante un tempo determinato (tempo di austenizzazione) e, in seguito producendo un rapido raffreddamento a temperatura ambiente, ottenendo in questo modo la trasformazione della struttura molecolare dell'acciaio (reazione martensitica) che si manifesta ottenendo un aumento della durezza dell'acciaio. La durezza è la qualità fisica necessaria per ottenere un buon potere e una durabilità nel tempo del taglio del coltello. Inoltre, la corretta struttura interna dell'acciaio ottiene una maggiore resistenza alla corrosione. ARCOS realizza il trattamento termico della tempra in forni continui ad atmosfera controllate, realizza una seconda fase di trattamento termico – chiamato rinvenimento – consistente in un riscaldamento fino a 250°C per eliminare qualsiasi tensione che potrebbe determinarsi con il raffreddamento rapido durante il processo di tempra, che puo' produrre fragilità nell'acciaio, garantendo le stesse proprietà meccaniche per tutta la lunghezza del filo dell'utensile.

A têmpora é a fase mais importante no processo de fabrico de uma ferramenta de corte. Consiste num tratamento térmico do aço a uma temperatura elevada (aproximadamente 1070°C), mantendo-a durante um certo tempo (tempo de austenização) e depois arrefecendo-o rapidamente à temperatura ambiente, obtendo-se assim a transformação da estrutura molecular do aço (reação martensítica), que se manifesta por um aumento da dureza do aço. A dureza é a qualidade física necessária para um bom poder de corte e durabilidade da faca. Além disso, a estrutura interna correta do aço proporciona uma maior resistência à corrosão. ARCOS realiza o tratamento térmico de endurecimento em fornos contínuos com atmosfera controlada e depois realiza um segundo tratamento térmico - chamado revenimento - que consiste no aquecimento até 250°C, a fim de eliminar qualquer tensão criada pelo rápido arrefecimento da têmpora, que poderia causar fragilidade no aço, garantindo as mesmas propriedades mecânicas ao longo de toda a lâmina da ferramenta.





FORJADO

FORGING PROCESS · LA FORGE · LA FORGIATURA FORJADO

El proceso de forja consiste en la deformación del acero, que previamente ha sido calentado al rojo vivo, entre dos utilajes denominados "estampas de forja", las cuales llevan grabadas la forma del cuchillo a conseguir. Para obtener dicha deformación, se utilizan prensas de gran tonelaje, ya que es necesario un fuerte golpe para conseguir que se inicie el flujo plástico del acero para deformarse y obtenerse la forma grabada en las estampas. De este proceso hay que destacar que el cuchillo resultante es macizo de una sola pieza, evitando las indeseadas zonas soldadas, pegadas o huecas que son sinónimos de cuchillos de baja calidad, porque son zonas de baja resistencia mecánica, roturas y puntos posibles de oxidación.

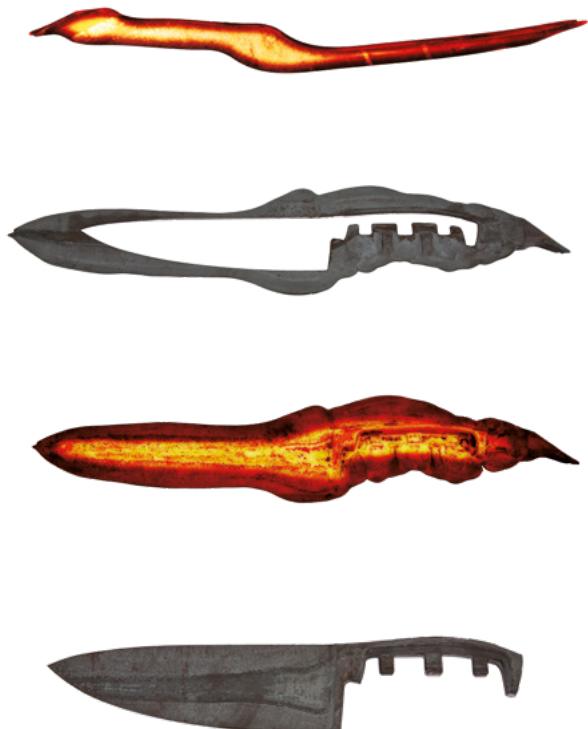
The process of forge consists of the deformation of the steel, which previously has been warmed to red-hot, between two tools called "prints of forge", which have engraved the shape of the knife to be achieved. To obtain the above mentioned deformation, presses of great tonnage are used, since a strong blow is necessary to achieve that the plastic flow of the steel begins to be deformed and then becoming the form engraved in the prints. It is necessary in this process to distinguish that the resultant knife is a solid single piece, avoiding the unwanted welded, stuck and empty areas, which are synonymous of knives of low quality, because they are areas of low mechanical resistance, were breaks could be produced as well as potential points of oxidation.

Le procédé de forge consiste à déformer l'acier qui a été préalablement chauffé au rouge, entre deux outils appelés « étampes de forge », lesquelles donneront sa forme au couteau. Pour obtenir cette déformation, on utilise des presses de fort tonnage, dans la mesure où une forte pression est nécessaire pour obtenir l'écoulement plastique de l'acier qui, devenu malléable, prendra la forme donnée par les étampes. Le couteau obtenu est massif, coulé d'une seule pièce : on évite ainsi les points de soudure, de collage ou les creux indésirables qui caractérisent les couteaux de mauvaises qualité, lesquels offrent une faible résistance mécanique, ont une propension à la rupture et sont sujets à l'oxydation.

Il processo di forgiatura consiste nella deformazione dell'acciaio, che è stato preventivamente riscaldato a fuoco vivo, all'interno degli stampi denominati "stampi di forgiatura" che realizzano la forma determinata del coltello. Per ottenere questa deformazione, vengono utilizzate prese di grande tonnellaggio, in quanto è necessario un colpo forte al fine di

realizzare la fusione plastica per la deformazione dell'acciaio e ottenere in questo modo la forma prefissata dallo stampo. Con questo processo ottiene così un coltello in acciaio massiccio unipezzo, evitando le zone saldate indesiderate, incollate o vuote, che sono indicative di bassa qualità, in quanto sono zone di bassa resistenza meccanica, con possibilità pure di rotture o punti possibili di ossidazione.

previamente aquecido em brasa entre duas ferramentas chamadas "matrizes de forjamento", que são gravadas com a forma da faca a ser obtida. Para obter esta deformação, são utilizadas prensas de alta tonelagem, pois é necessário um forte golpe para iniciar o fluxo plástico do aço a fim de o deformar e obter a forma gravada nas matrizes. Deve-se salientar que a faca resultante é sólida numa só peça, evitando as áreas indesejáveis soldadas, coladas ou ocas que são sinônimo de facas de baixa qualidade, porque são áreas de baixa resistência mecânica, quebra e possíveis pontos de oxidação.



INYECCIÓN DIRECTA

DIRECT INJECTION · L'INJECTION DIRECTE
L'INIEZIONE DIRETTA · INJEÇÃO DIRETA

La inyección directa consiste en la unión de la espiga del cuchillo con el plástico del mango consiguiendo un conjunto sólido, robusto e inseparable. No existen huecos por donde pueda entrar agua o restos de alimentos, por lo que es un proceso totalmente higiénico, cumpliendo normativas de sanidad y seguridad. Se inyecta el plástico en estado líquido (180°C aprox.), en el molde. Así el plástico se solidifica alrededor de la espiga del cuchillo formando un bloque único (hoja-mango).

Direct injection consists of the union of the knife's tang with the plastic of the handle obtaining a durable, sturdy and unbreakable set. There are no gaps through which water or food remains can enter, reason why it is a completely hygienic process, complying with health and safety regulations. The plastic is injected in a liquid state (approx 180 °C) into the mold. In this fashion the plastic solidifies around the knife's tang forming a single block (blade-handle).

L'injection directe consiste à assembler la soie du couteau au plastique du manche, de sorte à obtenir un ensemble solide, robuste et inséparable. Il n'y a pas de creux susceptibles de laisser pénétrer l'eau ou les restes d'aliments ; c'est donc un processus complètement hygiénique, conforme aux exigences de santé et sécurité. Le plastique à l'état liquide (180 °C environ) est introduit dans un moule. Le plastique est solidifié autour de la soie du couteau, de sorte à former un seul bloc (lame-manche).

L'iniezione diretta consiste nell'unione del codolo del coltello con la plastica del manico, ottenendo un insieme solido, robusto e indivisibile. Non ci sono vuoti in cui possano entrare acqua o resti di alimenti, perciò è un processo completamente igienico, che rispetta le normative di sanità e sicurezza. Si inietta la plastica allo stato liquido (180°C circa) nello stampo. In questo modo la plastica si solidifica attorno al codolo del coltello, formando un blocco unico (lama-manico).

A injeção direta consiste em unir a espiga da faca com o plástico do cabo, criando assim um cabo sólido, robusto e inseparável. Não há buracos através dos quais possam entrar restos de água ou alimentos, pelo que é um processo totalmente higiénico, cumprindo os regulamentos de saúde e segurança. O plástico é injetado no molde em estado líquido (aprox. 180°C). O plástico solidifica em torno da espiga da faca, formando um único bloco (cabo-lâmina).

DOBLE INYECCIÓN

DOUBLE INJECTION · DOUBLE INJECTION · DOPPIA INIEZIONE · INJEÇÃO DUPLA

La doble inyección es un proceso especial para formar el mango de un cuchillo, donde utilizamos una máquina de inyección directa con dos husillos. Este sistema de doble inyectado nos permite usar dos plásticos diferentes en el mango. En Arcos hemos desarrollado dos series con esta técnica: Colour Prof y Dúo. En ambas series inyectamos en la parte interior POLIPROPILENO, material duro que otorga fuerza y seguridad en la unión de mango-hoja; y CAUCHO en la parte exterior, material blando y no hidroscópico (no absorbe líquidos), que otorga al cuchillo un tacto suave y una forma ergonómica, para que se adapte a la mano y sea cómodo para un uso prolongado.

Double injection is a special process that shapes the knife handle, where we use a direct injection moulding machine with two spindles. This double injection system enables us to use two different plastic materials for the handle. Arcos has developed two series with this technique: Colour Prof and Duo. In both series POLYPROPYLENE, a hard material that strengthens the joint between the blade and the handle, as well as making it safer, is injected into the interior of the handle and RUBBER, a material which is soft and non-hygroscopic (it does not absorb liquid), is moulded onto the exterior. This provides the knife with a soft feel and an ergonomic shape, so it can adapt to the hand and feel comfortable for prolonged use.

La double injection est un processus spécial employé dans la formation du manche du couteau, dans lequel on utilise une machine à injection directe avec deux broches. Ce système de double injection permet d'utiliser deux plastiques différents pour le manche. Au sein d'Arcos, nous avons mis au point deux gammes fondées sur cette technique : Colour Prof et Dúo. Dans les deux gammes, pour la partie intérieure, on injecte du POLYPROPYLÉNE, un matériau dur qui donne de la force et de la sécurité au niveau [11:09 AM] Teresa Sanchez

au niveau de la jointure entre le manche et la lame ; et pour la partie extérieure, du CAOUTCHOUC, un matériau flexible et hydroscopique (qui n'absorbe pas les liquides), rendant le couteau doux au toucher et lui dotant d'une forme ergonomique, qui s'adapte à la main et garantit le confort en cas d'utilisation prolongée.

La doppia iniezione è un processo speciale che serve per dare la forma al manico del coltello, in cui viene utilizzata una macchina per l'iniezione diretta con due mandrini. Questo sistema a doppia iniezione ci permette di utilizzare due diversi tipi di plastica. Ad Arcos abbiamo creato due serie utilizzando questa tecnica: Colour Prof e Duo. In entrambe le serie iniettiamo POLIPROPILENE nella parte interna, un materiale duro che garantisce l'unione solida e sicura tra il manico e la lama. Inoltre nella parte esterna si inietta GOMMA, un materiale morbido e igroscopico (non assorbe liquidi), che conferisce al coltello una forma ergonomica e una sensazione piacevole al tatto, per permettere una buona adattabilità alla mano e assicurare maggiore comodità anche in caso di uso prolungato.

A moldagem por injeção dupla é um processo especial para formar o cabo de uma faca, onde utilizamos uma máquina de injeção direta com dois fusos. Este sistema de dupla injeção permite-nos utilizar dois plásticos diferentes no cabo. Na Arcos desenvolvemos duas séries com esta técnica: Colour Prof e Duo. Em ambas as séries injetamos POLIPROPILENO no interior, um material duro que proporciona resistência e segurança na articulação cabo-lâmina; e BORRACHA no exterior, um material macio, não hidroscópico (não absorve líquidos), que dá à faca um toque macio e uma forma ergonómica, para que se adapte à mão e seja confortável para uso prolongado.



NITRUM®

NITRUM® es la fórmula de acero al nitrógeno, ecológica y disponible solamente en los cuchillos ARCOS. NITRUM® proporciona más dureza¹, mayor poder de corte² y mejora la durabilidad del filo³. Su nueva microestructura marca la diferencia en el rendimiento de los cuchillos, tanto para un uso profesional como doméstico. El proceso de producción de NITRUM® respeta el medioambiente. El nitrógeno se encuentra en la atmósfera, y su proceso de enriquecimiento no tiene efectos negativos en el aire, agua o tierra.

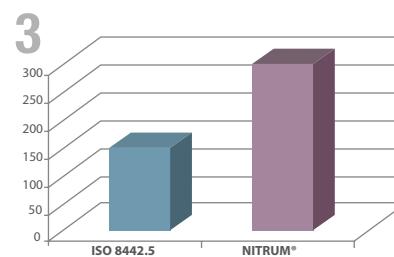
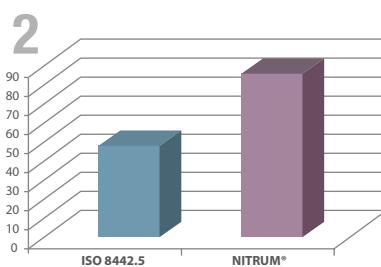
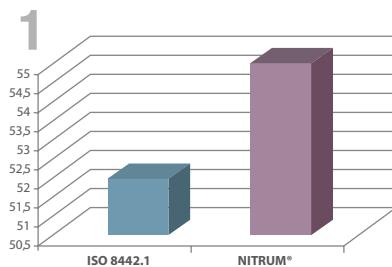
NITRUM® is a Nitrogen enriched, eco-friendly stainless steel formula, available exclusively on ARCOS knives. With its improved hardness¹, enhanced cutting power², improved edge durability³, and improved Microstructure, NITRUM® can make the difference in the performance of knives for both professional and non-professional users. The NITRUM® production process is friendly with the environment. Nitrogen is readily available in the atmosphere, and its stainless steel enrichment process has no negative effect on the air, water or soil.

NITRUM® est la formule d'acier enrichi au nitrogène, écologique et disponible seulement dans les couteaux ARCOS NITRUM® confère plus de dureté¹, un plus grand pouvoir de coupe² et une meilleure durabilité du fil³. Sa nouvelle microstructure marque la différence en terme de rendement

des couteaux destinés à être utilisés tant dans le cadre professionnel que domestique. Le procédé de production du NITRUM® respecte l'environnement. L'azote est présent dans l'atmosphère, et son procédé d'enrichissement n'a aucun impact sur l'air, l'eau ou la terre.

NITRUM® è la formula di acciaio al nitrogeno, ecologica ed disponibile soltanto nei coltelli ARCOS. NITRUM® Produce piu' durezza¹ maggior potere di taglio² e migliora la durabilità nel tempo del filo³. La sua nuova microstruttura marca la differenza nel rendimento dei coltelli, sia nell'utilizzo professionale che casalingo. Il processo di produzione del NITRUM® è ecocompatibile. Il nitrogeno è presente nella atmosfera ed il suo processo di arricchimento non produce effetti negativi nell'aria, nell'acqua e nella terra.

NITRUM® é a fórmula de aço de nitrogénio amigo do ambiente disponível apenas em facas ARCOS. NITRUM® proporciona maior dureza¹, maior poder de corte² e maior durabilidade da lâmina³. A sua nova microestrutura faz a diferença no desempenho das facas tanto para uso profissional como doméstico. O processo de produção do NITRUM® é amigo do ambiente. O nitrogénio encontra-se na atmosfera, e o seu processo de enriquecimento não tem efeitos negativos no ar, água ou solo.



TEST DE DUREZA	ISO 8442.1
HARDNESS TEST	ISO 8442.1
TEST DE DURETÉ	ISO 8442.1
TEST DI DUREZZA	ISO 8442.1
ИСПЫТАНИЕ НА ТВЕРДОСТЬ	ISO 8442.1

¹ Mejora la Dureza:
NITRUM® sobrepasa la norma ISO 8442-1 en más de 3 HRc.

¹ Improved Hardness:
NITRUM® exceeds the ISO 8442-1 norm by more than 3 HRc.

¹ Améliore la dureté:
NITRUM® surpassé la norme ISO 8442-1 de plus de 3 HRC (dureté Rockwell).

¹ Migliora la Durezza:
NITRUM® supera la norma 8442.1 di oltre 3 HRC.

PODER DE CORTE INICIAL	ISO 8442.5
INITIAL CUTTING POWER I	ISO 8442.5
POUVOIR DE COUPE INITIAL CONFORME	ISO 8442.5
TEST DI DUREZZA	ISO 8442.5
НАЧАЛЬНАЯ РЕЖУЩАЯ СПОСОБНОСТЬ	ISO 8442.5

² Mayor Poder de Corte Inicial:
NITRUM® supera la norma ISO 8442-5 en más de un 70%.

² Enhanced Initial Cutting Power:
NITRUM® tested 70% higher than the ISO 8442-5 norm.

² Pouvoir de coupe initial supérieur:
NITRUM® surpassé la norme ISO 8442-5 de plus de 70 %.

² Maggiore Potere di Taglio Iniziale:

NITRUM® supera la norma ISO 8442.5 di oltre il 70%.

DURABILIDAD DEL FILO	ISO 8442.5
CUTTING EDGE RETENTION (EDGE DURABILITY)	ISO 8442.5
TEST DE DURETÉ ISO	ISO 8442.5
TEST DI DUREZZA ISO	ISO 8442.5
ИСПЫТАНИЕ НА ТВЕРДОСТЬ ISO	ISO 8442.5

³ Durabilidad:
NITRUM® supera en más de un 200% la norma ISO 8442-5.

³ Edge Durability:
NITRUM® tested 200% higher than the ISO 8442-5 norm.

³ Durabilité :

NITRUM® surpassé la norme ISO 8442-5 de plus de 200 %.

³ Durabilità:

NITRUM® supera di oltre il 200% la norma ISO 8442.5.



Alta tecnología para una completa protección bacteriostática en nuestros cuchillos.

Se trata de la integración en su mango de una sofisticada tecnología con base de plata, Bactiproof Silver, para detener la proliferación de bacterias y proporcionar un extra de higiene y seguridad.

Este sistema actúa como un potente inhibidor de bacterias, gérmenes, mohos y hongos. De este modo, el mango del cuchillo cuenta con los agentes necesarios para proteger el plástico de la aparición de manchas, olores y de microorganismos perjudiciales para la salud. En definitiva, actúa como el complemento perfecto para la cocina, un ambiente donde la higiene es fundamental.

Bactiproof Silver reduce en un 99,9% la presencia de bacterias, hongos y moho en la superficie del mango. Además, su rendimiento antimicrobrial permanece constante durante toda la vida útil del cuchillo.

High technology for the complete bacteriostatic protection of our knives. The integration of silver based sophisticated technology Bactiproof Silver into the handles of these knives prevents the spread of bacteria and provides additional hygiene and safety.

This system acts as a powerful inhibitor against bacteria, germs, mould and fungi. The knife handle now has the necessary agents to protect the plastic against the appearance of stains, smells and microorganisms which are harmful to the health. In short, it is the perfect complement for the kitchen, an environment where hygiene is essential. Bactiproof Silver reduces the presence of bacteria, fungi and mould by 99.9% on the surface of the handle. Moreover, its antimicrobial performance remains constant throughout the useful lifetime of the knife.

Haute technologie pour une protection bactériostatique totale de nos couteaux.

Il s'agit de l'intégration, au niveau du manche, d'une technologie sophistiquée à base d'argent, Bactiproof Silver, capable de freiner la prolifération de bactéries et offrant davantage d'hygiène et de sécurité.

Ce système est un puissant inhibiteur de bactéries, de germes, de moisissures et de champignons. Ainsi, le manche du couteau est doté des agents nécessaires à la protection du plastique contre l'apparition de taches, d'odeurs et de microorganismes nocifs pour la santé. En somme, c'est le complément idéal pour la cuisine, un milieu où l'hygiène est essentielle. Bactiproof Silver réduit de 99,9 % la présence de bactéries, de champignons et de moisissures sur la surface du manche. De plus, ses propriétés anti-microbes restent constantes pendant toute la durée de vie du couteau.

Alta tecnologia per una protezione batteriostatica totale dei nostri coltelli. L'inserimento nella composizione del manico di una sofisticata tecnologia a base d'argento, la Bactiproof Silver, per impedire la proliferazione di batteri e garantire prestazioni eccellenti in quanto a igiene e sicurezza. Questo sistema funziona come un potente inibitore di batteri, germi, muffe e funghi. Di conseguenza, il manico del coltello dispone degli strumenti necessari per proteggere la plastica dall'apparizione di macchie, cattivi odori e microrganismi dannosi per la salute. In poche parole, è l'alleato perfetto per la tua cucina, un ambiente in cui l'igiene è fondamentale. Bactiproof Silver riduce del 99,9% la presenza di batteri, funghi e muffe sulla superficie del manico. Inoltre la sua capacità di impedire la proliferazione dei microbi si mantiene inalterata per tutta la vita del coltello.

Alta tecnologia para uma proteção bacteriostática completa nas nossas facas.

Refere-se à integração em seu cabo de uma sofisticada tecnologia à base de prata, Bactiproof Silver, para impedir a proliferação de bactérias e proporcionar uma higiene e segurança extra.

Este sistema atua como um poderoso inibidor de bactérias, germes, mofo e fungos. Dessa forma, o cabo da faca conta com os agentes necessários para proteger o plástico do aparecimento de manchas, odores e de micro-organismos prejudiciais à saúde.

Em suma, atua como o complemento perfeito para a cozinha, um ambiente onde a higiene é fundamental. Bactiproof Silver reduz em 99,9% a presença de bactérias, fungos e mofo na superfície do cabo. Além disso, seu desempenho antimicrobiano permanece constante durante toda a vida útil da faca.



ICE PLUS

TRATAMIENTO TÉRMICO SUB-CERO "ICE-PLUS"

El tratamiento térmico sub-cero "Ice-Plus", aplicado en la serie Colour-Prof, consiste en un enfriamiento a -80°C, tras realizar el tradicional temple, con el objetivo de mejorar la estructura del acero inoxidable, eliminando el pequeño porcentaje de austenita residual. La estructura de acero que se obtiene otorga propiedades especiales al cuchillo, tanto de resistencia al impacto como al desgaste.

"ICE-PLUS" SUB-ZERO HEAT TREATMENT

The "Ice-Plus" sub-zero heat treatment applied to the Colour-Prof series consists in cooling material to -80°C, after the traditional tempering has been carried out, with the aim of improving the structure of the stainless steel, eliminating the small percentage of residual austenite. The structure of the steel that is obtained provides the knives with special properties which makes them resistant to both impact and wear.

TRAITEMENT THERMIQUE SUB-ZÉRO "ICE-PLUS"

Le traitement thermique sub-zéro "Ice-Plus" appliqué à la gamme Colour-Prof consiste dans un refroidissement à -80°C après la réalisation de la trempe traditionnelle, afin d'améliorer la structure de l'acier inoxydable, moyennant l'élimination du bas pourcentage d'austénite résiduelle. La structure en acier obtenue dote le couteau de certaines propriétés spéciales, aussi bien en termes de résistance aux chocs que d'usure.

TRATTAMENTO TERMICO SOTTOZERO "ICE-PLUS"

Il trattamento termico sottozero "Ice-Plus", che viene applicato alla serie Colour-Prof, consiste nel raffreddamento dell'acciaio inox a -80°C al fine di migliorarne la struttura, eliminando la scarsa percentuale di austenite residua al termine del processo di tempra.

La risultante struttura in acciaio conferisce al coltello speciali proprietà di resistenza, sia all'impatto che all'usura.

O tratamento térmico sub-zero "Ice-Plus", aplicado na série Colour-Prof, consiste num arrefecimento a -80°C, após realizar o tradicional endurecimento, com o objetivo de melhorar a estrutura do aço inoxidável, eliminando a pequena percentagem de austenite residual. A estrutura de aço obtida confere propriedades especiais à faca, tanto de resistência ao impacto como ao desgaste.

REMACHES

STAINLESS STEEL RIVETS · RIVETS INOX · RIVETTI IN ACCIAIO INOSSIDABILE · REBITES

El compromiso de mejora continua, que caracteriza a ARCOS desde su fundación, ha permitido la innovación constante de sus productos. Una de las mejoras ha consistido en la utilización de remaches de Acero Inoxidable, en lugar de los remaches de aluminio, utilizados hasta ahora. Estos nuevos remaches, además de mejorar el montaje de los mangos, gracias a una mayor fuerza de sujeción, aumentan extraordinariamente la resistencia a la corrosión, garantizando que nunca se suelten los mangos de los cuchillos por este fenómeno.

A commitment for continuous improvement ,one of the main features of ARCOS from its foundation, has allowed the constant innovation of our products; being our achievement the use of Stainless Steel rivets, instead of aluminium rivets, as usual till now. These new rivets, apart from improving the assembly of handles thanks to a major subjection strength, increase extraordinarily their resistance to corrosion, guaranteeing that handles never come loose from the knives due to this reason.

La politique en matière d'innovation qui caractérise ARCOS a contribué de manière continue à l'amélioration de ses produits. La amélioration a consisté à préférer les rivets en acier inoxydable aux rivets en aluminium utilisés jusqu'alors. Ces nouveaux rivets, non seulement améliorent le montage des manches grâce à une meilleure force de serrage, mais augmentent également sensiblement la résistance à la corrosion ; les manches des couteaux ne risquent donc pas de présenter du jeu ou de se désolidariser de leur support sous l'effet de ce phénomène.

La ricerca per migliorare continuamente, che caratterizza ARCOS sin dal momento della sua fondazione, ha ottenuto il risultato di una innovazione continua dei suoi prodotti. La miglioramento ottenuto, è stato l'inserimento di rivetti in acciaio inossidabile, sostituendo quelli in alluminio precedentemente utilizzati. Questi nuovi rivetti, oltre a migliorare e facilitare il montaggio dei manici, grazie ad una maggiore forza di assoggettamento, aumentano enormemente la resistenza alla corrosione, non permettendo mai il distacco del manico dalla lama, effetto questo dovuto principalmente alla corrosione stessa.

O compromisso com a melhoria contínua, que caracteriza a ARCOS desde a sua fundação, permitiu a inovação constante dos seus produtos. Uma das melhorias foi a utilização de rebites de Aço Inoxidável, em vez dos rebites de alumínio. Esses novos rebites, além de melhorar a montagem dos cabos, graças a uma maior força de sujeição, aumentam extraordinariamente a resistência à corrosão, garantindo que os cabos das facas nunca se soltam por este fenômeno.



FILO SEDA

SILK EDGE · SILK EDGE · FILO SETA · FIO SEDA

El Filo Seda ha sido creado aunando los conocimientos de nuestros maestros cuchilleros con la tecnología más innovadora, obteniendo así un corte único, con un acabado pulido y característico a lo largo del filo.

El proceso de realización se divide en tres fases de afilado y pulido, realizadas manualmente y que dan como resultado un corte suave y preciso, que no deja indiferente a quien lo usa. Tradición y tecnología unidas para crear nuestro filo especial Seda, que se implementó por primera vez en nuestra serie Manhattan, incorporándose actualmente a las series Brooklyn y Ópera.

The Silken Edge has been created by pooling the expertise of our cutlers and technology at the forefront of innovation, thereby obtaining a unique cut, with a polished and characteristic finish along the edge.

The manufacturing process is divided into three sharpening and polishing stages, performed manually and resulting in a smooth and precise cut, which amazes everybody who uses the knife.

Tradition and technology combined to create our special Silken edge, which was first implemented in our Manhattan series, currently added to the Brooklyn and Opera series.

Le Tranchant silk edge a été créé grâce à la combinaison des connaissances de nos maîtres couteliers et la technologie la plus

innovante, ce qui a permis d'obtenir une découpe unique, avec une finition polie et caractéristique tout au long du tranchant.

Le processus de réalisation se compose de trois étapes d'affûtage et de polissage, réalisées à la main et dont le résultat est une découpe douce et précise, qui ne laisse indifférent aucun utilisateur.

Tradition et technologie se donnent la main pour créer notre tranchant spécial silk edge, qui a été mis en œuvre pour la première fois dans notre série Manhattan, et qui est actuellement appliqué dans les séries Brooklyn et Ópera.

Il Filo Seta è stato creato integrando le conoscenze dei nostri maestri coltellinai e le tecnologie più innovative, per ottenere in questo modo un taglio unico, con una finitura netta e caratteristica lungo tutto il filo.

Il processo di produzione si divide in tre fasi di affilatura e lucidatura, effettuate a mano, e il cui risultato è un taglio morbido e preciso, che non lascia indifferente chi lo usa.

Tradizione e tecnologia si compenetran per creare il nostro speciale filo Seta, implementato per la prima volta nella nostra serie Manhattan e che ora si incorpora alle serie Brooklyn e Opera.

O Fio Seda foi criado combinando os conhecimentos dos nossos mestres cuteleiros com a tecnologia mais inovadora, obtendo assim um corte único, com um acabamento polido e característico ao longo da lâmina. O processo de fabrico é dividido em três fases de afiação e polimento, realizadas manualmente e que resultam em um corte suave e preciso, que não deixa indiferente quem o utiliza.

Tradição e tecnologia unidas para criar nosso especial fio Seda, que foi implementado pela primeira vez na nossa série Manhattan, incorporando-se atualmente às séries Brooklyn, Nôrdica e Ópera.

NOVELTIES
NOUVEAUTÉS
NOVITÀ
NOVIDADES

NOVEDADES

SERIE LÍNEA

ARCOS®

99

REF: 379300 | LÍNEA | 100mm/3,9"
228mm/8,9"



Mondador // Paring Knife // C. Office // Spelucchino
Descascador

99

REF: 379400 | LÍNEA | 140mm/5,5"
299mm/11,7"

Cocina // Kitchen Knife // Couteau Cuisine // Coltello Cucina
Cozinha



100

REF: 373424 | LÍNEA | 150mm/5,9"
265mm/10,4"

Cuchillo Mesa (Microperlado) // Table Knife (Micro-Pearl)
Couteau Table (Microperlé) // Coltello Tavola (Microperlato)
Faca Mesa (Microporlado)



99

REF: 379500 | LÍNEA | 180mm/7"
343mm/13,5"

Cocina // Kitchen Knife // Couteau Cuisine // Coltello Cucina
Cozinha



373624

100

REF: 849300 | LÍNEA |

Set 2 piezas // 2 pc. Set // Set 2 Ctx. // Set 2 Pezzi
Conjunto 2 Peças

SERIE NÓRDIKA



54	REF: 165300	NÓRDIKA	170mm/6,6" 340mm/13,3"
Tenedor Trinchante // Carving Fork // Fourchette Diapason Forchettone // Garfo Trinchante			



54	REF: 165500	NÓRDIKA	200mm/8" 340mm/13,3"
Cuchillo Trinchante // Carving knife // Couteau à Découper Coltello Trinciante // Faca de Trinchar			



4 X 1649

57	REF: 167400	NÓRDIKA	
Set 4 piezas // 4 pc. Set // Set 4 Ctx. // Set 4 Pezzi Conjunto 4 Peças			

SERIE FOREST



162	REF: 374200	FOREST	126mm/4,9" 257mm/10,1"
Cuchillo para Churrasco (Perlado) // Steak Knife (Serrated) C. Steak Churrasco (Cranté) // Coltello Bistecca (Seghettato) Faca para Churrasco (Perlado)			

SERIE FOREST



161	REF: 371600	FOREST	100mm/3,9" 208mm/8,1"
Tenedor // Steak Fork // Fourchette Table // Forchetta Bistecca // Garfo Mesa			



159	REF: 371900	FOREST	100mm/3,9" 208mm/8,1"
Tenedor // Steak Fork // Fourchette Table // Forchetta Bistecca // Garfo Mesa			



161	REF: 371700	FOREST	100mm/3,9" 206mm/8,1"
Cuchara Mesa // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaione Tavola // Colher Mesa			



159	REF: 372100	FOREST	100mm/3,9" 206mm/8,1"
Cuchara Mesa // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaione Tavola // Colher Mesa			



161	REF: 371400	FOREST	75mm/2,9" 155mm/6,1"
Cuchara Lunch // Lunch Spoon // Cuillère Lunch // Cucchiaio Frutta Colher Lunch			



159	REF: 373000	FOREST	75mm/2,9" 155mm/6,1"
Cuchara Lunch // Lunch Spoon // Cuillère Lunch // Cucchiaio Colher Lunch			

SERIE RIVIERA



230200
233400
233100

63

REF: 834200

RIVIERA

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set 3 Ctx. // Set 3 Pezzi
Conjunto 3 Peças

SERIE MANHATTAN



1616
1620
1601

44

REF: 163200

MANHATTAN

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set 3 Ctx. // Set 3 Pezzi
Conjunto 3 Peças

155

REF: 377900

STEEL-FORCE



4 X 376900

SERIE NOVA

ARCOS®



2 X 188600

110 REF: 187000

NOVA

Set 2 piezas // 2 pc. Set // Set 2 Ctx. // Set 2 Pezzi
Conjunto 2 Peças



2 X 188500



2 X 188800

110 REF: 189900

NOVA

Set 2 piezas // 2 pc. Set // Set 2 Ctx. // Set 2 Pezzi
Conjunto 2 Peças

110

REF: 189800

NOVA

Set 2 piezas // 2 pc. Set // Set 2 Ctx. // Set 2 Pezzi
Conjunto 2 Peças

SERIE MANCHEGA

ARCOS



189	REF: 479400 | MANCHEGA	225mm/8,8" 120mm/4,7"
Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perolado)		



189	REF: 479200 | MANCHEGA	78mm/3" 171mm/6,7"
Cuchara Postre // Dessert Spoon // Cuillère Dessert Cucchiaio Frutta // Colher Sobremesa		



189	REF: 479500 | MANCHEGA	100mm/3,9" 205mm/8,7"
Cuchara Mesa // Table Spoon // Cuillère Table // Cucchiaio Tavola Colher Mesa		



189	REF: 479600 | MANCHEGA	100mm/3,9" 205mm/8,7"
Tenedor Mesa // Table Fork // Fourchette Table // Forchetta Tavola // Garfo Mesa		



190	REF: 480100 | MANCHEGA	Estuche 16 Piezas // 16 Pcs. Set // Ménagère 16 Pièces Confezione 16 Pezzi // Conjunto 16 Peças
-----	------------------------	---

	4 X 479400
	4 X 479500
	4 X 479600
	4 X 479200

16

SARTENES Y CACEROLAS

ARCOS®



252	REF: 697900	TERA	X4
-----	-------------	------	----

Batería de Cocina // Cookware set // Batterie de Cuisine
Batteria da Cucina // Conjunto de Panelas



244	REF: 697500	SAMOA	X5
-----	-------------	-------	----

Batería de Cocina // Cookware set // Batterie de Cuisine
Batteria da Cucina // Conjunto de Panelas



259	REF: 697400	KAULA	X5
-----	-------------	-------	----

Batería de Cocina // Cookware set // Batterie de Cuisine
Batteria da Cucina // Conjunto de Panelas

CHAIRAS



● 279623

285

REF: 279600	CHAIRAS	300mm/11,8" 440mm/17,3"
-------------	---------	----------------------------

Chaira de Grano Extra Fino Ovalada // Extra Fine Grain Oval Honing Steel // Fusil Mèche Ovale Taillage Extra Fin Affilatoio ovale a Grana Super Fine // Afiador de Grão Extra Fino Oval



● 279923

285

REF: 279900	CHAIRAS	350mm/13,7" 490mm/19,3"
-------------	---------	----------------------------

Chaira de Grano Extra Fino Ovalada // Extra Fine Grain Oval Honing Steel // Fusil Grain Extra Fin Oval // Affilatoio ovale a Grana Super Fine // Afiador de Grão Extra Fino Oval

SERIE PROCHEF



226

REF: 185610	PROCHEF	215mm/8,4"
-------------	---------	------------

Tijeras Cocina // Kitchen Scissors Ciseaux // Cuisine tForbici Cucina // Tesouras Cozinha

ÚTILES Y GADGETS



272

REF: 607420	ÚTILES	43,7mm/1,7" 130mm/5"
-------------	--------	-------------------------

Pelador Tomate // Tomato Peeler // Éplucheur Tomate Pelapomodoro // Descascador Tomate



272

REF: 607300	ÚTILES	43,7mm/1,7" 130mm/5"
-------------	--------	-------------------------

Pelador // Peeler // Éplucheur // Pelapatate // Descascador

UTENSILIOS DE COCINA



275 REF: 685000 UTENSILIOS 331mm/13"

Espátula // Spatula // Spatule // Spatola // Espátula



275 REF: 685200 UTENSILIOS 337mm/13,2"

Cuchara Pasta // Pasta Server // Cuillère à Spaghetti
Cucchiaio di Pasta // Colher Para Massa



275 REF: 685300 UTENSILIOS 339mm/13,3"

Espátula Ranurada // Slotted Turner // Spatule Ajourée
Spatola Scanalata // Espátula con Fessure



277 REF: 685600 UTENSILIOS 260mm/10,2"

Pinzas de Cocina // Kitchen tongs // Pinze da Cucina
Pince de Cuisine // Pinças de Cozinha



275 REF: 685100 UTENSILIOS 330mm/12,9"

Cuchara // Spoon // Cuillère // Cucchiaio // Colher



275 REF: 685400 UTENSILIOS 323mm/12,7"

Cazo // Ladle // Louche // Mestolo // Concha



275 REF: 685500 UTENSILIOS 350mm/13,7"

Espumadera // Skimmer // Écumeoire // Schiumarola
Espumadeira

KNIVES
COUTEAUX
COLTELLI
FACAS



CUCHILLOS

BROOKLYN
PÁG 34-39



CLARA
PÁG 70-74



NOVA
PÁG 104-110



MANHATTAN
PÁG 40-45



UNIVERSAL HOME
PÁG 75-88



KIDS
PÁG 111



ÓPERA
PÁG 46-51



MAITRE
PÁG 89-93



ATLÁNTICO
PÁG 112-114



NÓRDIKA
PÁG 52-57



NIZA
PÁG 94-97



UNIVERSAL PRO
PÁG 115-119



RIVIERA
PÁG 58-63



LÍNEA
PÁG 98-100



COLOUR PROF
PÁG 120-127



RIVIERA BLANC
PÁG 64-69



LATINA
PÁG 101-103



2900
PÁG 128-143





SERIE BROOKLYN

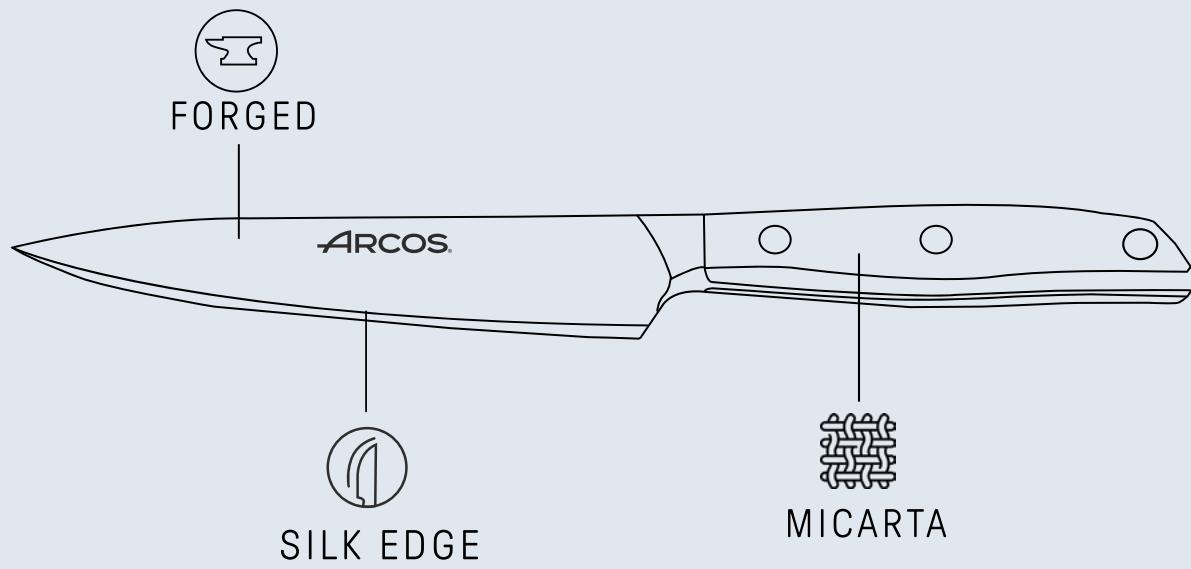
Brooklyn es toda una invitación a cocinar, descubrir y, por supuesto, compartir. La textura de su mango de Micarta llevará el azul del Mediterráneo a tu cocina.

Brooklyn is a real invitation to cook, discover and, of course, share. The texture of its Micarta handle will bring the blue of the Mediterranean to your kitchen.

Brooklyn est une véritable invitation à cuisiner, à découvrir et, bien sûr, à partager. La texture de son manche en Micarta apportera le bleu de la Méditerranée à votre cuisine.

Brooklyn costituisce un vero invito a cucinare, scoprire e, ovviamente, condividere. La consistenza del suo manico di Micarta porterà l'azzurro del Mediterraneo nella vostra cucina.

Brooklyn é um convite para cozinhar, descobrir e, claro, partilhar. A textura do seu cabo em Micarta trará o azul do Mediterrâneo para a sua cozinha.



Forjado

Forged · Forgé · Forgiato · Forjado.

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®

NITRUM® Forged Stainless Steel · Acier Inoxydable Forgé
NITRUM® · Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® · Aço
Inoxidável Forjado NITRUM®.

Media Virola

Curved Bolster · Mitre Biseautée · Mezzo Nodo Forgiato
Meia Virola.

Filo Seda

Silk Edge · Silk Edge · Filo Seta · Fio Seda.

Recazo redondeado

Rounded Back · Dos de Lame Adouci · Costola Arrotondata
Dors Arredondado.

Micarta

Micarta Handle · Manche en MICARTA · Manico di MICARTA
Punho MICARTA.

Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydables · Rivetti
in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable Forjado NITRUM® MICARTA	NITRUM® Forged Stainless Steel MICARTA	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® MICARTA	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® MICARTA	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® MICARTA

190123



100mm/4"

209mm/8,2"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

191123



130mm/5"

240mm/9,4"

Verduras // Vegetable Knife
C. Office // Coltello Verdura
Legumes

190423

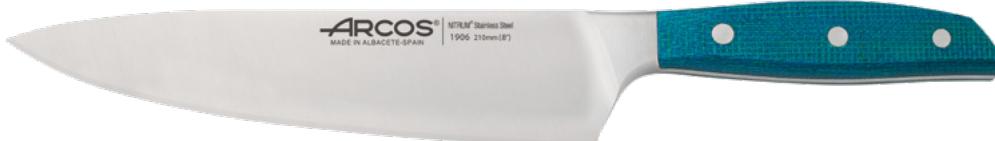


150mm/6"

273mm/10,7"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

190623



210mm/8"

353mm/13,8"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

190823



250mm/10"

393mm/15,4"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® MICARTA	NITRUM® Forged Stainless Steel MICARTA	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® MICARTA	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® MICARTA	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® MICARTA

192023



130mm/5"
240mm/9,4"

Tomatero (Perlado) // Tomato Knife (Serrated) // C. Citron Tomate (Cranté) // Coltello Pomodoro (Seghettato) // Para Tomate (Perolado)

192623



160mm/6"
282mm/11,1"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desossar



191623



190mm/7"
333mm/13,11"

Rocking Santoku // Rocking Santoku Knife // C. Rocking Santoku // Coltello Rocking Santoku // Rocking Santoku

191323



200mm/8"
323mm/12,7"

Panero // Bread Knife (Serrated)
C. Pain (Cranté) // Coltello Pane (Seghettato) // Para Pão (Perolado)

191923



250mm/10"
372mm/14,6"

Jamonero // Slicing Knife (Flexible)
C. Jamón (Flexible) // Coltello Prosciutto (Flessibile) // Para Presunto (Flexible)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® MICARTA	NITRUM® Forged Stainless Steel MICARTA	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® MICARTA	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® MICARTA	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® MICARTA



190123 190423 191623



858110

Set 3 piezas // 3 Pcs. Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acero Inoxidable forjado Nitrum® MICARTA	NITRUM® Stainless Steel MICARTA	Acier Inoxydable NITRUM® MICARTA	Acciaio Inossidabile NITRUM® MICARTA	Aço Inoxidável NITRUM® MICARTA
	Madera de Caucho Lacada	Lacquered Rubber Wood	Bois de Caoutchouc Laqué	Legno di Caucciù Laccato	Madeira de Borracha Laqueada



784911 190123 190423 191623



194000

Juego 4 piezas // 4 pc. Set // Bloc 4 Pièces // Ceppo 4 Pezzi // Conjunto 4 Peças





SERIE MANHATTAN

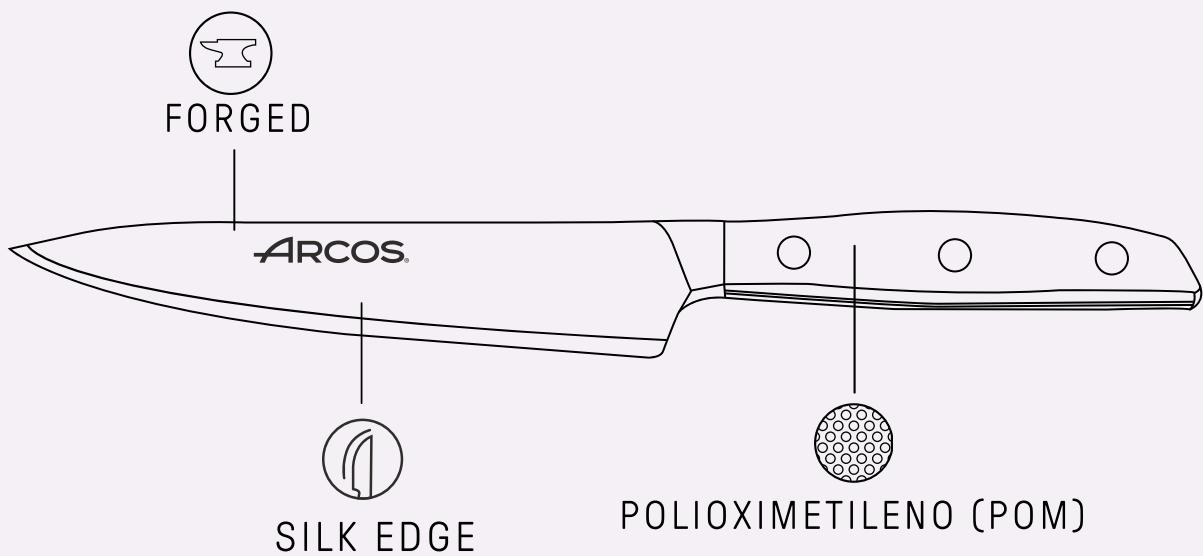
Con la audacia y la imponente arquitectura neoyorquina como musa, la serie Manhattan destila estos elementos en cuchillos ideales para chefs que buscan perfección y precisión en cada plato. Un tributo a la cocina innovadora.

With the bold and impressive New York architecture as a muse, the Manhattan series displays these features in ideal knives for chefs who want perfection and precision in each dish. A tribute to innovative cooking.

Avec l'audace et l'imposante architecture new-yorkaise comme inspiration, la série Manhattan distille ces éléments dans des couteaux idéaux pour les chefs à la recherche de perfection et de précision dans chaque plat. Un hommage à la cuisine innovante.

Ispirata dalla musa dell'audacia e dell'imponente architettura newyorchese, la serie Manhattan distilla questi elementi in coltelli ideali per gli chef che aspirano alla perfezione e precisione in ogni piatto. Un tributo alla cucina innovatrice.

Com a audácia e a arquitetura imponente de Nova Iorque como musa, a série Manhattan destila estes elementos em facas ideais para chefs que procuram a perfeição e a precisão em cada prato. Uma homenagem à cozinha inovadora.



Forjado

Forged · Forgé · Forgiato · Forjado.

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®

NITRUM® Forged Stainless Steel · Acier Inoxydable Forgé
NITRUM® · Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® · Aço
Inoxidável Forjado NITRUM®.

Recazo Redondeado

Rounded Back · Dos de Lame Adouci · Costola Arrotondata
Dors Arredondado.

Filo Seda

Silk Edge · Silk Edge · Filo Seta · Fio Seda.

Plásticos Técnicos (POM)

Technical Plastics (POM) · Plastiques Techniques (POM) ·
Plastiche Tecniche (POM) · Plásticos Técnicos (POM).

Media Virola

Curved Bolster · Mitre Bisautée · Mezzo Nodo Forgiato
Meia Virola.

National Sanitary Foundation

Bactiproof Silver®

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

160100



100mm/4"
210mm/8,2"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

161100



130mm/5,1"
240mm/9,4"

Verduras // Vegetable Knife
C. Office // Coltello Verdura
Legumes

162000



130mm/5"
240mm/9,4"

Tomatero (Perlado) // Tomato Knife (Serrated) // C. Citron-Tomate (Cranté) // Coltello Pomodoro (Seghettato) // Para Tomate (Perlado)

160400



150mm/6"
273mm/10,7"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

160600



210mm/8"
353mm/13,8"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

160800



250mm/10"
393mm/15,4"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Aacier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

162600



 160mm/6"
282mm/11,1"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosso

161300



 200mm/8"
323mm/12,7"

Panero // Bread Knife (Serrated)
C. Pain (Cranté) // Coltello Pane
(Seghettato) // Para Pão (Perolado)

161400



 170mm/7"
292mm/11,4"

Lenguado (Flexible) // Sole
Knife (Flexible) // C. Filet de Sole
(Flexible) // Coltello Sogliola
(Flessibile) // Linguado (Flexível)



161600



 190mm/7"
333mm/13,11"

Rocking Santoku // Rocking
Santoku Knife // C. Rocking
Santoku // Coltello Rocking
Santoku // Rocking Santoku

161900



 250mm/10"
372mm/14,6"

Jamonero // Slicing Knife (Flexible)
C. Jamón (Flexible) // Coltello
Prosciutto (Flessibile) // Para
Presunto (Flexível)



162300

 300mm/12"
422mm/16,6"

Jamonero // Slicing Knife (Flexible)
C. Jamón (Flexible) // Coltello
Prosciutto (Flessibile) // Para
Presunto (Flexível)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

858100

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças



1601 1604 1616

163200

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças

NEW



1601 1620 1616



	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)
	Madera de Caúcho	Rubber Wood	Bois de Caoutchouc	Legno di Caucciù	Madeira de Borracha



7849 1601 1604 1616



163300

Juego 4 piezas // 4 pc. Set // Bloc 4
Pièces // Ceppo 4 Pezzi // Conjunto
4 Peças





SERIE S-O-OPERA

La definición de precisión. Ópera ofrece un filo seda revolucionario para cortes excepcionalmente suaves y precisos. Un indispensable en la cocina del chef moderno que aprecia la fusión de artesanía y tecnología avanzada.

The definition of precision. Ópera has a revolutionary silk edge for exceptionally smooth and precise cuts. An absolute must in the kitchen of a modern chef who appreciates the blend of craftsmanship and advanced technology.

La quintessence de la précision. Ópera propose un fil de lame révolutionnaire Silk Edge, pour des coupes exceptionnellement faciles et précises. Un incontournable dans la cuisine du chef moderne qui apprécie la symbiose entre savoir-faire artisanal et technologie de pointe.

La definizione della precisione. Ópera offre un filo di seta rivoluzionario per tagli eccezionalmente morbidi e precisi. Un imprescindibile nella cucina dello chef moderno che apprezza la fusione di artigianato e tecnologia avanzata.

A definição de precisão. Opera oferece um revolucionário fio de seda para cortes excepcionalmente suaves e precisos. Uma peça indispensável na cozinha do cozinheiro moderno que aprecia a fusão de artesanato e tecnologia avançada.


FORGED



SILK EDGE

POLIOXIMETILENO (POM)



Forjado

Forged · Forgé · Forgiato · Forjado.

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®

NITRUM® Forged Stainless Steel · Acier Inoxydable Forgé
NITRUM® · Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® · Aço
Inoxidável Forjado NITRUM®.

Filo Seda

Silk Edge · Silk Edge · Filo Seta · Fio Seda.

Recazo redondeado

Rounded Back · Dos de Lame Adouci · Costola Arrotondata
Dorsò Arredondado.

Plásticos Técnicos (POM)

Technical Plastics (POM) · Plastiques Techniques (POM) ·
Plastiche Tecniche (POM) · Plásticos Técnicos (POM).

Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti
in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

National Sanitary Foundation

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

225700



 100mm/4"
214mm/8,4"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

225600



 130mm/5"
234mm/9,2"

Tomatero (Perlado) // Tomato Knife
(Serrated) // C. Citron-Tomate
(Cranté) // Coltello Pomodoro
(Seghettato) // Para Tomate
(Perolado)

224900



 140mm/5"
266mm/10,4"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

226900



 140mm/5"
267mm/10,5"

Santoku (Con Alveolos)
Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéolé) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(com Álveolos)

226600



 180mm/7"
307mm/12"

Santoku (Con Alveolos)
Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéolé) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(com Álveolos)

229900



 180mm/7"
319mm/12,5"

Rocking Santoku (Con Alveolos)
Rocking Santoku Knife (Granton
Edge) // C. Rocking Santoku
(Alvéolé) // Coltello Rocking
Santoku (Con Alveole) // Rocking
Santoku (com Álveolos)

226400



 200mm/8"
322mm/12,6"

Panero // Bread Knife (Serrated)
C. Pain (Cranté) // Coltello Pane
(Seghettato) // Para Pão (Perolado)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Aacier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

226200



 140mm/5"
264mm/10,3"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosar

226500



 160mm/6"
270mm/10,6"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosar

225900



 160mm/6"
272mm/10,7"

Fileteador // Fillet Knife // C. À
Découper // Coltello Filettare
Filetar



226000

 210mm/8"
333mm/13,1"

Fileteador // Fillet Knife // C. À
Découper // Coltello Filettare
Filetar



223300

 180mm/7"
323mm/12,7"

Tenedor Trinchante // Carving Fork
Fourchette // Forchettone// Garfo
Trinchante



225800

 120mm/5"
230mm/9"

Chuletero // Steak Knife
C. Steak // Coltello Bistecca // Para
Costoletas



225000

 160mm/6"
282mm/11,1"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

225100



210mm/8"

346mm/13,6"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

225200



230mm/9"

365mm/14,3"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

225300



260mm/10"

395mm/15,5"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

226700



250mm/10"

372mm/14,6"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife
(Flexible) // C. Jamón (Flexible)
Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexível)

226800



300mm/12"

422mm/16,6"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife
(Flexible) // C. Jamón (Flexible)
Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexível)



2257

2249

2299



805900

Set 3 piezas // 3 Pcs. Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças

	Caja Regalo Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM) Madera de Haya Lacada Color Nogal	Gift Box NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM) Walnut Lacquered Beech Wood	Boîte Cadeau Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM) Bois de Hêtre laqué couleur Noyer	Scatola Regalo Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM) Legno di Faggio laccato in Color Noce	Caixa de Presente Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM) Madeira de Faia Lacada à Cor de Nogueira
--	---	---	---	---	--

227000

Juego 5 piezas // 5 Pcs. Set // Bloc 5 Pièces // Ceppo 5 Pezzi // Conjunto 5 Peças



	Caja Regalo Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM) Madera de Cauchó	Gift Box NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM) Rubber Wood	Boîte Cadeau Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM) Bois de Caoutchouc	Scatola Regalo Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM) Legno di Caucciù	Caixa de Presente Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM) Madeira de Borracha
---	--	---	--	--	---

228700

Juego 4 piezas // 4 Pcs. Set // Bloc 4 Pièces // Ceppo 4 Pezzi // Conjunto 4 Peças





SERIE NÒRDICA

Una serie que abraza la armonía de la naturaleza. Sus mangos de madera provienen de bosques sostenibles, perfectos para quienes buscan calidad, funcionalidad y respeto por el medio ambiente en su cocina.

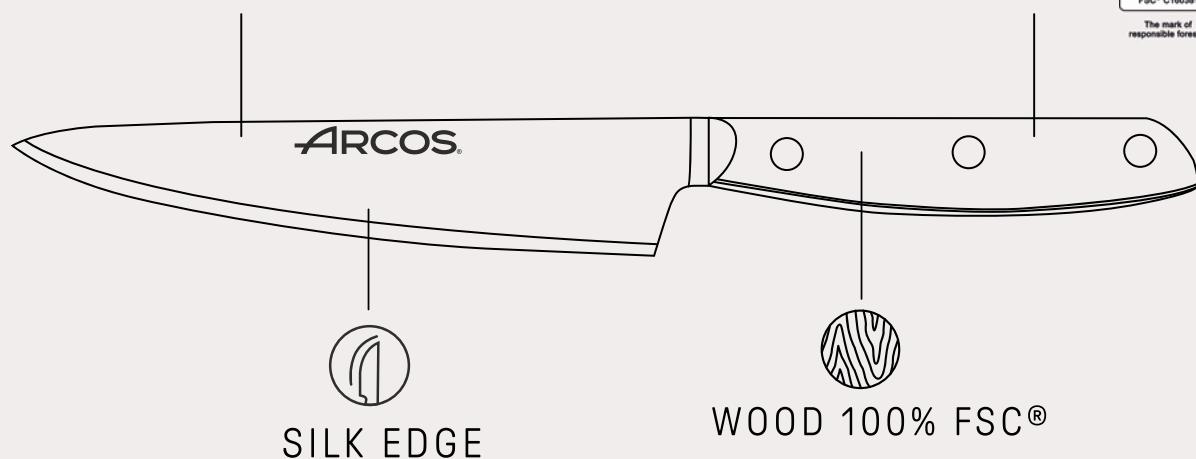
A series that embraces the harmony of nature. The wood used to make their handles comes from sustainable forests, perfect for anyone who wants quality, practicality and respect for the environment in their kitchen.

Une série qui embrasse l'harmonie de la nature. Ses manches en bois sont issus de forêts durables, parfaits pour ceux qui recherchent la qualité, la fonctionnalité et le respect de l'environnement dans leur cuisine.

Una serie che accoglie l'armonia e la natura. I suoi manici in legno provengono da boschi sostenibili, perfetti per chi vuole qualità, funzionalità e rispetto per l'ambiente nella sua cucina.

Uma série que abraça a harmonia da natureza. Os seus cabos de madeira provêm de florestas sustentáveis, perfeitos para quem procura qualidade, funcionalidade e respeito pelo ambiente na sua cozinha.

EXCLUSIVE NITRUM® STAINLESS STEEL



Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.

Filo Seda

Silk Edge · Silk Edge · Filo Seta · Fio Seda.

Recazo Redondeado

Rounded Back · Dos de Lame Adouci · Costola Arrotondata · Dorso Arredondado.

Madera NATURAL

Natural Wood · Bois Naturel · Legno Naturale · Madeira Natural.

Remaches de Latón

Brass Rivets · Rivets en Laiton · Rivetti in Ottone · Rebites de Latão.

Packaging Reciclado

Recycled Packaging · Emballage Recyclé · Imballaggio Riciclati · Embalagem Reciclada.

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Madera de Ovengkol	NITRUM® Stainless Steel Ovengkolwood	Acier Inoxydable NITRUM® Bois d'Ovengkol	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Legno di Ovengkol	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Madeira de Ovengkol

164900



100mm/4"
230mm/9"

Chuletero // Steak Knife //
C. Steak Coltello Bistecca // Para
Costoletas

165000



100mm/4"
203mm/8"

Mondador // Paring Knife //
C. Office Coltello Spelucchino
Descascador

166100



125mm/5"
240mm/9,4"

Queso // Cheese Knife //
C. Fromage Coltello Formaggio
Queijo

165100



130mm/5"
240mm/9,4"

Tomatero (Perlado) // Tomato Knife (Serrated) //
C. Citron-Tomate (Cranté) // Coltello Pomodoro (Seghettato) // Para Tomate (Perlado)

NEW



165300

170mm/6,6"
340mm/13,3"

Tenedor Trinchante // Carving Fork //
Fourchette Diapason
Forchettone // Garfo Trinchante

NEW



165500

200mm/8"
340mm/13,3"

Trinchante // Carving knife //
Couteau à Découper // Coltello
Trincante // Faca de trinchar

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Madera de Ovengkol	NITRUM® Stainless Steel Ovengkolwood	Acier Inoxydable NITRUM® Bois d'Ovengkol	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Legno di Ovengkol	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Madeira de Ovengkol

165400



 140mm/5"
251mm/9,8"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

165900



 160mm/6"
270mm/10,6"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

166800



 210mm/8"
335mm/13,1"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

166400



 200mm/8"
317mm/12,4"

Panero (Perlado) // Bread Knife
(Serrated) // C. Pain (Cranté)
Coltello Pane (Seghettato) // Para
Pão (Perlado)

166700



 250mm/10"
315mm/12,4"

Jamonero Flexible // Slicing Knife
(Flexible) // C. Jambon (Flexible)
Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexible)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Madera de Ovengkol	NITRUM® Stainless Steel Ovengkolwood	Acier Inoxydable NITRUM® Bois d'Ovengkol	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Legno di Ovengkol	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Madeira de Ovengkol

168100



168000



166600



168200



1660

1662

1663

60mm/2"
170mm/7"

135mm/5"
248mm/10"

130mm/5"
248mm/10"



167200

Set C. Queso 3 Pzas. // 3 Pcs.
Cheese K. Set // Set C. Fromage 3
Pièces // Set Coltello Formaggio 3
Pezzi // Conjunto Queijo 3 Peças

	Estuche Acero Inoxidable NITRUM® Madera de Ovengkol	Case NITRUM® Stainless Steel Ovengkolwood	Étui Acier Inoxydable NITRUM® Bois d'Ovengkol	Astuccio Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Legno di Ovengkol	Estojo Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Madeira de Ovengkol
--	---	---	---	--	---



1653 1655



167000

Set 2 piezas // 2 pc. Set // Set 2
pièces // Set 2 Pezzi // Conjunto
2 Peças



1650 1659 1668



167100

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set
3 Ctx. // Set 3 Pezzi // Conjunto
3 Peças



4 X 1649

NEW



167400

Set 4 piezas // 4 pc. Set // Set
4 Ctx. // Set 4 Pezzi // Conjunto
4 Peças



SERIE RIVIERA

En un tributo a la clásica elegancia francesa, la serie Riviera presenta su distinguida virola, fusionando arte y ergonomía en cada cuchillo forjado sin soldaduras, prometiendo no solo un corte, sino una experiencia culinaria.

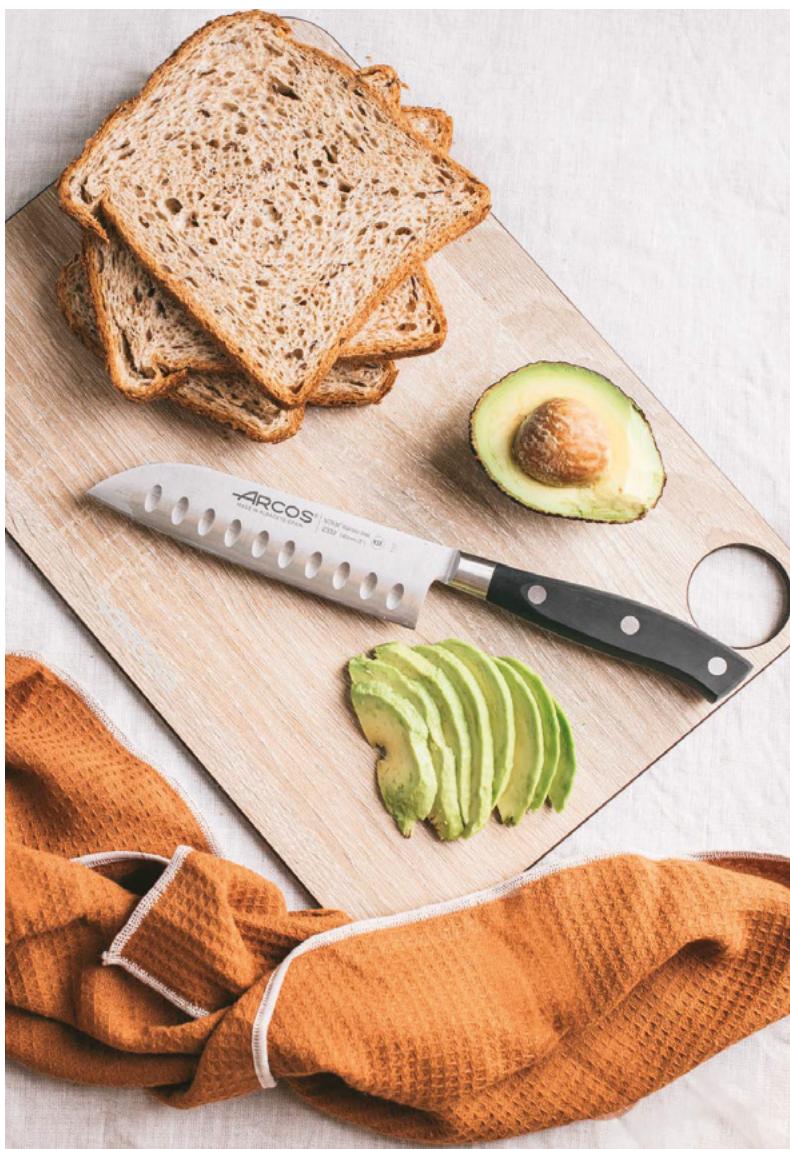
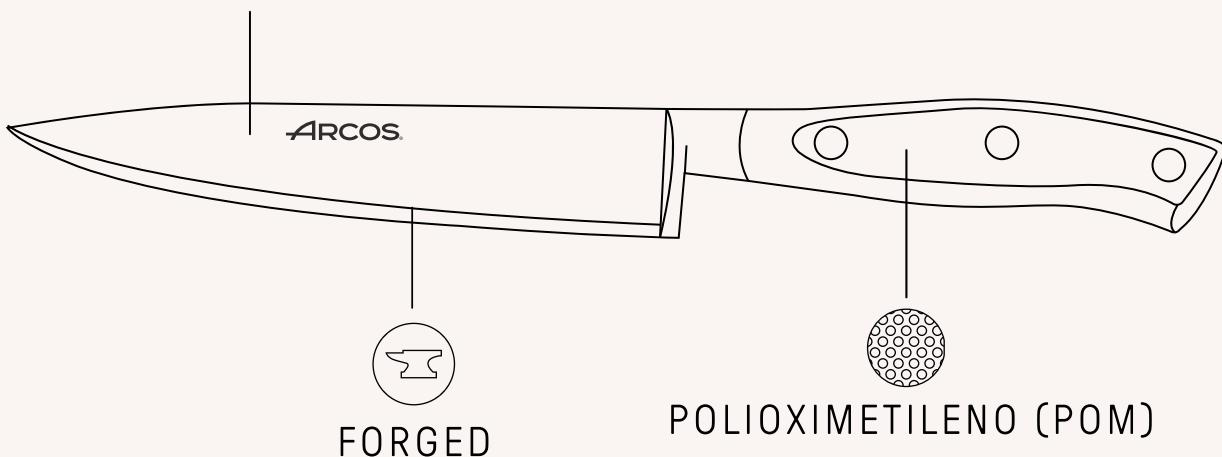
In a tribute to the classic French elegance, the Riviera series presents its distinguished ferrule, uniting art and ergonomics in each knife forged without welding, promising not only a cut, but a culinary experience as well.

Hommage à la classique élégance française, la série Riviera dévoile sa mitre distinguée, fusionnant art et ergonomie dans chaque couteau forgé d'une seule pièce, promettant non seulement une coupe, mais une véritable expérience culinaire.

Come tributo alla classica eleganza francese, la serie Riviera presenta il suo particolare supporto che fonde arte ed ergonomia in ogni coltello forgiato senza saldature e che promette, non solamente un taglio, ma una vera esperienza culinaria.

Num tributo à elegância clássica francesa, a série Riviera apresenta uma virola distinta, fundindo arte e ergonomia em cada faca forjada sem soldagens, prometendo não apenas um corte, mas uma experiência culinária.

EXCLUSIVE NITRUM® STAINLESS STEEL



Forjado

Forged · Forgé · Forgiato · Forjado.

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®

NITRUM® Forged Stainless Steel · Acier Inoxydable Forgé NITRUM® · Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® · Aço Inoxidável Forjado NITRUM®.

Plásticos Técnicos (POM)

Technical Plastics (POM) · Plastiques Techniques (POM)
Plastiche Tecniche (POM) · Plásticos Técnicos (POM)

Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti In Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

Virola con Diseño Francés

French Design Bolster · Mitre Design Français · Mitra Design Francese · Miter Design Francês.

National Sanitary Foundation

Bactiproof Silver®

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

230200



100mm/4"
202mm/7,9"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

230500



130mm/5"
230mm/9"

Chuletero // Steak Knife
C. Steak // Coltello Bistecca
Para Costoletas

230600



150mm/6"
271mm/10,6"

Cocina // Kitchen Knife
C. A Découper // Coltello Cucina
Cozinha

232000



130mm/5"
232mm/9,1"

Tomatero (Perlado) // Tomato Knife
(Serrated) // C. Citron-Tomates
(Cranté) // Coltello Pomodoro
(Seghettato) // Para Tomate
(Perlado)

232800



145mm/6"
292mm/11,4"

Queso // Cheese Knife
C. Fromage // Coltello Formaggio
Queijo

233300



180mm/7"
320mm/12,5"

Tenedor Trinchante // Carving Fork
Fourchette Diapason
Forchettone // Garfo Trinchante

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Aacier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

233200



 140mm/5"
268mm/10,5"

Santoku (Con Alveolos)

Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéolé) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(com Álveolos)

233500



 180mm/7"
309mm/12,1"

Santoku (Con Alveolos)

Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéolé) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(com Álveolos)

233100



 180mm/7"
321mm/12,5"

Rocking Santoku (Con Alveolos)

Rocking Santoku Knife (Granton Edge) // C. Rocking Santoku
(Alvéolé) // Coltello Rocking
Santoku (Con Alveole) // Rocking
Santoku (com Álveolos)

233400



 150mm/6"
272mm/10,7"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

233600

 200mm/8"
327mm/12,8"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

233700

 250mm/10"
378mm/14,8"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro



233800

 300mm/12"
434mm/17"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

231500



130mm/5,"
251mm/9,8"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosar

232900



170mm/7"
291mm/11,4"

Lenguado (Flexible) // Sole
Knife (Flexible) // C. Filet de Sole
(Flexible) // Coltello Sogliola
(Flessibile) // Linguado (Flexível)

233000



200mm/8"
319mm/12,7"

Fileteador // Fillet Knife // C. À
Découper // Coltello Filettare
Filetar

231300



200mm/8"
323mm/12,7"

Panero // Bread Knife (Serrated)
C. Pain (Cranté) // Coltello Pane
(Seghettato) // Para Pão (Perolado)

231000



250mm/10"
374mm/14,7"

Jamonero (Flexible-Con Alveolos)
Slicing Knife (Flexible-Granton
Edge) // C. Jamón (Flexible-
Alvéolé) // Coltello Prosciutto
(Flessibile-Con Alveole)
Para Presunto (Flexível com
Alveolos)

231100



300mm/11"
418mm/16,4"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife
(Flexible) // C. Jamón (Flexible)
Coltello Prosciutto (Flexible) //
Para Presunto (Flexível)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetileno (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

838310

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças



2302 2334 2336



834200

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças



2302 2334 2331



	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetileno (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)
	Madera de Haya	BeechWood	Bois de Hêtre	Legno di Faggio	Madeira de Faia

234200

Juego 6 piezas // 6 pc. Set // Bloc 6
Pièces // Ceppo 6 Pezzi // Conjunto
6 Peças



2302 2334 2336 2313 2310 2784



234300

Juego 5 piezas // 5 pc. Set // Bloc 5
Pièces // Ceppo 5 Pezzi // Conjunto
5 Peças



1853 2302 2336 2313 2310





SERIE RIVIÈRA BLANC

Con esta serie la pureza del blanco se funde con la precisión del acero. Cada cuchillo es una obra de arte, ofreciendo cortes exquisitos y una estética impecable que ilumina cualquier cocina.

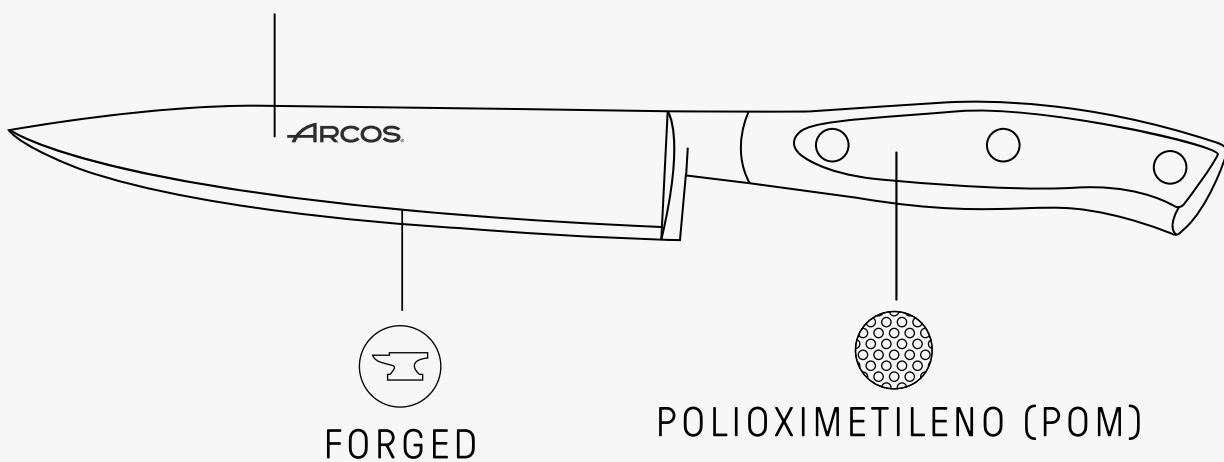
With this series the white purity blends in with the steel precision. Each knife is a work of art, making exquisite cuts, with an impeccable look that enlightens any kitchen.

Avec cette série, la pureté du blanc se mêle à la précision de l'acier. Chaque couteau devient une pièce d'art, offrant des coupes exquises et une esthétique impeccable qui illumine toute cuisine.

In questa serie la purezza del bianco si fonde con la precisione dell'acciaio. Ogni coltello è un'opera d'arte che offre tagli squisiti e un'estetica impeccabile, per illuminare qualsiasi cucina.

Com esta série, a pureza do branco encontra-se com a precisão do aço. Cada faca é uma obra de arte, oferecendo cortes requintados e uma estética impecável que ilumina qualquer cozinha.

EXCLUSIVE NITRUM®
STAINLESS STEEL



Forjado

Forged · Forgé · Forgiato · Forjado.

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®

NITRUM® Forged Stainless Steel · Acier Inoxydable Forgé NITRUM® · Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® · Aço Inoxidável Forjado NITRUM®.

Plásticos Técnicos (POM)

Technical Plastics (POM) · Plastiques Techniques (POM)
Plastiche Tecniche (POM) · Plásticos Técnicos (POM)

Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti In Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

Virola con Diseño Francés

French Design Bolster · Mitre Design Français · Mitra Design Francese · Miter Design Francês.

National Sanitary Foundation

Bactiproof Silver®

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

230224



100mm/4"
202mm/7,9"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

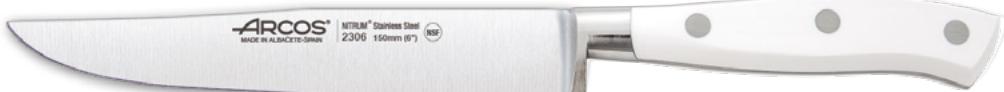
230524



130mm/5"
230mm/9"

Chuletero // Steak Knife
C. Steak // Coltello Bistecca
Para Costoletas

230624



150mm/6"
271mm/10,6"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

232024



130mm/5"
232mm/9,1"

Tomatero (Perlado) // Tomato Knife
(Serrated) // C. Citron-Tomates
(Cranté) // Coltello Pomodoro
(Seghettato) // Para Tomate
(Perlado)

232824



145mm/6"
292mm/11,4"

Queso // Cheese Knife
C. Fromage // Coltello Formaggio
Queijo

233324



180mm/7"
320mm/12,5"

Tenedor Trinchante // Carving Fork
Fourchette Diapason
Forchettone // Garfo Trinchante

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Aacier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioxometilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

233224



 140mm/5"
268mm/10,5"

Santoku (Con Alveolos)

Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéole) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(com Álveolos)

233524



 180mm/7"
309mm/12,1"

Santoku (Con Alveolos)

Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéole) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(com Álveolos)

233124



 180mm/7"
321mm/12,6"

Rocking Santoku (Con Alveolos)

Rocking Santoku Knife (Granton Edge) // C. Rocking Santoku
(Alvéolié) // Coltello Rocking
Santoku (Con Alveole) // Rocking
Santoku (com Álveolos)

233424

 150mm/6"
272mm/10,7"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

233624

 200mm/8"
327mm/12,8"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

233724

 250mm/10"
378mm/14,8"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

233824

 300mm/12"
434mm/17"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro



	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)

231524



130mm/5"
251mm/9,8"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosar

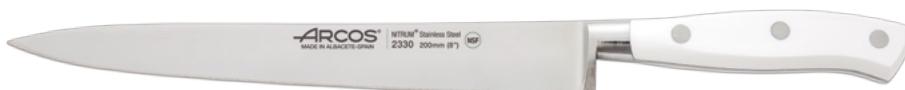
232924



170mm/7"
291mm/11,5"

Lenguado (Flexible) // Sole
Knife (Flexible) // C. Filet de Sole
(Flexible) // Coltello Sogliola
(Flessibile) // Linguado (Flexible)

233024



200mm/8"
319mm/12,5"

Fileteador // Fillet Knife // C. À
Découper // Coltello Filettare
Filetar

231324



200mm/8"
323mm/12,7"

Panero // Bread Knife (Serrated)
C. Pain (Cranté) // Coltello Pane
(Seghettato) // Para Pão (Perolado)

231024



250mm/10"
374mm/14,7"

Jamonero (Flexible-Con Alveolos)
Slicing Knife (Flexible-Graniton
Edge) // C. Jamón (Flexible-
Alvéolos) // Coltello Prosciutto
(Flessibile-Con Alveole)
Para Presunto (Flexivel com
Álveolos)

231124



300mm/11"
418mm/16,4"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife
(Flexible) // C. Jamón (Flexible)
Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexivel)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetileno (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)



838410

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set 3 Pièces
Ceppo 3 Pezzi // Set 3 Peças

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polioximetileno (POM)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polioximetileno (POM)
	Madera de Caucho (235024) Madera de Haya (234524)	Rubber Wood (235024) BeechWood (234524)	Bois de Caoutchouc (235024) Bois de Hêtre (234524)	Legno di Caucciù (235024) Legno di Faggio (234524)	Madeira de Borracha (235024) Madeira de Faia (234524)

235024

Juego 5 piezas // 5 pc. Set // Bloc 5 Pièces
Ceppo 5 Pezzi // Conjunto 5 Peças

234524

Juego 5 piezas // 5 pc. Set // Bloc 5 Pièces
Ceppo 5 Pezzi // Conjunto 5 Peças



1853 2302 2334 2336 2313



SERIE CLARA

Cada cuchillo Clara es un homenaje a los cocineros apasionados, uniendo hojas de precisión con mangos más sencillos y ergonómicos para una cocina intuitiva y accesible a todos.

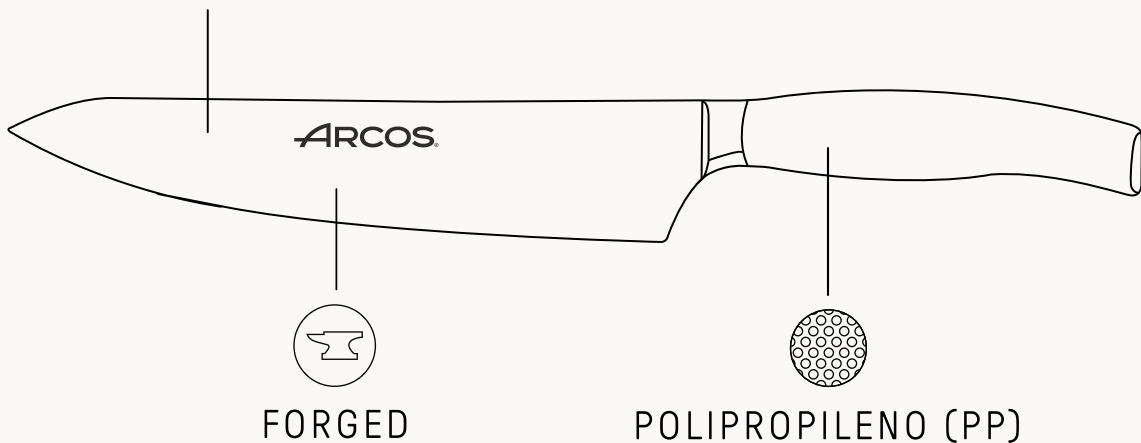
Each Clara knife pays tribute to avid cooks, uniting precision blades with the simplest and most ergonomic handles for intuitive cooking, which are accessible to all.

Chaque couteau Clara est un hommage aux cuisiniers passionnés, mariant des lames de précision à des manches plus simples et plus ergonomiques pour une cuisine intuitive et accessible à tous.

Ogni coltello Clara è un tributo ai cuochi appassionati, giacché unisce delle lame di precisione a manici più semplici ed ergonomici, per una cucina intuitiva e accessibile a tutti.

Cada faca Clara é um tributo aos cozinheiros apaixonados, combinando lâminas de precisão com cabos mais simples e ergonómicos para uma cozinha intuitiva e acessível a todos.

EXCLUSIVE NITRUM® STAINLESS STEEL



Forjado

Forged · Forgé · Forgiato · Forjado.

Acero Inoxidable Forjado NITRUM®

NITRUM® Forged Stainless Steel · Acier Inoxydable Forgé NITRUM® · Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Aço Inoxidável Forjado NITRUM®.

Inyección

Inyección · Injection · Injection · Iniezione · Injecção .

Plásticos Técnicos (PP)

Technical Plastics (PP) · Plastiques Techniques (PP) · Plastiche Tecniche (PP) · Plásticos Técnicos (PP) .

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Display
	Acer Inoxidable forjado NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polipropileno (PP)

210100



100mm/4"
212mm/8,3"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

211100



130mm/5"
240mm/9,4"

Verduras // Vegetable Knife
C. Office // Coltello Verdura
Legumes

210400



150mm/6"
278mm/10,9"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

210600



200mm/8"
341mm/13,4"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

210700



200mm/8"
326mm/12,8"

Panero (Perlado) // Bread Knife
(Serrated) C. Pain (Cranté)
Coltello Pane (Segghettato) // Para
Pão (Perolado)

211900



250mm/10"
377mm/14,8"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife
(Flexible) // C. Jamón (Flexible)
Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexivel)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polypropylene	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polypropylène	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polipropilene	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polipropileno



212000

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polypropylene	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polypropylène	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polipropilene	Aço Inoxidável Forjado NITRUM® Polipropileno
	Plástico Interior de Fibras de Caúcho	Plastic Rubber Fibre Interior	Plastique Intérieur - Fibres de Caoutchouc	Plastica Interno in Fibre di Gomma	Plástico Interior de Fibras de Borracha



212100

Juego 4 piezas // 4 Pcs. Set // Bloc
4 Ctx // Ceppo 4 Pezzi // Conjunto
4 Peças

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acero Inoxidable forjado NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Forged Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable Forgé NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile Forgiato NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável Forjado NITRUM®
	Madera de Pino	Pine wood	Bois de pin	Legno di pino	Madeira de Pinho



212200

Juego 5 piezas // 5 Pcs. Set // Bloc 5 Pièces // Ceppo 5 Pezzi // Conjunto 5 Peças



212300

Juego 5 piezas // 5 Pcs. Set // Bloc 5 Pièces // Ceppo 5 Pezzi // Conjunto 5 Peças



SERIE UNIVERSAL HOME

Perfecta sinergia entre práctica culinaria y confort. Cuchillos esenciales en la cocina del hogar, diseñados para entusiastas y chefs, garantizando cortes precisos y un manejo excepcional.

The perfect synergy between the culinary practice and comfort. Essential knives in the kitchen at home, designed for enthusiasts and chefs, which guarantee precise cuts and an exceptional performance.

Une synergie parfaite entre la pratique culinaire et le confort. Des couteaux indispensables dans la cuisine domestique, conçus pour les passionnés et les chefs, assurant des coupes précises et une manipulation exceptionnelle.

Perfetta sinergia tra pratica culinaria e comfort. Coltelli essenziali nella cucina di casa, progettati per appassionati e chef, che garantiscono tagli precisi e un maneggio eccezionale.

Sinergia perfeita entre prática culinária e conforto. Facas essenciais na cozinha doméstica, concebidas para entusiastas garantindo cortes precisos e um manuseamento excepcional.

Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.



Bactiproof Silver®

Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

Plásticos Técnicos (POM)

Technical Plastics (Polyoxymethylene) · Plastiques Techniques (Polyoxyméthylène) · Plastiche Tecniche (Polioximetilene) · Plásticos Técnicos (Polioximetileno).

Resistente Altas Temperaturas

High-Temperature Resistant · Résistant Aux Hautes Températures · Resistente Alle Alte Temperature · Resistente a Altas Temperaturas.

NSF National Sanitary Foundation

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

280004



 60mm/2"
160mm/6,2"

Mondador (Curvo) // Paring Knife (Curved) // C. Office (Courbé) // Spelucchino (Curvato) Descascador (Curva)

280104



 75mm/3"
178mm/7"

Mondador // Paring Knife C. Office // Spelucchino Descascador

281004



 75mm/3"
178mm/7"

Mondador // Paring Knife C. Office // Spelucchino Descascador

289004



 60mm/2"
183mm/7,2"

Abre Ostras // Oyster Knife C. Ouvre Huîtres // Apri-Ostriche Abre Ostras

281104



 100mm/4"
202mm/7,9"

Verduras // Vegetable Knife C. Office // Coltello Verdura Legumes

282504



 130mm/5"
260mm/10,2"

Deshuesador // Boning Knife C. À Désosser // Coltello Disosso Para Desosar

282604



 160mm/6"
288mm/11,3"

Deshuesador // Boning Knife C. À Désosser // Coltello Disosso Para Desosar

282704



 160mm/6"
275mm/10,8"

Fileteador (Flexible) // Fillet Knife (Flexible) // C. fillet de Sole (Flexible) // Coltello Filettare Pesce (Flessibile) // Filetar (Flexible)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxymetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

289104



 130mm/5"
230mm/9"

Tomatero (Perlado) // Tomato Knife (Serrated) // C. Citron-Tomate (Cranté) // Coltello Pomodoro (Seghettato) // Para Tomate (Perlado)

281204



 130mm/5"
243mm/9,5"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

281304



 150mm/6"
265mm/10,4"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

281404



 170mm/7"
283mm/11,1"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

284204



 170mm/7"
290mm/11,4"

Lenguado (Flexible) // Sole Knife (Flexible) // C. Filet de Sole (Flexible) // Coltello Sogliola (Flessibile) // Linguado (Flexível)

281504



 190mm/7"
304mm/11,9"

Trinchante // Carving knife
Couteau À Découper // Coltello Trincante // Faca de trinchar

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

281704



140mm/5"

260mm/10,2"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

284604

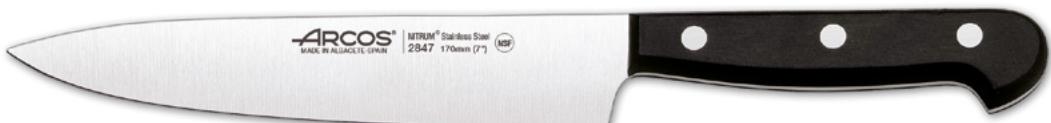


150mm/6"

270mm/10,6"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

284704



170mm/7"

290mm/11,4"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

284804



200mm/8"

323mm/12,7"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

284100



160mm/6"

268mm/10,5"

Tenedor Trinchante // Carving Fork
Fourchette Diapason
Forchettone // Garfo Trinchante

281604



145mm/6"

277mm/10,9"

Queso // Cheese Knife
C. Fromage // Coltello Formaggio
Queijo

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxometilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

280204



 100mm/4"
205mm/8"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

280304



 120mm/5"
226mm/8,8"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

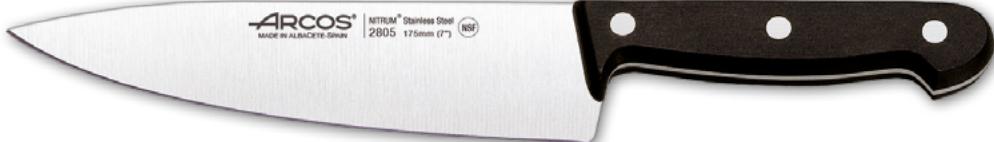
280404



 155mm/6"
270mm/10,6"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

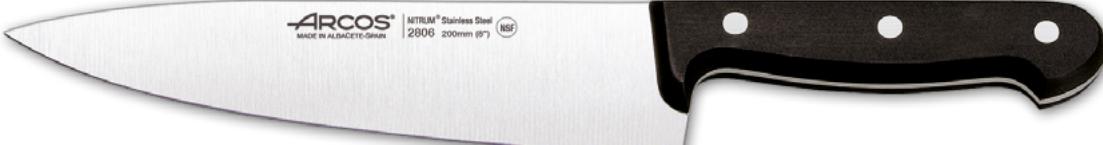
280504



 175mm/7"
288mm/11,3"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

280604



 200mm/8"
323mm/12,7"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

280601



 200mm/8"
323mm/12,7"

Cocinero (con Alveolos) // Chef's Knife (Granton Edge) // C. Cuisine (Alvéolié) // Coltello Cucina (Con Alveole) // Cozinheiro (Com Álveolos)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)



280704

 250mm/10"

 390mm/15,3"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro



280804

 300mm/12"

 440mm/17,3"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro



282104

 200mm/8"

 320mm/12,5"

Panero (Perlado) // Bread Knife
(Serrated) // C. Pain (Cranté)
Coltello Pane (Seghettato) // Para
Pão (Perolado)



282204

 250mm/10"

 374mm/14,7"

Panero (Perlado) // Bread Knife
(Serrated) // C. Pain (Cranté)
Coltello Pane (Seghettato) // Para
Pão (Perolado)



283904

 250mm/10"

 383mm/15"

Pastelero (Perlado) // Pastry Knife
(Serrated) // C. Genoise (Cranté)
Coltello Pasticceria-Pane
(Seghettato) // Pasteleiro
(Perolado)



284304

 300mm/12"

 424mm/16,6"

Pastelero (Perlado) // Pastry Knife
(Serrated) // C. Genoise (Cranté)
Coltello Pasticceria-Pane
(Seghettato) // Pasteleiro
(Perolado)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxometilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

281801



 240mm/9"
360mm/14,1"

Jamonero (Flexible-Con Alveolos)
Slicing Knife (Flexible-Granton Edge) // C. Jamon (Flexible-Alvéolé) // Coltello Prosciutto (Flessibile-Con Alveole)
Para Presunto (Flexível com Álveolos)

281804



 240mm/9"
360mm/14,1"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife (Flexible) // C. Jamon (Flexible) Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexível)

281901



 280mm/11"
402mm/15,8"

Jamonero (Flexible-Con Alveolos)
Slicing Knife (Flexible-Granton Edge) // C. Jamon (Flexible-Alvéolé) // Coltello Prosciutto (Flessibile-Con Alveole)
Para Presunto (Flexível com Álveolos)

281904



 280mm/11"
402mm/15,8"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife (Flexible) // C. Jamon (Flexible) Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexível)

282004



 290mm/11"
410mm/16,1"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife (Flexible) // C. Jamon (Flexible) Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexível)



 300mm/12"
424mm/16,6"

Fiambre (Ancho) // Slicing Knife (Wide) // C. Jamon (Large) Coltello Prosciutto (Largo)
Fiambre Salmão (Largo)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)



289904

-  240mm/9"
-  372mm/14,6"
-  3mm
-  ≈ 296gr

Yanagiba // Yanagiba Knife
C. Yanagiba // Coltello Yanagiba
Yanagiba



286004

-  170mm/7"
-  293mm/11,5"
-  2mm
-  ≈ 143 gr

Santoku (Con Alveolos)
Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéolé) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(Com Álveolos)



288804

-  170mm/7"
-  301mm/11,8"
-  2mm
-  ≈ 136 gr

Santoku // Santoku Knife
C. Santoku // Coltello Santoku
Santoku



289804

-  170mm/7"
-  301mm/11,8"
-  4mm
-  ≈ 257gr

Deba // Deba Knife
C. Deba // Coltello Deba // Deba



289704

-  175mm/7"
-  307mm/12"
-  3mm
-  ≈ 218gr

Usuba // Usuba Knife
C. Usuba // Coltello Usuba // Usuba

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxymetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

283704



 300mm/12"
424mm/16,6"

Salmón // (Ancho-Con Alveolos)
Salmon Knife (Wide-Granton Edge)
C. Saumon (Large-Alvéolé)
Coltello Salmone (Largo-Con
Alveole) // Salmão (Largo com
Alvéolos)

284004



 290mm/11"
410mm/16,1"

Salmón // (Flexible-Con Alveolos)
Salmon Knife (Flexible-Granton
Edge) // C. Saumon (Flexible-
Alvéolé) // Coltello Salmone
(Flessibile-Con Alveole) // Salmão
(Flexível com Álveolos)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxymetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

288400



 200mm/8"
326mm/12,8"
 2,5mm
 ≈ 390gr

Macheta China // Chinese Cleaver
Copperet Chinois // Mannaietta
Cinesa // Cutelo Chinês

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)



282404

 160mm/6"
 282mm/11,1"
 3mm
 ≈ 310gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Machados



288200

 160mm/6"
 298mm/11,7"
 4mm
 ≈ 446gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Machete



288300

 180mm/7"
 316mm/12,4"
 4mm
 ≈ 480gr

Macheta China // Chinese Cleaver
Couperet Chinois // Mannaietta
Cinesa // Cutelo Chinês



286600

 160mm/6"
 320mm/12,5"


Espátula // Spatula // Spatule à
Lasagne // Spatola // Espátula

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxymetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)



286400

 125x90mm/4,9x3,5"
260mm/10,2"

Espátula // Spatula // Spatule à Lasagne // Spatola // Espátula



286500

 125x120mm/4,9x4,7"
260mm/10,2"

Espátula // Spatula // Spatule à Lasagne // Spatola // Espátula

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxymetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)



286104

 205mm/8"
340mm/13,3"

Espátula // Spatula // Spatule // Spatola // Espátula



286204

 250mm/10"
390mm/15,3"

Espátula // Spatula // Spatule // Spatola // Espátula



286304

 300mm/12"
440mm/17,3"

Espátula // Spatula // Spatule // Spatola // Espátula

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

285800

Juego 2 pzas. // 2 pc. Set
Ensemble 2 Ctx. // Set 2 Pezzi
Conjunto 2 Peças



2811 2806



285500

Juego 2 pzas. // 2 pc. Set
Ensemble 2 pièces // Set 2 Pezzi
Conjunto 2 Peças



7821 2818



	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable Nitrum® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

807410

Set 3 piezas // 3 pc. Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças



2802 2806 2846



	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxometilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)
	Madera de Haya	Beech Wood	Bois de Hêtre	Legno di Faggio	Madeira de Faia

285600

Juego 6 piezas // 6 pc. Set
Bloc 6 Pièces // Ceppo 6 Pezzi
Conjunto 6 Peças



	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxometilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)
	Madera de Caucho	Rubber Wood	Bois de Caoutchouc	Legno di Caucciù	Madeira de Borracha

285000

Juego 4 piezas // 4 pc. Set // Bloc 4
Pièces // Ceppo 4 Pezzi // Conjunto
4 Peças



29

ANOS | 87
DESENDE 1734

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acer Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)
	Madera de Pino	Pine wood	Bois de pin	Legno di pino	Madeira de Pinho

285100

Juego 6 piezas // 6 pc. Set
 Bloc 6 Pièces // Ceppo 6 Pezzi
 Conjunto 6 Peças



1853 2824 2811 2814 2821 2818

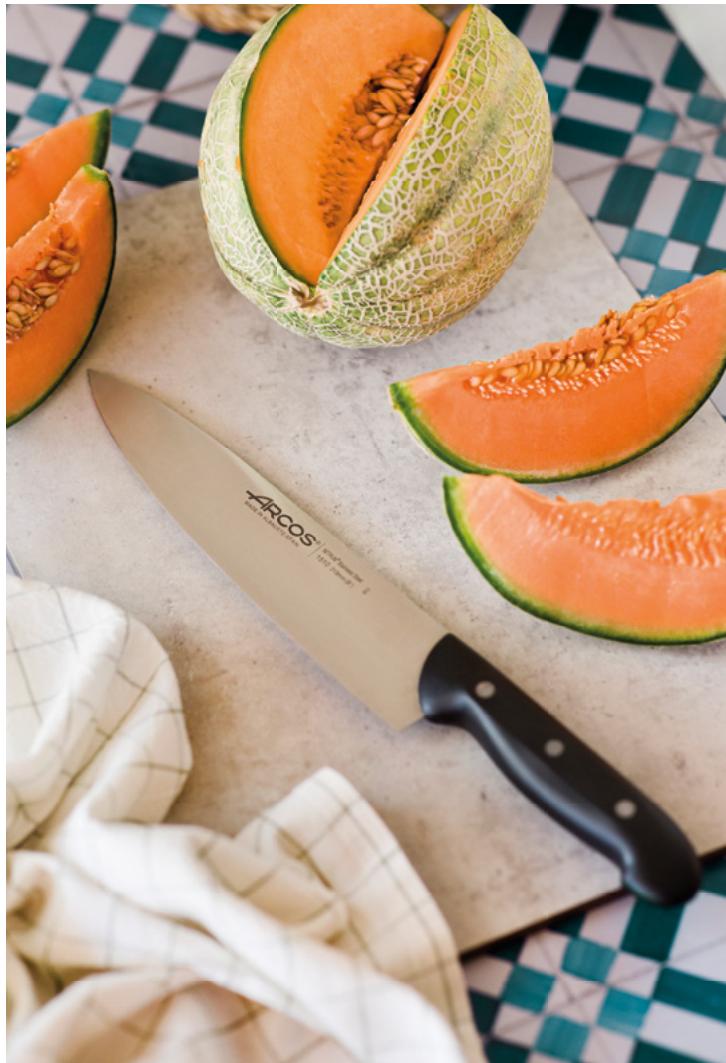
	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acer Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxometilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)
	Madera de Haya Lacada Color Nogal	Walnut Lacquered Beech Wood	Bois de Hêtre Couleur Noyer Couleur Noyer	Legno di Faggio Laccato in Color Noce	Madeira de Faia Lacada À Cor de Nogueira

285700

Juego 5 piezas // Juego 5 pz.
 5 pc. set // Bloc 5 Ctx. // Ceppo 5
 Pezzi // Conjunto 5 Peças



2811 2842 2813 2806 2821



SERIE MAITRE

Diseñados para armonizar con cada movimiento, nuestros cuchillos ofrecen un agarre intuitivo y curvas amables que se complementan con tu ritmo en la cocina, asegurando precisión y durabilidad en cada corte.

Designed to harmonise each movement, our knives provide an intuitive grip and pleasant curves that complement your pace in the kitchen, ensuring precision and stability in each cut.

Conçus pour s'harmoniser avec chaque mouvement, nos couteaux offrent une prise en main intuitive et des courbes douces qui complètent votre rythme dans la cuisine, assurant précision et durabilité dans chaque coupe.

Progettati per armonizzarsi ad ogni movimento, i nostri coltelli offrono una presa intuitiva e curve dolci, che si integrano al vostro ritmo in cucina, garantendo precisione e durevolezza ad ogni taglio.

Concebidas para se harmonizarem com todos os seus movimentos, as nossas facas oferecem uma pega intuitiva e curvas suaves que complementam o seu ritmo na cozinha, garantindo precisão e durabilidade em cada corte.

Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.



Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

Plásticos Técnicos (PP)

Technical Plastics (Polipropileno) · Plastiques Techniques (Polypropylene) · Plastiche Tecniche (Polypropylène) · Plásticos Técnicos (Polipropilene).

	Blister	Blister	Blister	Blister	Blister
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

150200



 80mm/3"
188mm/7,4"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

150300



 100mm/4"
204mm/8"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

150500



 105mm/4"
209mm/8,2"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

150700



 150mm/6"
253mm/9,9"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

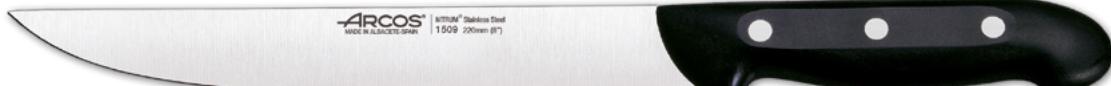
150800



 180mm/7"
301mm/11,8"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

150900



 220mm/8"
343mm/13,5"

Trinchante // Carving knife
C. Tranchelard // Coltello Trincante
Trinchante

	Blister	Blister	Blister	Blister	Blister
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

151500



 160mm/6"
277mm/10,9"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosar



151600

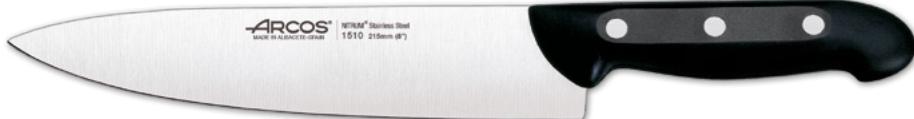


 170mm/7"
288mm/11,3"

Santoku (Con Alveolos)
Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéolé) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(com Alveolos)



151000



 215mm/8"
335mm/13,1"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro



151400



 210mm/8"
336mm/13,2"

Panero (Perlado) // Bread Knife
(Serrated) // C. Pain (Cranté)
Coltello Pane (Seghettato) // Para
Pão (Perolado)



151200



 275mm/11"
408mm/16"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife
(Flexible) // C. Jamón (Flexible)
Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexible)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



7821

1512

**151900**

Juego 2 pz. // 2 pc. Set
Ensemble 2 Pièces // Set 2 Pezzi
Conjunto 2 Peças

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



1505

1507

1510

1856

**152600**

Set 4 piezas // 4 pc. Set
Set 4 Pièces // Set 4 Pezzi
Conjunto 4 Peças

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)
	Madera de Pino	Pine Wood	Bois de Pin	Legno di Pino	Madeira de Pinho

152000

Juego 5 piezas // 5 pc. Set
Bloc 5 Pièces // Ceppo 5 Pezzi
Conjunto 5 Peças



1502 1507 1510 1514 2784



1856 1505 1510 1514 1512

152100

Juego 5 piezas // 5 pc. Set
Bloc 5 Pièces // Ceppo 5 Pezzi
Conjunto 5 Peças





SERIE NIZA

Sencillez y eficacia se unen en la serie Niza, ideal para el uso diario. Sus materiales de fabricación garantizan un rendimiento duradero y fiable en la rutina de cualquier cocina.

Simplicity and efficiency come together in the Niza series, ideal for daily use. The materials used to make them guarantee a reliable and long-lasting performance in the routine of any kitchen.

Simplicité et efficacité se conjuguent dans la série Niza, idéale à utiliser au quotidien. Ses matériaux de fabrication garantissent des performances durables et fiables jour après jour dans toutes les cuisines.

Semplicità ed efficienza si uniscono nella serie Niza, ideale per l'uso quotidiano. I materiali con cui è fabbricata garantiscono una resa durevole e affidabile nella routine di ogni cucina.

A simplicidade e a eficácia estão reunidas na série Niza, ideal para o uso quotidiano. Os seus materiais de fabrico garantem um desempenho duradouro e fiável em qualquer rotina de cozinha.

Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.



Inyección

Inyección · Injection · Injection · Iniezione · Invecção.

Plásticos Técnicos (PP)

Technical Plastics (Polipropileno) · Plastiques Techniques (Polypropylène) · Plastiche Tecniche (Polypropilène) · Plásticos Técnicos (Polipropileno).

Resistente Altas Temperaturas

High-Temperature Resistant · Résistant Aux Hautes Températures · Resistente Alle Alte Temperature · Resistente a Altas Temperaturas.

	Blister Cartón	Blister Cardboard	Blister en Carton	Blister di Cartone	Blister de Cartão
	Acero Inoxidable Nitrum® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acer Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável Nitrum® Polipropileno (PP)

135000



 85mm/3"
198mm/7,7"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

135200



 110mm/4"
224mm/8,8"

Verduras // Vegetable Knife
C. Office // Coltello Verdura
Legumes

135300



 150mm/6"
284mm/11,1"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

135400



 200mm/8"
330mm/12,9"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

135800



 200mm/8"
332mm/13"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

	Blister Cartón	Blister Cardboard	Blister en Carton	Blister di Cartone	Blister de Cartão
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

135500



180mm/7"

314mm/12,3"

Santoku (Con Alveolos)

Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéolié) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(com Álveolos)

135700



200mm/8"

330mm/12,9"

Panero (Perlado) // Bread Knife
(Serrated) // C. Pain (Cranté)
Coltello Pane (Seghettato) // Para
Pão (Perolado)

135600



240mm/9"

380mm/14,9"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife
(Flexible) // C. Jamón (Flexible)
Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexível)

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

136700

Juego 2 pzas. // 2 pc. Set
Ensemble 2 Pièces // Set 2 Pezzi
Conjunto 2 Peças



8218

1356

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

134900



130mm/5"
263mm/10,3"

Multiusos (Perlado)
Multi-Purpose Knife (Serrated)
C. Multi-Usages (Cranté)
Coltello Multiuso (Seghettato)
Faca Multiuso Curva (Perolado)

136500

Set 6 Piezas // 6 pc. Set
Set 6 Ctx. // Set 6 Pezzi
Conjunto 6 Peças



6 X 1352

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)
	Madera de Caucho	Rubber Wood	Bois de Caoutchouc	Legno di Caucciù	Madeira de Borracha

136100

Juego 6 piezas // 6 pc. Set
Bloc 6 Pièces // Ceppo 6 Pezzi
Conjunto 6 Pegas



1856

1352

1354

1357

1358

1356





SERIE LÍNEA

¡Potencia la precisión en cada corte! Con su diseño innovador y filo micro dentado lograrás cortes precisos y perfectos en todo tipo de alimentos desde carnes, pescados y pan hasta frutas y verduras.

Enhance the precision in each cut! With its innovative design and micro-serrated edge you will get perfectly precise cuts in all types of food from meat, fish, bread to fruit and vegetables.

Renforcez votre précision à chaque découpe ! Avec son design innovant et son tranchant microdenté, vous obtiendrez des coupes précises et parfaites avec tous types d'aliments, que ce soit de la viande, du poisson, du pain, des fruits ou des légumes.

Potenzia la precisione ad ogni taglio! Grazie al suo design innovatore e al filo micro-dentato otterrete tagli precisi e perfetti per ogni tipo di alimento, dalle carni, al pesce, al pane e persino a frutta e verdura.

Potencie a precisão em cada corte! Com o seu design inovador e o seu fio micro serrilhado, conseguirá cortes precisos e perfeitos em todos os tipos de alimentos, desde carne, peixe e pão a frutas e legumes.

Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.



Siempre Afilado

Forever Sharp · Toujours Tranchant · Sempre Affilato
Sempre Afiado.

Microperlado

Micro-Serrated · Micro-Cranté · Micro-Seghettato
Micro-Peraldo.

Brillo Espejo

Mirror Finish · Finition Miroir · Lucentezza Specchio · Brilho Espelho.

Doble Inyección

Double Injection · Double Injection · Doppia Iniezione
Injeção Dupla

Plásticos Técnicos (PP)

Technical Plastics (Polipropileno) · Plastiques Techniques (Polypropylène) · Plastiche Tecniche (Polypropilène) · Plásticos Técnicos (Polipropileno).

	Blister Cartón	Blister Cardboard	Blister en Carton	Blister di Cartone	Blister de Cartão
	Acer Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

NEW



379300

 100mm/3,9"
228mm/8,9"

Mondador (Perlado)
Paring Knife (Micro-Pearl)
C. Office (Microperlé)
Speluchino (Microperlato)
Descascador (Microperlato)

NEW



379400

 140mm/5,5"
299mm/11,7"

Cocina (Microperlado)
Kitchen Knife (Micro-Pearl)
C. Multiusage (Microperlé)
Coltello Cucina (Microperlato)
Cozinha (Microperlado)

NEW



379500

 180mm/7"
343mm/13,5"

Cocina (Microperlado)
Kitchen Knife (Micro-Pearl)
C. Multiusage (Microperlé)
Coltello Cucina (Microperlato)
Cozinha (Microperlado)

	Caja Expositora	Display Box	Boîte Présentoir	Scatola Expo	Caixa expositora
	Acer Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



373624

 100mm/3,9"
215mm/8,4"

Cuchillo Mesa (Microperlado)
Table Knife (Micro-Pearl)
Couteau Table (Microperlé)
Coltello Tavola (Microperlato)
Faca Mesa (Microperlado)



373631

 100mm/3,9"
215mm/8,4"

Cuchillo Mesa (Microperlado)
Table Knife (Micro-Pearl)
Couteau Table (Microperlé)
Coltello Tavola (Microperlato)
Faca Mesa (Microperlado)

	Caja Expositora	Display Box	Boîte Présentoir	Scatola S.Expo	Caixa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

373632



100mm/3,9"
215mm/8,4"

Cuchillo Mesa (Microperlado)
Table Knife (Micro-Pearl)
Couteau Table (Microperlé)
Coltello Tavola (Micropperlato)
Faca Mesa (Micropperlado)

	Caja Expositora	Display Box	Boîte Présentoir	Scatola S.Expo	Caixa expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

NEW

373424

150mm/5,9"
265mm/10,4"

Cuchillo Mesa (Microperlado)
Table Knife (Micro-Pearl)
Couteau Table (Microperlé)
Coltello Tavola (Micropperlato)
Faca Mesa (Micropperlado)

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

849300

Set 2 Piezas //2 pc. Set
Set 2 Ctx. // Set 2 Pezzi
Conjunto 2 Peças

NEW



2X 373624



SERIE LATINA

Realiza la cotidianidad con mangos de madera que evocan tradición, ofreciendo sencillez y una elegancia atemporal, ideal para el día a día del cocinero apasionado por lo auténtico.

Everyday life is enhanced with the wooden handles that evoke tradition, providing simplicity and a classic elegance, ideal for daily use for cooks who are passionate about authenticity.

Sublimez le quotidien avec des manches en bois qui évoquent la tradition, offrant simplicité et élégance intemporelle, idéale pour le quotidien des cuisiniers passionnés d'authenticité.

Risalta la consuetudine grazie a manici di legno che richiamano la tradizione ed offrono semplicità e un'eleganza atemporale, ideale per la vita quotidiana del cuoco appassionato dell'autenticità.

Valoriza o quotidiano com cabos de madeira que evocam a tradição, oferecendo simplicidade e elegância intemporal, ideal para o cozinheiro quotidiano com uma paixão pela autenticidade.



Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.



Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.



Madera Comprimida

Pack Wood · Bois Compressé · Legno Compresso · Madeira Comprimida.

Diseño Clásico

Classic Design · Design Classique · Design Classico · Design Clássico.

	100100, 102700, 102500, 100400, 100500 Caja 100101, 102701, 102501, 100401, 100501 Blister	100100, 102700, 102500, 100400, 100500 Box 100101, 102701, 102501, 100401, 100501 Blister	100100, 102700, 102500, 100400, 100500 Boîte 100101, 102701, 102501, 100401, 100501 Blister	100100, 102700, 102500, 100400, 100500 Scatola 100101, 102701, 102501, 100401, 100501 Blister	100100, 102700, 102500, 100400, 100500 Caixa 100101, 102701, 102501, 100401, 100501 Blister
	Acer Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	NITRUM® Stainless Steel Pack Wood	Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Aço Inoxidável NITRUM® Madeira Comprimida

100100/100101



 65mm/2"
160mm/6,2"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

102700/102701



 90mm/3"
182mm/7,1"

Mantequilla (Perlado) // Butter Knife (Serrated) // C. Beurre (Cranté) // Coltello burro (Seghettato) // Manteiga (Perlado)

102500/102501



 105mm/4"
200mm/7,8"

Cuchillo Queso (Perlado) // Cheese Knife (Serrated) // C. Fromage (Cranté) // Coltello Formaggio (Seghettato) // Queijo (Perlado)

100400/100401



 105mm/4"
198mm/7,7"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Para Costeletas (Perlado)

100500/100501



 105mm/4"
198mm/7,7"

Verduras // Vegetable Knife
C. Office // Coltello Verdura Legumes

	100800, 100600, 100700, 101500, 101300 Caja 100801, 100601, 100701, 101501, 101301 Blister Acero Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	100800, 100600, 100700, 101500, 101300 Box 100801, 100601, 100701, 101501, 101301 Blister NITRUM® Stainless Steel Pack Wood	100800, 100600, 100700, 101500, 101300 Boîte 100801, 100601, 100701, 101501, 101301 Blister Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	100800, 100600, 100700, 101500, 101300 Scatola 100801, 100601, 100701, 101501, 101301 Blister Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	100800, 100600, 100700, 101500, 101300 Caixa 100801, 100601, 100701, 101501, 101301 Blister Aço Inoxidável NITRUM® Madeira Comprimida
--	--	--	--	---	--

100800/100801



130mm/5"
240mm/9,4"

Cocina (Perlado) // Kitchen
Knife (Serrated) // C. À Découper
(Cranté) Coltello Cucina
(Seghettato) Cozinha (Perlado)

100600/100601



130mm/5"
240mm/9,4"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

100700/100701



155mm/6"
263mm/10,3"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

101500/101501



170mm/6"
278mm/10,9"

Panero (Perlado) // Bread Knife
(Serrated) // C. Pain (Cranté)
Coltello Pane (Seghettato) // Para
Pão (Perlado)

101300/101301



250mm/10"
360mm/14,1"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife
(Flexible) // C. Jamón (Flexible)
Coltello Prosciutto (Flessibile)
Para Presunto (Flexible)



SERIE NOVA

Un soplo de frescura y color en tu cocina. Cuchillos ligeros y funcionales. Su corte fino y preciso los hace ideales para pequeñas frutas y verduras, disponibles en una paleta de hasta diez colores distintos.

A breath of fresh air and colour in your kitchen. Light and practical knives. Their fine and precise cuts make them ideal for small fruit and vegetables, available in a palette of up to ten different colours.

Un souffle de fraîcheur et de couleur dans votre cuisine. Des couteaux légers et fonctionnels. Leur coupe fine et précise les rend parfaits pour les petits fruits et légumes, disponibles dans une palette qui regroupe jusqu'à dix couleurs différentes.

Una sferzata di freschezza e colore nella vostra cucina. Coltelli leggeri e funzionali. Il loro taglio fine e preciso li rende ideali per piccoli frutti e verdure, disponibili in una gamma di ben dieci colori diversi.

Um sopro de frescura e cor na sua cozinha. Facas leves e funcionais. O seu corte fino e preciso torna-as ideais para pequenas frutas e legumes, disponíveis numa paleta de até dez cores diferentes.



Acerinoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.



Inyección

Inyección · Injection · Injection · Iniezione · Invecção

Mangos de Colores

Handles of Colors · Manches de Couleurs · Manici Colorati · Cabos de Cores.



Plásticos Técnicos (PP)

Technical Plastics (Polipropileno) · Plastiques Techniques (Polypropylene) · Plastiche Tecniche (Polypropylène) · Plásticos Técnicos (Polipropilene).



Resistente Altas Temperaturas

High-Temperature Resistant · Résistant aux Hautes Températures · Resistente alle Alte Temperature · Resistência a Altas Temperaturas.

	Caja Expositora 188301, 18840, 188501, 188601	Display Box 188301, 18840, 188501, 188601	Boîte Présentoir 188301, 18840, 188501, 188601	Scatola Expo 188301, 18840, 188501, 188601	Caixa Expositora 188301, 18840, 188501, 188601
	Blister	Blister	Blister	Blister	Blister
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



● 188321 ● 188322 ● 188323 ● 188325

188300/188301

 60mm/2"
172mm/6,7"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador



● 188421 ● 188422

188400/188401

 80mm/3"
190mm/7,4"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador



● 188521 ● 188522 ● 188523 ○ 188524 ● 188525 ● 188528 ● 188576 ● 188577 ● 188578

188500/188501

 85mm/3"
200mm/7,8"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador



188510

 85mm/3"
200mm/7,8"

Mondador (Perlado) // Paring Knife
Serrated // C. Office (Cranté)
Spelucchino (Seghettato)
Descascador (Perlado)



● 188621 ● 188622 ● 188623 ○ 188624 ● 188625 ● 188628 ● 188631 ● 188632 ● 188633 ● 188634
● 188676 ● 188677 ● 188678

188600/188601

 100mm/4"
211mm/8,3"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador



● 188611 ● 188612 ● 188613 ○ 188614 ● 188615 ● 188618

188610

 100mm/4"
211mm/8,3"

Mondador (Perlado) // Paring Knife
Serrated // C. Office (Cranté)
Spelucchino (Seghettato)
Descascador (Perlado)

	Caja Expositora 1887900 Caja Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	Display Box 1887900 Box NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Boîte Présentoir 1887900 Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Scatola Expo 1887900 Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Caixa Expositora 1887900 Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)
---	--	--	--	--	--



188200

 70mm/3"
182mm/7,1"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador



188700

 100mm/4"
215mm/8,4"

Queso (Perlado) // Cheese Knife
(Serrated) // C. Fromage (Cranté)
Coltello Formaggio (Seghettato)
Queijo (Perlado)



188000

 90mm/3"
200mm/7,8"

Mantequilla (Perlado) // Butter Knife
(Serrated) // C. Beurre (Cranté)
Coltello burro (Seghettato) // Manteiga (Perlado)



188100

 115mm/4,5"
230mm/9"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife
(Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Para Costoletas (Perlado)



188800

 110mm/4"
220mm/8,6"

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife
(Serrated) // Couteau Table (Cranté)
Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perlado)



187900

 95mm/3,7"
205mm/8"

Tenedor Mesa // Table Fork
Fourchette Table // Forchetta Tavola // Garfo Mesa

	Blister	Blister	Blister	Blister	Blister
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

188900



6 X 188800



Set 6 piezas // 6 pc. Set
Set 6 pièces // Set 6 Pezzi
Conjunto 6 Peças

806100



Set 6 piezas // 6 pc. Set
Set 6 pièces // Set 6 Pezzi
Conjunto 6 Peças



188576 188577 188578



859800

Set 3 piezas // 3 pc. Set
Set 3 pièces // Set 3 Pezzi
Conjunto 3 Peças

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



6 X 188576 6 X 188577 6 X 188578



806200

Set 36 piezas // 36 pc. Set
Set 36 pièces // Set 36 Pezzi
Conjunto 36 Peças

	Blister	Blister	Blister	Blister	Blister
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

189000

Set 2 Pzas. // 2 Pc Set // Set 2 Ctx.
Set 2 Pezzi // Conjunto 2 Peças



188300



188400



6 X 188600

189100

Set 6 Pzas. // 6 Pc Set // Set 6 Ctx.
Set 6 Pezzi // Conjunto 6 Peças



188321



188621



188322 188622



189421



189422

189421/189422

Set 2 Pzas. // 2 Pc Set // Set 2 Ctx.
Set 2 Pezzi // Conjunto 2 Peças

	Blister	Blister	Blister	Blister	Blister
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



188300 188600 188610



189500

Set 3 piezas // 3 Pc Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças



188321 188621 188611 188322 188622 188612



189621/189622

Set 3 piezas // 3 Pc Set // Set 3 Ctx.
Set 3 Pezzi // Conjunto 3 Peças



181300 188500 188610



189700

Set 3 piezas // 3 Pc Set // Set 3
Pièces // Set 3 Pezzi // Conjunto
3 Peças

	Blister Cartón	Blister	Blister	Blister	Blister
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



2 X 188500



NEW

189800

Set 2 piezas // 2 Pc Set // Set 2 Ctx.
Set 2 Pezzi // Conjunto 2 Peças



2 X 188800



NEW

189900

Set 2 piezas // 2 Pc Set // Set 2 Ctx.
Set 2 Pezzi // Conjunto 2 Peças



2 X 188600



NEW

187000

Set 2 piezas // 2 Pc Set // Set 2 Ctx.
Set 2 Pezzi // Conjunto 2 Peças



SERIE KIDS

Cocinar puede ser una manera de jugar, aprender y motivar a desarrollar hábitos alimenticios saludables a los más pequeños de la casa.

Cooking can be great way of playing, learning and encouraging healthy eating habits of the youngest members of the family.

Cuisiner peut être une manière de jouer, d'apprendre et de favoriser le développement d'un ensemble d'habitudes alimentaires saines chez les plus petits de la maison.

Per i più piccoli di casa, cucinare può essere un modo di giocare, imparare e spronarli allo sviluppo di sane abitudini alimentari.

A cozinha pode ser uma forma de brincar, aprender e motivar os membros mais jovens da casa para desenvolver hábitos alimentares saudáveis.



Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.

Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti In Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.



Plásticos Técnicos (POM)

Technical Plastics (POM) · Plastiques Techniques (POM)
Plastiche Tecniche (POM) · Plásticos Técnicos (POM)

Protege de lesiones

Protects from Injuries · Protège des Blessures · Rinforzi
Protegge Dalle Lesioni · Protege de Lesões

	Estuche Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	Case NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Étui Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Astuccio Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Estojo Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)
--	--	---	--	---	---

792921

207mm/8"
100mm/4"

Cuchillo Niños verde // Children
K. Green // Couteau Enfant Vert
Coltello per Bambini Verde // Faca
Crianças Verde





SERIE ATLÁNTICO

Un homenaje a la cocina con alma, fusionando la elegancia atemporal de la madera de palisandro con la fuerza del acero NITRUM®, para despertar la calidez en cada creación culinaria.

A tribute to cooking with a soul, merging the timeless elegance of the rosewood with the strength of the NITRUM® steel, to wake up the warmth in each culinary creation.

Un hommage à la cuisine authentique, fusionnant l'élégance intemporelle du bois de rose avec la force de l'acier NITRUM®, pour éveiller la chaleur dans chaque création culinaire.

Un omaggio alla cucina con anima, che unisce l'eleganza senza tempo del legno di palissandro alla forza dell'acciaio NITRUM® per rendere calorosa ogni creazione culinaria.

Uma homenagem à cozinha com alma, fundindo a elegância intemporal do pau-rosa com a força do aço NITRUM®, para despertar o calor em cada criação culinária.

Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.



Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

Bactiproof Silver®

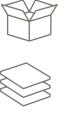
Diseño Clásico

Classic Design · Design Classique · Design Classico
Design Clássico.

Madera de Palisandro

Rosewood Palissandre · Bois Palissandre · Legno Palissandro
Madeira Jacarandá.

NSF National Sanitary Foundation

	Funda Hoja Acer Inoxidable NITRUM® Madera de Palisandro	Plastic Sheath NITRUM® Stainless Steel Rosewood	Gaine Acier Inoxydable NITRUM® Palissandre	Coprilama Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Palissandro	Capa de Lâmina Aço Inoxidável NITRUM® Madeira de Palissandro
---	---	---	--	--	--

270800



 75mm/3"
174mm/6,8"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

263000



 100mm/4"
206mm/8,1"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

263100



 120mm/4,7"
225mm/8,8"

Verduras // Vegetable Knife
C. Office // Coltello Verdura
Legumes

263200



 155mm/6,1"
270mm/10,6"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

263400



 200mm/8"
323mm/12,7"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

263600



 250mm/10"
388mm/15,2"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

	Funda Hoja Acero Inoxidable NITRUM® Madera de Palisandro	Plastic Sheath NITRUM® Stainless Steel Rosewood	Gaine Acier Inoxydable NITRUM® Palissandre	Coprilama Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Palissandro	Capa de Lâmina Aço Inoxidável NITRUM® Madeira de Palissandro
--	--	---	--	--	--

271300



155mm/6"

288mm/11,3"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosar

262400



155mm/6"

264mm/10,3"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

260200

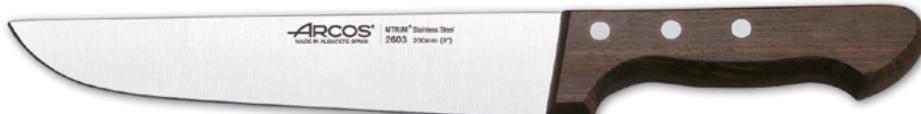


170mm/7"

300mm/11,8"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro

260300



200mm/8"

330mm/12,9"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro

260400



250mm/10"

402mm/15,8"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Madera de Jatoba	Box NITRUM® Stainless Steel Jatoba Wood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Jatoba Bois	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Jatoba	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira de Jacarandá
--	--	---	--	---	---



277000

180 mm/7"

306mm/12"

3 mm

≈ 370 gr

Macheta // Cleaver
Couperet // Mannaietta
Machados



SERIE UNIVERSAL PRO

Esencial en la cocina profesional, su diseño ergonómico y la resistencia del acero inoxidable NITRUM® se unen para enfrentar el ritmo intenso y las exigencias del entorno más profesional.

Essential in the professional kitchen, its ergonomic design and the strength of the NITRUM® stainless steel are united to face the intense pace and the demands of the more professional environment.

Indispensable dans la cuisine professionnelle, son design ergonomique et la résistance de l'acier inoxydable NITRUM® se marient pour répondre au rythme intense et aux exigences de l'environnement le plus professionnel.

Indispensabile nella cucina professionale, il suo design ergonomico e la resistenza dell'acciaio inossidabile NITRUM® si uniscono per affrontare il ritmo intenso e le esigenze dell'ambiente più professionale.

Essencial na cozinha profissional, o seu design ergonómico e a resistência do aço inoxidável NITRUM® conjugam-se para enfrentar o ritmo intenso e as exigências do ambiente mais profissional.

Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM®
Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.

Plásticos Técnicos (POM)

Technical Plastics (POM) · Plastiques Techniques (POM) · Plastiche Tecniche (POM)
Plásticos Técnicos (POM).

Bactiproof Silver®

Resistente Altas Temperaturas

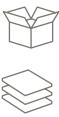
High-Temperature Resistant · Résistant aux Hautes Températures · Resistente alle Alte Temperature
Resistência a altas temperaturas.

Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable
Rivetti in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável

NSF National Sanitary Foundation



	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acer Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetileno (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

282904



 150mm/6"
276mm/10,8"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

283004



 175mm/7"
300mm/11,8"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

283104



 200mm/8"
336mm/13,2"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

283204



 250mm/10"
382mm/15"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

283304



 300mm/12"
434mm/17"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

286700



 275mm/11"
 399mm/15,7"
 4mm
 ≈ 645gr

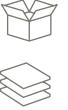
Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

286800



 300mm/12"
 426mm/16,7"
 4mm
 ≈ 717gr

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	Box NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)
---	---	--	---	--	--



287100

 290mm/11"
 418mm/16,4"
 2mm
 ≈ 475gr

Pescadero // Fishmonger Knife
C. Poisson // Coltello da Pesce
Para Peixe



287000

 300mm/12"
 422mm/16,6"
 2mm
 ≈ 551gr

Pescadero // Fishmonger Knife
C. Poisson // Coltello da Pesce
Para Peixe



287200

 320mm/12"
 440mm/17,3"
 2mm
 ≈ 539gr

Pescadero // Fishmonger Knife
C. Poisson // Coltello da Pesce
Para Peixe



287800

 220mm/8"
 352mm/13,8"
 4mm
 ≈ 837gr

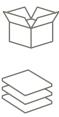
Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Machados



287900

 250mm/10"
 383mm/15"
 4mm
 ≈ 1050gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Machados

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acer Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetileno (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)



2879000

 270mm/10,6"
 398mm/15,6"
 4mm
 ≈ 1750gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Machados



287300

 260mm/10"
 386mm/15,1"
 2mm
 ≈ 570gr

Filetera // Steak Cleaver
Couperet à Filet // Sfilettare
Filetagem



2873000

 260mm/10"
 386mm/15,1"
 3mm
 ≈ 620gr

Filetera // Steak Cleaver
Couperet à Filet // Sfilettare
Filetagem



287400

 280mm/11"
 407mm/16"
 2mm
 ≈ 700gr

Filetera // Steak Cleaver
Couperet à Filet // Sfilettare
Filetagem

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM)	NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM)	Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

2875000



180mm/7"

312mm/12,1"

3mm

≈ 508gr

Chuletera // Chop Cleaver
Couperet à Côtelette // Bistecca
Para Costoletas



2878000



220mm/8"

348mm/13,7"

3mm

≈ 620gr

Chuletera // Chop Cleaver
Couperet à Côtelette // Bistecca
Para Costoletas



2874000



280mm/11"

406mm/16"

3mm

≈ 835gr

Chuletera // Chop Cleaver
Couperet à Côtelette // Bistecca
Para Costoletas



790900



400mm/16"

656,5mm/25,8"

Corta-Quesos // Cheese Knife
Coupe Fromage // Taglia-
Formaggio // Corta-Queijos



792400



290mm/11"

598mm/23,5"

Corta-Quesos // Cheese Knife
Coupe Fromage // Taglia-
Formaggio // Corta-Queijos



792300



260mm/10"

526mm/20,7"

Corta-Quesos // Cheese Knife
Coupe Fromage // Taglia-
Formaggio // Corta-Queijos



SERIE COLOUR PROF

Ergonomía y durabilidad, fusionadas para el día a día del mundo industrial. Su acero resiste el paso del tiempo, mientras que su revolucionario mango ergonómico, de polipropileno cubierto en caucho, promete comodidad y adaptabilidad.

Ergonomics and durability, combined for daily use in the industrial world. Its steel withstands the test of time, while its revolutionary ergonomic handle, made of polypropylene covered in rubber, promises comfort and adaptability.

L'alliance parfaite entre ergonomie et durabilité pour une utilisation quotidienne en milieu professionnel. Son acier résiste à l'épreuve du temps, tandis que son manche exceptionnellement ergonomique, en polypropylène, promet confort et adaptabilité.

Ergonomia e durevolezza si fondono per la quotidianità del mondo industriale. Il suo acciaio resiste al trascorrere del tempo, mentre il suo rivoluzionario manico ergonomico in polipropilene rivestito di caucciù garantisce comodità e adattabilità.

Ergonomia e durabilidade, fundidas para o dia a dia do mundo industrial. O seu aço resiste o passar do tempo, enquanto o seu revolucionário cabo ergonómico, em polipropileno revestido a borracha, promete conforto e adaptabilidade.

Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM®
Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.



Bactiproof Silver®

Doble Inyección

Double Injection · Double Injection · Doppia Iniezione
Injeção Dupla.

Resistente Altas Temperaturas

High-Temperature Resistant · Résistant aux Hautes Températures · Resistente alle Alte Temperature Resistência a Altas Temperaturas.

Plásticos Técnicos (PP+TPE)

Technical Plastics (Polipropileno + Elastomer) · Plastiques Techniques (Polypropylène + Élastomère) · Plastiche Tecniche (Polypropylène + Elastomero) · Plásticos Técnicos (Polipropilene + Elastómero).

NSF National Sanitary Foundation

ICE PLUS®

Antideslizante

Non-Slip · Antidérapant · Antiscivolo · Antiderrapante.



MANGOS

MANGOS IDENTIFICATIVOS
IDENTIFICATION HANDLES
IDENTIFICATION DES MANCHES
IDENTIFICAZIONE DEI MANICI
CABOS IDENTIFICADORES

IDENTIFICADORES DE COLORES:

El mango de cada cuchillo identifica el tipo de alimentos en el que se va a emplear, mediante el uso de unos tapones de polipropileno de distintos colores se consigue un perfecto control higiénico-sanitario tal como especifican las normas europeas sanitarias de control alimentario.

COLOUR IDENTIFICATION SYSTEM:

Thanks to the colour of the knife handle one can know what type of food to use. This differentiation is made thanks to the polypropylene plugs of different colours which enable a comprehensive hygienic-sanitary control, complying with European hygiene of foodstuffs health regulations.

IDENTIFICATION DES COULEURS:

La couleur du manche du couteau permet de savoir le type d'aliments auxquels il est destiné. Ce type de distinction est possible grâce à des bouchons en Polypropylène de différentes couleurs permettant un contrôle hygiénique-sanitaire exhaustif, conformément aux normes de santé européennes dans le cadre du contrôle alimentaire.

IDENTIFICAZIONE DEI COLORI:

Grazie al colore del manico del coltello, possiamo sapere per quali tipi di alimenti sia indicato. Questa differenziazione è data da dei tappi di Polipropilene di vari colori, che consentono un controllo igienico-sanitario completo, rispettando le norme europee sanitarie di controllo dell'alimentazione.

IDENTIFICADORES DE COR:

A alça de cada faca identifica o tipo de alimento para o qual é destinada, por meio do uso de tampas de polipropileno de cores diferentes, garantindo um controle higiênico-sanitário perfeito, conforme especificado pelas normas europeias de controle de alimentos.

ALIMENTOS COCINADOS

COOKED MEATS
VIANDA CUITE ET CHACUTERIE
ALIMENTI CUCINATI
ALIMENTOS COZIDOS



CARNE

RAW MEAT
VIANDA CRUE
CRUES CARNE
CARNE



PESCADO

RAW FISH
POISSON CRU
PESCE
PEIXE



FRUTAS Y ENSALADAS

ENSALADAS Y FRUTAS
SALADS AND FRUITS
FRUITS ET SALADES
FRUTTA O MACEDONIE
SALADAS E FRUTAS



VERDURAS

RAW VEGETABLES
LÉGUMES CRUS
VERDURE
VEGETAIS



PASTELERÍA Y LÁCTEOS

BAKERY AND DAIRY PRODUCTS
LAITAGES PAINS ET VIENNOISERIES
PANE E PASTICCERIAS
PADARIA E LATICÍNIOS



ALÉRGENOS

ALÉRGENOS
ALLERGENS
ALLERGÈNES
ALLERGENI
ALÉRGENOS



	Funda Display Acero Inoxidable NITRUM®	Display Sleeve NITRUM® Stainless Steel	Carte Acier Inoxydable NITRUM®	Display Acciaio Inossidabile NITRUM®	Capa Expositora Aço Inoxidável NITRUM®
	Polipropileno Recubierto con Elastómero	Polypropylene Covered by Elastomer	Polypropylène Recouvert d'Élastomère	Polipropilene Ricoperto con Elastomero	Polipropileno Revestido a Elastômero

240000



 80mm/3"
191mm/7,5"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

241300



 100mm/4"
208mm/8,1"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

243100



 170mm/7"
310mm/12,2"

Lenguado (Flexible) // Sole
Knife (Flexible) // C. Filet de Sole
(Flexible) // Coltello Sogliola
(Flessibile) // Linguado (Flexível)

243200



 190mm/7"
332mm/13"

Fileteador (Semiflexible)
Fillet Knife (Semi-flexible) // C. À
Dénérer (Semi-flexible) // Coltello
Filettare Pesce (Semiflessibile)
Filetar (Semiflexível)

241000



 200mm/8"
330mm/12,9"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

241100



 250mm/10"
386mm/15,1"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

241200



 300mm/12"
439mm/17,2"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

	Funda Display Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno Recubierto con Elastómero	Display Sleeve NITRUM® Stainless Steel Polypropylene Covered by Elastomer	Carte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène Recouvert d'Élastomère	Display Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene Ricoperto con Elastomero	Capa Expositora Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno Revestido a Elastómero
--	---	--	--	--	--

244100



130mm/5"
264mm/10,3"

Carnicero // Sticking Knife
C. Saigner // Coltello Scannare
Carniceiro

243000



150mm/6"
284mm/11,1"

Carnicero // Sticking Knife
C. Saigner // Coltello Scannare
Carniceiro

241400



130mm/5"
265mm/10,4"

Carnicero // Sticking Knife
C. à Découper// Coltello Scannare
Carniceiro

241500



160mm/6"
300mm/11,8"

Carnicero // Sticking Knife
C. à Découper // Coltello Scannare
Carniceiro

241600



180mm/7"
317mm/12,4"

Carnicero // Sticking Knife
C. à Découper // Coltello Scannare
Carniceiro

241700



200mm/8"
329mm/12,9"

Carnicero // Sticking Knife
C. à Découper // Coltello Scannare
Carniceiro

	Funda Display Acero Inoxidable NITRUM®	Display Sleeve NITRUM® Stainless Steel	Carte Acier Inoxydable NITRUM®	Display Acciaio Inossidabile NITRUM®	Capa Expositora Aço Inoxidável NITRUM®
	Polipropileno Recubierto con Elastómero	Polypropylene Covered by Elastomer	Polypropylène Recouvert d'Élastomère	Polipropilene Ricoperto con Elastomero	Polipropileno Revestido com Elastômero

240100



 150mm/5"
284mm/11"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

240200



 180mm/7"
310mm/12,2"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

240300



 200mm/8"
334mm/13,1"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

240500



 250mm/10"
393mm/15,4"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

240600



 300mm/12"
442mm/17,4"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

240700



 350mm/14"
490mm/19,2"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Scannare
Carniceiro

240800



 350mm/14"
490mm/19,2"

Pescadero (Perlado) // Fish Knife
(Serrated) // C. Poisson (Cranté)
Coltello Pesce (Seghettato)
Para Peixe (Perolado)

	Funda Display Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno Recubierto con Elastómero	Display Sleeve NITRUM® Stainless Steel Polypropylene Covered by Elastomer	Carte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène Recouvert d'Élastomère	Display Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene Ricoperto con Elastomero	Capa Expositora Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno Revestido a Elastómero
--	---	--	--	--	--

242000



130mm/6"
275mm/10,8"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosso

242200



140mm/5"
281mm/11"

Deshuesador Curvo // Boning Knife
Curved // C. À Désosser Courbe
// Coltello Disosso Curvo // Para
Desosso Curvo

242100



150mm/6"
292mm/11,4"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosso

242300



150mm/6"
292mm/11,4"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosso

242500



200mm/8"
333mm/13,1"

Fileteador (Flexible) // Fillet Knife
(Flexible) // C. fillets (Flexible)
Coltello Filettare Pesce (Flexible)
Filetar (Flexible)



245400



180mm/7"
307mm/12"

Santoku (Con Alveolos)
Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéole) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Rocking
Santoku (Com Álveolos)

	Funda Display Acero Inoxidable NITRUM®	Display Sleeve NITRUM® Stainless Steel	Carte Acier Inoxydable NITRUM®	Display Acciaio Inossidabile NITRUM®	Capa Expositora Aço Inoxidável NITRUM®
	Polipropileno Recubierto con Elastómero	Polypropylene Covered by Elastomer	Polypropylène Recouvert d'Élastomère	Polipropilene Ricoperto con Elastomero	Polipropileno Revestido A Elastômero

242800



250mm/10"
380mm/14,9"

Pastelero (Perlado) // Pastry Knife (Serrated) // C. Genoise (Cranté) Coltello Pasticceria-Pane (Seghettato) // Pasteleiro (Perolado)

243500



300mm/12"
440mm/17,3"

Pastelero (Perlado) // Pastry Knife (Serrated) // C. Genoise (Cranté) Coltello Pasticceria-Pane (Seghettato) // Pasteleiro (Perolado)

242900



360mm/10"
510mm/20"

Fiambre // Slicing Knife C. Jamón // Coltello Prosciutto Fiambre

242600



300mm/12"
441mm/17,3"

Jamonero (Flexible) // Slicing Knife (Flexible) // C. Jamón (Flexible) Coltello Prosciutto (Flessibile) Para Presunto (Flexível)

242700



300mm/12"
441mm/17,3"

Salmón // (Flexible-Con Alveolos) Salmon Knife (Flexible-Granton Edge) // C. Saumon (Flexible-Alvéole) // Coltello Salmone (Flessibile-Con Alveole) // Salmão (Flexivel com Álveolos)





SERIE 2900

Ergonomía que facilita y resistencia que desafía el uso continuo. Esta serie es la elección para quienes valoran la eficiencia y el confort en trabajos exigentes, con la confianza de un control higiénico superior gracias a la diferenciación de cuchillos según el color del mango.

Ergonomics that favours and strength that withstands continual use. This series is the perfect choice for anyone who values efficiency and comfort in demanding jobs, with the reliability of an advanced hygienic control thanks to the colour of the handle that differentiates the knives.

Une ergonomie qui facilite la tâche et une robustesse qui permet une utilisation prolongée. Cette série est le choix de tous ceux qui apprécient l'efficacité et le confort dans les travaux exigeants, avec la confiance d'un contrôle hygiénique supérieur grâce à la différenciation des couteaux en fonction de la couleur de leur manche.

Ergonomia che agevola e resisteza che sfida l'uso continuo. Questa serie è la scelta perfetta per chi apprezza l'efficienza e il comfort nei lavori esigenti, sempre con la sicurezza di un controllo igienico superiore, grazie alla distinzione dei coltelli in base al colore del manico.

Ergonomia que facilita e resistência que desafia o uso contínuo. Esta série é a escolha para quem valoriza a eficácia e o conforto em trabalhos exigentes, com a confiança de um controlo higiénico superior graças à diferenciação das facas pela cor do cabo.

Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM®
Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.



Bactiproof Silver®

Inyección

Inyección · Injection · Injection · Iniezione · Injecção

Antideslizante

Non-Slip · Antidérapant · Antiscivolo · Antiderrapante.



Plásticos Técnicos (PP)

Technical Plastics (Polipropileno) · Plastiques Techniques (Polypropylène) · Plastiche Tecniche (Polypropylène)
Plásticos Técnicos (Polipropileno)



Resistente Altas Temperaturas

High-Temperature Resistant · Résistant aux Hautes Températures · Resistente alle Alte Temperature
Resistência a Altas Temperaturas.



National Sanitary Foundation



MANGOS

MANGOS IDENTIFICATIVOS
IDENTIFICATION HANDLES
IDENTIFICATION DES MANCHES
IDENTIFICAZIONE DEI MANICI
CABOS IDENTIFICADORES

IDENTIFICADORES DE COLORES:

El mango de cada cuchillo identifica el tipo de alimentos en el que se debe emplear. Mediante el uso de distintos colores, se consigue un perfecto control higiénico-sanitario tal como especifican las normas europeas sanitarias de control alimentario.

COLOUR IDENTIFICATION:

The handle of each knife identifies the type of food for which the knife must be used. Through the use of various colours, a total hygienic-sanitary control is obtained as specified by the European food safety legislation.

IDENTIFIANTS DE COULEUR:

Le manche de chaque couteau permet l'identification du type d'aliments pour lequel il peut être utilisé. L'utilisation de différentes couleurs permet un contrôle hygiénique et sanitaire parfait, et sanitaire parfait, tel que spécifié par les normes européennes d'hygiène alimentaire.

IDENTIFICATORI DEI COLORI:

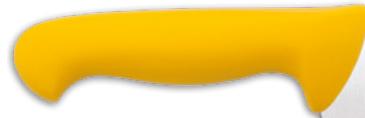
Il manico di ogni coltello identifica il tipo di alimenti con i quali si deve utilizzare. Grazie all'utilizzo di diversi colori, si ottiene un perfetto controllo igienico-sanitario, come specificato nelle norme sanitarie europee per il controllo alimentare.

IDENTIFICADORES DE CORES:

A alça de cada faca identifica o tipo de alimentos para os quais deve ser usada. Através do uso de diferentes cores, obtém-se um controle higiénico-sanitário perfeito, conforme especificado pelas normas europeias de controle sanitário de alimentos.

ALIMENTOS COCINADOS

COOKED MEATS
VIANDES CUITES ET CHARCUTERIES
ALIMENTI CUCINATI
ALIMENTOS COZIDOS



FRUTAS Y ENSALADAS

ENSALADAS Y FRUTAS
SALADS AND FRUITS
FRUITS ET SALADES
FRUTTA O MACEDONIE
SALADAS E FRUTAS



CARNE

RAW MEAT
VIANDES CRUE
CRUES CARNE
CARNE



PESCADO

RAW FISH
POISSONS CRU
PESCE
PEIXE



PASTELERÍA Y LÁCTEOS

BAKERY AND DAIRY PRODUCTS
LAITAGES PAINS ET VIENNOISERIES
PANE E PASTICCERIAS
PADARIA E LATICÍNIOS



MULTIUSOS

UTILITY KNIFE
COUTEAUX
MULTIFONCTIONS
MULTIUSOS
MULTIUSO



VERDURAS

RAW VEGETABLES
LÉGUMES CRUS
VERDURE
VEGETAIS



ALÉRGENOS

ALÉRGENOS
ALLERGENS
ALLERGENES
ALLERGENI
ALÉRGENOS



	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acer Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropileno (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

290000



 80mm/3"
190mm/7,4"

Mondador // Paring Knife
C. Office // Spelucchino
Descascador

290100



 100mm/4"
210mm/8,2"

Verduras // Vegetable Knife
C. Office // Coltello Verdura
Legumes

294400



 130mm/5"
263mm/10,3"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosso

290400



 130mm/5"
260mm/10,2"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

290500



 150mm/6"
271mm/10,6"

Cocina // Kitchen Knife
C. À Découper // Coltello Cucina
Cozinha

292100



 200mm/8"
332mm/13"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

292110



 200mm/8"
332mm/13"

Cocinero (Perlado) // Chef's Knife
(Serrated) // C. Cuisine (Cranté)
Coltello Cucina (Seghettato)
Cozinheiro (Perolado)

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acer Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



● 292021 ● 292022 ● 292023 ● 292025

292000

 150mm/6"
282mm/11,1"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro



● 290721 ● 290722 ● 290723 ○ 290724 ● 290725 ● 290728

290700

 200mm/8"
336mm/13,2"

Cocinero (Ancho) // Chef's Knife
(Wide) // C. Cuisine (Large)
Coltello Cucina (Largo)
Cozinheiro (Largo)



● 290821 ● 290822 ● 290823 ○ 290824 ● 290825 ● 290828

290800

 250mm/10"
387mm/15,2"

Cocinero (Ancho) // Chef's Knife
(Wide) // C. Cuisine (Large)
Coltello Cucina (Largo)
Cozinheiro (Largo)



● 290921 ● 290922 ● 290923 ● 290925

290900

 300mm/12"
435mm/17,1"

Cocinero (Ancho) // Chef's Knife
(Wide) // C. Cuisine (Large)
Coltello Cucina (Largo)
Cozinheiro (Largo)



● 292221 ● 292222 ● 292223 ○ 292224 ● 292225 ● 292228

292200

 250mm/10"
383mm/15"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro



● 292215

292210

 250mm/10"
383mm/15"

Cocinero (Perlado) // Chef's Knife
(Serrated) // C. Cuisine (Cranté)
Coltello Cucina (Seghettato)
Cozinheiro (Perladoló)



● 292321 ● 292322 ● 292325

292300

 300mm/12"
432mm/17"

Cocinero // Chef's Knife
C. Cuisine // Coltello Cucina
Cozinheiro

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acer Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

292900



● 292922 ● 292923 ● 292925

293000



● 293022 ● 293023 ● 293025

294600



● 294622 ● 294623 ● 294625

294700



● 294722 ● 294723 ● 294725

294800



● 294822 ● 294823 ● 294825

296510



● 256515

250mm/10"
400mm/15,7"

Carnicero Curvo // Curved Butcher Knife // C. À Parer Courbe Coltello Macellaio Curvo Carniceiro Curvo

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



● 291522 ● 291523 ● 291525

291500

 160mm/5"
292mm/11,4"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro



● 291622 ● 291623 ● 291625

291600

 180mm/7"
318mm/12,5"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro



● 291722 ● 291723 ● 291725

291700

 210mm/8"
338mm/13,3"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro



● 291822 ● 291823 ● 291825

291800

 250mm/10"
403mm/15,8"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro



● 291922 ● 291923 ● 291925

291900

 300mm/12"
438mm/17,2"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acer Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

295800



● 295822 ● 295823 ● 295825

170mm/7"
305mm/12"

Carnicero (Ancho) // Butcher Knife (Wide) // C. Boucher (Large)
Coltello Affettare (Largo)
Talhante (Largo)

295900



● 295922 ● 295923 ● 295925

200mm/8"
337mm/13,2"

Carnicero (Ancho) // Butcher Knife (Wide) // C. Boucher (Large)
Coltello Affettare (Largo)
Talhante (Largo)

296000



● 296022 ● 296023 ● 296025

250mm/10"
384mm/15,11"

Carnicero (Ancho) // Butcher Knife (Wide) // C. Boucher (Large)
Coltello Affettare (Largo)
Talhante (Largo)

292400



● 292422 ● 292423 ● 292425

350mm/14"
492mm/19,3"

Carnicero // Butcher Knife C. Boucher // Coltello Macellaio Carniceiro

292500



● 292522 ● 292523 ● 292525

350mm/14"
492mm/19,3"

Pescadero (Perlado) // Fish Knife (Serrated) // C. Poisson (Cranté)
Coltello Pesce (Seghettato)
Para Peixe (Perolado)

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



● 290621 ● 290622 ● 290623 ● 290625

290600



 180mm/7"

312mm/12,2"

Santoku (Con Alveolos)

Santoku Knife (Granton Edge)
C. Santoku (Alvéole) // Coltello
Santoku (Con Alveole) // Santoku
(com Álveolos)



● 293123 ● 293125

293100

 170mm/7"

298mm/11,7"

Lenguado (Flexible) // Sole

Knife (Flexible) // C. Filet de Sole
(Flexible) // Coltello Sogliola
(Flessibile) // Linguardo (Flexivel)



● 295222 ● 295223 ● 295225

295200

 190mm/7"

320mm/12,5"

Fileteador (Semiflexible)

Slicing Knife (Semiflexible)
C. À Dénerver (Semiflexible)
Coltello Filettare Pesce
(Semiflessibile) // Filetar
(Semiflexível)



● 295122 ● 295123 ● 295125

295100

 200mm/8"

330mm/12,9"

Fileteador (Flexible) // Fillet Knife

(Flexible) // C. Filets (Flexible)
(Flexible) // Coltello Filettare Pesce
(Flessibile) // Filetar (Flexível)



● 295522 ● 295525

295500

 250mm/10"

392mm/15,4"

Trinchante // Carving knife

C. Tranchelard // Coltello Trincante
Trinchante



● 290325

290300

 180mm/7"

314mm/12,3"

Tenedor Trinchante // Carving Fork
Fourchette Diapason
Forchettone // Garfo Trinchante

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acer Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

● 294225



294200

100mm/4"
243mm/9,5"

Deshuesador // Boning Knife
C. À Désosser // Coltello Disosso
Para Desosar

● 291222 ● 291223 ● 291225



291200

140mm/5"
278mm/10,9"

Deshuesador Curvo (Semiflexible)
Boning Knife Curved (Semi-flexible)
C. À Désosser Courbe (Semi-flexible) // Coltello Disosso Curvo (Semiflessibile) // Para Desosar Curvo (Semiflexível)

● 291322 ● 291323 ● 291325



291300

140mm/5"
278mm/10,9"

Deshuesador Curvo // Boning Knife Curved // C. À Désosser Courbe Para Desosar Curvo

● 294022 ● 294025



294000

140mm/5"
273mm/10,7"

Deshuesador // Boning Knife C. À Désosser // Coltello Disosso Para Desosar

● 294122 ● 294125



294100

160mm/6"
292mm/11,4"

Deshuesador // Boning Knife C. À Désosser // Coltello Disosso Para Desosar

● 294521 ● 294522 ● 294523 ○ 294524 ● 294525



294500

160mm/6"
295mm/11,6"

Deshuesador // Boning Knife C. À Désosser // Coltello Disosso Para Desosar

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



● 295322 ● 295323 ● 295325

295300

160mm/6"
294mm/11,5"

Despellejador // Skinning Knife
C. Dépouiller // Coltello Danese
Esfolar



● 295422 ● 295423 ● 295425

295400

190mm/7"
322mm/12,6"

Despellejador // Skinning Knife
C. Dépouiller // Coltello Danese
Esfolar

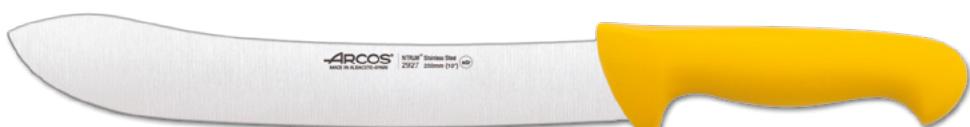


● 292622 ● 292623 ● 292625

292600

200mm/8"
345mm/13,5"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro



● 292721 ● 292722 ● 292723 ● 292725

292700

250mm/10"
395mm/15,5"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro



● 292822 ● 292823 ● 292825

292800

300mm/12"
445mm/17,5"

Carnicero // Butcher Knife
C. Boucher // Coltello Macellaio
Carniceiro

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acer Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

293200



○ 293224 ● 293225

250mm/10"

385mm/15,1"

Pastelero (Perlado) // Pastry Knife (Serrated) // C. Genoise (Cranté) Coltello Pasticceria-Panne (Seghettato) // Pasteleiro (Perolado)

295000



○ 295024 ● 295025 ■ 295028

250mm/10"

395mm/15,5"

Pastelero (Perlado) // Pastry Knife (Serrated) // C. Genoise (Cranté) Coltello Pasticceria-Panne (Seghettato) // Pasteleiro (Perolado)

293700



○ 293724 ● 293725

300mm/12"

445mm/17,5"

Pastelero (Perlado Flexible) // Pastry Knife (Serrated- Flexible) C. Genoise (Cranté-Flexible) Coltello Pasticceria-Panne (Seghettato-Flexible) Pasteleiro (Flexível Perolado)

293600



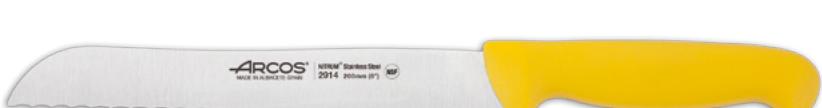
○ 293624 ● 293625

350mm/14"

495mm/19,4"

Pastelero (Perlado Flexible) // Pastry Knife (Serrated- Flexible) C. Genoise (Cranté-Flexible) Coltello Pasticceria-Panne (Seghettato-Flexible) Pasteleiro (Flexível Perolado)

291400



○ 291424 ● 291425 ■ 291431

200mm/8"

320mm/12,5"

Panero (Perlado) // Bread Knife (Serrated) // C. Pain (Cranté) Coltello Pane (Seghettato) // Para Pão (Perolado)

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

294900



● 294922 ○ 294924 ● 294925

293400



● 293422 ● 293425

293500



● 293525

293800



● 293825

291100



● 291125

293900



● 293925

293300



● 293322 ○ 293323 ● 293325

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

● 295725



295700

300mm/12"
435mm/17,1"

Salami // Salami Knife
C. Salami // Coltello Salami
Faca Salame

● 298825



298800

410mm/16"
545mm/21,4"

Salami // Salami Knife
C. Salami // Coltello Salami
Faca Salame

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



298500

200mm/8"
 330mm/12,9"
 2,5mm
 ≈ 371gr

Macheta // Cleaver // Couperet
Mannaietta // Machete

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



● 296122 ● 296123 ● 296125

296100

 190mm/7"
 325mm/12,7"
 4mm
 ≈ 554gr

Hachuela // Cleaver // Feuille
Mannaietta // Machados



● 296722 ● 296723 ● 296725

296700

 200mm/8"
 330mm/12,9"
 4mm
 ≈ 534gr

Macheta // Cleaver
Couperet // Mannaietta // Machete



● 297222 ● 297225

297200

 200mm/8"
 338mm/13,3"
 4mm
 ≈ 569gr

Macheta // Cleaver
Couperet // Mannaietta // Machete



● 297522 ● 297525

297500

 240mm/9"
 375mm/14,7"
 4mm
 ≈ 711gr

Macheta // Cleaver
Couperet // Mannaietta // Machete

	Funda Display	Display Sleeve	Carte	Display	Capa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)

● 299625



299600

125x90mm/5x3"
263mm/10,3"

Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Espátula

● 299725



299700

125x120mm/5x5"
255mm/10"

Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Espátula

● 299525



299500

155x90mm/6x3"
270mm/10,6"

Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Espátula

ALÉRGENOS

COLOR DE MANGO PARA ALÉRGENOS

COLOURED HANDLE FOR ALLERGENS

UNE COULEUR DE MANCHE POUR SIGNALER LES ALLERGÈNES

COLORE DEL MANICO PER ALLERGENI

COR DO CABO PARA ALÉRGENOS

ARCOS presenta su propuesta de color de mango identificativo apto para el sistema de HACCP, con el fin de hacer la vida más fácil a aquellas personas que tienen algún tipo de alergia alimentaria. Una iniciativa pensada por ARCOS para evitar la contaminación cruzada, algo muy común en nuestras cocinas. Su mango de color fucsia nos indica que al hacer uso del mismo debemos evitar el contacto con otros alimentos alérgenos o superficies en las que anteriormente tocó un alimento que pueda afectar a la salud de la persona alérgica. Con esta propuesta, ARCOS busca concienciar de este problema que afecta a tanta gente y que debemos tener tan presente a la hora tratar los alimentos.

ARCOS presents its identifying coloured handle design suitable for the HACCP system, so as to make life easier for those persons who suffer from food allergies. An initiative designed by ARCOS in order to avoid cross contamination, something which is very common in our kitchens. Its fuchsia handle shows that when one is using the knife that contact with other food allergens or surfaces on which food has previously rested on that may affect the health of the allergy sufferer must be avoided. With this concept, ARCOS seeks to raise awareness of this problem which affects so many people and that must borne in mind when it comes to food.

ARCOS présente un nouveau manche dont la couleur sert d'élément d'identification, dans le but de simplifier la vie des personnes souffrant d'une quelconque intolérance alimentaire (gluten, lactose, etc.). Une initiative prise par ARCOS pour éviter la contamination croisée, un phénomène qui se produit très fréquemment dans nos cuisines. Son manche couleur fuchsie nous indique qu'au moment de nous en servir, nous devons éviter tout contact avec d'autres aliments allergènes ou des surfaces ayant été en contact auparavant avec un aliment pouvant nuire à la santé de la personne allergique. Au moyen de cette innovation, ARCOS cherche à mettre en évidence un problème qui concerne de nombreuses personnes et dont nous devons tenir compte au moment de manipuler les aliments. De plus, ce produit satisfait les exigences d'identification HACCP.

ARCOS presenta la sua proposta per il colore che indica il manico adatto per il sistema di HACCP, al fine semplificare la vita alle persone che hanno qualche tipo di allergia alimentare. Un'iniziativa di ARCOS per evitare il contagio incrociato, che è molto comune nelle nostre cucine. Il suo manico color fucsia indica che, utilizzandolo, dobbiamo evitare il contatto con altri alimenti allergeni o con superfici che abbiano precedentemente toccato un alimento che possa danneggiare la salute della persona allergica. Con questa proposta ARCOS cerca di sensibilizzare rispetto a questo problema, che riguarda molte persone e che dobbiamo tenere presente al momento di trattare gli alimenti.

ARCOS apresenta sua proposta de identificação de cor de cabo adequada ao sistema HACCP, com o objetivo de facilitar a vida daqueles que têm alguma alergia alimentar. Uma iniciativa pensada pela ARCOS para evitar a contaminação cruzada, algo muito comum em nossas cozinhas. Seu cabo de cor fúcsia indica que, ao usá-lo, devemos evitar o contato com outros alimentos alérgénicos ou superfícies que anteriormente entraram em contato com alimentos que possam afetar a saúde da pessoa alérgica. Com essa proposta, a ARCOS busca conscientizar sobre esse problema que afeta tantas pessoas e que devemos ter em mente ao lidar com alimentos.



290031

100mm/3,9"

290431

130mm/5,1"

292131

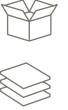
200mm/7,8"

291431

200mm/7,8"

PROFESSIONAL POCKET KNIVES
COUTEAUX DE POCHE PROFESSIONNELS
LAME PROFESSIONALI
FAÇA PROFISSIONAIS

NAVAJAS PROFESIONALES

	Caja Acero Inoxidable forjado Nitrum® Polipropileno (PP)	Box NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)
---	--	--	---	---	---



485300

 88mm/3,4"
198mm/7,7"

Navaja // Pocket Knife // Couteau Poche // Coltello Tascabile Navalha



485329

 88mm/3,4"
198mm/7,7"

Navaja // Pocket Knife // Couteau Poche // Coltello Tascabile Navalha



485700

 88mm/3,4"
198mm/7,7"

Navaja // Pocket Knife // Couteau Poche // Coltello Tascabile Navalha



485729

 88mm/3,4"
198mm/7,7"

Navaja // Pocket Knife // Couteau Poche // Coltello Tascabile Navalha



485900

 88mm/3,4"
198mm/7,7"

Navaja // Pocket Knife // Couteau Poche // Coltello Tascabile Navalha



485929

 88mm/3,4"
198mm/7,7"

Navaja // Pocket Knife // Couteau Poche // Coltello Tascabile Navalha

STEAK KNIVES
COUTEAU STEAK
COLTELLI BISTECCA
FACA DE CHURRASCO

CHULETEROS

THE ORIGIN
PÁG 148-151



STEEL-FORCE
PÁG 152-157



FOREST
PÁG 158-167



STEAK BASIC
PÁG 168-175





SERIE THE ORIGIN

El sello de nuestros orígenes en un diseño exclusivo estilo navaja. Elegancia, diseño y funcionalidad en cada pieza. Serie ideal para aportar distinción a cualquier mesa con estilo con un filo liso para cortes precisos.

The hallmark of our origins is an exclusive pocketknife style. Elegance, design and practicality in each piece. Ideal series to add distinction to any table with style, which has a smooth edge for precise cuts.

L'authenticité de nos origines capturée dans un design exclusif, rappelant la forme des couteaux typiquement espagnols. Élégance, conception et fonctionnalité se retrouvent dans chaque pièce. Une collection idéale pour apporter une touche distinctive à toute table, avec un tranchant lisse pour des coupes précises.

La caratteristica delle nostre origini è un design esclusivo, che ricorda il coltello a serramanico. Eleganza, design e funzionalità in ogni pezzo. Serie ideale per donare raffinatezza e stile a ogni tavola, grazie a un filo dritto per tagli precisi.

O selo das nossas origens num design exclusivo ao estilo de navalha. Elegância, design e funcionalidade em cada peça. A série ideal para dar distinção a qualquer mesa elegante, com um fio liso para cortes precisos.

Acero Inoxidable

Stainless Steel · Acier Inoxydable · Acciaio Inossidabile
Aço Inoxidável.



Filo Liso

Smooth Edge · Lame Lisse · Bordo Liscio · Borda Lisa.

Diseño Estilo NAVAJA

Pocketknife-Style Design · Design Style Couteau de Poche · Design Stile Coltello Tascabile · Design Estilo Navalha



Resistente a la Corrosión

Corrosion-Resistant · Résistant à la Corrosion
Resistente alla Corrosione · Resistente à Corrosão.



Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en acier inoxydable
Rivetti in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

10 Años de Garantía

10-Year Warranty · Garantie 10 Ans · Garanzia 10 Anni
Garantia de 10 Anos.

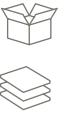
	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Madera Palisandro	Box NITRUM® Stainless Steel Rosewood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Palissandre	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Palissandro	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira de Palisandro
---	---	--	--	--	--

373700



110mm/4,3"
230mm/9"

Chuletero (Filo) // Steak Knife
(Cutting edge) // C. Steak (Lisse)
Coltello Bistecca (Filo) // Faca de
churrasco (Fio)

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® MICARTA	Box NITRUM® Stainless Steel MICARTA	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® MICARTA	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® MICARTA	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® MICARTA
---	---	---	--	--	--

373723



110mm/4,3"
230mm/9"

Chuletero (Filo) // Steak Knife
(Cutting edge) // C. Steak (Lisse)
Coltello Bistecca (Filo) // Faca de
churrasco (Fio)

373728



110mm/4,3"
230mm/9"

Chuletero (Filo) // Steak Knife
(Cutting edge) // C. Steak (Lisse)
Coltello Bistecca (Filo) // Faca de
churrasco (Fio)

	Caja Acer Inoxidable 18/10 Madera Palisandro	Box Stainless Steel 18/10 Rosewood	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Palissandre	Scatola Acier Inoxydable 18/10 Palissandro	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Madeira de Palisandro
--	--	--	--	--	--



373900

90mm/3,5"
220mm/8,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa

	Caja Acer Inoxidable 18/10 MICARTA	Box Stainless Steel 18/10 MICARTA	Boîte Acier Inoxydable 18/10 MICARTA	Scatola Acier Inoxydable 18/10 MICARTA	Caixa Aço Inoxidável 18/10 MICARTA
--	--	---	--	--	--



373923

90mm/3,5"
220mm/8,6"

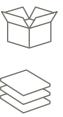
Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa



373928

90mm/3,5"
220mm/8,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Madera Palisandro	Box NITRUM® Stainless Steel Rosewood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Palissandre	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Palissandro	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira de Palisandro
--	---	--	--	--	--

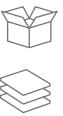


4 X 373700



807000

Set Chuleteros 4 piezas // 4pc. Steak Set
Set Steak 4 pc. // Set Steak 4 Pezzi
Conjunto 4 Peças

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® MICARTA	Box NITRUM® Stainless Steel MICARTA	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® MICARTA	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® MICARTA	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® MICARTA
---	---	---	--	--	--



4 X 373723



807100

Set Chuleteros 4 piezas // 4pc. Steak Set
Set Steak 4 pc. // Set Steak 4 Pezzi
Conjunto 4 Peças

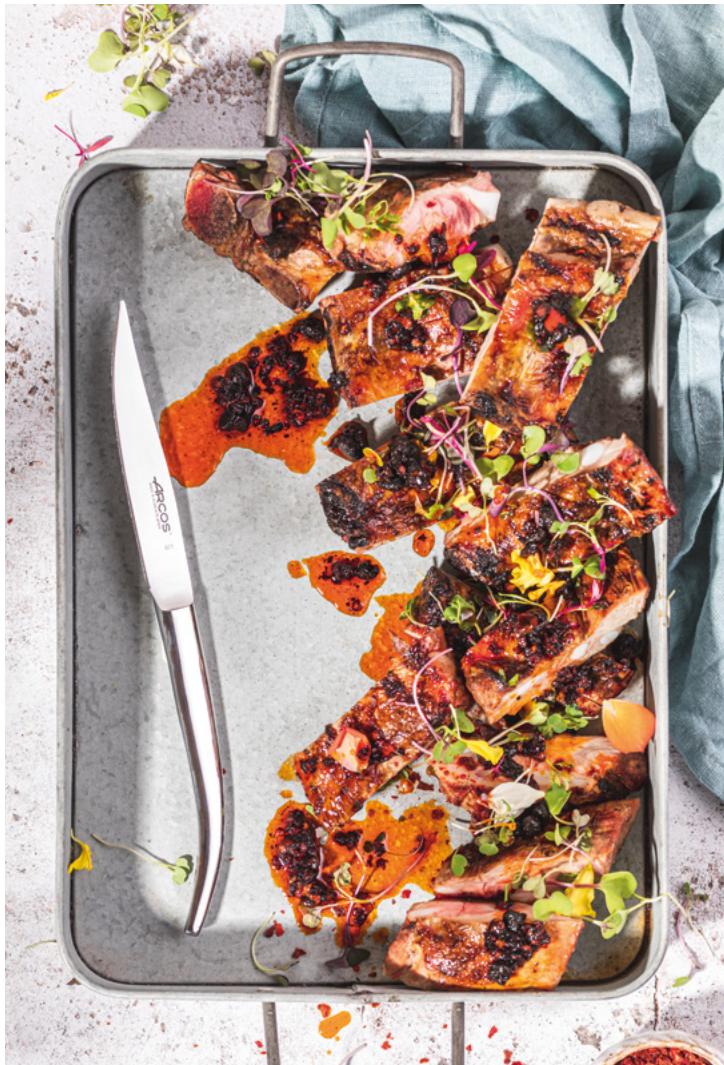


4 X 373728



807200

Set Chuleteros 4 piezas // 4pc. Steak Set
Set Steak 4 pc. // Set Steak 4 Pezzi
Conjunto 4 Peças



SERIE STEEL FORCE

Fabricados en una sola pieza de acero inoxidable que ofrecen durabilidad y resistencia a la corrosión. Perfectos para uso diario, robustos, esenciales y duraderos para cualquier mesa.

Made in one single piece of stainless steel that is durable and corrosion-resistant. Perfect for daily use, robust, essential and long-lasting for any table.

Fabriqués d'une seule pièce en acier inoxydable, durables et résistants à la corrosion. Parfaits à utiliser au quotidien, robustes, essentiels et durables pour n'importe quelle table.

Fabbricati in un unico pezzo di acciaio inossidabile, che fornisce durevolezza e resistenza alla corrosione. Perfetti per l'uso quotidiano, robusti, essenziali e durevoli per ogni tavola.

Fabricadas a partir de uma única peça de aço inoxidável para maior durabilidade e resistência à corrosão. Perfeitas para o uso quotidiano, robustas, essenciais e duradouras para qualquer mesa.

Acero Inoxidable

Stainless steel · Acier Inoxydable · Acciaio Inossidabile
Aço Inoxidável.

Fabricados de una Sola Pieza

Made in one Piece · Fabriqués en une Seule Pièce · Fabricati in un Unico Pezzo · Fabricados em uma Única Peça.

Resistente a la Corrosión

Corrosion-Resistant · Résistant à la Corrosion · Resistente alla Corrosione · Resistente à Corrosão.

10 Años de Garantía

10-Year Warranty · Garantie 10 Ans · Garanzia 10 Anni
Garantia de 10 Anos.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável

375500



 110mm/4,3"
220mm/8,6"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) // Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de churrasco (Perolado)

375800



 110mm/4,3"
220mm/8,6"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de churrasco (Perolado)

702000



 110mm/4,3"
220mm/8,6"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de churrasco (Perolado)

376500



 110mm/4,3"
220mm/8,6"

Chuletero (Filo) // Steak Knife (Cutting edge) // C. Steak (Lisse) Coltello Bistecca (Filo) // Faca de churrasco (Fio)

701000



 110mm/4,3"
220mm/8,6"

Chuletero (Filo) // Steak Knife (Cutting edge) // C. Steak (Lisse) Coltello Bistecca (Filo) // Faca de churrasco (Fio)

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável

376900



 110mm/4,3"
230mm/9"

Chuletero (Filo) // Steak Knife
(Cutting edge) // C. Steak (Lisse)
Coltello Bistecca (Filo) // Faca de
churrasco (Fio)

375900



 110mm/4,3"
230mm/9"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife
(Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Faca de churrasco (Perlado)

565600



 115mm/4,5"
235mm/9,2"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife
(Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Faca de churrasco (Perlado)

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



702100

 95mm/4"
200mm/7,8"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Table // Forchetta Bistecca
Garfo

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



701900

 105mm/4,1"
210mm/8,2"

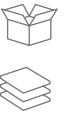
Cuchara // Spoon // Cuillère
Cucchiaione // Colher



701800

 70mm/2,7"
150mm/5,9"

Cuchara Lunch // Lunch Spoon
Cuillère Lunch // Cucchiaio Frutta
Colher Lunch

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável



4 X 376900



377900

Set Chuleteros 4 piezas // 4pc. Steak
Set // Set 4 Pièces // Set Steak 4 // Pezzi
Conjunto 4 Peças

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável

378000



6 X 375500

Set Chuleteros 6 piezas // 6 pc. Steak Set // Set 6 Ctx steak// Set Steak 6 Pezzi Conjunto 6 Peças

378200



6 X 376500

Set Chuleteros 6 piezas // 6 pc. Steak Set // Set 6 Steak // Set Steak 6 // Pezzi Conjunto 6 Peças



6 X 3755 6 X 7021

378100

Set Chuleteros 12 piezas // 12 pc. Steak Set // Set 12 Steak // Set Steak 12 Pezzi Conjunto 12 Peças



378400



Set Chuleteros 4 piezas // 4 pc. Steak Set // Set 4 Ctx Steak // Set Steak 4 Pezzi Conjunto 4 Peças



6 X 702000

702300

Set Chuleteros 6 piezas // 6 pc. Steak Set // Set 6 Steak // Set Steak 6 // Pezzi Conjunto 6 Peças



377400

Set Chuleteros 4 piezas // 4 pc. Steak Set Set 4 ctx Steak // Set Steak 4 // Pezzi Conjunto 4 Peças

ARCOS





SERIE FOREST

Un toque rústico y de calidez. Ideales para quienes buscan durabilidad y estilo tradicional en el uso diario. Su mango de madera natural agrega un encanto atemporal y funcionalidad a la mesa.

A rustic and warm touch. Ideal for anyone who wants durability and a traditional style in daily use. Its natural wood handle adds a classic charm and practicality to the table.

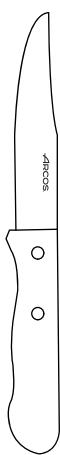
Une touche rustique et chaleureuse, parfaite pour ceux qui privilégient la durabilité et le style traditionnel au quotidien. Son manche en bois naturel apporte un charme intemporel à la table, combinant élégance et praticité.

Un tocco rustico e caloroso. Ideali per chi ricerca la durevolezza e lo stile tradizionale nell'uso quotidiano. Il manico di legno naturale dona alla tavola un fascino senza tempo e funzionalità.

Um toque de rusticidade e calor, ideais para quem procura durabilidade e estilo tradicional no dia a dia. O cabo em madeira natural confere um charme intemporal e funcionalidade à mesa.

Acero Inoxidable

Stainless Steel · Acier Inoxydable · Acciaio Inossidabile · Aço Inoxidável.



Diseño Rústico

Diseño Rústico · Rustic Design · Design Rustique · Design Rustico · Design Rústico.



MANGO de Madera NATURAL

Natural Wood Handles · Manches en Bois Naturel · Manici in Legno Naturale · Cabos de Madeira Natural.

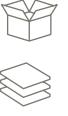


Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

10 Años de Garantía

10-Year Warranty · Garantie 10 Ans · Garanzia 10 Anni · Garantia de 10 Anos.

	Caja Acero Inoxidable Nitrum® Madera Comprimida	Box NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira comprimida
---	---	---	---	--	---

371800



110mm/4,3"

220mm/8,6"

Chuletero Natural (Perlado)
Natural Steak Knife (Serrated)
C. Steak Naturel (Cranté) // Coltello
Bistecca Naturale (Seghettato)
Faca de Churrasco Natural
(Perlado)



371822



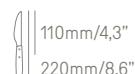
110mm/4,3"

220mm/8,6"

Chuletero Natural (Perlado)
Natural Steak Knife (Serrated)
C. Steak Acajou (Cranté) // Coltello
Bistecca Naturale (Seghettato)
Faca de Churrasco Natural
(Perlado)



371823

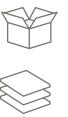


110mm/4,3"

220mm/8,6"

Chuletero Natural (Perlado)
Natural Steak Knife (Serrated)
C. Steak Bleu-vert (Cranté)
Coltello Bistecca Naturale
(Seghettato) // Faca de Churrasco
Natural (Perlado)



	Caja Acero Inoxidable 18/10 Madera Comprimida	Box Stainless Steel 18/10 Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10 Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Madeira comprimida
---	---	---	---	--	---

NEW



100mm/3,9"

208mm/8,1"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa



371900



100mm/3,9"

206mm/8,1"

Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaione Tavola
Colher Mesa



NEW



100mm/3,9"

206mm/8,1"

Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaione Tavola
Colher Mesa



NEW



75mm/2,9"

155mm/6,1"

Cuchara Lunch // Lunch Spoon
Cuillère Lunch // Cucchiaio Frutta
Colher Lunch

EL VALOR DE NUESTRAS RAÍCES

El cuchillo chuletero modelo 3715 de Arcos simboliza la unión de tradición y calidad. Creado por Gregorio Arcos Villanueva, refleja tanto la herencia artesanal como la innovación en el diseño de cuchillería. Con mangos de madera que proporcionan un tacto natural y una sierra robusta para cortes precisos, el 3715 se distingue por su funcionalidad y elegancia atemporal.

Gregorio, un visionario en la historia de Arcos, aportó técnicas refinadas y un enfoque progresista a la artesanía de cuchillos, asegurando que este modelo no solo cumpliera con las expectativas actuales, sino que también se mantuviera como un ícono de la gastronomía. Su visión se manifiesta en cada línea y curva del 3715, conservando su lugar en la mesa como un verdadero emblema de la excelencia culinaria.

THE VALUE OF OUR ROOTS

The Arcos steak knife model 3715 stands for the union of tradition and quality. Created by Gregorio Arcos Villanueva, it conveys the artisan heritage and the innovation in designing cutlery. With wooden handles that have a natural texture and a strong serrated blade for precise cuts, the 3715 is distinguished for its practicality and timeless elegance.

Gregorio, a visionary in the history of Arcos, came up with sophisticated techniques and a progressive approach to knife making, which guarantees that this model meets modern-day expectations, and is also maintained as a culinary icon. His vision is conveyed in each line and curve of the 3715, preserving its place on the table as a true emblem of culinary excellence.

L'IMPORTANCE DE NOS RACINES

Le couteau à steak Arcos modèle 3715 représente la symbiose de la tradition et de la qualité. Créé par Gregorio Arcos Villanueva, il reflète à la fois l'héritage artisanal et l'innovation dans la conception de la coutellerie. Avec des manches en bois pour un toucher naturel et une denture robuste pour des coupes précises, le modèle 3715 se distingue par sa fonctionnalité et son élégance intemporelle.

Gregorio, visionnaire dans l'histoire d'Arcos, a mis en



œuvre des techniques raffinées et une approche progressive de l'artisanat des couteaux, garantissant que ce modèle non seulement réponde aux attentes d'aujourd'hui, mais qu'il reste également tout un symbole de la gastronomie. Sa vision s'exprime dans chaque ligne et dans chaque courbe du modèle 3715, conservant sa place à table comme un véritable signe d'identité de l'excellence culinaire.

IL VALORE DELLE NOSTRE RADICI

Il coltello da bistecca modello 3715 di Arcos simboleggia l'unione di tradizione e qualità. Creato da Gregorio Arcos Villanueva, rispecchia sia l'eredità artigianale che l'innovazione nel design dei coltelli. Grazie a manici in legno dal tatto naturale e a una seghtettatura robusta, per tagli precisi, il 3715 si contraddistingue per la sua funzionalità ed eleganza senza tempo.

Gregorio, un visionario nella storia di Arcos, apportò tecniche raffinate e un approccio progressista all'artigianato dei coltelli, garantendo così che questo modello non solamente soddisfacesse le aspettative attuali, ma che diventasse anche un'icona della gastronomia. La sua visione si trova in ogni linea e ogni curva del 3715, che conserva il suo posto a tavola come vero emblema dell'eccellenza culinaria.

O VALOR DAS NOSSAS RAÍZES

A faca para bifes modelo 3715 da Arcos simboliza a união da tradição e da qualidade. Criada por Gregorio Arcos Villanueva, reflete uma herança de artesanato e inovação no design de cutelaria. Com cabos de madeira que proporcionam um toque natural e uma serra robusta para cortes precisos, a 3715 distingue-se pela sua funcionalidade e elegância intemporal.

Gregorio, um visionário na história da Arcos, trouxe técnicas refinadas e uma abordagem progressiva ao fabrico de facas, assegurando que este modelo não só satisfazia as expectativas atuais, como também permanecia um ícone da gastronomia. A sua visão manifesta-se em cada linha e curva da 3715, mantendo o seu lugar à mesa como um verdadeiro emblema da excelência culinária.

	Caja 371501 Display Acero Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	Box 371501 Display NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Boîte 371501 Carte Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Scatola 371501 Display Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Caixa 371501 Display Aço Inoxidável NITRUM® Madeira Comprimida
---	--	--	--	---	--

371500/ 371501



 110mm/4,3"
220mm/8,6"
Chuletero (Perolado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Faca de Churrasco (Perolado)

373200



 110mm/4,3"
220mm/8,6"
Chuletero (Filo) // Steak Knife (Cutting edge) // C. Steak (Lisse)
Coltello Bistecca (Filo) // Faca de churrasco (Fio)

	Caja 371601 Display Acero Inoxidable 18/10 Madera Comprimida	Box 371601 Display Stainless Steel 18/10 Pack-Wood	Boîte 371601 Carte Acier Inoxydable 18/10 Bois Compressé	Scatola 371601 Display Acciaio Inossidabile 18/10 Legno Compresso	Caixa 371601 Display Aço Inoxidável 18/10 Madeira Comprimida
---	--	--	--	---	--

NEW



 100mm/3,9"
208mm/8,1"
Tenedor // Steak Fork // Fourchette Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa



 100mm/3,9"
206mm/8,1"
Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaione Tavola
Colher Mesa



NEW

 75mm/2,9"
155mm/6,1"
Cuchara Lunch // Lunch Spoon
Cuillère Lunch // Cucchiaio Frutta
Colher Lunch

371400



 75mm/2,9"
155mm/6,1"
Cuchara Lunch // Lunch Spoon
Cuillère Lunch // Cucchiaio Frutta
Colher Lunch

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Madera de Haya	Box NITRUM® Stainless Steel Beech Wood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Bois de Hêtre	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno di Faggio	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira de Faia
--	--	--	--	--	--

NEW



374200

126mm/4,9"
257mm/10,1"

Cuchillo para Churrasco (Perlado)
Steak Knife (Serrated) // C. Steak
Churrasco (Cranté) // Coltello
Bistecca (Seghettato) // Faca para
Churrasco (Perolado)

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	Box NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira CTomprimida
--	---	---	---	--	--



372500

110mm/4,3"
220mm/8,6"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife
(Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Faca de Churrasco (Perolado)



372700

120mm/4,7"
235mm/9,2"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife
(Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Faca de Churrasco (Perolado)

	Caja Acero Inoxidable 18/10 Madera Comprimida	Box Stainless Steel 18/10 Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10 Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Madeira Comprimida
--	---	---	---	--	---



372600

90mm/3,5"
250mm/9,8"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Steak // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa

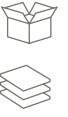
	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	Box NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira Comprimida
---	---	---	---	--	---

803800



 105mm/4,1"
215mm/8,4"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Faca de Churrasco (Perlado)

	Caja Acero Inoxidable 18/10 Madera Comprimida	Box Stainless Steel 18/10 Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10 Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Madeira Comprimida
---	---	---	---	--	---

803900



 90mm/3,5"
200mm/7,8"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa



803700

 90mm/3,5"
200mm/7,8"

Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaione Tavola
Colher Mesa

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	Box NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira comprimida
--	---	---	---	--	---

374610



90mm/3,5"
195mm/7,6"

Chuletero-Macheta (filo)
Steak Knife Cleaver (Cutting Edge)
C. à steak-couperet (Lisse)
Coltello Bistecca-Mannaietta
(Filo) // Faca de Churrasco (Fio)

	Caja Acero Inoxidable 18/10 Madera Comprimida	Box Stainless Steel 18/10 Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10 Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Madeira comprimida
--	---	---	---	--	---

374710



90mm/3,4"
195mm/7,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa

	Blister Acero Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	Blister NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Carte Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Blister Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Blíster Aço Inoxidável NITRUM® Madeira comprimida
--	--	---	---	--	---

372000



6 X 3715



Set Chuleteros 6 piezas // 6 pc. Steak Set
Set 6 Steak Bois // Set Steak 6 Pezzi
Conjunto 6 Peças

	Caja Regalo Acero Inoxidable NITRUM® Acero Inoxidable 18/10 Madera de Chopo Comprimida	Gift Box NITRUM® Stainless Steel Acero Inoxidable 18/10 Pack-Wood	Boîte Cadeau Acier Inoxydable NITRUM® Acier Inoxydable 18/10 Bois Compressé	Scatola Regalo Acciaio Inossidabile NITRUM® Acier Inoxydable 18/10 Legno Compresso	Caixa de Presente Aço Inoxidável NITRUM® Aço Inoxidável 18/10 Madeira de Choupo Comprimida
---	---	--	--	---	---

377700

Juego Chuleteros 12 piezas // 12 pc. Steak Set // Set 12 pc. Steak // Set Steak 12 Pezzi // Conjunto 12 Peças



6 X 3715 6 X 3716



	Caja Regalo Acero Inoxidable NITRUM® Acero Inoxidable 18/10 Madera de Chopo Comprimida	Gift Box NITRUM® Stainless Steel Acero Inoxidable 18/10 Pack-Wood	Boîte Cadeau Acier Inoxydable NITRUM® Acier Inoxydable 18/10 Bois Compressé	Scatola Regalo Acciaio Inossidabile NITRUM® Acier Inoxydable 18/10 Legno Compresso	Caixa de Presente Aço Inoxidável NITRUM® Aço Inoxidável 18/10 Madeira de Choupo Comprimida
---	---	--	--	---	---

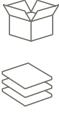
372200

Set Chuleteros 12 piezas // 12 pc. Steak Set // Set 12 pc. Steak // Set Steak 12 Pezzi // Conjunto 12 Peças



6 X 3718 6 X 3719



	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acer Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Aço Inoxidável NITRUM® Madeira comprimida



6 X 3718



372300

Set Chuleteros 6 piezas // 6 pc. Steak Set
Set// Set 6 C. Steak // Set Steak 6 Pezzi
Conjunto 6 Peças



6 X 371823



830400

Set Chuleteros 6 piezas // 6 pc. Steak Set
Set 6 C. Steak // Set Steak 6 Pezzi
Conjunto 6 Peças



6 X 371822



377100

Set Chuleteros 6 piezas // 6 pc. Steak Set
Set 6 C. Steak // Set Steak 6 Pezzi
Conjunto 6 Peças

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	Box NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira comprimida
--	---	---	---	--	---



6 X 373200



377000

Set Chuleteros (Filo) 6 piezas // 6 pc.
Steak Set (Cutting edge) // Set 6 C. Steak
Set Steak 6 Pezzi Conjunto 6 Peças (Fio)



6 X 371500



377600

Set Chuleteros (Filo) 6 piezas // 6 pc.
Steak Set (Cutting edge) // Set 6 C. Steak
Set Steak 6 Pezzi Conjunto 6 Peças (Fio)



SERIE STEAK BASIC

Variedad para cada ocasión con diseños que se adaptan a cualquier preferencia, ideales para diferentes estilos de mesa. Con mangos duraderos y resistentes al agua, garantiza un agarre cómodo.

Variety for each occasion with designs that adapt to any preference, ideal for different table styles. With durable and water-resistant handles that guarantee a comfortable grip.

De la variété pour toutes les occasions avec des designs adaptés à toutes les préférences, parfait pour différents styles de tables. Avec des manches durables et résistants à l'eau, il assure une prise en main confortable.

Varietà per ogni occasione, grazie a design che si adattano a qualsiasi preferenza, ideali per diversi stili di tavola. Manici durevoli e resistenti all'acqua, che garantiscono una presa comoda.

Variedade para todas as ocasiões com designs que se adaptam a todas as preferências, ideais para diferentes estilos de mesa. Com cabos duráveis e resistentes à água, garante uma pega confortável.

Acero Inoxidable

Stainless Steel · Acier Inoxydable · Acciaio Inossidabile · Aço Inoxidável.



Materiales Resistentes

Resistant Materials · Matériaux résistants · Materiali Resistenti · Materiais Resistentes.

Agarre Cómodo

Comfortable Grip · Prise Confortable · Impugnatura Comoda · Pegada Confortável.

Resistente a la Corrosión

Corrosion Resistant · Résistants à la Corrosion · Resistenti alla Corrosione · Resistentes à Corrosão.

10 Años de Garantía

10-Year Warranty · Garantie 10 Ans · Garanzia 10 Anni · Garantia de 10 Anos.

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Poliamidas	Box NITRUM® Stainless Steel Polyamides	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polyamides	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Poliammida	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Poliamidas
---	--	--	---	---	---

372400



 110mm/4,3"
230mm/9"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de Churrasco (Perlado)

	Caja Acero Inoxidable Nitrum® Polipropileno	Box NITRUM® Stainless Steel Polypropylene	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno
---	---	---	--	--	--

373300



 110mm/4,3"
230mm/9"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de churrasco (Perlado)

					
	Caja Acero Inoxidable Nitrum® Polioximetileno (POM)	Box NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetileno (POM)	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)

372900



 110mm/4,3"
230mm/9"

Chuletero (Filo) // Steak Knife (Cutting edge) // C. Steak (Lisse) Coltello Bistecca (Filo) // Faca de churrasco (Fio)

	Caja Acero Inoxidable Nitrum® Polioximetileno (POM)	Box NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetileno (POM)	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)
---	---	--	---	--	--

375200



 120mm/4,7"
217mm/8,5"

Chuletero (Filo) // Steak Knife (Cutting edge) // C. Steak (Lisse) Coltello Bistecca (Filo) // Faca de churrasco (Fio)

	Caja Acero Inoxidable Nitrum® Polioximetileno (POM)	Box NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM)	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioxometilene (POM)	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM)
--	---	--	---	--	--

374800



115mm/4,5"
220mm/8,6"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Faca de Churrasco (Perolado)

374822



115mm/4,5"
220mm/8,6"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Faca de Churrasco (Perolado)

374824



115mm/4,5"
220mm/8,6"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté)
Coltello Bistecca (Seghettato)
Faca de Churrasco (Perolado)

	Caja Acero Inoxidable 18/10 Polioximetileno (POM)	Box Stainless Steel 18/10 Polyoxymethylene (POM)	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Polyoxyméthylène (POM)	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10 Polioxometilene (POM)	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Polioximetileno (POM)
--	---	--	---	--	--

374700



90mm/3,5"
195mm/7,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette Table // Forchetta Bistecca Garfo

374722



90mm/3,5"
195mm/7,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette Table // Forchetta Bistecca Garfo

374724



90mm/3,5"
195mm/7,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette Table // Forchetta Bistecca Garfo

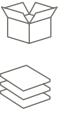
	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Polioximetileno (POM) + Latón	Box NITRUM® Stainless Steel Polyoxymethylene (POM) + Brass	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polyoxyméthylène (POM) + Laiton	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polioximetilene (POM) + Ottone	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polioximetileno (POM) + Latão
---	---	--	--	---	--

375000



 115mm/4,5"
225mm/8,8"

Chuletero (Perolado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de Churrasco (Perolado)

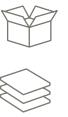
	Caja Acero Inoxidable 18/10 Polioximetileno (POM) + Latón	Box Stainless Steel 18/10 Polyoxymethylene (POM) + Brass	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Polyoxyméthylène (POM) + Laiton	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10 Polioxymetilene e (POM) + Ottone	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Polioximetileno (POM) + Latão
---	---	--	--	---	--

375100



 90mm/3,5"
195mm/7,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette Table // Forchetta Bistecca Garfo Mesa

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno	Box NITRUM® Stainless Steel Polypropylene	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno
---	---	---	--	--	--

803000



 110mm/4,3"
215mm/8,4"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de Churrasco (Perolado)

740009



 115mm/4,5"
230mm/9"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de Churrasco (Perolado)

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno	Box NITRUM® Stainless Steel Polypropylene	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno
--	---	---	--	--	--

805109



110mm/4,3"
220mm/8,6"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de Churrasco (Perolado)

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Poliamidas	Box NITRUM® Stainless Steel Polyamides	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polyamides	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Poliammidi	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Poliamidas
--	--	--	---	---	---

804000



110mm/4,3"
220mm/8,6"

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) Coltello Bistecca (Seghettato) Faca de Churrasco (Perolado)

	Caja Acero Inoxidable 18/10 Poliamidas	Box Stainless Steel 18/10 Polyamides	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Polyamides	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10 Poliammidi	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Poliamidas
--	--	--	---	---	---



804100

90mm/3,5"
200mm/7,8"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette Table // Forchetta Bistecca Garfo

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno	Box NITRUM® Stainless Steel Polypropylene	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno
--	---	---	--	--	--



6 X 373300



377200

Juego Chuleteros (Filo) 4 piezas // Set 4 Pcs. // C. Steak (Lisse) // Set 4 Steak (Lisse) Set Steak 4 Pezzi // Conjunto 4 Peças (Fio)

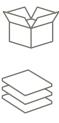


6 X 373371



830600

Juego Chuleteros (Filo) 4 piezas // Set 4 Pcs. // C. Steak (Lisse) // Set 4 Steak (Lisse) Set Steak 4 Pezzi // Conjunto 4 Peças (Fio)

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acer Inoxidable NITRUM® ® Polipropileno	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno



6 X 373372



830700

Juego Chuleteros (Filo) 4 piezas // Set 4 pc. // C. Steak (Lisse) // Set 4 Steak (Lisse) Set Steak 4 Pezzi // Conjunto 4 Peças (Fio)



6 X 373373



830800

Juego Chuleteros (Filo) 4 piezas // Set 4 pc. // C. Steak (Lisse) // Set 4 Steak (Lisse) Set Steak 4 Pezzi // Conjunto 4 Peças (Fio)



TABLE KNIVES
COUTEAUX DE TABLE
COLTELLI DA TABOLA
FACAS DE MESA

CUCHILLOS MESA



FLYSCH
PÁG 178-179



STEEL-TABLE
PÁG 180-181



TABLE BASIC
PÁG 182-183



PIANO CLASSIC
PÁG 184-185





SERIE FLYSCH

Un cuchillo distintivo con mango que captura la esencia de las formaciones geológicas atlánticas, ideal para mesas que valoran la precisión y la estética natural.

A distinctive knife with a handle that captures the essence of the Atlantic geological formations, ideal for tables that value precision and natural aesthetics.

Un couteau distinctif avec un manche qui capture l'essence des formations géologiques de l'Atlantique, idéal pour les tables qui apprécient la précision et l'esthétique naturelle.

Un coltello caratteristico, con un manico che cattura l'essenza delle formazioni geologiche atlantiche, ideale per tavole che apprezzano la precisione e l'estetica naturale.

Uma faca distinta com um cabo que capta a essência das formações geológicas atlânticas, ideal para mesas que valorizam a precisão e a estética natural.

Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM® Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.

Microdentado

Micro-serrated · Microdenté · Microdentato · Micro-perlage
Microdentado.

Brillo Espejo

Mirror Finish · Polissage Miroir · Lucentezza Specchio · Brilho Espelho.



Gran Poder de Corte

Great Cutting power · Grand Pouvoir de Coupe · Grande Potere di Taglio · Grande Poder de Corte.

Remaches de Latón

Brass Rivets · Rivets en Laiton · Rivetti in Ottone · Rebites de Latão.

10 Años de Garantía

10-Year Warranty · Garantie 10 Ans · Garanzia 10 Anni
Garantia de 10 Anos.

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Polimetil Metacrilato (PMMA)	Box NITRUM® Stainless Steel Polymethyl Methacrylate (PMMA)	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polyméthacrylate de Méthyle	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polimetil Metacrilato (PMMA)	Estojot Aço Inoxidável NITRUM® Polimetil Metacrilato (PMMA)
--	--	--	--	---	---

373800



110mm/4,3"
230mm/9"

Cuchillo Mesa (Microdented)
Table Knife (Micro-Serrated)
Couteau Table (Microdenté)
Coltello Tavola (Microdentato)
Faca Mesa (Micro-Perlage)

	Estuche Acero Inoxidable NITRUM® Polimetil Metacrilato (PMMA)	Case NITRUM® Stainless Steel Polymethyl Methacrylate (PMMA)	Étui Acier Inoxydable NITRUM® Polyméthacrylate de Méthyle	Astuccio Acciaio Inossidabile NITRUM® Polimetil Metacrilato (PMMA)	Estojo Aço Inoxidável NITRUM® Polimetil Metacrilato (PMMA)
--	---	---	---	--	--

374000

Juego 4 pzas. // 4 pc. Steak Set // Set 4
Steak // Set 4 Pezzi // Conjunto 4 Peças



4 X 373800



STEEL-TABLE

Variedad para cada ocasión con diseños que se adaptan a cualquier preferencia, ideales para diferentes estilos de mesa. Con mangos duraderos y resistentes al agua, garantiza un agarre cómodo.

Variety for each occasion with designs that adapt to any preference, ideal for different table styles. With durable and water-resistant handles that guarantee a comfortable grip.

De la variété pour toutes les occasions avec des designs adaptés à toutes les préférences, parfait pour différents styles de tables. Avec des manches durables et résistants à l'eau, il assure une prise en main confortable.

Varietà per ogni occasione, grazie a design che si adattano a qualsiasi preferenza, ideali per diversi stili di tavola.

Manici durevoli e resistenti all'acqua, che garantiscono una presa comoda. Variedade para todas as ocasiões com designs que se adaptam a todas as preferências, ideais para diferentes estilos de mesa. Com cabos duráveis e resistentes à água, garante uma pega confortável.

Acero Inoxidable

Stainless Steel · Acier Inoxydable · Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável.

ARCOS

Fabricados de una Sola Pieza

Made in One Piece · Fabriqués en une Seule Pièce · Fabricati in un Unico Pezzo · Fabricados em uma Única Peça.

No Necesita Afilado

No Need for Sharpening · Ne nécessite pas D'Affûtage · Non Necessita di affilatura · Não Precisa de Afiação.

Diseño Clásico

Classic design · Design Classique · Design classico · Design Clássico.

10 Años de Garantía

10-Year Warranty · Garantie 10 Ans · Garanzia 10 Anni · Garantia de 10 Anos.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável

460100



 110mm/4,3"
200mm/7,8"

Cuchillo Postre (Perlado)
Dessert Knife (Serrated)
C. Dessert (Cranté) // Coltello
Frutta (Seghettato) // Faca
Sobremesa (Perolado)

460400



 125mm/4,9"
225mm/8,8"

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table
Knife (Serrated) // Couteau
Table (Cranté) // Coltello Tavola
(Seghettato) // Faca Mesa
(Perolado)



SERIE TABLE BASIC

La unión perfecta de ligereza y durabilidad, esenciales de uso diario que aportan tradición artesanal y practicidad a tu cubertería.

The perfect blend of lightness and durability, essential for daily use that provides your cutlery with artisan tradition and practicality.

La combinaison parfaite de légèreté et de durabilité, essentielles dans une utilisation quotidienne, apportant de la tradition artisanale et du pratique à vos couverts.

La perfetta unione di leggerezza e durevolezza, imprescindibili di uso quotidiano che apportano tradizione artigianale e praticità alla vostra posateria.

A união perfeita entre leveza e durabilidade, essenciais para o quotidiano, que trazem o artesanato tradicional e a praticidade à sua cutelaria.



Acero Inoxidable NITRUM®

NITRUM® Stainless Steel · Acier Inoxydable NITRUM® · Acciaio Inossidabile NITRUM® · Aço Inoxidável NITRUM®.

Materiales Resistentes

Resistant Materials · Matériaux Résistants · Materiali Resistenti · Materiais Resistentes.

Agarre Cómodo

Comfortable Grip · Prise Confortable · Impugnatura Comoda · Pegada Confortável.

Plásticos Técnicos (PP)

Technical Plastics (Polipropileno) · Plastiques Techniques (Polypropylene) · Plastiche Tecniche (Polypropylène) · Plásticos Técnicos (Polipropilene)

10 Años de Garantía

10-Year Warranty · Garantie 10 Ans · Garanzia 10 Anni · Garantia de 10 Anos.

Diseño Ligero

Light Weight Design · Conception Légère · Design Leggero · Design Leve.

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	Box NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)
---	--	--	---	---	---

370100



 105mm/4,1"
205mm/8"

Cuchillo Postre (Perlado)
Dessert Knife (Serrated)
C. Dessert (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Sobremesa (Perlado)

370200



 125mm/4,9"
230mm/9"

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perlado)

802900



 110mm/4,3"
210mm/8,2"

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perlado)

802910



 110mm/4,3"
210mm/8,2"

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perlado)



SERIE PIANO CLASSIC

Funcionalidad cotidiana: resistente, con un diseño de vanguardia. Sus cuchillos no requieren afilado frecuente, asegurando un corte perfecto con cada uso gracias a su duradero filo perlado.

Everyday practicality: strong, with a state-of-the-art design. Frequent sharpening is not required for these knives, a perfect cut is guaranteed whenever they are used thanks to the long-lasting pearlized edge of the blade.

Fonctionnalité au quotidien : robuste, avec un design avant-gardiste. Ses couteaux ne nécessitent pas d'affûtage fréquent, assurant une découpe parfaite à chaque utilisation grâce à leur tranchant cranté durable.

Funzionalità quotidiana: resistente e dal design d'avanguardia. Questi coltelli non richiedono affilature frequenti e garantiscono un taglio perfetto ad ogni utilizzo, grazie al loro durevole filo perlato.

Funcionalidade quotidiana: resistente, com um design de vanguardia. As suas facas não necessitam de ser afiadas com frequência, garantindo um corte perfeito em cada utilização graças ao seu fio perlado de longa duração.

Acero Inoxidable

Stainless Steel · Acier Inoxydable · Acciaio Inossidabile
Aço Inoxidável.



Diseño Clásico

Classic Design · Design Classique · Design Classico · Design Clássico.

Materiales Resistentes

Resistant Materials · Matériaux Résistants · Materiali Resistenti · Materiais Resistentes.

No Necesita Afilado

No Need for Sharpening · Ne nécessite Pas D'Affûtage · Non Necessita di Affilatura · Não Precisa de Afiação.

Remaches de Acero Inox

Stainless Steel Rivets · Rivets en Acier Inoxydable · Rivetti in Acciaio Inossidabile · Rebites de Aço Inoxidável.

10 Años de Garantía

10-Year Warranty · Garantie 10 Ans · Garanzia 10 Anni
Garantia de 10 Anos.

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Poliamidas	Box NITRUM® Stainless Steel Polyamides	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polyamides	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Poliammidi	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Poliamidas
---	--	--	---	---	---

370600



110mm/4,3"

195mm/7,6"

Cuchillo Postre (Perlado)

Dessert Knife (Serrated)
C. Dessert (Cranté) // Coltello
Frutta (Seghettato) // Faca
Sobremesa (Perlado)

370000



115mm/4,5"

216mm/8,5"

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table

Knife (Serrated) // Couteau
Table (Cranté) // Coltello Tavola
(Seghettato) // Faca Mesa
(Perlado)

370625



110mm/4,3"

195mm/7,6"

Cuchillo Postre (Perlado)

Dessert Knife (Serrated)
C. Dessert (Cranté) // Coltello
Frutta (Seghettato) // Faca
Sobremesa (Perlado)

370025



115mm/4,5"

216mm/8,5"

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table

Knife (Serrated) // Couteau
Table (Cranté) // Coltello Tavola
(Seghettato) // Faca Mesa
(Perlado)

	Caja Acero Inoxidable 18/10 Poliamidas	Box Stainless Steel 18/10 Polyamides	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Polyamides	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10 Poliammidi	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Poliamidas
---	--	--	---	---	---

370500



100mm/3,9"

195mm/7,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa



100mm/3,9"

195mm/7,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa

370525

100mm/3,9"

195mm/7,6"

Tenedor // Steak Fork // Fourchette
Table // Forchetta Bistecca
Garfo Mesa

FLATWARE
LES COUVERTS
POSATERIA
TALHERES

CUBERTERÍAS



MANCHEGA
PÁG 188-190



CAPRI
PÁG 200-205



MILANO
PÁG 191-193



BERLIN
PÁG 206-211



LISBOA
PÁG 194-199



TOSCANA
PÁG 212-217



SERIE MANCHEGA

Cautiva en cada bocado con la cubertería Manchega. Un tributo a la mesa moderna con mangos que evocan herencia, diseño que perdura y una calidad que realza su cocina diaria.

Captivate with every bite with the Manchega cutlery. A tribute to the modern table with handles that evoke heritage, a design that endures, and a quality that enhances your everyday cooking.

Régalez-vous à chaque bouchée avec les couverts Manchega. Des manches qui rendent hommage à nos traditions, un design qui dure et une qualité qui réhausse votre cuisine de tous les jours.

Cattura ad ogni morso con la posateria Manchega. Un tributo alla tavola moderna con manici che evocano l'eredità, un design che persiste e una qualità che esalta la tua cucina quotidiana.

Cativa a cada garfada com a talheres Manchega. Uma homenagem à mesa moderna com cabos que evocam herança, design que perdura e uma qualidade que realça a sua cozinha diária.

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Madera Comprimida	Box NITRUM® Stainless Steel Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Madeira Comprimida
--	---	---	---	--	---

NEW



479400

120mm/4,7"
225mm/8,8"
 1,2mm

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perolado)

	Caja Acero Inoxidable 18/10 Madera Comprimida	Box Stainless Steel 18/10 Pack-Wood	Boîte Acier Inoxydable 18/10 Bois Compressé	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10 Legno Compresso	Caixa Aço Inoxidável 18/10 Madeira Comprimida
--	---	---	---	--	---

NEW



479200

78mm/3"
171mm/6,7"
 2,5mm

Cuchara Postre // Dessert Spoon
Cuillère Dessert // Cucchiaio Frutta // Colher Sobremesa

NEW



479500

100mm/3,9"
205mm/8,7"
 2,5mm

Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Colher Mesa

NEW



479600

100mm/3,9"
205mm/8,7"
 2,5mm

Tenedor Mesa // Table Fork
Fourchette Table // Forchetta Tavola // Garfo Mesa

	Estuche 479400. Acero Inoxidable NITRUM® 479200, 479500, 479600 Acero Inoxidable 18/10 Madera Comprimida	Gift Case 479400. NITRUM® Stainless Steel 479200, 479500, 479600 Stainless Steel 18/10 Pack-Wood	Ménagère 479400. Acier Inoxydable NITRUM® 479200, 479500, 479600 Acier Inoxydable 18/10 Bois Compressé	Confezione Regalo 479400. Acciaio Inossidabile NITRUM® 479200, 479500, 479600 Acciaio Inossidabile 18/10 Legno Compresso	Caixa de Presente 479400. Aço Inoxidável NITRUM® 479200, 479500, 479600 Aço Inoxidável 18/10 Madeira comprimida
--	---	---	---	---	--

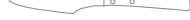
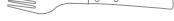
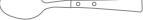
NEW



480100

Estuche 16 Piezas // 16 Pcs. Set
Ménagère 16 Pièces // Confezione 16 Pezzi
Conjunto 16 Peças

16

- | | |
|---|------------|
|  | 4 X 479400 |
|  | 4 X 479500 |
|  | 4 X 479600 |
|  | 4 X 479200 |



SERIE MILANO

Con líneas minimalistas y elegantes, ofrece cubiertos sencillos fabricados en una sola pieza de acero inoxidable, perfectos para una estética moderna y sofisticada.

With minimalist and elegant lines, simple cutlery made in one single piece of stainless steel, perfect to create a sophisticated and modern look.

Avec des lignes minimalistes et élégantes, cette série intègre des couverts simples faits d'une seule pièce d'acier inoxydable, parfaits pour une esthétique moderne et sophistiquée.

Linee minimaliste ed eleganti che si concretizzano in posate semplici, fabbricate in un unico pezzo di acciaio inossidabile, perfette per un'estetica moderna e sofisticata.

Com linhas minimalistas e elegantes, oferece talheres simples feitos numa única peça de aço inoxidável, perfeitos para uma estética moderna e sofisticada.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável



541500



Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) //Faca Mesa (Perolado)

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



541300



Cuchara Café // Coffee Spoon Cuillère Café // Cucchiaino Caffè Colher Café



541600



Cuchara Mesa // Table Spoon Cuillère Table // Cucchiaio Tavola Colher mesa



541700



Tenedor Mesa // Table Fork Fourchette Table // Forchetta Tavola // Garfo Mesa

	Estuche	Gift Case	Ménagère	Confezione Regalo	Caixa de Presente
	5415. Acero Inoxidable 5416, 5417, 5413. Acero Inoxidable 18/10	5415. Stainless Steel 5416, 5417, 5413. Stainless Steel 18/10T	5415. Acier Inoxydable 5416, 5417, 5413. Acier Inoxydable 18/10	5415. Acciaio Inossidabile 5416, 5417, 5413. Acciaio Inossidabile 18/10	5415. Acero Inoxidable 5416, 5417, 5413. Aço Inoxidável 18/10

542000

Estuche 24 Piezas // 24 Pz. Set
Ménagère 24 Pièces // Confezione 24 Pezzi
Conjunto 24 Peças

- | | |
|---|----------|
|  | 6 X 5415 |
|  | 6 X 5416 |
|  | 6 X 5417 |
|  | 6 X 5413 |

24





SERIE LISBOA

Cubertería Lisboa, con su encanto clásico y tradicional, realza cualquier ocasión, ofreciendo un toque de elegancia a la mesa con su diseño atemporal.

Lisboa cutlery, with its classic and traditional charm, enhances any occasion, by providing a touch of elegance to the table with its timeless design.

Les couverts Lisboa, avec leur charme classique et traditionnel, rehaussent toutes les occasions, offrant une touche d'élégance à la table avec leur design intemporel.

La posateria Lisboa, grazie al suo fascino classico e tradizionale, valorizza qualsiasi occasione, giacché il suo design atemporale dona un tocco di eleganza alla tavola.

A cutelaria Lisboa, com o seu charme clássico e tradicional, realça qualquer ocasião, oferecendo um toque de elegância à mesa com o seu design intemporal.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável



595200



Cuchillo Lunch (Perlado) // Cake Knife (Serrated) // Couteau Lunch (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Lunch (Perolado)



597600



Cuchillo Postre (Perlado) // Dessert Knife (Serrated) // Couteau Dessert (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Sobremesa (Perolado)



596200



Cuchillo Pescado // Fish Knife // Couteau Poisson // Coltello Pesce // Faca Peixe



595600



Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // Couteau Steak (Cranté) // Coltello Bistecca (Seghettato) // Faca Churrasco (Perolado)



595900



Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perolado)

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10

595000



105mm/4,1"

3mm

Cuchara Moka // Mocca Spoon
Cuillère Moka // Cucchiaino Moka
Colher Moka

595100



130mm/5,1"

3mm

Cuchara Café // Coffee Spoon
Cuillère Café // Cucchiaino Caffé
Colher Café

595500



145mm/5,7"

3mm

Cuchara Helado // Ice Cream Spoon
Cuillère Glace // Paletta Gelato // Colher Gelado

595300



150mm/5,9"

3mm

Cuchara Lunch // Cake Spoon
Cuillère Lunch // Cucchiaio Frutta Colher Lunch

595700



175mm/6,8"

3mm

Cuchara Postre // Dessert Spoon
Cuillère Dessert // Cucchiaio Frutta // Colher Sobremesa

596000



205mm/8"

3mm

Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola Colher mesa

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10

597100



200mm/7,8"

3mm

Cuchara Refresco // Ice Tea Spoon
Cuillère à Glace // Cucchiaino Tè
Colher Refresco

597200



240mm/9,4"

3mm

Cuchara Ensalada // Salad Spoon
Cuillère Salade // Cucchiaone
Insalata // Colher Ensalada

596800

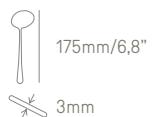


260mm/10,2"

3mm

Cuchara Servir // Serving Spoon
Cuillère Service // Cucchiaione
Servire // Colher Servir

596600



175mm/6,8"

3mm

Cacillo Salsa // Gravy Ladle
Louche à Crème // Mestolo Salsa
Concha Molho

597000



280mm/11"

3mm

Cazo Sopa // Soup Ladle
Louche // Mestolo // Concha Sopa

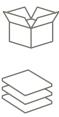
596900



250mm/9,8"

3mm

Pala Pastel // Cake Server
Pelle à Tarte // Pala Torta
Pá Torta

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10

595400



 150mm/5,9"
 3mm

Tenedor Lunch // Cake Fork
Fourchette Lunch // Forchetta
Frutta // Garfo Lunch

595800



 175mm/6,8"
 3mm

Tenedor Postre // Dessert Fork
Fourchette Dessert // Forchettina
Dolce // Garfo Sobre mesa

596300



 195mm/7,6"
 3mm

Tenedor Pescado // Fish Fork
Fourchette Poisson // Forchettina
Pesce // Garfo Peixe

596100



 205mm/8"
 3mm

Tenedor Mesa // Table Fork
Fourchette Table // Forchetta
Tavola // Garfo Mesa

597300



 240mm/9,4"
 3mm

Tenedor Ensalada // Salad Fork
Fourchette Salade // Forchettone
Insalata // Garfo Ensalada

596700



 250mm/9,8"
 3mm

Tenedor Servir // Serving Fork
Fourchette Service // Forchettone
Servire // Garfo Servir

	Estuche	Gift Case	Ménagère	Confezione Regalo	Caixa de Presente
	5956. Acero Inoxidable 5951, 5960, 5961. Acero Inoxidable 18/10	5956. Stainless Steel 5951, 5960, 5961. Stainless Steel 18/10	5956. Acier Inoxydable 5951, 5960, 5961. Acier Inoxydable 18/10	5956. Acciaio Inossidabile 5951, 5960, 5961. Acciaio Inossidabile 18/10	5956. Aço Inoxidável 5951, 5960, 5961. Aço Inoxidável 18/10

597400

Estuche 24 Piezas // 24 Pz. Set
Ménagère 24 Pièces // Confezione 24 Pezzi
Conjunto 24 Peças



	6 X	5956
	6 X	5960
	6 X	5961
	6 X	5951

24

	Maletín	Gift Case	Ménagère	Astuccio	Maleta
	5956, 5952, 5962. Acero Inoxidable NITRUM® 5960, 5961, 5951, 5954, 5950, 5963, 5970, 5968, 5973, 5972, 5962. Acero Inoxidable 18/10	5956, 5952, 5962. NITRUM® Stainless Steel 5960, 5961, 5951, 5954, 5950, 5963, 5970, 5968, 5973, 5972, 5962. Stainless Steel 18/10	5956, 5952, 5962. Acier Inoxydable NITRUM® 5960, 5961, 5951, 5954, 5950, 5963, 5970, 5968, 5973, 5972, 5962. Acier Inoxydable 18/10	5956, 5952, 5962. Acciaio Inossidabile NITRUM® 5960, 5961, 5951, 5954, 5950, 5963, 5970, 5968, 5973, 5972, 5962. Acciaio Inossidabile 18/10	5956, 5952, 5962. Aço Inoxidável NITRUM® 5960, 5961, 5951, 5954, 5950, 5963, 5970, 5968, 5973, 5972, 5962. Aço Inoxidável 18/10

597500

Maletín 113 Piezas // 113 pc. Gift Case
Ménagère 113 pièces // Astuccio 113 Pezzi
Conjunto 113 Peças

	12 X	5956
	12 X	5960
	12 X	5961
	12 X	5952
	12 X	5951
	12 X	5954
	12 X	5950
	12 X	5962
	12 X	5963
	1 X	5970
	1 X	5968
	1 X	5973
	1 X	5972
	1 X	5969

113



290 AÑOS | 199
DESENDE 1734



SERIE CAPRI

La serie Capri aporta un diseño innovador a su mesa, combinando modernidad y elegancia, una elección perfecta para espacios que buscan un ambiente contemporáneo.

The Capri series adds an innovative design to your table, by combining modernity and elegance, a perfect choice for places where a contemporary atmosphere is required.

La série Capri apporte un design innovant à votre table, alliant modernité et élégance, un choix parfait pour les espaces à la recherche d'une atmosphère contemporaine.

La serie Capri apporta un design innovatore alla vostra tavola, giacché unisce modernità ed eleganza, una scelta perfetta per spazi che aspirano a creare un ambiente contemporaneo.

A série Capri traz um design inovador para a sua mesa, combinando modernidade e elegância, uma escolha perfeita para espaços que procuram um ambiente contemporâneo.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável

585200



 80mm/3,1"
 173mm/6,8"
 3mm

Cuchillo Lunch (Perlado) // Cake Knife (Serrated) // Couteau Lunch (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Lunch (Perolado)

585600



 90mm/3,5"
 193mm/7,5"
 3mm

Cuchillo Postre (Perlado) // Dessert Knife (Serrated) // Couteau Dessert (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Sobremesa (Perolado)

586400



 110mm/4,3"
 225mm/8,8"
 3mm

Chuletero (Perlado) // Steak Knife (Serrated) // C. Steak (Cranté) // Coltello Bistecca (Seghettato) // Faca de churrasco (Perolado)

585900



 110mm/4,3"
 230mm/9"
 3mm

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perolado)

586200



 85mm/3,3"
 220mm/8,6"
 3mm

Cuchillo Pescado // Fish Knife // Couteau Poisson // Coltello Pesce // Faca Peixe

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10

585000



125mm/4,9"

3mm

Cuchara Moka // Mocca Spoon
Cuillère Moka // Cucchiaino Moka
Colher Moka

585100



158mm/6,2"

3mm

Cuchara Café-Lunch // Coffee-Cake Spoon
Cuillère Café-Lunch // Cucchiaino Caffè-Frutta // Colher Café-lunch

585700



190mm/7,4"

3mm

Cuchara Postre // Dessert Spoon
Cuillère Dessert // Cucchiaio Frutta // Colher Sobremesa

586800



197mm/7,7"

3mm

Cuchara Ensalada // Salad Spoon
Cuillère Salade // Cucchiaione Insalata // Colher Ensalada

586000



210mm/8,2"

3mm

Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Colher mesa

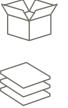
586600



257mm/10,1"

3mm

Cuchara Servir // Serving Spoon
Cuillère Service // Cucchiaione Servire // Colher Servir

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



585400



Tenedor Lunch // Cake Fork
Fourchette Lunch // Forchetta
Frutta // Garfo Lunch



585800



Tenedor Postre // Dessert Fork
Fourchette Dessert // Forchettina
Dolce // Garfo Sobremaesa



586100



Tenedor Mesa // Table Fork
Fourchette Table // Forchetta
Tavola // Garfo Mesa



586300



Tenedor Pescado // Fish Fork
Fourchette Poisson // Forchettina
Pesce // Garfo Peixe



586700



Tenedor Ensalada // Salad Fork
Fourchette Salade // Forchettone
Insalata // Garfo Ensalada

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



58700

275mm/10,8"
 3mm

Cazo Sopa // Soup Ladle // Louche
Mestolo // Concha Sopa



586900

249mm/9,8"
 3mm

Pala Pastel // Cake Server // Pelle
à Tarte // Pala Torta // Pá Torta

	Estuche	Gift Case	Ménagère	Confezione Regalo	Caixa de Presente
	5859 Acero Inoxidable 5860, 5861, 5851. Acero Inoxidable 18/10	5859 Stainless Steel 5860, 5861, 5851. Stainless Steel 18/10	5859 Acier Inoxydable 5860, 5861, 5851. Acier Inoxydable 18/10	5859 Acciaio Inossidabile 5860, 5861, 5851. Acciaio Inossidabile 18/10	5859 Aço Inoxidável 5860, 5861, 5851. Aço Inoxidável 18/10

- | | |
|--|-----------------|
| | 6 X 5859 |
| | 6 X 5860 |
| | 6 X 5861 |
| | 6 X 5851 |

24



587400

Estuche 24 Piezas // 24 Pcs. Set
Ménagère 24 Pièces // Confezione 24 Pezzi
Conjunto 24 Peças

	Maletin	Gift Case	Ménagère	Confezione Regalo	Maleta
	<p>5859, 5852, 5862 Acero Inoxidable</p> <p>5860, 5861, 5851, 5854, 5850 5863, 5870, 5866, 5867, 5868, 5869 Acero Inoxidable 18/10</p>	<p>5859, 5852, 5862 Stainless Steel</p> <p>5860, 5861, 5851, 5854, 5850 5863, 5870, 5866, 5867, 5868, 5869 Stainless Steel 18/10</p>	<p>5859, 5852, 5862 Acier Inoxydable</p> <p>5860, 5861, 5851, 5854, 5850 5863, 5870, 5866, 5867, 5868, 5869 Acier Inoxydable 18/10</p>	<p>5859, 5852, 5862 Acciaio Inossidabile</p> <p>5860, 5861, 5851, 5854, 5850 5863, 5870, 5866, 5867, 5868, 5869 Acciaio Inossidabile 18/10</p>	<p>5859, 5852, 5862 Aço Inoxidável</p> <p>5860, 5861, 5851, 5854, 5850 5863, 5870, 5866, 5867, 5868, 5869 Aço Inoxidável 18/10</p>

587200

Maletin 113 Piezas // 113 pc. Gift Case
Ménagère 113 pièces // Confezione 113
Pezzi // Conjunto 113 Peças

- | | |
|--|------------------|
| | 12 X 5859 |
| | 12 X 5860 |
| | 12 X 5861 |
| | 12 X 5852 |
| | 12 X 5851 |
| | 12 X 5854 |
| | 12 X 5850 |
| | 12 X 5862 |
| | 12 X 5863 |
| | 1 X 5870 |
| | 1 X 5866 |
| | 1 X 5867 |
| | 1 X 5868 |
| | 1 X 5869 |

113





SERIE BERLÍN

La serie Berlín aporta durabilidad y estilo con sus formas ovaladas y diseño atemporal, ideal para realzar mesas que buscan sofisticación, calidad y un aire de tradición renovada.

The Berlin series stands for durability and style with its oval shapes and classic design, ideal to enhance tables where sophistication, quality and a touch of revamped tradition is required.

La série Berlin apporte durabilité et style avec ses formes ovales et son design intemporel, idéale pour mettre en valeur les tables à la recherche de sophistication, de qualité et d'un air de tradition renouvelée.

La serie Berlín apporta durevolezza e stile grazie alle sue forme ovali e al design atemporal, ideale per dare protagonismo alle tavole che ricercano sofisticazione, qualità e un'aria di tradizione rinnovata.

A série Berlin traz durabilidade e estilo com as suas formas ovais e design intemporal, ideal para valorizar mesas que procuram sofisticação, qualidade e um ar de tradição renovada.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável



560200



Cuchillo Lunch (Perlado) // Cake Knife (Serrated) // Couteau Lunch (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Lunch (Perolado)



560600



Cuchillo Postre (Perlado) // Dessert Knife (Serrated) // Couteau Dessert (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Sobremesa (Perolado)



561200



Cuchillo Pescado // Fish Knife // Couteau Poisson // Coltello Pesce // Faca Peixe



560900



Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perolado)



560902



Cuchillo Mesa (Micro-Perlado) // Table Knife (Micro-Serrated) // Couteau Table (Micro-Cranté) // Coltello Tavola (Micro-Seghettato) // Faca Mesa (Micro-Perolado)

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10

560100



115mm/4,5"

3mm

Cuchara Moka // Mocca Spoon
Cuillère Moka // Cucchiaino Moka
Colher Moka

560500



135mm/5,3"

3mm

Cuchara Helado // Ice Cream Spoon
Cuillère à Glace // Paletta Gelato // Colher Gelado

560300



140mm/5,5"

3mm

Cuchara Café // Coffee Spoon
Cuillère Café // Cucchiaino Caffè
Colher Café

560700



180mm/7"

3mm

Cuchara Postre // Dessert Spoon
Cuillère Dessert // Cucchiaio Frutta // Colher Sobremesa

561000



200mm/7,8"

3mm

Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Colher mesa

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



561600



Cacillo Salsa // Gravy Ladle
Louche à Crème // Mestolo Salsa
Concha Molho



562100



Cuchara Refresco // Iced
Tea Spoon // Cuillère à Glace
Cucchiaino Tè // Colher Refresco



561800



Cuchara Servir // Serving Spoon
Cuillère Service // Cucchiaione
Servire // Colher Servir



562000



Cazo Sopa // Soup Ladle
Louche // Mestolo // Concha Sopa



561900



Pala Pastel // Cake Server // Pelle
à Tarte // Pala Torta // Pá Torta

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



560400



Tenedor Lunch // Cake Fork
Fourchette Lunch // Forchetta
Frutta // Garfo Lunch



560800



Tenedor Postre // Dessert Fork
Fourchette Dessert // Forchettina
Dolce // Garfo Sobremesa



561300



Tenedor Pescado // Fish Fork
Fourchette Poisson // Forchettina
Pesce // Garfo Peixe



561100



Tenedor Mesa // Table Fork
Fourchette Table // Forchetta
Tavola // Garfo Mesa



561700



Tenedor Servir // Serving Fork
Fourchette Service // Forchettone
Servire // Garfo Servir

	Estuche	Gift Case	Ménagère	Confezione Regalo	Caixa de Presente
	5609. Acero Inoxidable 5603, 5610, 5611, Acero Inoxidable 18/10	5609. Stainless Steel 5603, 5610, 5611, Stainless Steel 18/10	5609. Acier Inoxydable 5603, 5610, 5611, Acier Inoxydable 18/10	5609. Acciaio Inossidabile 5603, 5610, 5611, Acciaio Inossidabile 18/10	5609. Aço Inoxidável 5603, 5610, 5611, Aço Inoxidável 18/10



562400

Estuche 24 Piezas // 24 Pcs. Set
Ménagère 24 Pièces // Confezione 24 Pezzi
Conjunto 24 Peças

	6 X 5609
	6 X 5610
	6 X 5611
	6 X 5603

24

	Maletín	Gift Case	Ménagère	Astuccio	Maleta
	5609, 5602, 5612. Acero Inoxidable 5610, 5611, 5603, 5604, 5601, 5612, 5613, 5620, 5618, 5617, 5616, 5619. Acero Inoxidable 18/10	5609, 5602, 5612. Stainless Steel 5610, 5611, 5603, 5604, 5601, 5612, 5613, 5620, 5618, 5617, 5616, 5619. Stainless Steel 18/10	5609, 5602, 5612. Acier Inoxydable 5610, 5611, 5603, 5604, 5601, 5612, 5613, 5620, 5618, 5617, 5616, 5619. Acier Inoxydable 18/10	5609, 5602, 5612. Acciaio Inossidabile 5610, 5611, 5603, 5604, 5601, 5612, 5613, 5620, 5618, 5617, 5616, 5619. Acciaio Inossidabile 18/10	5609, 5602, 5612. Aço Inoxidável 5610, 5611, 5603, 5604, 5601, 5612, 5613, 5620, 5618, 5617, 5616, 5619. Aço Inoxidável 18/10

562500

	12 X 5609
	12 X 5610
	12 X 5611
	12 X 5602
	12 X 5603
	12 X 5604
	12 X 5601
	12 X 5612
	12 X 5613
	1 X 5620
	1 X 5618
	1 X 5617
	1 X 5616
	1 X 5619

113



Maletín 113 Piezas // 113 pc. Gift Case
Ménagère 113 pièces // Astuccio 113 Pezzi
Conjunto 113 Peças



SERIE TOSCANA

Una serie que define la sencillez y elegancia, aportando distinción natural a cualquier mesa, ideal para quienes valoran la belleza sin complicaciones.

A series that defines simplicity and elegance, adding natural distinction to any table, ideal for anyone who values uncomplicated beauty.

Une série qui définit la simplicité et l'élégance, apportant une distinction naturelle à n'importe quelle table, idéale pour ceux qui apprécient la beauté sans complication.

Una serie che definisce la semplicità e l'eleganza, fornendo una raffinatezza naturale a ogni tavola, ideale per chi apprezza la bellezza senza complicazioni.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável

570200



 85mm/3,3"

 185mm/7,2"

 2,5mm

Cuchillo Lunch (Perlado) // Cake Knife (Serrated) // Couteau Lunch (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Lunch (Perolado)

570600



 90mm/3,5"

 205mm/8"

 2,5mm

Cuchillo Postre (Perlado)
Dessert Knife (Serrated)
Couteau Dessert (Cranté)
Coltello Frutta (Seghettato)
Faca Sobremesa (Perolado)

570900



 110mm/4,3"

 220mm/8,6"

 2,5mm

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perolado)

570902



 110mm/4,3"

 220mm/8,6"

 2,5mm

Cuchillo Mesa (Micro-Perlado)
Table Knife (Micro-Serrated)
Couteau Table (Micro-Cranté)
Coltello Tavola (Micro-Seghettato)
Faca Mesa (Micro-Perolado)

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



570100



Cuchara Moka // Mocca Spoon
Cuillère Moka // Cucchiaino Moka
Colher Moka



570300



Cuchara Café // Coffee Spoon
Cuillère Café // Cucchiaino Caffé
Colher Café



570700



Cuchara Postre // Dessert Spoon
Cuillère Dessert // Cucchiaio Frutta // Colher Sobremesa



571000



Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Colher mesa



572100



Cuchara Refresco // Iced Tea Spoon
Cuillère à Glace Cucchiaino Tè // Colher Refresco

	Caja Acero Inoxidable 18/10	Box Stainless Steel 18/10	Boîte Acier Inoxydable 18/10	Scatola Acciaio Inossidabile 18/10	Caixa Aço Inoxidável 18/10
---	--------------------------------	------------------------------	---------------------------------	---------------------------------------	-------------------------------

570400



 140mm/5,5"

 2,5mm

Tenedor Lunch // Cake Fork
Fourchette Lunch // Forchetta
Frutta // Garfo Lunch

570800



 180mm/7"

 2,5mm

Tenedor Postre // Dessert Fork
Fourchette Dessert // Forchettina
Dolce // Garfo Sobrema

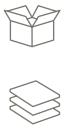


571100

 200mm/7,8"

 2,5mm

Tenedor Mesa // Table Fork
Fourchette Table // Forchetta
Tavola // Garfo Mesa

	Estuche 5709 Acero Inoxidable NITRUM® 5703, 5710, 5711, Acero Inoxidable 18/10	Gift Case 5709 NITRUM® Stainless Steel 5703, 5710, 5711, Stainless Steel 18/10	Ménagère 5709 Acier Inoxydable NITRUM® 5703, 5710, 5711, Acier Inoxydable 18/10	Confezione Regalo 5709 Acciaio Inossidabile NITRUM® 5703, 5710, 5711, Acciaio Inossidabile 18/10	Caixa de Presente 5709 Aço Inoxidável NITRUM® 5703, 5710, 5711, Aço Inoxidável 18/10
--	---	---	--	---	---

572400

Estuche 24 Piezas // 24 Pcs Set
Ménagère 24 Pièces // Confezione 24 Pezzi
Conjunto 24 Peças



6 X 5709



6 X 5710

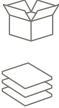


6 X 5711



6 X 5703

24

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acer Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável



575000

 110mm/4,3"
220mm/8,6"

Cuchillo Mesa (Perlado) // Table Knife (Serrated) // Couteau Table (Cranté) // Coltello Tavola (Seghettato) // Faca Mesa (Perolado)



574900

 90mm/3,5"
205mm/8"

Cuchillo Postre (Perlado) // Dessert Knife (Serrated) // Couteau Dessert (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Sobremesa (Perolado)



578480

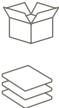
 85mm/3,3"
185mm/7,2"

Cuchillo Lunch (Perlado) // Cake Knife (Serrated) // Couteau Lunch (Cranté) // Coltello Frutta (Seghettato) // Faca Lunch (Perolado)

3 X 570900

3 X 570600

3 X 570200

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acer Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



574700

 200mm/7,8"

Tenedor Mesa // Table Fork // Fourchette Table // Forchetta Tavola // Garfo Mesa



574500

 180mm/7"

Tenedor Postre // Dessert Fork // Fourchette Dessert // Forchettina Dolce // Garfo Sobremesa



574300

 140mm/5,5"

Tenedor Lunch // Cake Fork // Fourchette Lunch // Forchetta Frutta // Garfo Lunch

3 X 571100

3 X 570800

6 X 570400

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



574100



115mm/4,5"

Cuchara Moka // Mocca Spoon
Cuillère Moka // Cucchiaino Moka
Colher Moka



574200



140mm/5,5"

Cuchara Café // Coffee Spoon
Cuillère Café // Cucchiaino Caffè
Colher Café



574400



180mm/7"

Cuchara Postre // Dessert Spoon
Cuillère Dessert // Cucchiaio
Frutta // Colher Sobremesa

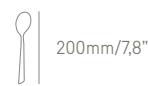
6 X 570100

6 X 570300

6 X 570700



574600

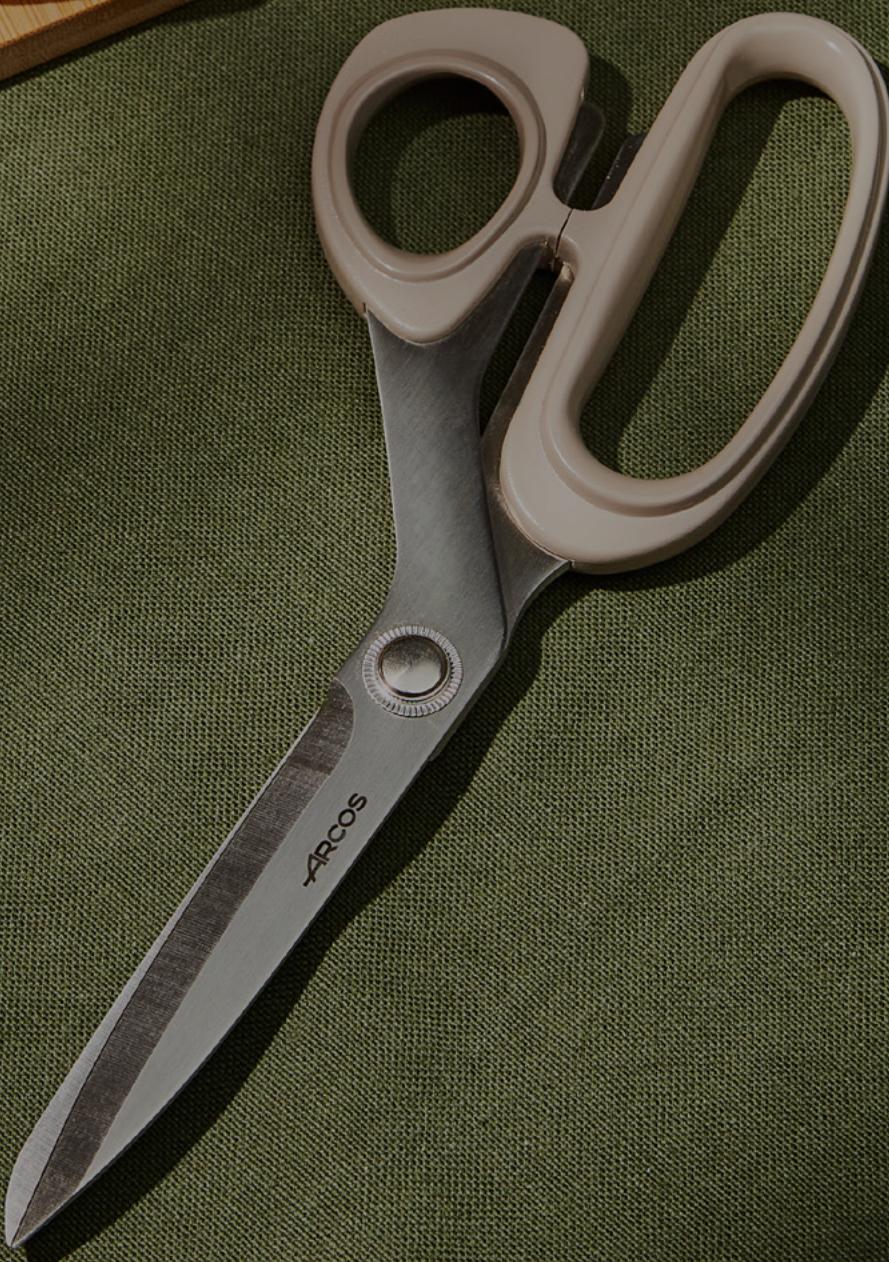


200mm/7,8"

Cuchara Mesa // Table Spoon
Cuillère Table // Cucchiaio Tavola
Colher mesa

3 X 571000

SCISSORS
CISEAUX
FORBICI
TESOURAS



TIJERAS

FORGED
PÁG 220-221



ECOPRO
PÁG 222-223



PROCHEF
PÁG 224-228



DELUXE
PÁG 229-231



STYLE
PÁG 232-234





SERIE FORGED

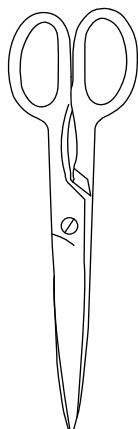
Tijeras de cocina forjadas, perfectas para cortes de precisión. Herramientas fuertes para chefs y carniceros exigentes que valoran la durabilidad y el rendimiento.

Forged kitchen scissors, perfect for precise cuts. Strong tools for demanding chefs and butchers who value durability and performance.

Ciseaux de cuisine forgés, parfaits pour les coupes de précision. Des outils solides pour les chefs et les bouchers exigeants qui apprécient la durabilité et la performance.

Forbici da cucina forgiate, perfette per tagli di precisione. Strumenti forti per chef e macellai esigenti, che apprezzano la durevolezza e le prestazioni.

Tesouras de cozinha forjadas, perfeitas para cortes de precisão. Ferramentas fortes para chefs e carneiros exigentes que valorizam a durabilidade e o desempenho.



Acero Inoxidable Forjado

Forged Stainless Steel · Acier Inoxydable Forgé
Acciaio Inossidabile Forgiato · Aço Inoxidável Forjado.

Gran Potencia de Corte.

Great Cutting Power · Grande Puissance de Coupe · Grande
Potenza di Taglio · Grande Poder de Corte.

Corte de Alimentos Cárnicos.

Cutting of Meat · Coupe des Aliments carnés · Taglio di
Alimenti Carnosi · Corte de Alimentos Cárneos

Resistente a la Corrosión

Corrosion Resistant · Résistants à la Corrosion · Resistenti
alla Corrosione · Resistentes à Corrosão.

	Funda Display - Display Sleeve - Carte - Display - Capa expositora
	Acer Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forgé Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado



507010

200mm/7,8"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
Tesouras Cozinha

	Funda Display - Display Sleeve - Carte - Display - Capa expositora
	Acer Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forgé Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado



507100

225mm/8,8"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
Tesouras Cozinha



SERIE ECOPRO

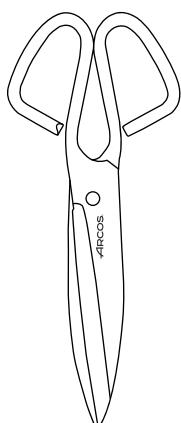
Máxima precisión en tareas especializadas. Ergonómicamente diseñadas para un rendimiento superior, adaptadas a cada tarea específica con el mínimo esfuerzo requerido.

Maximum precision in specialised jobs. Ergonomically designed for supreme performance, adapted to each specific task that requires the minimum effort.

Précision maximale dans les tâches spécialisées. Une conception ergonomique pour des performances supérieures, adaptés à chaque tâche spécifique avec un minimum d'effort requis.

Massima precisione per lavori specializzati. Progettate ergonomicamente per una resa superiore, adattate a ogni specifico lavoro al fine di applicare sempre il minimo sforzo.

Máxima precisão em tarefas especializadas. Ergonomicamente concebida para um desempenho superior, adaptada a cada tarefa específica com o mínimo esforço necessário.



Materiales Resistentes

Resistant Materials · Matériaux résistants · Materiali Resistenti · Materiais Resistentes.

Máxima Precisión

Maximum Precision · Précision Maximale · Massima Precisione · Máxima Precisão.

Uso en Tareas Especializadas

Use in Specialized Tasks · Utilisation Dans des Tâches Spécialisées · Uso in Compiti Specializzati · Uso em Tarefas Especializadas.

Asas Ergonómicas

Ergonomic Handles · Poignées Ergonomiques · Manici Ergonomici · Cabos Ergonômicos.

	Display
	Acero Inoxidable con Recubrimiento de Tungsteno Stainless Steel with Tungsten Coating Acier Inoxydable Recouvert de Tungstène Acciaio Inossidabile Ricoperto in Tungsteno Aço Inoxidável com Revestimento de Tungstênio Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno
	Caja - Box - Boîte - Scatola - Caixa
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável



506100

145mm/5,7"



Tijeras Electricista // Electrician Shears // Ciseaux Électricien Forbici Elettricista // Tesouras Electricista

	Caja - Box - Boîte - Scatola - Caixa
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável



809700

200mm/7,8"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors Ciseaux Cuisine // Forbici Cucina Tesouras Cozinha

	Caja - Box - Boîte - Scatola - Caixa
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável



809800

240mm/9,4"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors Ciseaux Cuisine // Forbici Cucina Tesouras Cozinha

	Estuche - Case - Étui - Astuccio Estojo
	Acero Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forgé Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado



539000

250mm/9,8"



Tijeras Pollo // Poultry Shears Cisaille à Volailles Inox Trinciapollo // Tesouras Frango

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



539100

240mm/9,4"



Tijeras Pollo // Poultry Shears Cisaille à Volailles Inox Trinciapollo // Tesouras Frango



SERIE PROCHEF

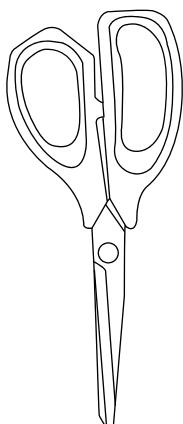
Las tijeras PROCHEF son herramientas esenciales de cocina, con un diseño robusto y un eje de giro avanzado para máxima fuerza. Perfectas para cortar carnes y huesos, facilitando cualquier tarea culinaria.

The PROCHEF scissors are essential kitchen utensils, with a robust design and an advanced axis of rotation for maximum strength. Perfect to cut meat and bones, making any culinary task easy.

Les ciseaux PROCHEF sont des outils de cuisine essentiels, avec une conception robuste et un axe pivotant avancé pour une force maximale. Parfaits pour couper la viande et les os, facilitant ainsi toutes les tâches culinaires.

Le forbici PROCHEF sono strumenti indispensabili in cucina, grazie al design robusto e un fulcro di rotazione avanzato che consente di esercitare la massima forza. Perfette per tagliare carni e ossa, agevolano qualsiasi lavoro culinario.

As tesouras PROCHEF são um utensílio de cozinha indispensável, com um design robusto e um eixo pivotante avançado para máxima resistência. Perfeitas para cortar carne e ossos, facilitando qualquer tarefa culinária.



Acero Inoxidable

Stainless steel · Acier Inoxydable · Tacciaio Inossidabile
Aço Inoxidável.

Variedad de Tamaños y Colores

Variety of sizes and Colors · Variété de Tailles et de Couleurs · Varie Dimensioni e Colori Variedade de Tamanhos e Cores.

Uso en Tareas Especializadas

Use in Specialized Tasks · Utilisation Dans des Tâches Spécialisées · Uso in Compiti Specializzati · Uso em Tarefas Especializadas.

Corte de Alimentos Cárnicos

Cutting of meat · Coupe des aliments carnés · Taglio di alimenti carnosì · Corte de alimentos cárneos

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



784901

195mm/7,6"



Tijeras Cocina Desmontable
 Kitchen Scissors Dismountable
 Ciseaux Cuisine Démontable
 Forbici Cucina Smontabile
 Tesoura Cozinha Desmontável

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



784911

195mm/7,6"



Tijeras Cocina Desmontable
 Kitchen Scissors Dismountable
 Ciseaux Cuisine Démontables
 Forbici Cucina Smontabile
 Tesoura Cozinha Desmontável

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185601

215mm/8,4"



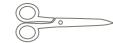
Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185621

215mm/8,4"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185622

215mm/8,4"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine // Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185623

215mm/8,4"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine // Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185625

215mm/8,4"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine // Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



NEW

185610

215mm/8,4"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine // Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185701

235mm/9,2"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185721

235mm/9,2"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185722

235mm/9,2"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185723

235mm/9,2"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185725

235mm/9,2"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável ABS



185400

215mm/8,4"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine // Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável ABS



185500

210mm/8,2"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
 Ciseaux Cuisine // Forbici Cucina
 Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável ABS



186000

210mm/8,2"



Tijeras Cocina Zurdos // Kitchen
 Scissors Left-Handed // Ciseaux
 Cuisine Gauchers // Forbici Cucina
 Mancini // Tesouras Cozinha
 Canhotos



SERIE DELUXE

La serie DELUXE destaca por su polivalencia. Tijeras diseñadas para adaptarse a una variedad de usos, desde cortar tejidos delicados hasta tareas de artesanía y manualidades.

The DELUXE series is distinguished for its versatility. Scissors designed to adapt to a variety of uses, from cutting delicate fabrics to arts and crafts.

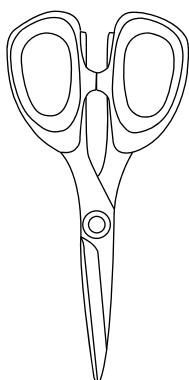
La série DELUXE se distingue par sa polyvalence. Des ciseaux conçus pour s'adapter à une variété d'utilisations, de la coupe de tissus délicats à l'artisanat et aux travaux manuels.

La serie DELUXE si distingue per la sua versatilità. Forbici progettate per adattarsi a una gran varietà di usi, dal taglio di tessuti delicati fino a lavori di artigianato e attività manuali.

A série DELUXE destaca-se pela sua versatilidade. Tesouras concebidas para se adaptar a uma variedade de utilizações, desde o corte de tecidos delicados até às tarefas de artesanato e trabalhos manuais.

Acero Inoxidable

Stainless Steel · Acier Inoxydable · Acciaio Inossidabile
Aço Inoxidável .



Precisión de Corte

Cutting Precision · Précision de Coupe · Precisione di Taglio · Precisão de Corte.

Diseño Característico.

Characteristic Design · Design Caractéristique
Design Caratteristico · Design Característico.

Uso en Tareas Especializadas

Use in Specialized Tasks · Utilisation Dans des Tâches Spécialisées · Uso in Compiti Specializzati · Uso em Tarefas Especializadas.

Resistente a la Corrosión

Corrosion Resistant · Résistants à la Corrosion · Resistenti alla Corrosione · Resistentes à Corrosão.

	185300 Caja - Box - Boîte - Scatola - Caixa 185301 Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno Polipropileno



185300/185301

200mm/7,8"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185324

200mm/7,8"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
Tesouras Cozinha

	185900 Caja - Box - Boîte - Scatola - Caixa 185901 Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185900/185901

220mm/8,6"



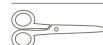
Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
Tesouras Cozinha

	Blister
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável Polipropileno // Polypropylene Polypropylène // Polipropilene Polipropileno



185924

220mm/8,6"



Tijeras Cocina // Kitchen Scissors
Ciseaux Cuisine //Forbici Cucina
Tesouras Cozinha

	Caja - Box - Boîte - Scatola - Caixa
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável ABS



513500

135mm/5,3"



Tijeras Costura // Sewing Scissors
 Ciseaux Couture // Forbici Sartoria
 Tesouras Costura

	Caja - Box - Boîte - Scatola - Caixa
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável ABS



516500

165mm/6,4"



Tijeras Costura // Sewing Scissors
 Ciseaux Couture // Forbici Sartoria
 Tesouras Costura

	Caja - Box - Boîte - Scatola - Caixa
	Acero Inoxidable Stainless Steel Acier Inoxydable Acciaio Inossidabile Aço Inoxidável ABS



521000

210mm/8,2"



Tijeras Costura // Sewing Scissors
 Ciseaux Couture // Forbici Sartoria
 Tesouras Costura



SERIE STYLE

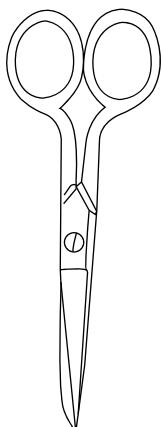
Tijeras especializadas en costura y manicura, indispensables en el mundo de la moda y el cuidado personal. Su corte preciso y diseño ergonómico las convierten en un añadido esencial para cualquier casa.

Specialised sewing and manicure scissors, indispensable in the world of fashion and personal care. Their precise cut and ergonomic design make them an essential for any home.

Des ciseaux spécialisés pour la couture et la manucure, indispensables dans le monde de la mode et des soins personnels. Leur coupe précise et leur conception ergonomique en font un complément essentiel dans tous les foyers.

Forbici specifiche per il cucito e la manicure, indispensabili nel mondo della moda e dell'igiene personale. Il loro taglio preciso e il design ergonomico le rendono un accessorio indispensabile in ogni casa.

Tesouras especializadas em costura e manicura, indispensáveis no mundo da moda e dos cuidados pessoais. O seu corte preciso e o seu design ergonómico fazem delas um complemento indispensável em qualquer casa.



Acero Inoxidable Forjado

Forged Stainless Steel · Acier Inoxydable Forgé
Acciaio Inossidabile Forgiato · Aço Inoxidável Forjado.

Peso Ligero

Lightweight · Poids léger · Peso leggero · Peso leve.

Uso en Tareas Especializadas

Use in Specialized Tasks · Utilisation Dans des Tâches Spécialisées · Uso in Compiti Specializzati · Uso em Tarefas Especializadas.

Máxima Precisión

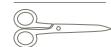
Maximum Precision · Précision Maximale · Massima Precisione · Máxima Precisão.

	Blister
	Acero Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forgé Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado Niqueladas // Nickel Plated Nickel Nichelati // Niqueladas



502200

127mm/5"



Tijeras Costura Castellana
 Sewing Scissors Castellana Style
 Ciseaux de Couture Le Castillan
 Forbici sartoria Castigliana
 Tesouras Costura Castelhana

	Blister
	Acero Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forgé Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado Niqueladas // Nickel Plated Nickel Nichelati // Niqueladas



502300

140mm/5,5"



Tijeras Costura Castellana
 Sewing Scissors Castellana Style
 Ciseaux de Couture Le Castillan
 Forbici sartoria Castigliana
 Tesouras Costura Castelhana

	Blister
	Acero Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forgé Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado Niqueladas // Nickel Plated // Nickel Nichelati // Niqueladas



502400

152mm/5,9"



Tijeras Costura Castellana
 Sewing Scissors Castellana Style
 Ciseaux de Couture Le Castillan
 Forbici sartoria Castigliana
 Tesouras Costura Castelhana

	Blister
	Acero Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forgé Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado Niqueladas // Nickel Plated // Nickel Nichelati // Niqueladas



500600

102mm/4"



Tijeras de Manicura Curva
 Manicure Scissors Curved
 Ciseaux à Ongles Lame Coýrbée
 Forbici Unghie Lama Curva
 Tesouras Manicure Curva

	Blister
	Acero Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forqué Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado Niqueladas // Nickel Plated // Nickel Nichelati // Niqueladas



501100

102mm/4"



Tijeras de Uñas Recta // Nail
 Scissors Straight // Ciseaux à
 Ongles Lame Droite // Forbici
 Unghie Lama Diritta // Tesouras
 Manicure Reta

	Blister
	Acero Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forqué Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado Niqueladas // Nickel Plated // Nickel Nichelati // Niqueladas



504200

178mm/7"



Tijeras de Modista // Dressmaker
 Shears // Ciseaux de Couturier
 Forbici Sarto Abiti // Tesouras
 Costureira

	Blister
	Acero Inoxidable Forjado Forged Stainless Steel Acier Inoxydable Forqué Acciaio Inossidabile Forgiato Aço Inoxidável Forjado Niqueladas // Nickel Plated // Nickel Nichelati // Niqueladas



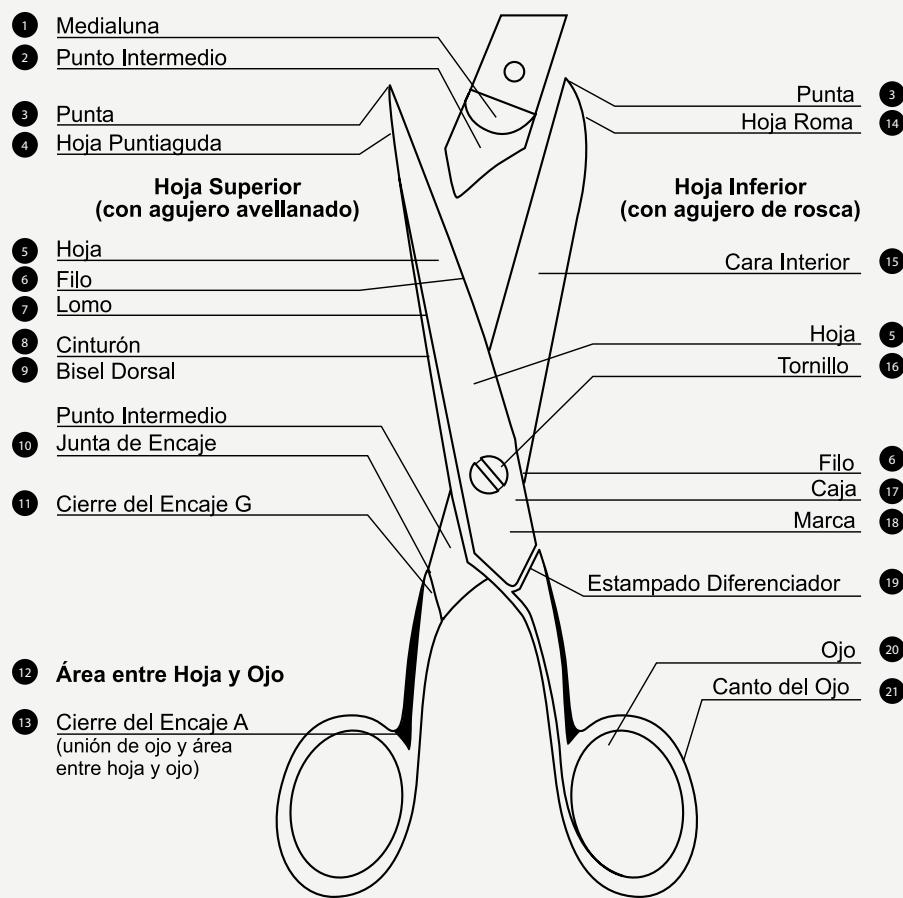
504300

190mm/7,4"



Tijeras de Modista // Dressmaker
 Shears // Ciseaux de Couturier
 Forbici Sarto Abiti // Tesouras
 Costureira

1. Crescent // Demi-lune // Mezzaluna // Meia-lua
2. Intermediate Point // Point Intermédiaire // Punto Medio // Ponto intermédio
3. Point // Pointe // Punta // Ponta
4. Sharp Blade // Lame Pointue // Lama Appuntita // Lâmina pontiaguda
5. Blade // Lame // Lama // Lâmina
6. Bevel // Tranchant // Fio
7. Back // Dos // Dorso
8. Belt // Ceinture // Cintura // Cinturão
9. Dorsal Bevel // Biseau Dorsal // Bisello Dorsale // Bisel Dorsal
10. Board Snap // Joint d'assemblage // Giunto ad Incastro // Ponto Intermédio
11. Snap Closure // Fermeture d'assemblage G // Chiusura a Incastro G
Fecho de encaixe G
12. Area Between Leaf and Eye // Zone entre la Lame et l'œil // Zona fra Lama e Occhio // Área entre lâmina e anel
13. Closing a Snap // Fermeture d'assemblage A // Chiusura dell'Incstro A //
Fecho de encaixe A
14. Rome Blade // Lame Arrondie // Lama Roma // Lâmina Roma
15. Interior Face // Face Intérieure // Lato Inferiore // Face interior
16. Screw // Vis // Vite // Parafuso
17. Box // Caisse // Scatola // Caixa
18. Brand Stamp // Marque // Marca // Marca
19. Printing // Estampage Distinctif // Stampa Differenziatrice Estampado
Diferenciador
20. Eye // Oeil // Occhio // Anel
21. Singing Eye // Chant de l'œil // Bordo dell'Occhio // Canto do anel



COOKWARE
POÊLES ET CASSEROLES
PADELLA E CASSERUOLE
CAÇAROLA

SARTENES Y CACEROLAS

SAMOA
PÁG 238-245



TERA
PÁG 246-253



KAULA
PÁG 254-259





SERIE SAMOA

Acércate al mundo profesional culinario de la mano de esta serie creada con un diseño funcional y unas prestaciones únicas. Arrasa, deslumbra... aviva tu naturaleza. Atrévete a brillar.

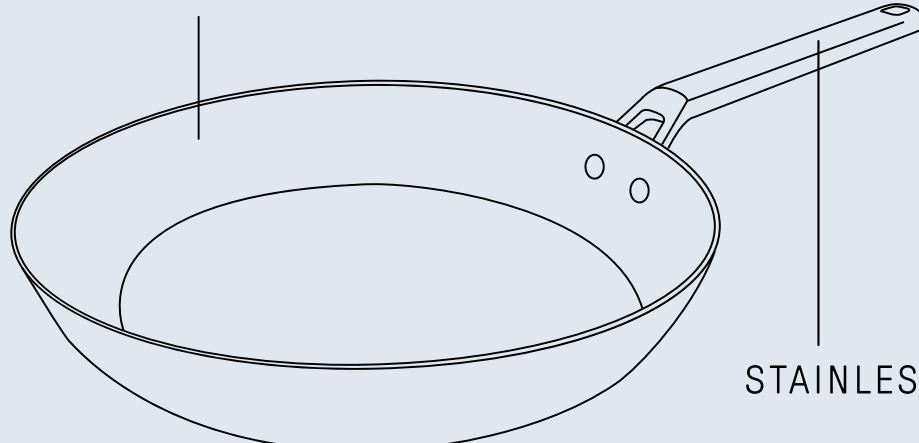
Get closer to the professional culinary world with this series created with a functional design and unique features. Make a statement, dazzle... inspire yourself. Dare to shine.

Rejoignez le monde de la cuisine professionnelle avec cette gamme dotée d'une conception fonctionnelle et d'un ensemble de prestations uniques. Faites des ravages, éblouissez les vôtres... faites ressortir votre propre nature. Osez briller.

Avvicinatevi al mondo dei professionisti culinari grazie a questa serie, creata in base a un design funzionale e a delle prestazioni uniche. Spiccate, sorprendete...accentuate la vostra natura. Arrischiatevi a brillare.

Aproxime-se do mundo da cozinha profissional com esta série criada com um design funcional e características únicas. Arrasa, deslumbra... anima a sua natureza. Atreva-se a brilhar.

FORGED ALUMINIUM



STAINLESS STEEL



Eclipse™

Hard reinforced non-stick coating



Eclipse® es una marca comercial registrada de Whitford

Libre de PFOA // Free PFOA // Sans PFOA // Senza PFOA // Livre de PFOA



Ahorro energético // Energy saving
Économie d'énergie // Risparmio Energetico // Economia de Energia



Con reparto Uniforme del Calor
Saving with Uniform Heat Distribution.
Avec une Répartition Uniforme de la Chaleur.
Con Distribuzione Uniforme del Calore.
Com Distribuição Uniforme do Calor.

Cuerpo de aluminio forjado. Asas y mangos remachados de acero inoxidable efecto frío. Apta para todo tipo de cocinas. Sistema de ahorro energético. Fácil limpieza interior y exterior. Apta para el lavavajillas.

Forged aluminium body. Cold riveted stainless steel handles and grips. Internally reinforced non-stick system. Suitable for all kinds of kitchens. Energy saving system. Easy internal and external cleaning. Dishwasher safe.

Corps en aluminium forgé. Poignées et manches à rivets en inox effet froid. Revêtement antiadhésif renforcé. Compatible tous feux. Montée en température rapide. Nettoyage facile, intérieur et extérieur.

Corpo in alluminio forgiato. Anse e manici rivettati in acciaio inossidabile effetto freddo. Sistema antiaderente rinforzato internamente. Indicata per qualsiasi tipo di cucina. Sistema di risparmio energetico. Facile pulizia interna ed esterna. Indicata per lavaggio in lavastoviglie.

Corpo em alumínio forjado. Asas e cabos rebitados em aço inoxidável de efeito frio. Adequado para todos os tipos de fogões. Sistema de poupança energética. Fácil limpeza interior e exterior. Apto para máquina de lavar loiça. Alumínio forjado



Recubrimiento Antiadherente
Non Stick Coating
Revêtement Antiadhésif
Rivestimento Antiaderente
Revestimiento Antiaderente



Aluminio forjado
Forged Aluminium
Aluminium Forcé
Alluminio Forgiato
Alumínio Forjadot



Cocinas de Gas // Gas Cooktops
Cuisinières à Gaz // Cucine a Gas
Fogão a gás



Inducción // Induction
Induction // Induzione
Indução



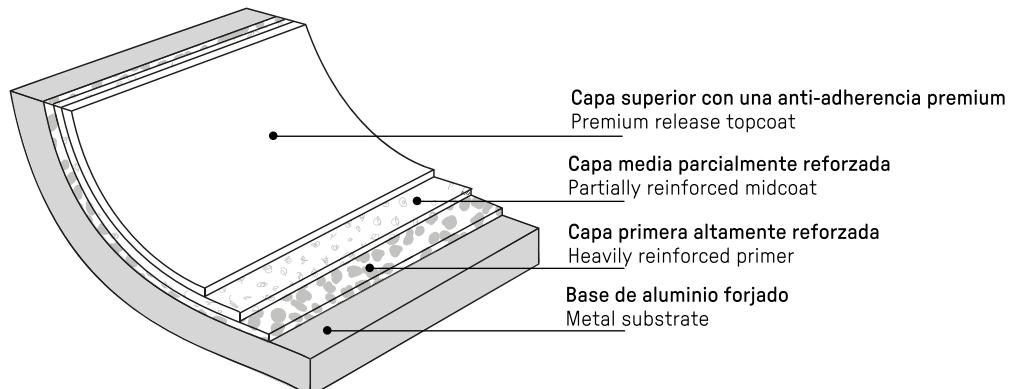
Cocinas de Eléctricas // Electric Cooktops // Cuisinières Électriques
Cucine Elettriche // Fogões Elétricos



Apto para Lavavajillas
Dishwasher Proof // Adapté Au Lave-Vaisselle // Adatto per il Lavaggio in Lavastoviglie // Adequado para Lava-louças



Cocinas de Cerámicas // Ceramic Cooktops // Cuisinières Céramiques
Cucine Ceramiche // Fogões Cerâmicos



EXCELLENT RELEASE



SUPERIOR DURABILITY



MADE WITHOUT PFOA



MADE WITHOUT PFOS



REGULATORY COMPLIANT



SCRATCH RESISTANT



DISHWASHER SAFE



HEALTHFUL COOKING



EASY CLEAN

[ECLIPSE™] is a trademark of PPG Industries Ohio, Inc., used with permission. © 2020 PPG Industries, Inc. All rights reserved.

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
--	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



18 cm

716010

 18cm/7"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle Anti-adhésive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente



20 cm

716110

 20cm/7,8"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle Anti-adhésive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente



22 cm

716210

 22cm/8,6"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle Anti-adhésive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente



24 cm

716310

 24cm/9,4"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle Anti-adhésive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
---	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



26 cm

716410

 26cm/10,2"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle Anti-adhésive Padella Antiaderente // Frigideira Antiaderente



28 cm

716510

 28cm/11"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle Anti-adhésive Padella Antiaderente // Frigideira Antiaderente



30 cm

716610

 30cm/11,8"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle Anti-adhésive Padella Antiaderente // Frigideira Antiaderente



32 cm

716710

 32cm/12,5"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle Anti-adhésive Padella Antiaderente // Frigideira Antiaderente

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
--	------	-----	-------	---------	-------



16cm/1,5L

716810

 16cm/6,2"

Cacerola // Casserole // Sauteuse
Casseruola // Caçarola



20cm/2,6L

716910

 20cm/7,8"

Cacerola // Casserole // Sauteuse
Casseruola // Caçarola



24cm/4,3L

717010

 24cm/9,4"

Cacerola // Casserole
Sauteuse // Casseruola
Caçarola



28cm/4,3L

717110

 28cm/11"

Cacerola // Casserole // Sauteuse
Casseruola // Caçarola

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
---	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



16cm/1,5L

717210

 16cm/6,2"

Cazo // Sauce Pan // Casserole
Padella // Caçarola Com Rabo



20cm/2,6L

717310

 20cm/7,8"

Cazo // Sauce Pan // Casserole
Padella // Caçarola Com Rabo



28x28 cm

717410

 28x28cm/11x11"

Grill Antiadherente // Non-Stick
Grill // Gril Anti-Adhésif // Grill
Antiaderente // Grelhador
Antiaderente



28 cm

717510

 28cm/11"

Wok Antiadherente // Non-Stick
Wok // Wok Anti-Adhésive
Wok Antiaderente // Wok
Antiaderente

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
--	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



20-24 cm

717810

 20cm-24/7,8-9,4"

Set de sartenes // 2 Frying Pan Set // Set 2 Poêle // Set 2 Padelle Set 2 Frigideiras

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
---	------	-----	-------	---------	-------



NEW

697500

Batería de Cocina // Cookware Set
Batterie de Cuisine // Batteria da Cucina // Conjunto de Panelas

5 Piezas // 5 Pieces // 5 Pezzi
5 Pezzi // 5 peças

 **717210**
16cm/6,2"

 **716810**
16cm/6,2"

 **716910**
20cm/7,8"

 **717010**
24cm/9,4"

 **717110**
28cm/11"





SERIE THERA

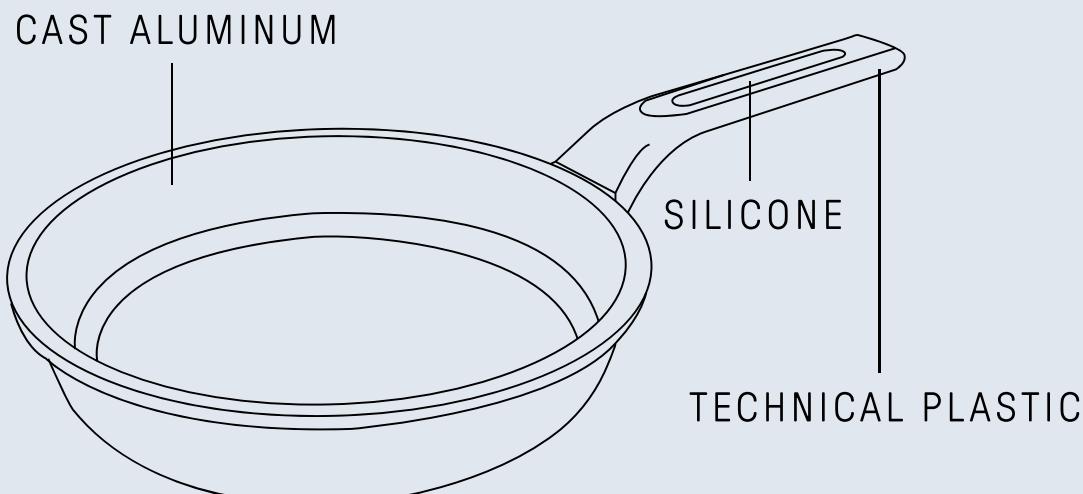
Descubre una serie diseñada para quien se atreva a explorar su máximo potencial. Un acabado superior que imprimirá un plus de personalidad a tus creaciones. Una experiencia insuperable.

A series designed for those who have the courage to explore their fullest potential. A superior finish which will add personality to one's creations. An unsurpassable experience.

Une collection pensée pour ceux qui sont prêts à explorer pleinement leur potentiel. Avec une finition haut de gamme qui donnera une touche de personnalité sans égal à vos créations. Une expérience exceptionnelle.

Scoprite una serie progettata per chi si arrischia a esplorare fino in fondo le proprie potenzialità. Una finitura superiore, che darà un tocco aggiuntivo di personalità alle vostre creazioni. Un'esperienza insuperabile.

Descubra uma série concebida para aqueles que se atrevem a explorar todo o seu potencial. Um acabamento superior que irá dar às suas criações um toque extra de personalidade. Uma experiência insuperável.





Eclipse™

Hard reinforced non-stick coating

Eclipse® es una marca comercial registrada de Whitford



Libre de PFOA // Free PFOA // Sans PFOA // Senza PFOA // Livre de PFOA



Ahorro energético // Energy Saving
Économie d'énergie // Risparmio Energetico // Economia de Energia



Con reparto uniforme del calor
Saving with Uniform Heat Distribution.
Avec une Répartition Uniforme de la Chaleur.
Con Distribuzione Uniforme del Calore.
Com Distribuição Uniforme do Calor.

Cuerpo de aluminio fundido. Mangos ergonómicos de plástico y silicona. Asas de aluminio fundido con protectores de silicona incluidos. Sistema antiadherente reforzado internamente. Apta para todo tipo de cocinas. Sistema de ahorro energético. Fácil limpieza interior y exterior. Apta para el lavavajillas.

Cast aluminium body. Ergonomic plastic and silicone handles. Cast aluminium handles with silicone protectors included. Internally reinforced non-stick system. Suitable for all types of kitchens. Energy saving system. Easy internal and external cleaning. Dishwasher safe.

Corps en fonte d'aluminium. Manches ergonomiques en plastique et en silicone. Poignées en fonte d'aluminium, livré avec protections en silicone. Système antiadhésif renforcé intérieurement. Adapté à toutes les cuisinières. Système d'épargne énergétique. Intérieur et extérieur faciles à nettoyer. Adapté au lave-vaisselle.

Corpo in alluminio fuso. Manici ergonomici in plastica e silicone. Anse di alluminio fuso, protezioni in silicone comprese. Sistema antiaderente rinforzato internamente. Indicata per qualsiasi tipo di cucina. Sistema di risparmio energetico. Facile pulizia interna ed esterna. Indicata per il lavaggio in lavastoviglie.

Corpo de alumínio fundido. Pegas ergonômicas de plástico e silicone. Alças de alumínio fundido com protetores de silicone incluídos. Sistema antiaderente reforçado internamente. Adequada para todos os tipos de cozinhas. Sistema de economia de energia. Fácil limpeza interna e externa. Adequada para máquina de lavar louça.

Antiadherente Reforzado
Reinforced Non Stick Coating
Antiadhésif Renforcé
Antiaaderente Rinforzato
Antiaderente Reforçado

Aluminio Fundido
Die Cast Aluminium
Fonte D'Aluminio
Alluminio Fuso
Alumínio Fundido

Cocinas de Gas // Gas Cooktops
Cuisinières à Gaz // Cucine a Gas
Fogão a Gás



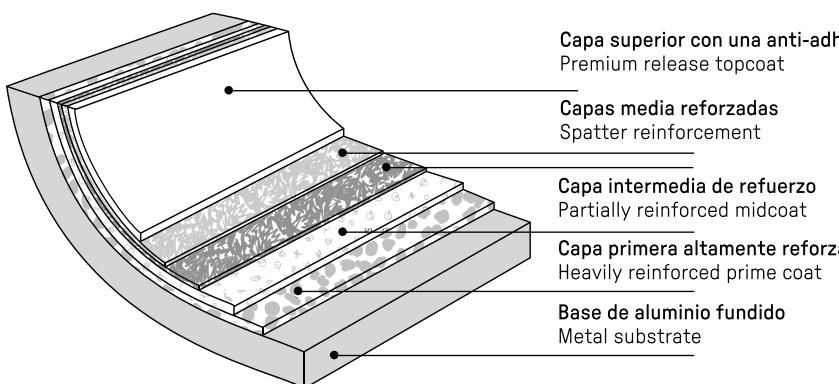
Inducción // Induction
Induction // Induzione
Indução

Cocinas de Eléctricas // Electric Cooktops // Cuisinières Électriques
Cucine Elettriche // Fogões Elétricos.



Apto para Lavavajillas
Dishwasher Proof // Adapté Au Lave-Vaisselle // Adatto per il Lavaggio in Lavastoviglie
Adequado Para Lava-Louças

Cocinas de Cerámicas // Ceramic Cooktops // Cuisinières Céramiques
Cucine Ceramiche // Fogões Lerâmicos



EXCELLENT RELEASE



SUPERIOR DURABILITY



MADE WITHOUT PFOA



MADE WITHOUT PFOS



REGULATORY COMPLIANT



SCRATCH RESISTANT



DISHWASHER SAFE



HEALTHFUL COOKING



EASY CLEAN

[ECLIPSE™] is a trademark of PPG Industries Ohio, Inc., used with permission. © 2020 PPG Industries, Inc. All rights reserved.

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
--	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



16 cm

718000



16cm/6,2"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle-Antiadhesive Padella Antiaderente // Frigideira Antiaderente



18 cm

718100



18cm/7"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle-Antiadhesive Padella Antiaderente // Frigideira Antiaderente



20 cm

718200



20cm/7,8"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle-Antiadhesive Padella Antiaderente // Frigideira Antiaderente



22 cm

719800



22cm/8,6"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle-Antiadhesive Padella Antiaderente // Frigideira Antiaderente

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
---	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



24 cm

718300

 24cm/9,4"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle-Antiadhesive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente



26 cm

718400

 26cm/10,2"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle-Antiadhesive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente



28 cm

718500

 28cm/11"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle-Antiadhesive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente



30 cm

718600

 30cm/11,8"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle-Antiadhesive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
--	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



16cm/1,2L

719000

 16cm/6,2"

Cazo // Sauce Pan // Casserole
Padella // Caçarola Com Rabo



18cm/1,6L

719100

 18cm/7"

Cazo // Sauce Pan // Casserole
Padella // Caçarola Com Rabo



20cm/2,2L

719200

 20cm/7,8"

Cazo // Sauce Pan // Casserole
Padella // Caçarola Com Rabo

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
---	------	-----	-------	---------	-------



24cm/4L

718700

 24cm/9,4"

Cacerola // Casserole // Faitout
Cassaruola // Caçarola Com Rabo



24cm/4L

718800

 28cm/11"

Cacerola // Casserole // Faitout
Cassaruola // Caçarola Com Rabo



24cm/4L

718900

 32cm/12,5"

Cacerola // Casserole // Faitout
Cassaruola // Caçarola Com Rabo

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
---	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



24x24cm

719300

 24x24cm//9,4x9,4"
Grill Antiadherente // Non-Stick
Grill // Gril Anti-Adhésif // Grill
Antiaderente // Grelhador
Antiaderente



28x28cm

719400

 28x28cm//11x11"
Grill Antiadherente // Non-Stick
Grill // Gril Anti-Adhésif // Grill
Antiaderente // Grelhador
Antiaderente

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
--	------	-----	-------	---------	-------



34x26cm

719500

 34x26cm//13,3x11"
Grill Antiadherente // Non-Stick
Grill // Gril Anti-Adhésif // Grill
Antiaderente // Grelhador
Antiaderente



719600

8,5x6,5cm/3,3x2,5"

719700

10x7cm/3,9x2,7"

Asas Silicona (1 par) // Silicone
Handles (1 pair) // Poignées
Silicone (1 paire) // Manice Silicone
(1 pao) // Asas Silicone (1Par)

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
--	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



20-24 cm

7198000

 20-24cm/7,8-9,4"

**Set de sartenes // Frying Pan Set
Set 2 Poêle // Set 2 Padelle // Set 2 Frigideiras**

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
---	------	-----	-------	---------	-------



NEW

697900

x4

**Batería de Cocina // Cookware Set
Batterie de Cuisine // Batteria da Cucina // Conjunto de Panelas**

**4 Piezas // 4 Pieces // 4 Pièces
4 Pezzi // 4 peças**

 719100
18/7"

 718700
24cm/9,4"

 718800
28cm/11"

 719500
34x26cm//13,3x11"



ARCOS®
MADE IN ALBACETE-SPAIN

NITRIUM® Stainless Steel
1914 170mm (7")



SERIE KAULA

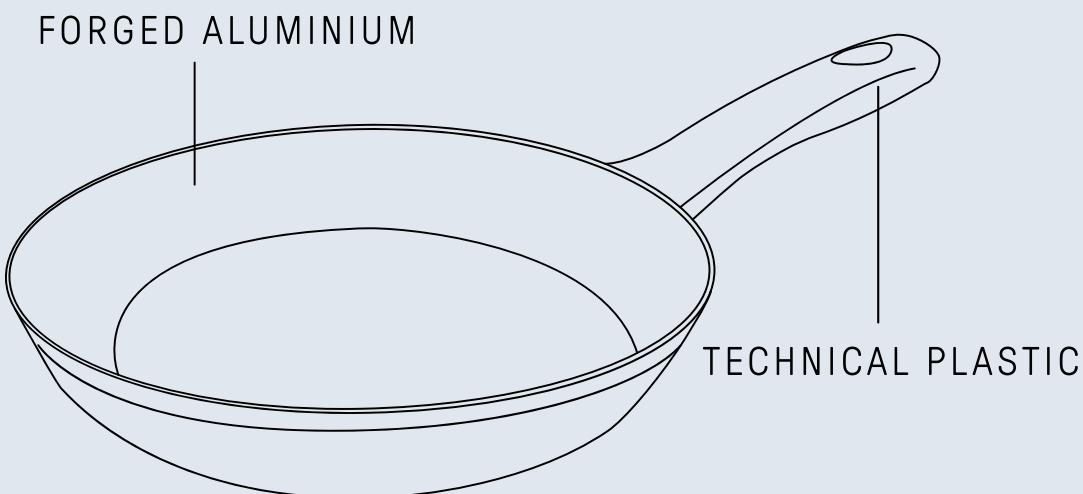
Es el momento de dejarte llevar. Enciende tu chispa con esta serie diseñada para que te muevas con soltura en el mundo de la cocina. Destapa tu pasión.

It's time to let yourself go. Ignite your spark with this series designed to make you feel right at home in the world of amateur cooking. Unleash your passion.

Il est temps de lâcher prise. Faites resplendir votre talent avec cette collection conçue pour vous mettre à l'aise dans l'univers de la cuisine. Laissez s'exprimer votre passion.

È il momento di lasciarsi andare. Accendete la vostra scintilla, grazie a questa serie progettata per muoversi disinvolatamente nel mondo della cucina. Fate esplodere la vostra passione.

É tempo de se deixar levar. Acenda a sua faísca com esta série concebida para que se mova com facilidade no mundo da cozinha. Liberte a sua paixão.





QuanTanium™
Titanium-reinforced non-stick coating

Quantanium® es una marca comercial registrada de Whitford



Libre de PFOA // Free PFOA // Sans PFOA // Senza PFOA // Livre de PFOA



Ahorro energético // Energy saving
Économie d'énergie // Risparmio Energetico // Economia de Energia



Con reparto uniforme del calor
Saving with uniform heat distribution.
Avec une répartition uniforme de la chaleur.
Con distribuzione uniforme del calore.
Com distribuição uniforme do calor.

Recubrimiento antiadherente multicapa reforzado con partículas de Titanio. Su superficie antiadherente libre de PFOA está indicada para el contacto alimentario. Distribución uniforme del calor en el área de cocción, evitando que los alimentos se quemen y asegurando una cocción perfecta. Fabricado con aluminio forjado, un material de gran dureza y durabilidad.

Multi-layer non-stick coating reinforced with Titanium particles. Its PFOA-free non-stick surface is suitable for food contact. Ensures uniform heat distribution in the cooking area, preventing food from burning and guaranteeing perfect cooking. Made with forged aluminum, a material of great hardness and durability.

Revêtement antiadhésif multicouche renforcé de particules de Titane. Sa surface antiadhésive sans PFOA est adaptée au contact alimentaire. Distribution uniforme de la chaleur dans la zone de cuisson, évitant que les aliments ne brûlent et assurant une cuisson parfaite. Fabriqué en aluminium forgé, un matériau de grande dureté et durabilité.

Rivestimento antiaderente multistrato rinforzato con particelle di Titanio. La sua superficie antiaderente priva di PFOA è adatta al contatto alimentare. Distribuzione uniforme del calore nell'area di cottura, impedendo agli alimenti di bruciare e garantendo una cottura perfetta. Realizzato in alluminio forgiato, un materiale di grande durezza e durata.

Revestimento antiaderente multicamadas reforçado com partículas de Titânio. Sua superfície antiaderente livre de PFOA é adequada para contato com alimentos. Distribuição uniforme de calor na área de cozimento, evitando que os alimentos queimem e garantindo um cozimento perfeito. Fabricado com alumínio forjado, um material de grande dureza e durabilidade.



Recubrimiento Antiadherente
Non stick Coating
Revêtement Antiadhésif
Rivestimento Antiaderente
Revestimiento Antiaderente



Aluminio forjado
Forged Aluminium
Aluminium Forgé
Alluminio Forgiato
Alumínio Forjadot



Cocinas de Gas // Gas Cooktops
Cuisinières à Gaz // Cucine a Gas
Fogão a gás



Inducción // Induction
Induction // Induzione
Indução



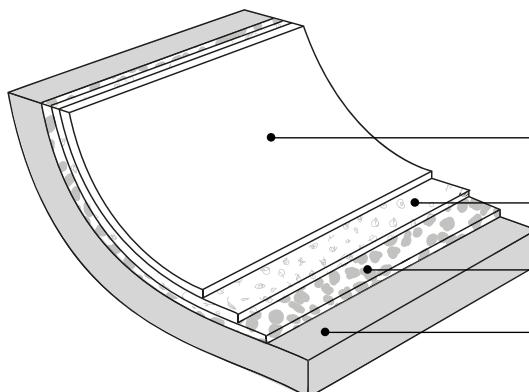
Cocinas de Eléctricas // Electric Cooktops // Cuisinières Électriques
Cucine Elettriche // Fogões Elétricos



Apto para Lavavajillas
Dishwasher Proof // Adapté Au Lave-Vaisselle // Adatto per il Lavaggio in Lavastoviglie Adequado para Lava-louças



Cocinas de Cerámicas // Ceramic Cooktops // Cuisinières Céramiques
Cucine Ceramiche // Fogões Cerâmicos



Capa superior de alto nivel anti-adherente
High-release topcoat

Capa media parcialmente reforzada
Lightly reinforced midcoat

Capa primera reforzada con partículas de titanio
Primer reinforced with titanium-based particles

Base de aluminio forjado
Metal substrate



EXCELLENT RELEASE



SUPERIOR DURABILITY



MADE WITHOUT PFOA



MADE WITHOUT PFOS



REGULATORY COMPLIANT



SCRATCH RESISTANT



DISHWASHER SAFE



HEALTHFUL COOKING



EASY CLEAN

[QuanTanium™] is a trademark of PPG Industries Ohio, Inc., used with permission. © 2020 PPG Industries, Inc. All rights reserved.

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
--	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



18 cm

714000

 18cm/7"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle Anti-adhésive Padella Antiaaderente // Frigideira Antiaaderente



20 cm

714100

 20cm/7,8"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle Anti-adhésive Padella Antiaaderente // Frigideira Antiaaderente



22 cm

714200

 22cm/8,6"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle Anti-adhésive Padella Antiaaderente // Frigideira Antiaaderente



24 cm

714300

 24cm/9,4"

Sartén Antiadherente // Non-Stick Fry Pan // Poêle Anti-adhésive Padella Antiaaderente // Frigideira Antiaaderente

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
---	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



26 cm

714400

 26cm/10,2"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle Anti-adhésive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente



28 cm

714500

 28cm/11"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle Anti-adhésive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente



30 cm

714600

 30cm/11,8"

Sartén Antiadherente // Non-Stick
Fry Pan // Poêle Anti-adhésive
Padella Antiaderente // Frigideira
Antiaderente



28 cm

715500

 28cm/11"

Wok Antiadherente // Non-Stick
Wok // Wok Anti-adhésive
Wok Antiaderente // Wok
Antiaderente

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
--	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



16cm/1,4L

715200

 16cm/6,2"

Cazo // Sauce Pan // Casserole
Padella // Caçarola Com Rabo



20cm/3,1L

715300

 20cm/7,8"

Cazo // Sauce Pan // Casserole
Padella // Caçarola Com Rabo



Caja

Box

Boîte

Scatola

715300

 20cm/7,8"
Cazo // Sauce Pan // Casserole
Padella // Caçarola Com Rabo



20cm/3,1L

714900

 20cm/7,8"

Cacerola // Casserole // Sauteuse
Casseruola // Caçarola Com Rabo



24cm/4,9L

715000

 24cm/9,4"

Cacerola // Casserole // Sauteuse
Casseruola // Caçarola Com Rabo



28cm/3,7L

715100

 28cm/11"

Cacerola // Casserole // Sauteuse
Casseruola // Caçarola Com Rabo

	Corbata	Sleeve	Fourreau Carton	Cartone Protettivo	Gravata Cartão
---	---------	--------	-----------------	--------------------	----------------



28x28 cm

715400

 28x28cm/11x11"

Grill Antiadherente // Non-Stick Grill // Gril Anti-adhésif // Grill Antiaderente // Grelhador Antiaderente



20-24 cm

715800

 20-24cm/7,8-9,4"

Set de sartenes // 2 Frying pan set // Set 2 poêle // Set 2 Padelle // Set 2 Frigideiras

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
--	------	-----	-------	---------	-------



NEW

697400

x5

Batería de Cocina // Cookware Set Batterie de Cuisine // Batteria da Cucina // Conjunto de panelas

**5 Piezas // 5 Pieces // 5 Pezzi
5 Pezzi // 5 peças**

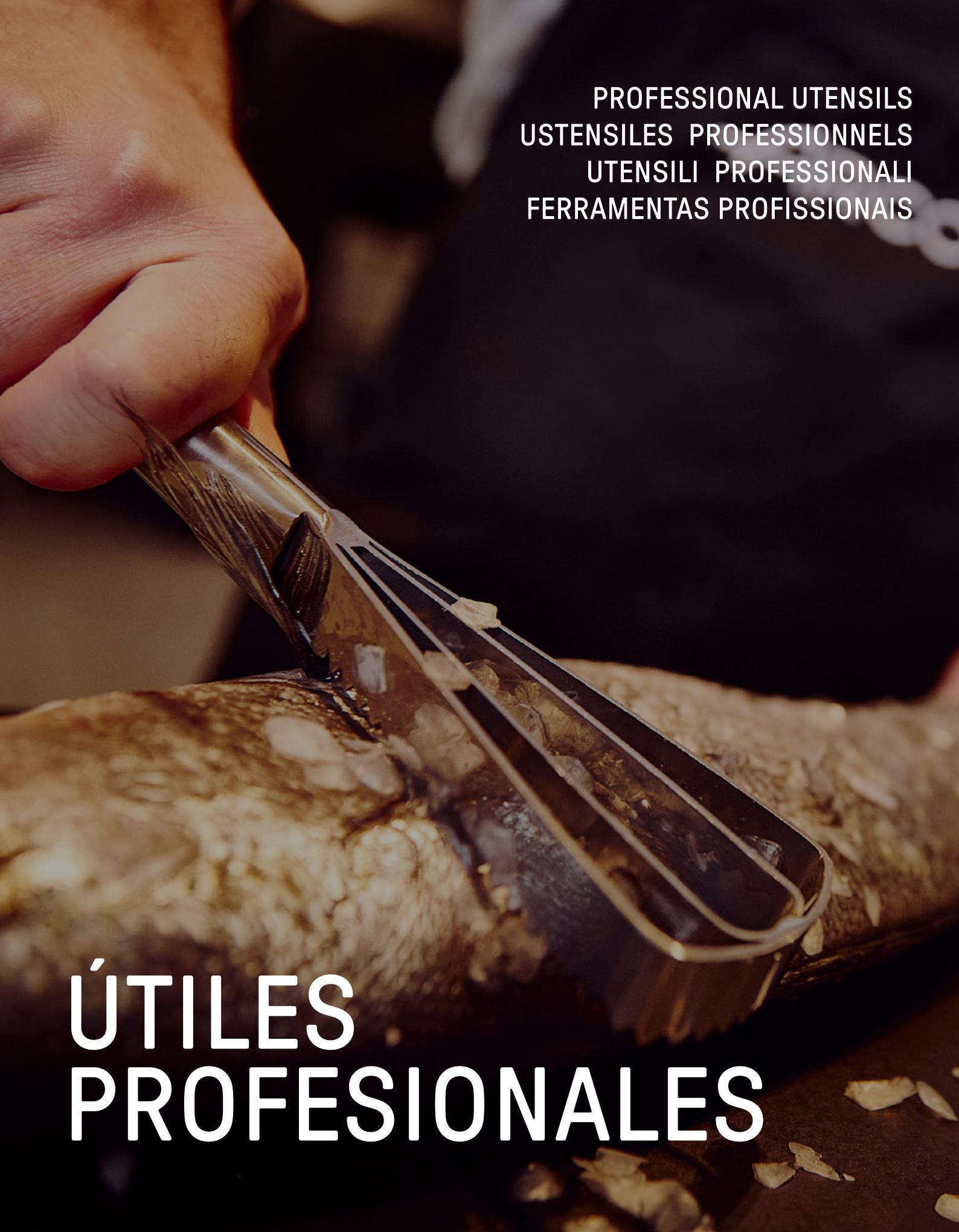
 715200
16cm/-6,2"

 714900
20cm/7,8-9,4"

 715000
24cm/9,4"

 715100
28cm/11"

 715400
28x28cm//11x11"



PROFESSIONAL UTENSILS
USTENSILES PROFESSIONNELS
UTENSILI PROFESSIONALI
FERRAMENTAS PROFISSIONAIS

ÚTILES PROFESSIONALES

	Caja Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno	Box NITRUM® Stainless Steel Polypropylene	Boîte Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène	Scatola Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene	Caixa Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno
--	---	---	--	--	--

277100



90mm/3,5"
222mm/8,7"

Electricista // Electrician Knife
C. Électricien // Coltello Elettricista
Eletroinstalador

	Display Acero Inoxidable Polipropileno	Display Stainless Steel Polypropylene	Carte	Display Acciaio Inossidabile Polipropilene	Display Aço Inoxidável Polipropileno
--	--	---	-------	--	--

790200

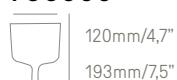


225mm/8,8"
354mm/13,9"

Gubia // Gouge // Gouge
Sgorbia // Goiva

	Display Acero Inoxidable Acero Inoxidable	Display Stainless Steel Stainless Steel	Carte	Display Acciaio Inossidabile Acciaio Inossidabile	Display Aço Inoxidável Aço Inoxidável
--	---	---	-------	---	---

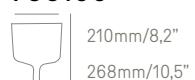
795000



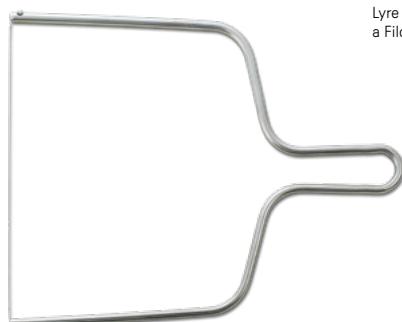
Lira de Queso // Cheese Lira
Lyre à Fromage // Taglia Formaggio
a Filo // Lira de Queijo

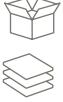


795100



Lira de Queso // Cheese Lira
Lyre à Fromage // Taglia Formaggio
a Filo // Lira de Queijo



	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable Polietileno	Stainless Steel Polyethylene	Acier Inoxydable Polyéthylène	Acciaio Inossidabile Polietilene	Aço Inoxidável Polietileno



791600



440mm/17,3"

545mm/21,4"

Corta Bacalao-Pan // Codfish - Bread Cutting Knife // C. Coupe Pain // Taglia-Baccalà - Pane Corta-Bacalhau - Pão



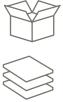
689900



270mm/10,6"

520mm/20,4"

Tabla Panera // Bread Cutting Board // Planche Coupe Pain Tagliere Taglia Pane // Tábua de Cortar Pão

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable Acero Inoxidable	Stainless Steel Stainless Steel	Acier Inoxydable Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável Aço Inoxidável



790500



110mm/4,3"

260mm/10,2"

Escamador de pescado // Scaling Knife // Écailler // Squama-Pesce Escalador Peixe

	Caja Acero Inoxidable Acero Inoxidable	Box Stainless Steel Stainless Steel	Boîte Acier Inoxydable Acier Inoxydable	Scatola Acciaio Inossidabile Acciaio Inossidabile	Caixa Aço Inoxidável Aço Inoxidável
---	--	---	---	---	---

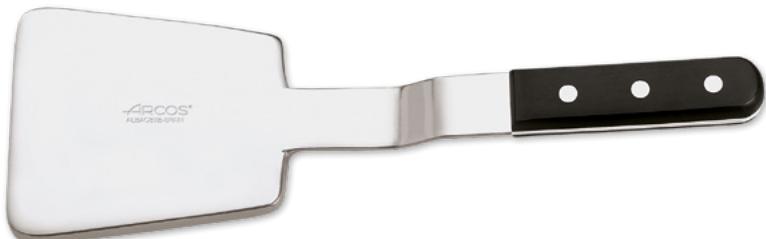


790600

 140mm/5,5"
 269mm/10,5"
 6mm/0,2"
 ≈ 628gr

Aplastador de Filetes // Meat tenderizer // Batte à Côtelette Batticarne // Amaciador Carne

	Caja Acero Inoxidable Polioximetileno (POM)	Box Stainless Steel Polyoxymethylene (POM)	Boîte Acier Inoxydable Polyoxyméthylène (POM)	Scatola Acciaio Inossidabile Polioximetilene (POM)	Caixa Aço Inoxidável Polioximetileno (POM)
--	---	--	---	--	--



790800

 220mm/8,6"
 320mm/12,5"
 10mm/0,3"
 ≈ 1145gr

Aplastador de Filetes // Meat tenderizer // Batte à Côtelette Batticarne // Amaciador Carne

	Caja Acero Inoxidable Polipropileno	Box Stainless Steel Polypropylene	Boîte Acier Inoxydable Polypropylène	Scatola Acciaio Inossidabile Polipropilene	Caixa Aço Inoxidável Polipropileno
--	---	---	--	--	--



791800

 430mm/16,9"
 600mm/23,6"

Sierra Carnicero // Butcher Saw
Scie Boucher // Seg da Macellaio
Serra Carniceiro

GADGETS



	Caja Acero Inoxidable Polipropileno	Box Stainless Steel Polypropylene	Boîte Acier Inoxydable Polypropylène	Scatola Acciaio Inossidabile Polipropilene	Display Aço Inoxidável Polipropileno
---	---	---	--	--	--



277200

 60mm/2,3"
170mm/6,6"

Abre Ostras // Oyster Knife
C. Ouvre Huîtres // Apri-Ostriche
Abre-Ostras

	Display Acero Inoxidable Polipropileno	Display Stainless Steel Polypropylene	Carte Acier Inoxydable Polypropylène	Display Acciaio Inossidabile Polipropilene	Display Aço Inoxidável Polipropileno
--	--	---	--	--	--

NSF



613600

 100mm/3,9"
210mm/8,2"

Decorador Frutas
Fruit Decorator // Décorateur à
Fruits // Decoratore Frutta
Decorador Frutas

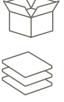
	Caja Acero Inoxidable ABS	Box Stainless Steel ABS	Boîte Acier Inoxydable ABS	Scatola Acciaio Inossidabile ABS	Caixa Aço Inoxidável ABS
--	---------------------------------	-------------------------------	----------------------------------	--	--------------------------------



780800

 70mm/2,7"
170mm/6,6"

Mantequilla // Butter Knife
C. Beurre // Coltello burro //
Manteiga

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable Polipropileno	Stainless Steel Polypropylene		Acier Inoxydable Polypropylène	Acciaio Inossidabile Polipropilene



613000

 50mm/1,9"
 156mm/6,1"

 25mm/0,9"

Vaciador-Decorador // Melon Baller
Moule à Pomme // Scavino
Esvaziador-Decorado



613100

 60mm/2,3"
 165mm/6,4"

 22-25mm /0,8-0,9"
Doble Vaciador // Double Melon Baller // Moule à Pomme double
Scavino doppio // Duplo Esvaziador-Decorado



616600

 65mm/2,5"
 170mm/6,6"

Mondador Naranjas // Canal Knife
Canneleur d'orange // Pela-arance
Descascador Laranjas



612700

 40mm/1,5"
 150mm/5,9"

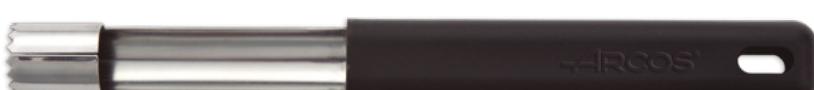
Mondador Naranjas // Canal Knife
Canneleur d'orange // Pela-arance
Descascador Laranjas



612200

 90mm/3,5"
 192mm/7,5"

Decorador // Decorating Knife
Décorateur // Coltello Decoratore
Decorador



612300

 75mm/2,9"
 185mm/7,2"

Descorazonador // Apple Corer
Vide Pomme // Coltello Tagliamela
Descarrocado

	Display Acero Inoxidable Polipropileno	Display Stainless Steel Polypropylene	Carte Acier Inoxydable Polypropylène	Display Acciaio Inossidabile Polipropilene	Display Aço Inoxidável Polipropileno
---	--	---	--	--	--



616800

 117mm/4,6"
 225mm/8,8"

Descorazonador // Apple Corer
Vide Pomme // Coltello Tagliamela
Descarocado



612800

 40mm/1,5"
 145mm/5,7"

Rallador Limones // Decorating
Zester // Canneleur Zesteur
Rigalimoni // Ralador Limôe



613200

 85mm/3,3"
 190mm/7,4"

Rizador Mantequilla // Butter
Curler // Coquilleur à Beurre
Arriccia-burro // Modelador
Manteiga



614200

 90x20mm/3,5x0,7"
 215mm/8,4"

Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Espátula



614300

 220x35mm/8,6x1,3"
 352mm/13,8"

Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Espátula



614400

 280x35mm/11"x1,3"
 402mm/15,8"

Espátula // Spatula // Spatule
Spatola // Espátula

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable Polipropileno	Stainless Steel Polypropylene	Acier Inoxydable Polypropylène	Acciaio Inossidabile Polipropilene	Aço Inoxidável Polipropileno



613700

120x45mm/4,7"x1,7"
200mm/7,8"

Corta Queso // Cheese plane
Coupe Fromage // Taglia-formaggio
Corta-Queijo



613800

130mm/5,1"
250mm/9,8"

Rallador Queso // Cheese Grater
Rape à Fromage // Grustrugia
Ralador-Queijo



614500

160mm/6,2"
270mm/10,6"

Espátula Servir // Serving Spatula
// Spatule de Service // Spatola da
Servire // Espátula de Servir



614600

175mm/6,8"
270mm/10,6"

Espátula Servir // Serving Spatula
Spatule de Service // Spatola da
Servire // Espátula de Servir



614800

104mm/4"
235mm/9,2"
100mm /3,9"

Corta Pizza // Pizza Cutter
Coupe Pizza // Tagliapizza
Corta Pizza

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável

606200

300mm/11,8"



Pinza Emplatar // Plating Pincer
Pince à Servir // Pinza Servire
Pinças Servir

606300

200mm/7,8"



Pinza Emplatar // Plating Pincer
Pince à Servir // Pinza Servire
Pinças Servir

606500

140mm/5,5"



Pinza Emplatar // Plating Pincer
Pince à Servir // Pinza Servire
Pinças Servir

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable 18/10	Stainless Steel 18/10	Acier Inoxydable 18/10	Acciaio Inossidabile 18/10	Aço Inoxidável 18/10



606100

120mm/4,7"



Pinza Jamón // Ham Pincer
Pince à Jambon // Pinza Prosciutto
Pinça Presunto



605100

100mm/3,9"



Pinza Jamón // Ham Pincer
Pince à Jambon // Pinza Prosciutto
Pinça Presunto

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable	Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável

605000



110mm/4,3"



Pinza Pescado // Fish Pincer
Pince à Arêtes // Pinza Pesce
Pinça Peixe

606400

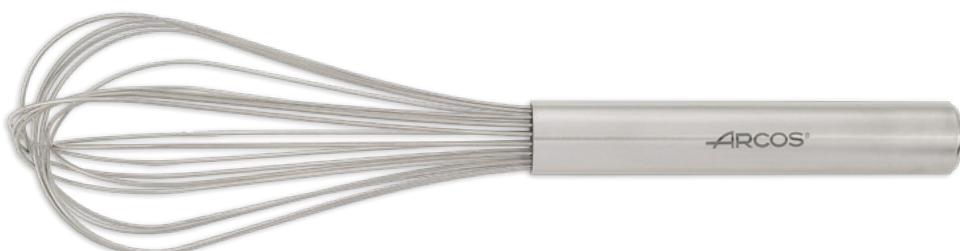


185mm/7,2"



Tenaza Marisco // Lobster Cracker
Pince Crustacés // Pinza Crostacei
Pinça Marisco

613300

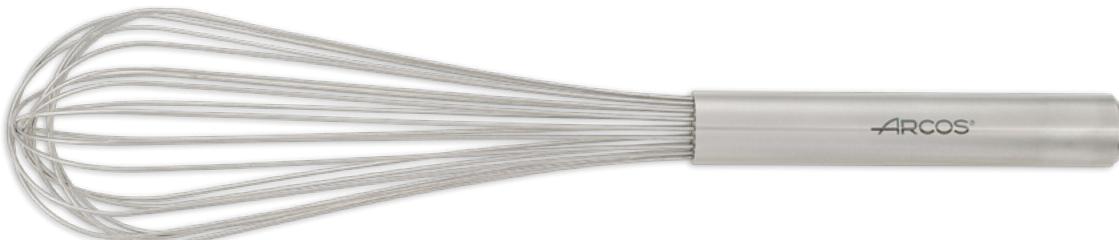


250mm/9,8"



Batidora Varilla // Whisk
Fouet // Frusta // Batedor de
Varetas

613400



300mm/11,8"



Batidora Varilla // Whisk
Fouet // Frusta // Batedor de
Varetas

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable	Stainless Steel		Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile



607000

 55mm/2,1"
130mm/5,1"

Utensilio Pelador // Peeler
Éplucheur // Pelapatate
Descascador



607100

 55mm/2,1"
130mm/5,1"

Utensilio Pelador Tomate // Tomato Peeler
Éplucheur Tomate
Pelapomodoro // Descascador Tomate



607200

 55mm/2,1"
130mm/5,1"

Cortador de Juliana // Julienne Cutter
Éplucheur Julienne
Tagliatore Julienne // Descascador Juliana

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Acero Inoxidable Polipropileno (PP)	Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável Polipropileno (PP)



607300

43,7mm/1,7"
130mm/5"

Utensilio Pelador // Peeler
Éplucheur // Pelapatate
Descascador



607420

43,7mm/1,7"
130mm/5"

Utensilio Pelador Tomate // Tomato
Peeler // Éplucheur Tomate
Pelapomodoro // Descascador
Tomate

	Caja Expositora	Display Box	Boîte Présentoir	Scatola Expo	Caixa Expositora
	Acero Inoxidable NITRUM® Polipropileno (PP)	NITRUM® Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable NITRUM® Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile NITRUM® Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável NITRUM® Polipropileno (PP)



181300

60mm/2"
158mm/6,2"

Mondador // Potato Peeler
C. Éplucheur // Spelucchino
Descascador

	Display	Display	Carte	Display	Display
	Acero Inoxidable Polipropileno (PP)	Stainless Steel Polypropylene (PP)	Acier Inoxydable Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável Polipropileno (PP)

NSF



612100

60mm/2,3"
170mm/6,6"

Mondador // Potato Peeler
Éplucheur // Pelapatate
Descascador

	Display Polipropileno (PP)	Display Polypropylene (PP)	Carte Polypropylène (PP)	Display Polipropilene (PP)	Display Polipropileno (PP)
---	-------------------------------	-------------------------------	-----------------------------	-------------------------------	-------------------------------

NSF



617100

200mm/7,8"



Brocha Pastelero // Pastry Brush
Pinceau à Pâtisserie // Pennello
Dolci // Brocha Pasteleiro

	Display Silicona Metal	Display Silicone Metal	Carte Silicone Métal	Display Silicone Metallo	Display Silicone Metal
--	---------------------------	---------------------------	-------------------------	-----------------------------	---------------------------



617200

286mm/11,2"



Lengua Silicona Negro // Silicone Spatula Black // Maryse Silicone Noir // Leccapentola Nero
Espátula Silicone Preto

UTENSILS
USTENSILES
UTENSILI
FERRAMENTAS



UTENSILIOS

	Display Acero Inoxidable Silicona	Display Stainless Steel Silicone	Carte Acier Inoxydable Silicone	Display Acciaio Inossidabile Silicone	Display Aço Inoxidável Silicone
--	---	--	---------------------------------------	---	---------------------------------------



NEW

685000

331mm/13"



Espátula // Espátula // Spatula
Spatule // Spatola // Espátula



NEW

685200

337mm/13,2"



Cuchara Pasta // Pasta Server
Cuillère Spaghetti // Cucchiaio di
Pasta // Colher Para Massa



NEW

685300

339mm/13,3"



Espátula Ranurada // Slotted
Turner // Spatule Ajourée
Spatola Scanalata // Espátula con
Fessure



NEW

685500

350mm/13,7"



Espumadera // Skimmer
Écumoire // Schiumarola
Espumadeira



NEW

685100

330mm/12,9"



Cuchara // Spoon // Cuillère
Cucchiaio // Colher



NEW

685400

323mm/12,7"



Cazo // Ladle // Louche // Mestolo
Concha

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Oferta
	Aleación de Zinc	Zinc Alloy	Alliage de Zinc	Lega di Zinco	Liga de Zinco



603000

160mm/6,2"



Casanueces // Cascanueces
Nut & Sea Food Cracker // Casse
Noix // Schiaccianoci // Quebra
Nozes



603500

190mm/7,4"



Presa Ajos // Garlic Press
Presse Ail // Spremiaglio
Espremedor de Alhos



603600

190mm/7,4"



Abrelatas // Can Opener
Ouvre Boîte // Aprilattine //
Abridor de latas



604500

Juego 5 Pzas. // 5 Pcs. Set
Jeu 5 Pièces // Set 5 Pezzi
Jogo Gadgets

	Display Acero Inoxidable 304 Silicona	Display Stainless Steel 304 Silicone	Carte Acier Inoxydable 304 Silicone	Display Acciaio Inossidabile 304 Silicone	Display Aço Inoxidável 304 Silicone
---	---	--	---	---	---



685600

300mm/11,8"



Pinzas de Cocina // Kitchen Tongs
Pinze da Cucina // Pince de Cuisine
Pinças de Cozinha

	Caja Acero Inoxidable ABS	Box Stainless Steel ABS	Boîte Acier Inoxydable ABS	Scatola Acciaio Inossidabile ABS	Caixa Aço Inoxidável ABS
--	---------------------------------	-------------------------------	----------------------------------	--	--------------------------------



793100

| 280mm/11"

⊖ 150mm /5,9"

Portarrollos Cocina // Paper Towel Holder
Holder // Porte Rouleau Papier
Portarotoli // Porta-Rolos

ACCESSORIES
COMPLÉMENTS
COMPLEMENTI
COMPLEMENTOS



COMPLEMENTOS



AFILADORES

Sharpeners // Aiguisseurs
Affilatori // Afiadores

PÁG 280-282



SOPORTES MÁGNÉTICOS

Magnetic racks // Barres
Aimantées // Suportes
Magnéticos

PÁG 300-301



CHAIRAS

Sharpening Steels // Fusils
Acciaini Affilatori // Fuzís

PÁG 283-286



BOLSAS PARA CUCHILLOS

Knives Roll Bag // Trousses
Couteaux // Borsa Portacoltelli
Saco para Facas

PÁG 292-294



GUANTES DE PROTECCIÓN

Safety Gloves // Gants de Protection // Guanti Antitaglio
Luva de Proteção

PÁG 287-288



SACACORCHOS

Corkscrew // Tire-Bouchon
Cavatappi // Saca-Rolhas

PÁG 302-304



TABLAS

Cutting Boards // Planches à Découper // Taglieri // Tábuas de Cortar

PÁG 289-291



SOPORTES PARA JAMÓN

Han Holder // Supports Jambon
Supporto Prosciutto // Suporte Para Presunto

PÁG 305-306



SOPORTES

Knife Holder // Blocs
Couteaux // Porta Coltelli
Suporte Facas

PÁG 295-299



AFILADORES

SHARPENERS

AIGUISEURS

AFFILATORI

AFIADORES

Los afiladores son esenciales para la seguridad en la cocina; mantienen los cuchillos en afilados, asegurando cortes limpios y minimizando el esfuerzo y el riesgo de accidentes.

Sharpeners are essential for kitchen safety; they keep knives sharp, ensuring clean cuts and minimizing effort and the risk of accidents.

Les aiguiseurs sont essentiels pour la sécurité en cuisine ; ils maintiennent les couteaux aiguisés, assurant des coupes nettes et minimisant l'effort et le risque d'accidents.

Gli affilatori sono essenziali per la sicurezza in cucina; mantengono i coltelli affilati, garantendo tagli puliti e minimizzando lo sforzo e il rischio di incidenti.

Afiadores são essenciais para a segurança na cozinha; mantêm as facas afiadas, garantindo cortes limpos e minimizando o esforço e o risco de acidentes.

Afilado Perfecto

Perfect Sharpening · Affûtage Parfait · Affilatura Perfetta · Afiação perfeita.

Precisión de Uso

Precision of Use · Précision d'Utilisation · Precisione d'Uso · Precisão de Uso.

Uso Rápido e Intuitivo

Quick and intuitive Use · Utilisation Rapide et Intuitive
Uso Rapido e Intuitivo · Uso Rápido e Intuitivo.

Mantenimiento Simple

Simple Maintenance · Entretien Facile · Manutenzione Semplice · Manutenção Simples.

	Caja ABS	Box ABS	Boîte ABS	Scatola ABS	Caixa ABS
--	-------------	------------	--------------	----------------	--------------



610000

Afilador Profesional ABS
Professional Sharpener ABS
Aiguiseur Professionnel ABS
Affilatore Prof. ABS
Afidor Profissional ABS

	Blister Plástico	Blister Plastic	Blister Plastique	Blister Plastico	Blister Plástico
--	---------------------	--------------------	----------------------	---------------------	---------------------



610200

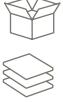
Afilador Prof. Bolsillo
Professional Pocket Sharpener
Aiguiseur Professionnel Poche
Affilatore Prof. Tasca
Afidor Profissional Bolso

	Caja ABS + TPE Rodillos Cerámico y Carburo	Box ABS + TPE Carbide and Ceramic Rollers	Boîte ABS + TPE Rouleaux Céramique et Carbure	Scatola ABS + TPE Rulli in Ceramica e Carburo	Caixa ABS + TPE Rodos de cerámica e de carboneto
--	--	---	---	---	--



610600

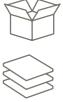
Afilador ABS // Sharpener ABS
Aiguiseur ABS // Affilatore ABS
Afidor de Mão ABS

	Caja ABS Rodillos Recubiertos Diamante	Box ABS Diamond-Coated Rolls	Boîte ABS Rouleaux Revêtement Diamant	Scatola ABS Rulli Rivestiti di Diamante	Caixa ABS Rôlos Revestidos com Diamante
--	--	------------------------------------	---	---	---



603900

Afilador Eléctrico // Electric Knife Sharpener // Aiguiseur Electrique Affilatore Elettrico // Afiajor Elétrico

	Caja ABS + TPE Rodillos Recubiertos Diamante	Box ABS + TPE Diamond-Coated Rolls	Boîte ABS + TPE Rouleaux Revêtement Diamant	Scatola ABS + TPE Rulli Rivestiti di Diamante	Caixa ABS + TPE Rôlos Revestidos com Diamante
---	--	--	---	---	---



610700

Afilador Profesional Eléctrico
Professional Electric Knife Sharpener
Aiguiseur Professionel Electrique
Affilatore Prof.Elettrico
Afiajor Profissional Elétrico



CHAIRAS

SHARPENING STEELS

FUSILS

ACCIAINI

FUZIS

Los cuchillos sufren un fuerte desgaste debido al uso cotidiano. La utilización de la chaira garantiza el mantenimiento del filo y alarga su vida útil.

Knives undergo heavy wear from daily use. Using a sharpening steel ensures the maintenance of the edge and prolongs its useful life.

Les couteaux subissent une forte usure due à leur utilisation quotidienne. L'utilisation d'un fusil à aiguiser garantit le maintien du tranchant et prolonge leur durée de vie.

I coltelli subiscono un forte usura a causa dell'uso quotidiano. L'utilizzo di una chaira garantisce il mantenimento del filo e ne allunga la vita utile.

As facas sofrem um forte desgaste devido ao uso diário. O uso de uma chaira garante a manutenção do fio e prolonga sua vida útil.

Materiales Resistentes

Resistant materials · Matériaux résistants · Materiali Resistenti
Materiais Resistentes.

Superficie Texturizada

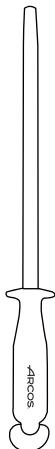
Textured surface · Surface Texturée · Superficie Testurizzata
Superficie Texturizada.

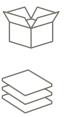
Uso Seguro

Safe Use · Utilisation Sûre · Uso Sicuro · Uso Seguro.

10 Años de Garantía

10-Year Warranty · Garantie 10 Ans · Garanzia 10 Anni · Garantia
de 10 Anos.



	Caja - 279200, 279400 Estuche - 279202 Acero al Carbono Recubierto de Diamante Polipropileno	Box - 279200, 279400 Case - 279202 Carbon Steel Coated Diamond-coated Polypropylene	Boîte - 279200, 279400 Étui - 279202 Acier au Carbone Revêtement diamant Polypropylène	Scatola - 279200, 279400 Astuccio - 279202 Acciaio al Carbonio Rivestito di diamante Polipropilene	Caixa - 279200, 279400 Estojo - 279202 Aço Carbono Revestido de diamante Polipropileno
--	--	---	--	--	--

279200/ 279202



280mm/11"

431mm/16,9"

17mm/0,6"

Chairá Diamante Ovalada
Diamond Sharpening Steel // Fusil
Diamant Mèche Oval // Acciaino
al Diamante // Afiliador de Aço
(Oval, Revestida de Diamante)

279400

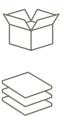


240mm/9,4"

365mm/14,3"

10mm/0,3"

Chairá Diamante
Diamond Sharpening Steel
Fusil Diamant Mèche // Acciaino
al Diamante Afiliador de Aço
(Revestida de Diamante)

	Caja - 278100, 278400, 278200 Estuche - 278138 Acero al Carbono Recubierto de Diamante Polipropileno	Box- 278100, 278400, 278200 Case - 278138 Carbon Steel Coated Diamond-coated Polypropylene	Boîte -278100, 278400, 278200 Étui - 278138 Acier au Carbone Revêtement diamant Polypropylène	Scatola -278100, 278400, 278200 Astuccio - 278138 Acciaio al Carbonio Rivestito di diamante Polipropilene	Caixa - 278100, 278400, 278200 Estojo - 278138 Aço Carbono Revestido de diamante Polipropileno
--	--	--	---	---	--

278100/278138



230mm/9,0"

375mm/14,7"

10mm/0,3"

Chairá // Sharpening Steel
Fusil Mèche Ronde // Acciaino
Afiliador de Aço Preto

278400



250mm/9,8"

385mm/15,1"

10mm /0,3"

Chairá // Sharpening Steel
Fusil Mèche Ronde // Acciaino
Afiliador de Aço Preto

278200

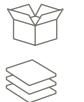


250mm/9,8"

375mm/14,7"

13mm/0,5"

Chairá // Sharpening Steel
Fusil Mèche Ronde // Acciaino
Afiliador de Aço Preto

	Caja Acero al Carbono Cromado Polipropileno	Box Carbon Steel Chromium Coated Polypropylene	Boîte Acier au Carbone Chromé Polypropylène	Scatola Acciaio al Carbonio Cromato Polipropilene	Caixa Aço carbono cromado Polipropileno
---	---	--	---	---	---

782100



||| 230mm/9"
||| 335mm/13,8"
↔ 10mm /0,3"

Chaira // Sharpening Steel
Fusil Mèche Ronde // Acciaino
Afiliador de Aço Preto

278510



● 278511 ● 278512 ● 278513 ○ 278514 ○ 278515

||| 300mm/11,8"
||| 440mm/17,3"
↔ 13mm/0,5"

Chaira de Grano Fino // Fine Grain
Honing Steel // Fusil Taillage Fin
Mèche Ronde // Afiliatio a Grana
Fine // Afiliador de Grão Fino

279010



||| 300mm/11,8"
||| 440mm/17,3"
↔ 17mm /0,6"

Chaira de Grano Fino Ovalada
Fine Grain Oval Honing Steel
Fusil Taillage Fin Mèche Oval
Afiliatio Oval a Grana Fine
Afiliador de Grão Fino Oval

279600



● 279623

||| 300mm/11,8"
||| 440mm/17,3"
↔ 20mm /0,7"

Chaira de Grano Extra Fino
Ovalada // Extra Fine Grain Oval
Honing Steel // Fusil Taillage Extra
-Fin Mèche Oval // Afiliatio oval
a Grana Super Fine // Afiliador de
Grão Extra Fino Oval

NEW

279900



● 279923

||| 350mm/13,7"
||| 490mm/19,3"
↔ 20mm /0,7"

Chaira de Grano Extra Fino
Ovalada // Extra Fine Grain Oval
Honing Steel // Fusil Taillage Extra
-Fin Mèche Oval // Afiliatio oval
a Grana Super Fine // Afiliador de
Grão Extra Fino Oval

Afilar

AFILAR UN CUCHILLO

SHARPENING A KNIFE

AIGUISER UN COUTEAU

COME AFFILARE UN COLTELLO

AFIAR UMA FACA

Si mantiene el filo del cuchillo afilado ayudará a que cumpla su función adecuadamente y alargará la vida de su producto. Lo más aconsejable es el uso periódico de chairas o aceros para el mantenimiento de los filos de sus cuchillos:

Coloque la hoja del cuchillo y la chaira formando un ángulo agudo (20°). El brazo que sujetla la chaira no debe moverse, y la otra mano apoyará ligeramente la hoja sobre la chaira y la deslizará sobre ésta manteniendo el ángulo.

Pase repetidamente la hoja del cuchillo sobre la chaira. Afile el otro lado de la hoja repitiendo los mismos movimientos, esta vez por el otro lado de la chaira. Lo ideal es alternar las pasadas del filo por la chaira, para conseguir una perfecta simetría en un lado sin cargar el otro.

Keeping the blade's cutting edge sharpened will help the knife to work properly and safely and it will last much longer.

Hold the blade at a 20° angle against the honing steel.

Keep the arm that is holding the steel steady and swipe the blade lightly over the steel keeping the angle at 20° .

Sharpen the other side of the blade as before, this time using the other side of the honing steel.

Give each side of the knife an equal number of swipes (about 20).

The ideal is to swipe both sides of the blade alternately to get a perfectly even sharpness on both sides of the blade.

Entretenir le fil du couteau permettra à celui-ci de répondre à sa fonction première qui est de couper et allongera sa durée de vie.

Le meilleur conseil est d'utiliser régulièrement un fusil pour maintenir le fil de son couteau:

En positionnant la lame à un angle de 20° par rapport à la mèche, la main qui tient le fusil ne doit pas bouger et l'autre main, appuyant légèrement la lame sur la mèche du fusil, laisse glisser celle-ci en maintenant cet angle.

Passer plusieurs fois la lame du couteau sur le fusil.

Aiguiser l'autre côté de la lame en répétant le même mouvement, mais cette fois ci de l'autre côté de la mèche du fusil.

L'idéal est d'alterner les passages du fil sur la mèche du fusil, pour obtenir une parfaite symétrie de l'aiguisage de part et d'autre de la lame.

Mantenere il filo ad un coltello contribuisce al buon funzionamento del prodotto ed alla sua durata nel tempo.

Consigli per un utilizzo ottimale per una buona affilatura con acciaio: Posizionate la lama del coltello e l'acciaio in modo da formare un angolo acuto a 20° .

Il braccio e la mano che sostiene l'acciaio non deve muoversi, mentre l'altra mano appoggerà leggermente la lama sull'acciaio e la farà scivolare mantenendo l'angolo come sopra indicato.

Ripetere l'operazione di passaggio della lama sull'acciaio più volte.

Affilate l'altro lato della lama ripetendo i medesimi movimenti.

L'affilatura ideale si ottiene ripassando più volte alternativamente i due lati della lama sull'acciaio.

Manter o gume da sua faca afiado ajuda a desempenhar corretamente a sua função e prolonga a vida útil do seu produto. O mais aconselhável é utilizar periodicamente o fuzil para manter o fio das suas facas: Colocar a lâmina da faca e o fuzil num ângulo agudo (20°). O braço que segura o fuzil não deve mover-se e a outra mão deve apoiar ligeiramente a lâmina no fuzil e deslizá-la sobre o aço de afiar, mantendo o ângulo. Passar repetidamente a lâmina da faca sobre o fuzil. Afie o outro lado da lâmina repetindo os mesmos movimentos, desta vez no outro lado do fuzil. O ideal é alternar as passagens da lâmina sobre o fuzil para obter uma simetria perfeita em ambos os lados.

has context menu





GUANTES DE PROTECCIÓN

SAFETY GLOVES
GANTS PROTECTION
GUANTI ANTITAGLIO
LUVA DE POTEÇÃO

El uso de guantes protectores es fundamental al manejar herramientas cortantes, previniendo cortes y lesiones en manos y antebrazos. Proporcionan protección variada y se adaptan a cada necesidad.

The use of protective gloves is fundamental when handling sharp tools, preventing cuts and injuries to hands and forearms. They provide varied protection and adapt to every need.

L'utilisation de gants de protection est fondamentale lors de la manipulation d'outils tranchants, prévenant les coupures et les blessures aux mains et avant-bras. Ils offrent une protection variée et s'adaptent à chaque besoin.

L'uso di guanti protettivi è essenziale nella manipolazione di strumenti affilati per prevenire tagli e lesioni alle mani. Offrono protezione variabile e si adattano ad ogni esigenza.

O uso de luvas protetoras é fundamental ao manusear ferramentas cortantes, prevenindo cortes e lesões em mãos e antebraços. Proporcionam proteção variada e se adaptam a cada necessidade.

Uso Ambidiestro

Ambidextrous Use · Utilisation Ambidextre · Uso Ambidestro · Uso Ambidestro.

Multiples Tallas Disponibles

Multiple Sizes available · Plusieurs Tailles Disponibles · Diverse Taglie Disponibili
Vários Tamanhos Disponíveis.

Protege de Lesiones

Protects from Injuries · Protège des Blessures · Protegge dalle Lesioni · Protege de Lesões.

Refuerzos Flexibles en los Puños

Flexible Reinforcements on the Cuffs · Renforts Flexibles aux poignets · Rinforzi Flessibili Sui Polsini · Reforços Flexíveis nos Punhos.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
Acero Inoxidable		Stainless Steel	Acier Inoxydable	Acciaio Inossidabile	Aço Inoxidável



615000

 0-XXS 188mm/7,4"

Guante Malla // Chainmail Glove
Gant en Maille // Guanto In Maglia
Luva de Proteção



615100

 1-XS 200mm/7,8"

Guante Malla // Chainmail Glove
Gant en Maille // Guanto In Maglia
Luva de Proteção



615200

 2-S 212mm/8,3"

Guante Malla // Chainmail Glove
Gant en Maille // Guanto In Maglia
Luva de Proteção



615300

 3-M 225mm/8,8"

Guante Malla // Chainmail Glove
Gant en Maille // Guanto In Maglia
Luva de Proteção



615400

 4-L 237mm/9,3"

Guante Malla // Chainmail Glove
Gant en Maille // Guanto In Maglia
Luva de Proteção



Superficie protectora del Filo

Edge-Protecting Surface · Surface Protectrice du Fil · Superficie Protettiva del Filo · Superfície Protetora do Fio.

Orificio para Almacenamiento

Storage Hole · Trou Pour Rangement · Foro per l'immagazzinamento · Orifício para Armazenamento.

TABLAS

Diseñadas para la rutina culinaria, nuestras tablas ofrecen manejo cómodo, almacenaje sencillo con orificio incorporado. Superficie para cortar sin dañar el filo del cuchillo. Resistente para cortes precisos y elegante presentación de alimentos.

Designed for the culinary routine, our boards offer comfortable handling, simple storage with an incorporated hole. A surface for cutting without damaging the knife's edge. Durable for precise cuts and elegant food presentation.

Conçues pour une utilisation quotidienne en cuisine, nos planches offrent une prise en main confortable, un rangement pratique grâce à leur ouverture intégrée. Une surface de découpe préservant le tranchant du couteau. Robustes pour des coupes précises et une présentation élégante des aliments.

Progettate per la routine culinaria, le nostre tavole offrono una maneggevolezza confortevole, un'immagazzinamento semplice con un foro incorporato. Una superficie per tagliare senza danneggiare il filo del coltello. Resistente per tagli precisi ed elegante presentazione dei cibi.

Desenhadas para a rotina culinária, nossas tábuas oferecem manuseio confortável, armazenamento simples com um orifício incorporado. Superfície para cortar sem danificar o fio da faca. Resistente para cortes precisos e elegante apresentação de alimentos.

Limpieza Rápida y Sencilla

Quick and Easy Cleaning · Nettoyage Rapide et Simple · Pulizia Rapida e Semplice · Limpeza Rápida e Simples.

Variedad de Colores

Variety of Colors · Variété de Couleurs · Varie colorazioni · Variedade de Cores.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Fibra de Celulosa y Resina	Resin and Cellulose Fibre	Fibre de Cellulose et Résine	Fibra di Cellulosa e Resina	Fibra de Celulose e Resina

765000



240x140mm/9x5"

6,5mm/0,2"

Tabla de corte Mármol
Cutting Board Marble
Planche à Découper Marbre
Tagliere Marmol
Tábua de Corte Mármore

691510



240x140mm/9x5"

6,5mm/0,2"

Tabla de Corte Negra
Cutting Board Black
Planche à Découper Noire
Tagliere Nero
Tábua de Corte Preta

708000



240x140mm/9x5"

6,5mm/0,2"

Tabla de Corte Natural
Cutting Board Natural
Planche à Découper Naturel
Tagliere Naturale
Tábua de Corte Natural

765100



330x230mm/13x9"

6,5mm/0,2"

Tabla de corte Mármol
Cutting Board Marble
Planche à Découper Marbre
Tagliere Marmol
Tábua de Corte Mármore

691610



330x230mm/13x9"

6,5mm/0,2"

Tabla de Corte Negra
Cutting Board Black
Planche à Découper Noire
Tagliere Nero
Tábua de Corte Preta

708100



330x230mm/13x9"

6,5mm/0,2"

Tabla de Corte Natural
Cutting Board Natural
Planche à Découper Naturel
Tagliere Naturale
Tábua de Corte Natural

765200



377x227mm/15x9"

6,5mm/0,2"

Tabla de corte Mármol
Cutting Board Marble
Planche à Découper Marbre
Tagliere Marmol
Tábua de Corte Mármore

691710



377x227mm/15x9"

6,5mm/0,2"

Tabla de Corte Negra
Cutting Board Black
Planche à Découper Noire
Tagliere Nero
Tábua de Corte Preta

708200



377x227mm/15x9"

6,5mm/0,2"

Tabla de Corte Natural
Cutting Board Natural
Planche à Découper Naturel
Tagliere Naturale
Tábua de Corte Natural

765300



427x327mm/17x13"

6,5mm/0,2"

Tabla de corte Mármol
Cutting Board Marble
Planche à Découper Marbre
Tagliere Marmol
Tábua de Corte Mármore

691810



427x327mm/17x13"

6,5mm/0,2"

Tabla de Corte Negra
Cutting Board Black
Planche à Découper Noire
Tagliere Nero
Tábua de Corte Preta

708300



427x327mm/17x13"

6,5mm/0,2"

Tabla de Corte Natural
Cutting Board Natural
Planche à Découper Naturel
Tagliere Naturale
Tábua de Corte Natural

i

Resistencia al lavavajillas / Dishwasher safe / Compatible lave-vaisselle / Adatto per lavastoviglie / Resistente à máquina de lavar loiça
No daña los cuchillos / Knife friendly / N'émosse pas le fil des couteaux / Non danneggia il filo dei coltelli / Não danifica as facas
Resistencia a altas temperaturas / Heat resistant / Résistante aux hautes températures / Resistente alle alte temperature / Resistência a altas temperaturas
Material Ecológico / ECO select / Matériau écologique / Materiale Ecologico / Material ecológico.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	Fibra de Celulosa y Resina	Resin and Cellulose Fibre	Fibre de Cellulose et Résine	Fibra di Cellulosa e Resina	Fibra de Celulose e Resina



766100

330x230mm/13x9"

6,5mm/0,2"

Tabla Salsera Mármol
Serving Board Marble
Planche à Découper Marbre
Servire Marmol
Tábua de Corte Mármore



762110

330x230mm/13x9"

6,5mm/0,2"

Tabla de corte Negra
Cutting Board Black
Planche à Découper Noire
Tagliere Nero
Tábua de Corte Preta



709100

330x230mm/13x9"

6,5mm/0,2"

Tabla de corte Natural
Cutting Board Natural
Planche à Découper Naturel
Tagliere Naturale
Tábua de Corte Natural



766200

377x227mm/15x9"

6,5mm/0,2"

Tabla Salsera Mármol
Serving Board Marble
Planche à Découper Marbre
Servire Marmol
Tábua de Corte Mármore



692210

377x227mm/15x9"

6,5mm/0,2"

Tabla Salsera Negra
Serving Board Black
Planche à Découper Noire
Tagliere Servire Nero
Tábua de Corte Preta



709200

377x227mm/15x9"

6,5mm/0,2"

Tabla Salsera Natural
Serving Board Natural
Planche à Découper Naturel
Tagliere Servire Naturale
Tábua de Corte Natural



766300

427x327mm/17x13"

6,5mm/0,2"

Tabla Salsera Mármol
Serving Board Marble
Planche à Découper Marbre
Tagliere Servire Marmol
Tábua de Corte Mármore



692310

427x327mm/17x13"

6,5mm/0,2"

Tabla Salsera Negra
Serving Board Black
Planche à Découper Noire
Tagliere Servire Nero
Tábua de Corte Preta



709300

427x327mm/17x13"

6,5mm/0,2"

Tabla Salsera Natural
Serving Board Natural
Planche à Découper Naturel
Tagliere Servire Naturale
Tábua de Corte Natural



693810

323x120mm/12,7x4,7"

3mm/0,1"

Tabla Servir Negra
Serving Board Black
Planche Café Gourmand Noire
Tagliere Servire Nero
Tábua de Tapas Preta



709600

330x230mm/13x9"

6,5mm/0,2"

Tabla Salsera Natural
Serving Board Natural
Planche à Découper Naturel
Tagliere Servire Naturale
Tábua de Corte Natural





BOLSAS

KNIVES ROLL BAG
TROUSSE COUTEAUX
BORSA PORTACOLTELLI
BOLSAS PARA FACAS

Para desplazamientos culinarios, las bolsas para cuchillos son el compañero de viaje ideal, ofreciendo comodidad y organización para llevar cuchillos y utensilios esenciales de cocina.

For culinary travels, knife bags are the ideal travel companion, offering comfort and organization to carry knives and essential kitchen utensils.

Pour vos déplacements les déplacements culinaires, les sacs à couteaux sont le compagnon de voyage idéal, offrant confort et organisation pour transporter couteaux et ustensiles de cuisine préférés.

Per i viaggi culinari, le borse per coltelli sono il compagno di viaggio ideale, offrendo comfort e organizzazione per trasportare coltelli e utensili da cucina essenziali.

Para deslocamentos culinários, as bolsas para facas são a companhia de viagem ideal, oferecendo conforto e organização para levar facas e utensílios de cozinha essenciais.

Organización Sencilla

Simple Organization · Organisation Facile · Organizzazione Semplice
Organização Simples.

Diversas Capacidades de Almacenamiento

Various Storage Capacities · Diverses Capacités de Stockage · Diverse Capacità di Stoccaggio · Diversas Capacidades de Armazenamento.

Protección en Transporte

Protection in Transport · Protection lors du Transport
Protezione nel Trasporto · Proteção no Transporte.

	Caja	Box	Boîte	Scatola	Caixa
	100% Poliéster	100% Polyester	100% Polyester	100% Poliestere	100% Poliéster



690200

460x275mm/18x11"

Bolsa Cuchillos // Knife Roll Bag
Trousse Couteaux // Borsa
Portacoltelli // Saco Facas

4 Piezas // 4 Pieces // 4 Places
4 Pezzi // 4 peças



690400

500x510mm/19,6x20"

Bolsa Cuchillos // Knife Roll Bag
Trousse Couteaux // Borsa
Portacoltelli // Saco Facas

8 Piezas // 8 Pieces // 8 Places
8 Pezzi // 8 peças



690500

730x510mm/28,7x20"

Bolsa Cuchillos // Knife Roll Bag
Trousse Couteaux // Borsa
Portacoltelli // Saco Facas

12 Piezas // 12 Pieces // 12 Places
12 Pezzi // 12 peças



691400

520x920mm/20,4x36"

Bolsa Cuchillos // Knife Roll Bag
Trousse Couteaux // Borsa
Portacoltelli // Saco Facas

17 Piezas // 17 Pieces // 17 Places
17 Pezzi // 17 peças

	Bolsa Poliéster 600D con Recubrimiento PVC	Bag Polyester 600D Covering with PVC	Sac Polyester 600D avec Recouvrement PVC	Borsa Poliestere 600D Ricoperto in PVC	Saco Poliéster 600D Revestido de PVC
---	---	---	---	---	---

No incluye cuchillos // Knives not included
Couteaux non fournis // Coltelli non compresi
Não inclui facas.



694900



330x480x185mm
12,9" x 18,8" x 7,2"



\approx 29L - 1,3Kg

Mochila Porta Cuchillos // Knife Backpack // Sac à dos Porte-couteaux // Zainetto Porta Coltelli Saco Facas

**9 Piezas // 9 Pieces // 9 Places
9 Pezzi // 9 peças**

	Caja Bolsa de Piel y Herrajes Metálicos	Box Leather Bag with Metallic Ironworks	Boîte Sac en Cuir et Fermonneries Métalliques	Scatola Borsa in Pelle e Accessori Metallo	Caixa Bolsa de Couro e Ferragens Metálicas
---	--	--	--	---	---



694800



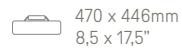
863 x 446mm/34 x 17,5"

Bolsa Piel Cuchillos // Leather Knife Roll Bag // Trousse couteaux cuir // Borsa in pelle // Estojo de pele

**10 Piezas // 10 Pieces // 10 Places
10 Pezzi // 10 peças**



695100



470 x 446mm
8,5 x 17,5"

Bolsa Piel Cuchillos // Leather Knife Roll Bag // Trousse couteaux cuir // Borsa in pelle // Estojo de pele

**5 Piezas // 5 Pieces // 5 Places
5 Pezzi // 5 peças**



SOPORTES PARA CUCHILLOS

KNIFE HOLDER
BLOCS COUTEAUX
PORTA COLTELLI
SUPORTE FACAS

Tacos que preservan el filo de los cuchillos y realzan la cocina con su diseño innovador, garantizando accesibilidad y estilo en cada uso.

Knife blocks that preserve the edge of the knives and enhance the kitchen with their innovative design, ensuring accessibility and style with every use.

Blocs de couteaux qui préservent le tranchant des couteaux et rehaussent la cuisine avec leur design innovant, garantissant accessibilité et style à chaque utilisation.

Blocchi per coltelli che preservano la lama dei coltelli e valorizzano la cucina con il loro design innovativo, garantendo accessibilità e stile in ogni utilizzo.

Blocos que preservam o fio das facas e realçam a cozinha com seu design inovador, garantindo acessibilidade e estilo a cada uso.

Protege el Filo de los Cuchillos

Protects the Knife Edge · Protège le Fil des Couteaux · Protegge il Filo dei Coltelli · Protege o Fio das Facas.

Variedad de Diseños

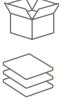
Various Designs · Designs Variés · Disegni Vari · Design Variados.

Funcionalidad

Functionality · Fonctionnel · Funzionalità · Funcionalidade.

Completa tu Cocina

Complete Your Kitchen · Complétez Votre Cuisine · Completa la Tua Cucina · Complete sua Cozinha.

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Bambú	Bamboo	Bambou	Bambú	Bambu



793800

 280x215x90mm
11x8x3"

Soporte Cuchillos // Knife Holder
Bloc Couteaux // Porta Coltelli
Suporte Facas

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Caucho Termoplástico + Fibras de Polipropileno (PP)	Thermoplastic Rubber + Polipropylene (PP) Fibre	Caoutchouc Thermoplastique + Fibre Polypropylène (PP)	Caucciù Termoplastico + Fibre di Polipropilene (PP)	Borracha Termoplástica + Fibra Polipropileno (PP)



794400

 225mm/8,8"
 110mm /4,3"

Soporte Cuchillos Redondo
Round Knife Holder // Bloc couteaux Rond // Porta Coltelli Rotondo
Suporte Facas Redondo



794000

 225mm/8,8"
 110mm /4,3"

Soporte Cuhillos Redondo
Round Knife Holder // Bloc Couteaux Rond // Porta Coltelli Rotondo
Cepo Universal Redondo // Suporte Facas

	Caja Regalo Caucho Termoplástico + Fibras de Polipropileno (PP)	Gift Box Thermoplastic Rubber + Polipropylene (PP) Fibre	Boîte Cadeau Caoutchouc Thermoplastique + Fibre Polypropylène (PP)	Scatola Regalo Caucciù Termoplastico + Fibre di Polipropilene (PP)	Caixa de Presente Borracha Termoplástica + Fibra Polipropileno (PP)
---	--	---	---	---	--

794100



 220x160x65mm
8,6 x 6,2 x 2,5"

Soporte Cuchillos Ovalado
Oval Knife Holder // Bloc couteaux Oval // Porta Coltelli Ovale
Suporte Facas Ovalado

794500



 220 x 160 x 65mm
8,6 x 6,2 x 2,5"

Soporte Cuchillos Ovalado
Oval Knife Holder // Bloc Couteaux Oval // Porta Coltelli Ovale
Suporte Facas Ovalado

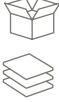
	Caja Regalo Bambú	Gift Box Bamboo	Boîte Cadeau Bambou	Scatola Regalo Bambú	Caixa Bambu
--	----------------------	--------------------	------------------------	-------------------------	----------------

794300



 432 x 139 x 39mm
1,5x 17 x5,4"

Soporte Interior Cajón // Knife Holder Drawer // Bloc Universel Tiroir // Porta Coltelli Per Cassetto
Suporte de Bambu Para Gaveta

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Madera de Caucho Fibras de Polipropileno	Rubberwood Polypropylene Fibers	Bois de Caoutchouc Fibres de Polypropylène	Legno di Gomma Fibre di Polipropilene	Madeira de Borracha Fibras de Polipropileno



794700

 225 x 185 x 150mm
8,8 x 7,2 x 2,3mm

Soporte Cuchillos // Knife Holder
Bloc Couteaux // Porta Coltelli
Suporte Facas

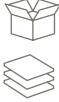
	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Bambú	Bamboo	Bambou	Bambú	Bambu



794800

 150 x 160 x 160mm
5,9 x 6,2 x 6,2"

Soporte Cuchillos // Knife Holder
Bloc Couteaux // Porta Coltelli
Suporte Facas

	Caja Regalo	Gift Box	Boîte Cadeau	Scatola Regalo	Caixa de Presente
	Acer Inoxidable + Fibras de Polipropileno (PP)	Stainless Steel + Polipropylene (PP) Fibre	Acier Inoxydable + Fibre Polypropylène (PP)	Acciaio Inossidabile + Fibre di Polipropilene (PP)	Aço Inoxidável + Fibra Polipropileno (PP)



794900

 220mm/8,6"

 110mm /4,3"

Soporte Cuhillos Redondo
Round Knife Holder // Bloc
Couteaux Rond // Porta Coltelli
Rotondo // Cepo Universal
Redondo // Suporte Facas

	Caja Regalo Piedra Caliza en color Crema Madera de Roble Francés	Gift Box Cream-Colored Limestone French Oak Wood	Boîte Cadeau Pierre Calcaire Crème Bois de Chêne	Scatola Regalo Pietra Calcarea di Colore Crema Legno di Rovere Francese	Caixa de Presente Calcário de Cor Creme Madeira de Carvalho Francês
---	--	--	--	---	---



795500

 280 x 364 x 78mm
11 x 14,3 x 3"

Soporte para Cuchillos de Piedra y Madera // Stone and Wooden Knife Holder // Bloc Couteaux en Pierre et en Bois // Supporto per Coltelli in Pietra e Legno // Suporte para Facas de Pedra e Madeira





SOPORTES MAGNÉTICOS

MAGNETIC RACK
BARRE AIMANTÉE
MAGNET
SUPORTES MAGNÉTICOS

Un lugar muy fiable dónde dejar tus cuchillos son nuestros soportes magnéticos. Tiene un potente imán que sujetas fuertemente las piezas y te permite tenerlas siempre cerca cuidando el estado de tus cuchillos.

Our magnetic knife holders are a very reliable place to leave your knives. They have a strong magnet that securely holds the pieces and allows you to have them always close by, taking care of your knives' condition.

Nos supports magnétiques pour couteaux sont un emplacement sûr pour ranger vos couteaux. Ils ont un aimant puissant qui maintient fermement les pièces en place et vous permet de les avoir toujours à portée de main, en préservant la qualité de vos couteaux.

I nostri supporti magnetici per coltelli sono un luogo molto affidabile dove lasciare i tuoi coltelli. Hanno un magnete potente che tiene saldamente i pezzi e ti permette di averli sempre a portata di mano, curando la condizione dei tuoi coltelli.

Nossos suportes magnéticos para facas são um lugar muito confiável para deixar suas facas. Eles têm um ímã potente que segura firmemente as peças e permite que você as tenha sempre por perto, cuidando da condição de suas facas.

Organización Sencilla

Simple Organization · Organisation Facile · Organizzazione Semplice
Organização Simples.

Previene el Deterioro Prematuro del Cuchillo

Prevents Premature Knife Deterioration · Prévient la Détérioration Prématuée du Couteau · Previene il Deterioramento Precoce del Coltello · Previne a Deterioração Precoce da Faca.

Potente Imán

Powerful Magnet · Aimant Puissant · Magnete Potente Iman Potente.

Variedad de Diseños

Variety of Designs · Variété de Designs · Varie Design · Variedade de Designs.

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	PVC / Acero / ABS	PVC / Steel / ABS	PVC / Acier / ABS	PVC / Acciaio / ABS	PVC / Aço / ABS



692500

 300x45mm/11,8x1,7"
Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet Suporte Magnético



692600

 450x45mm/17,7x1,7"
Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet Suporte Magnético



692700

 500x45mm/19,6x1,7"
Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet Suporte Magnético

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Bambú	Bamboo	Bambou	Bambú	Bambu



692800

 300x45mm/11,8x1,7"
Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet Suporte Magnético



692900

 450x45mm/17,7x1,7"
Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet Suporte Magnético

	Estuche	Case	Étui	Astuccio	Estojo
	Madera de Haya	Beechwood	Bois de Hêtre	Legno di Faggio	Madeira de Faia



695000

 400x50mm/15,7x2"
Soporte Magnético // Magnetic Rack // Barre Aimantée // Magnet Suporte Magnético



SACA-CORCHOS

CORKSCREW
TIRE BOUCHON PROF.
CAVATAPPI
SACA-ROLHA

Explora nuestra selección de sacacorchos, desde modelos manuales clásicos hasta opciones eléctricas innovadoras, diseños que combinarán con cualquier estilo de cocina.

Explore our selection of corkscrews, from classic manual models to innovative electric options, designs that will match any kitchen style.

Explorerez notre sélection de tire-bouchons, des modèles manuels classiques aux options électriques innovantes, des designs qui s'adapteront à tout style de cuisine.

Esplora la nostra selezione di cavatappi, dai modelli manuali classici alle opzioni elettriche innovative, design che si abbineranno a qualsiasi stile di cucina.

Explore nossa seleção de saca-rolhas, desde modelos manuais clássicos a opções elétricas inovadoras, designs que combinarão com qualquer estilo de cozinha.

Variedad de Diseños

Variety of Designs · Variété de Designs · Varie Design · Variedade de Designs.

Uso Rápido e Intuitivo

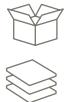
Quick and Intuitive use · Utilisation Rapide et Intuitive · Uso Rapido e Intuitivo
Uso Rápido e Intuitivo.

Mantenimiento Simple

Simple Maintenance · Entretien Facile · Manutenzione Semplice
Manutenção Simples.

Materiales Resistentes

Resistant Materials · Matériaux Résistants · Materiali Resistenti
Materiais Resistentes.

	Caja Regalo ABS Aleación de Zinc	Gift Box ABS Zinc Alloy	Boîte Cadeau ABS Alliage de Zinc	Scatola Regalo ABS Lega di Zinc	Caixa de Presente ABS Liga de Zinc
---	--	-------------------------------	--	---------------------------------------	--



604100

Sacacorchos // Corkscrew
Tire Bouchon Prof // Cavatappi
Saca-Rolhas



607500

Sacacorchos // Corkscrew
Tire Bouchon Prof // Cavatappi
Saca-Rolhas

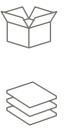
	Caja Regalo ABS Aleación de Zinc + Elastómero	Gift Box ABS Zinc Alloy + Elastomer	Boîte Cadeau ABS Alliage de Zinc + Élastomère	Scatola Regalo ABS Lega di Zinc + Elastomero	Caixa de Presente Madeira de Borracha Liga de Zinc + Elastômero
--	---	---	---	--	---



604700

Sacacorchos // Corkscrew
Tire Bouchon Prof // Cavatappi
Saca-Rolhas

Incluye Cortacápsulas / Includes Foil Cutter / Coupe capsule inclus / Comprende Taglia-Capsulei / Inclui corta-cápsulas.

	Caja Regalo 604600 ABS 604900 Acero Inoxidable - ABS	Gift Box 604600 ABS 604900 Stainless Steel- ABS	Boîte Cadeau 604600 ABS 604900 Acier Inoxydable - ABS	Scatola Regalo 604600 ABS 604900 Acciaio Inossidabile - ABS	Caixa de Presente 604600 ABS 604900 Aço Inoxidável - ABS
--	--	---	---	---	--



604600

Sacacorchos Elec. // Elec. Corkscrew
Tire Bouchon Prof. Elec. // Cavatappi
Elec. // Saca-Rolhas Elétrico

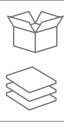


604900

Sacacorchos Elec. // Elec. Corkscrew
Tire Bouchon Prof. Elec. // Cavatappi
Elec. // Saca-Rolhas Elétrico

Incluye Cargador / Charger Included / Chargeur Fourni / Caricatore Incluso / Inclui carregador

Incluye Cortacápsulas / Includes Foil Cutter / Coupe capsule inclus / Comprende Taglia-Capsulei / Inclui corta-cápsulas.

	Caja Regalo Aleación Zinc	Gift Box Zinc Alloy	Boîte Cadeau Alliage de Zinc	Scatola Regalo Legno di Zinc	Caixa de Presente Liga de Zinc
---	----------------------------------	----------------------------	-------------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------------



603400

195mm/7,6"



Sacacorchos // Corkscrew
Tire Bouchon Prof // Cavatappi
Saca-Rolhas



SOPORTES JAMÓN

HAM HOLDER SUPPORT

SUPPORT À JAMBON

SUPPORTO PROSCIUTTO FRAGGIO

SUPORTE PRESUNTO

Nuestros soportes jamoneros aportan seguridad y versatilidad a tu cocina, ajustándose a cualquier tamaño de jamón o paletilla, y destaca su limpieza sin complicaciones.

Our ham holders provide safety and versatility to your kitchen, adjusting to any size of ham or shoulder, and are notable for their hassle-free cleaning.

Nos supports à jambon offrent sécurité et polyvalence à votre cuisine, s'ajustant à toutes tailles de jambon ou d'épaule et se distinguent par leur facilité d'entretien.

I nostri supporti per prosciutto forniscono sicurezza e versatilità alla tua cucina, adattandosi a qualsiasi dimensione di prosciutto o spalla, e si distinguono per la loro pulizia senza problemi.

Nossos suportes para presunto proporcionam segurança e versatilidade à sua cozinha, ajustando-se a qualquer tamanho de presunto ou paleta, e são notáveis pela sua limpeza descomplicada.

Gran Sujeción y Estabilidad

Great grip and Stability · Grande Prise et Stabilité · Grande Presa e stabilità
Grande Aderência e Estabilidade.

Seguro y fácil de usar

Safe and Easy to Use · Sûr et Facile à Utiliser · Sicuro e Facile da Usare
Seguro e Fácil de Usar.

Diseño Ergonómico

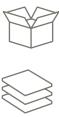
Ergonomic Design · Design Ergonomique · Design Ergonomic
Design Ergonómico.

Materiales resistentes

Resistant Materials · Matériaux résistants · Materiali Resistenti
Materiais Resistentes.

Variedad de Diseños

Variety of Designs · Variété de Designs · Varie Design · Variedade de Designs.

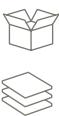
	Caja Regalo Madera de Pino Lacada en Color Caoba Herrajes Metálicos	Gift Box Mahogany Coloured Pine Lacquered Metallic Ironworks	Boîte Cadeau Bois de Pin Laqué Couleur Acajou Ferronneries Métalliques	Scatola Regalo Legno di Pino Laccato di color Mogano Accessori Metallo	Caixa de Oferta Madeira de Pinho Laqueada na Cor Mogno Ferragens Metálicas
--	---	---	---	---	---

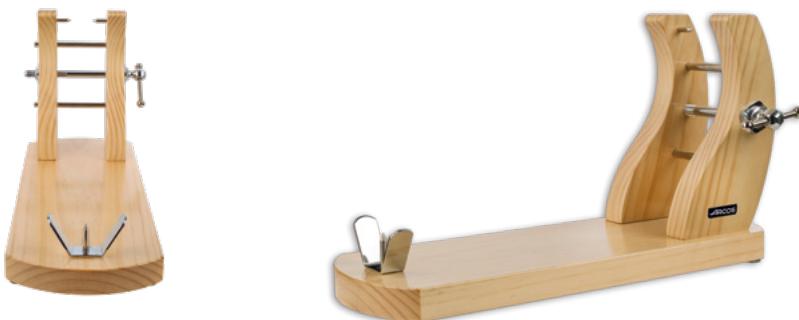


683200

 500 x 280 x 180,6mm
19,6 x 11 x 7,1"

Soporte Jamón Pino Lacado
Ham Holder Lacquered Pine
Support à Jambon Pin Laqué
Supporto Prosciutto PinoLaccato
Suporte Presunto Pinho Lacado

	Caja Regalo Madera de Pino Lacada en Color Natural Herrajes Metálicos	Gift Box Natural Colour Lacquered Pine Wood Metallic Ironworks	Boîte Cadeau Bois de pin laqué Couleur Naturel Ferronneries Métalliques	Scatola Regalo Legno di Pino Laccato di color Naturali Accessori Metallo	Caixa de Oferta Madeira de Pinho Laqueada em Cor Natural Ferragens Metálicas
---	---	--	---	--	--



683300

 500 x 280 x 180,6mm
19,6 x 11 x 7,1"

Soporte Jamón Pino Lacado
Ham Holder Lacquered Pine
Support à Jambon Pin Laqué
Supporto Prosciutto PinoLaccato
Suporte Presunto Pinho Lacado

	Caja Regalo Polietileno PE-500 Acero Inoxidable AISI-304	Gift Box Polyethylene PE-500 AISI-304 Stainless Steel	Boîte Cadeau Polyéthylène PE-500 Acier Inoxydable AISI-304	Scatola Regalo Polietilene PE-500 Acciaio Inossidabile AISI-304	Caixa de Presente Polietileno PE-500 Aço Inoxidável AISI-304
---	--	---	--	---	--



693900

 530 x 386 x 190mm
19,6 x 11 x 7,1"

Soporte Jamón
Ham Holder
Support à Jambon
Supporto Prosciutto
Suporte Presunto

POINT OF SALE DISPLAYS
PRESENTOIRES
EXPOSITORI
EXPOSITORES

www.arcos.com

EXPOSITORES

**54221**

17 x 37,5cm

Expositor Tablas (Polimetacrilato de Metilo Acrílico) // Cutting Board Display (Polymethyl Methacrylate PMMA) // Prés. Planches à découper (PMMA Polyméthacrylate de Méthyle Acrylique) // Espositore Taglieri (PMMA Polimetacrilato) // Expositor de tábua (Polimetilmetacrilato PMMA)

**54231**

45 x 32,8 x 28,8cm

Expositor Sobre Mesa (Madera y Metacrilato) Counter Display (Wood and Methacrylate) Prés. Comptoir Offices (Bois et Méthacrylate) Esp. Multiplo Coltelli (Legno e Metacrilato) Expositor de balcão (Madeira e Metacrilato)

**54229**

19 x 53,6 x 28,7cm

Exp. Mostrador Mondadores (Madera y Metacrilato) Paring Knives Counter Display (Wood and Methacrylate) Prés. Couteau Office (Bois et Méthacrylate) Espositore Coltelli Multiuso (Legno e Metacrilato) Expositor Balcão Descascadores (Madeira e Metacrilato)

**54233**

30,5 x 37,5 x 16cm

Exp. Mostrador Chuleteros (Madera y Hierro) Steak Knives Counter Display (Wood and Iron) Prés. Couteaux Steak (Bois et Fer) Espositore Coltelli Bistecca (Legno e Ferro) Expositor Balcão para Costeletas (Madeira e Ferro)

**54234**

29,4 x 25 x 9cm

Exp. Mostrador Cubiertos (Madera y Plástico) Flatware Counter Display (Wood and Plastic) Présentoir Couverts (Bois et Plastique) Espositore Posate (Legno e Plastico) Expositor Balcão Talheres (Madeira e Plástico)

**54232**

80 x 13cm

Exp. Mostrador Tira Colgador (Polipropileno) Hanging Display (Polypropylene) Prés. Bande à suspendre (Polypropylène) Espositore Cravatta (Polipropilene) Expositor Tira Peneira (Polipropileno)



54236

54,5 x 171 x 54,5cm

Expositor suelo (Madera y Metal)
Metallic and Wooden Display
Présentoir sol métal et bois
Esp. Da Terra in Legno E Metallo
Exp. Solo Metálico e Madeira



54235

86 x 195 x 86cm

Exp. Cazuelas, Sartenes y Cuchillos (Madera y Metal)
(Metallic and Wooden) Cookware and Knives Display
Prés. Casseroles, poêles et couteaux (Metal et Bois)
Esp. Padelle, Pentole E Coltelli (Legno E Metallo)
Expositor Tachos, Frigideiras E Facas (Metálico e Madeira)



54237

54,5 x 171 x 54,5cm

Expositor suelo (Madera y Metal)
(Metallic and Wooden) Display
Présentoir sol (Metal et Bois)
Espositore Da Terra In Legno (Legno E Metallo)
Exp. Solo (Metálico e Madeira)



54217

145 x 60 x 10cm

Expositor Vitrina Pared (Hierro y Cristal)
Wall Display (Iron and Glass)
Présentoir Vitrine Murale (Fer et Verre)
Espositore vetrina da parete (Ferro e Vetro)
Expositor Vitrine Parede (Ferro e Vidro)



REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:
100100	102	152600	92	185701	227	188622	105	211900	72
100101	102	160100	42	185721	227	188623	105	212000	73
100400	102	160400	42	185722	227	188624	105	212100	73
100401	102	160600	42	185723	227	188625	105	212200	74
100500	102	160800	42	185725	227	188628	105	212300	74
100501	102	161100	42	185900	230	188631	105	223300	49
100600	103	161300	43	185901	230	188632	105	224900	48
100601	103	161400	43	185924	230	188633	105	225000	49
100700	103	161600	43	186000	228	188634	105	225100	50
100701	103	161900	43	(NEW) 187000	110	188676	105	225200	50
100800	103	162000	42	187900	106	188677	105	225300	50
100801	103	162300	43	188000	106	188678	105	225600	48
101300	103	162600	43	188100	106	188700	106	225700	48
101301	103	(NEW) 163200	44	188200	106	188800	106	225800	49
101500	103	163300	44	188300	105	188821	106	225900	49
101501	103	164900	54	188301	105	188822	106	226000	49
102500	102	165000	54	188321	105	188823	106	226200	48
102501	102	165100	54	188322	105	188824	106	226400	48
102700	102	(NEW) 165300	54	188323	105	188825	106	226500	49
102701	102	165400	55	188325	105	188900	107	226600	48
134900	97	(NEW) 165500	54	188400	105	189000	108	226700	50
135000	95	165900	55	188401	105	189100	108	226800	50
135200	95	166100	54	188421	105	189421	108	226900	48
135300	95	166400	55	188422	105	189422	108	227000	51
135400	95	166600	56	188500	105	189500	109	228700	51
135500	96	166700	55	188501	105	189621	109	229900	48
135600	96	166800	55	188510	105	189622	109	230200	60
135700	96	167000	57	188521	105	189700	109	230224	66
135800	95	167100	57	188522	105	(NEW) 189800	110	230500	60
136100	97	167200	56	188523	105	(NEW) 189900	110	230524	66
136500	97	(NEW) 167400	54	188524	105	190123	36	230600	60
136700	96	168000	56	188525	105	190423	36	230624	66
150200	90	168100	56	188528	105	190623	36	231000	62
150300	90	168200	56	188576	105	190823	36	231024	68
150500	90	181300	272	188577	105	191123	36	231100	62
150700	90	185300	230	188578	105	191323	37	231124	68
150800	90	185301	230	188600	105	191623	37	231300	62
150900	90	185324	230	188601	105	191923	37	231324	68
151000	91	185400	228	188610	105	192023	37	231500	62
151200	91	185500	228	188611	105	192623	37	231524	68
151400	91	185601	225	188612	105	194000	38	232000	60
151500	91	(NEW) 185610	226	188613	105	210100	72	232024	66
151600	91	185621	225	188614	105	210400	72	232800	60
151900	92	185622	226	188615	105	210600	72	232824	66
152000	93	185623	226	188618	105	210700	72	232900	62
152100	93	185625	226	188621	105	211100	72	232924	68

REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:
233000	..... 62	242800	..... 126	280504	..... 79	286004	..... 82	290521	..... 130
233024	..... 68	242900	..... 126	280601	..... 79	286104	..... 85	290522	..... 130
233100	..... 61	243000	..... 123	280604	..... 79	286204	..... 85	290523	..... 130
233124	..... 67	243100	..... 122	280704	..... 80	286304	..... 85	290525	..... 130
233200	..... 61	243200	..... 122	280804	..... 80	286400	..... 85	290600	..... 135
233224	..... 67	243500	..... 126	281004	..... 76	286500	..... 85	290621	..... 135
233300	..... 60	244100	..... 123	281104	..... 76	286600	..... 84	290622	..... 135
233324	..... 66	245400	..... 125	281204	..... 77	286700	..... 116	290623	..... 135
233400	..... 61	260200	..... 114	281304	..... 77	286800	..... 116	290625	..... 135
233424	..... 67	260300	..... 114	281404	..... 77	287000	..... 117	290700	..... 131
233500	..... 61	260400	..... 114	281504	..... 77	287100	..... 117	290721	..... 131
233524	..... 67	262400	..... 114	281604	..... 78	287200	..... 117	290722	..... 131
233600	..... 61	263000	..... 113	281704	..... 78	287300	..... 118	290723	..... 131
233624	..... 67	263100	..... 113	281801	..... 81	287800	..... 117	290724	..... 131
233700	..... 61	263200	..... 113	281804	..... 81	287900	..... 117	290725	..... 131
233724	..... 67	263400	..... 113	281901	..... 81	287400	..... 118	290728	..... 131
233800	..... 61	263600	..... 113	281904	..... 81	288200	..... 84	290800	..... 131
233824	..... 67	270800	..... 113	282004	..... 81	288300	..... 84	290821	..... 131
234200	..... 63	271300	..... 114	282104	..... 80	288400	..... 83	290822	..... 131
234300	..... 63	277000	..... 114	282204	..... 80	288804	..... 82	290823	..... 131
234524	..... 69	277100	..... 261	282404	..... 84	289004	..... 76	290824	..... 131
235024	..... 69	277200	..... 265	282504	..... 76	289104	..... 77	290825	..... 131
240000	..... 122	278100	..... 284	282604	..... 76	289704	..... 82	290828	..... 131
240100	..... 124	278138	..... 284	282704	..... 76	289804	..... 82	290900	..... 131
240200	..... 124	278200	..... 284	282904	..... 116	289904	..... 82	290921	..... 131
240300	..... 124	278400	..... 284	283004	..... 116	290000	..... 130	290922	..... 131
240500	..... 124	278510	..... 285	283104	..... 116	290021	..... 130	290923	..... 131
240600	..... 124	278511	..... 285	283204	..... 116	290022	..... 130	290925	..... 131
240700	..... 124	278512	..... 285	283304	..... 116	290023	..... 130	291100	..... 139
240800	..... 124	278513	..... 285	283704	..... 83	290025	..... 130	291125	..... 139
241000	..... 122	278514	..... 285	283804	..... 81	290031	..... 130	291200	..... 136
241100	..... 122	278515	..... 285	283904	..... 80	290100	..... 130	291222	..... 136
241200	..... 122	279010	..... 285	284004	..... 83	290121	..... 130	291223	..... 136
241300	..... 122	279200	..... 284	284100	..... 78	290122	..... 130	291225	..... 136
241400	..... 123	279202	..... 284	284204	..... 77	290123	..... 130	291300	..... 136
241500	..... 123	279400	..... 284	284304	..... 80	290125	..... 130	291322	..... 136
241600	..... 123	(NEW) 279600	..... 285	284604	..... 78	290300	..... 135	291323	..... 136
241700	..... 123	(NEW) 279623	..... 285	284704	..... 78	290325	..... 135	291325	..... 136
242000	..... 125	(NEW) 279900	..... 285	284804	..... 78	290400	..... 130	291400	..... 138
242100	..... 125	(NEW) 279923	..... 285	285000	..... 87	290421	..... 130	291424	..... 138
242200	..... 125	280004	..... 76	285100	..... 88	290422	..... 130	291425	..... 138
242300	..... 125	280104	..... 76	285500	..... 86	290423	..... 130	291431	..... 138
242500	..... 125	280204	..... 79	285600	..... 87	290425	..... 130	291500	..... 133
242600	..... 126	280304	..... 79	285700	..... 88	290431	..... 130	291522	..... 133
242700	..... 126	280404	..... 79	285800	..... 86	290500	..... 130	291523	..... 133

REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:
291525	..... 133	292400	..... 134	293625	..... 138	295123	..... 135	297522	..... 141
291600	..... 133	292422	..... 134	293700	..... 138	295125	..... 135	297525	..... 141
291622	..... 133	292423	..... 134	293724	..... 138	295200	..... 135	298500	..... 140
291623	..... 133	292425	..... 134	293725	..... 138	295222	..... 135	298800	..... 140
291625	..... 133	292500	..... 134	293800	..... 139	295223	..... 135	298825	..... 140
291700	..... 133	292523	..... 134	293825	..... 139	295225	..... 135	299500	..... 142
291722	..... 133	292525	..... 134	293900	..... 139	295300	..... 137	299525	..... 142
291723	..... 133	292600	..... 137	293925	..... 139	295322	..... 137	299600	..... 142
291725	..... 133	292622	..... 137	294000	..... 136	295323	..... 137	299625	..... 142
291800	..... 133	292623	..... 137	294022	..... 136	295325	..... 137	299700	..... 142
291822	..... 133	292625	..... 137	294025	..... 136	295400	..... 137	299725	..... 142
291823	..... 133	292700	..... 137	294100	..... 136	295422	..... 137	370000	..... 185
291825	..... 133	292721	..... 137	294122	..... 136	295423	..... 137	370025	..... 185
291900	..... 133	292722	..... 137	294125	..... 136	295425	..... 137	370100	..... 183
291922	..... 133	292723	..... 137	294200	..... 136	295500	..... 135	370200	..... 183
291923	..... 133	292725	..... 137	294225	..... 136	295522	..... 135	370500	..... 185
291925	..... 133	292800	..... 137	294400	..... 130	295525	..... 135	370525	..... 185
292000	..... 131	292822	..... 137	294422	..... 130	295700	..... 140	370600	..... 185
292021	..... 131	292823	..... 137	294425	..... 130	295725	..... 140	370625	..... 185
292022	..... 131	292825	..... 137	294500	..... 136	295800	..... 134	371400	..... 161
292023	..... 131	292900	..... 132	294521	..... 136	295822	..... 134	371500	..... 161
292025	..... 131	292922	..... 132	294522	..... 136	295823	..... 134	371501	..... 161
292100	..... 130	292923	..... 132	294523	..... 136	295825	..... 134	371600	..... 161
292110	..... 130	292925	..... 132	294524	..... 136	295900	..... 134	371601	..... 161
292115	..... 130	293000	..... 132	294525	..... 136	295922	..... 134	371700	..... 161
292121	..... 130	293022	..... 132	294600	..... 132	295923	..... 134	371800	..... 159
292122	..... 130	293023	..... 132	294622	..... 132	295925	..... 134	371822	..... 159
292123	..... 130	293025	..... 132	294623	..... 132	296000	..... 134	371823	..... 159
292124	..... 130	293100	..... 135	294625	..... 132	296022	..... 134	371900	..... 159
292125	..... 130	293123	..... 135	294700	..... 132	296023	..... 134	372000	..... 164
292128	..... 130	293125	..... 135	294722	..... 132	296025	..... 134	372100	..... 159
292131	..... 130	293200	..... 138	294723	..... 132	296100	..... 141	372200	..... 165
292200	..... 131	293224	..... 138	294725	..... 132	296122	..... 141	372300	..... 166
292210	..... 131	293225	..... 138	294800	..... 132	296123	..... 141	372400	..... 169
292215	..... 131	293300	..... 139	294822	..... 132	296125	..... 141	372500	..... 162
292221	..... 131	293322	..... 139	294823	..... 132	296510	..... 132	372600	..... 162
292222	..... 131	293323	..... 139	294825	..... 132	296515	..... 132	372700	..... 162
292223	..... 131	293325	..... 139	294900	..... 139	296700	..... 141	372900	..... 169
292224	..... 131	293400	..... 139	294925	..... 139	296722	..... 141	373000	..... 159
292225	..... 131	293422	..... 139	295000	..... 138	296723	..... 141	373300	..... 169
292228	..... 131	293425	..... 139	295024	..... 138	296725	..... 141	373424	..... 100
292300	..... 131	293500	..... 139	295025	..... 138	297200	..... 141	373624	..... 99
292321	..... 131	293525	..... 139	295028	..... 138	297222	..... 141	373631	..... 99
292322	..... 131	293600	..... 138	295100	..... 135	297225	..... 141	373632	..... 100
292325	..... 131	293624	..... 138	295122	..... 135	297500	..... 141	373700	..... 149

REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:	REF :	PÁG:
373723	..... 149	485300	..... 145	562100	..... 209	587200	..... 205	607100	..... 271
373728	..... 149	485329	..... 145	562400	..... 211	587400	..... 204	607200	..... 271
373800	..... 179	485700	..... 145	562500	..... 211	595000	..... 196 <small>(NEW)</small>	607300	..... 272
373900	..... 150	485729	..... 145	565600	..... 154	595100	..... 196 <small>(NEW)</small>	607420	..... 272
373923	..... 150	485900	..... 145	570100	..... 214	595200	..... 195	607500	..... 303
373928	..... 150	485929	..... 145	570200	..... 213	595300	..... 196	610700	..... 282
374000	..... 179	500600	..... 234	570300	..... 214	595400	..... 198	610000	..... 281
<small>(NEW)</small> 374200	..... 162	501100	..... 234	570400	..... 215	595500	..... 196	610200	..... 281
374610	..... 164	502200	..... 233	570600	..... 213	595600	..... 195	610600	..... 281
374700	..... 170	502300	..... 233	570700	..... 214	595700	..... 196	612100	..... 272
374710	..... 164	502400	..... 233	570800	..... 215	595800	..... 198	612200	..... 266
374722	..... 170	504200	..... 234	570900	..... 213	595900	..... 195	612300	..... 266
374724	..... 170	504300	..... 234	570902	..... 213	596000	..... 196	612700	..... 266
374800	..... 170	506100	..... 223	571000	..... 214	596100	..... 198	612800	..... 267
374822	..... 170	507010	..... 221	571100	..... 215	596200	..... 195	613000	..... 266
374824	..... 170	507100	..... 221	572100	..... 214	596300	..... 198	613100	..... 266
375000	..... 171	513500	..... 231	572400	..... 215	596600	..... 197	613200	..... 267
375100	..... 171	516500	..... 231	574100	..... 217	596700	..... 188	613300	..... 270
375200	..... 169	521000	..... 231	574200	..... 217	596800	..... 197	613400	..... 270
375500	..... 153	539000	..... 223	574300	..... 216	596900	..... 197	613600	..... 265
375800	..... 153	539100	..... 223	574400	..... 217	597000	..... 197	613700	..... 268
375900	..... 154	541300	..... 192	574500	..... 216	597100	..... 197	613800	..... 268
376500	..... 153	541500	..... 192	574600	..... 217	597200	..... 197	614200	..... 267
376900	..... 154	541600	..... 192	574700	..... 216	597300	..... 198	614300	..... 267
377000	..... 167	541700	..... 192	574800	..... 216	597400	..... 199	614400	..... 267
377100	..... 166	542000	..... 193	574900	..... 216	597500	..... 199	614500	..... 268
377200	..... 173	560100	..... 208	575000	..... 216	597600	..... 195	614600	..... 268
377400	..... 156	560200	..... 207	585000	..... 202	603000	..... 276	614800	..... 268
377600	..... 167	560300	..... 208	585100	..... 202	603400	..... 304	615000	..... 288
377700	..... 167	560400	..... 210	585200	..... 201	603500	..... 276	615100	..... 288
<small>(NEW)</small> 377900	..... 155	560500	..... 208	585400	..... 203	603600	..... 276	615200	..... 288
378000	..... 156	560600	..... 207	585600	..... 201	603900	..... 282	615300	..... 288
378100	..... 156	560700	..... 208	585700	..... 202	604100	..... 303	615400	..... 288
378200	..... 156	560800	..... 210	585800	..... 203	604500	..... 276	616600	..... 266
378400	..... 156	560900	..... 207	585900	..... 201	604600	..... 304	616800	..... 267
<small>(NEW)</small> 379300	..... 99	560902	..... 207	586000	..... 202	604700	..... 303	617100	..... 273
<small>(NEW)</small> 379400	..... 99	561000	..... 208	586100	..... 203	604900	..... 304	617200	..... 273
<small>(NEW)</small> 379500	..... 99	561100	..... 210	586200	..... 201	605000	..... 270	683200	..... 306
460100	..... 181	561200	..... 207	586300	..... 203	605100	..... 269	683300	..... 306
460400	..... 181	561300	..... 210	586400	..... 201	606100	..... 269 <small>(NEW)</small>	685000	..... 275
<small>(NEW)</small> 479200	..... 189	561600	..... 209	586600	..... 202	606200	..... 269 <small>(NEW)</small>	685100	..... 275
<small>(NEW)</small> 479400	..... 189	561700	..... 210	586700	..... 203	606300	..... 269 <small>(NEW)</small>	685200	..... 275
<small>(NEW)</small> 479500	..... 189	561800	..... 209	586800	..... 202	606400	..... 270 <small>(NEW)</small>	685300	..... 275
<small>(NEW)</small> 479600	..... 189	561900	..... 209	586900	..... 204	606500	..... 269 <small>(NEW)</small>	685400	..... 275
<small>(NEW)</small> 480100	..... 190	562000	..... 209	587000	..... 204	607000	..... 271 <small>(NEW)</small>	685500	..... 275

REF:	PÁG:	REF:	PÁG:	REF:	PÁG:	REF:	PÁG:
(NEW)685600	277	714500	257	719800	248	805900	50
689900	262	714600	257	740009	171	806100	107
690200	293	714900	258	765000	290	806200	107
690400	293	715000	258	765100	290	807000	151
690500	293	715100	258	765200	290	807100	151
691400	293	715200	258	765300	290	807200	151
691510	290	715300	258	766100	291	807410	86
691610	290	715400	259	766200	291	809700	223
691710	290	715500	257	766300	291	809800	223
691810	290	715800	259	780800	265	830400	166
692210	291	716010	240	782100	285	830600	173
692310	291	716110	240	784901	225	830700	174
692500	301	716210	240	784911	225	830800	174
692600	301	716310	240	790200	261	(NEW)834200	63
692700	301	716410	241	790500	261	838310	63
692800	301	716510	241	790600	263	838410	69
692900	301	716610	241	790800	263	(NEW)849300	100
693810	291	716710	241	790900	119	858100	44
693900	306	716810	242	791600	262	858110	38
694800	294	716910	242	791800	263	859800	107
694900	294	717010	242	792300	119	54217	309
695000	301	717110	242	792400	119	54221	308
695100	294	717210	243	792921	111	54229	308
(NEW)697400	259	717310	243	793100	227	54231	308
(NEW)697500	244	717410	243	793800	296	54232	308
(NEW)697900	252	717510	243	794000	296	54233	308
701000	153	717810	244	794100	297	54234	308
701800	155	718000	248	794300	297	54235	309
701900	155	718100	248	794400	296	54236	309
702000	153	718200	248	794500	297	54237	309
702100	154	718300	249	794700	298	2873000	118
702300	156	718400	249	794800	298	2874000	119
708000	290	718500	249	794900	298	2875000	119
708100	290	718600	249	795000	322	2878000	119
708200	290	718700	250	795100	261	2879000	118
708300	290	718800	250	795500	299	7198000	252
709100	291	718900	250	802900	183		
709200	291	719000	250	802910	183		
709300	291	719100	250	803000	171		
709600	291	719200	250	803700	163		
714000	256	719300	251	803800	163		
714100	256	719400	251	803900	163		
714200	256	719500	251	804000	172		
714300	256	719600	251	804100	172		
714400	257	719700	251	805109	172		

CALIDAD

 10 YEAR GUARANTEE

Desde su nacimiento Arcos Hermanos ha trabajado por la mejora constante del nivel de calidad de sus productos. Un equipo humano con una formación excelente y una larga trayectoria profesional, se encarga de automatizar los procesos de trabajo para alcanzar el mejor rendimiento y control, y así lograr los máximos estándares de calidad. El Certificado ISO 9001:2015 lo corrobora y reconoce internacionalmente. Además, ARCOS dispone también de un Registro Sanitario (39.03065/AB), y la prestigiosa certificación norteamericana NSF (National Sanitary Foundation).

ARCOS HNOS. S.A. GARANTIZA SUS PRODUCTOS DURANTE DIEZ AÑOS, contra todo defecto de fabricación, siempre que se haga uso racional de la pieza para el cual está fabricada.

Since our birth as a company, Arcos Hermanos has always strived for the constant improvement of quality in all its products. Our highly specialized and well trained team of professionals constantly strives to improve our manufacturing processes and techniques in order to achieve the highest output and control with the highest quality standards. This is how Arcos achieves our goal of the highest quality standards of all our products. Our ISO 9001:2015 certification confirms and recognizes our international standards of quality control. Arcos also has a national Registry Health Number (39.03065/AB) and has gained the prestigious certification from the NSF (National Sanitary Foundation), an American organization which certifies our products as suitable and safe to be in contact with food. **ARCOS HNOS. S.A. WARRANTS ITS PRODUCTS** against defects in material and workmanship under normal and proper use FOR A PERIOD OF TEN YEARS.

Depuis sa naissance, Arcos Hermanos a constamment cherché à améliorer le niveau de qualité de ses produits. Son équipe humaine, d'excellente formation, acquise à travers leur expérience professionnelle, se charge de l'automatisation des procédés de travail afin d'obtenir le meilleur rendement et contrôle permettant par conséquent d'atteindre les maximums standards de qualité. Le Certificat ISO 9001:2015 reflète cette exigence de qualité reconnue mondialement. **ARCOS HNOS. S.A. GARANTIE QUE SES PRODUITS PENDANT DIX ANS**, contre tout défaut de fabrication, dans un usage normal d'utilisation. De plus, ARCOS dispose d'un Registre Sanitaire (39.030065/AB), et de la prestigieuse certification nord-américaine NSF (National Sanitary Foundation).

Fino dalla sua nascita, Arcos Hermanos ha lavorato con la finalità di migliorare costantemente il livello di qualità dei suoi prodotti. Un gruppo umano con una formazione eccellente e una grande professionalità è incaricato della automatizzazione dei processi di lavorazione al fine di ottenere il massimo rendimento e controllo produttivo, unitamente al perfezionamento continuo e costante della qualità. Il Certificato ISO 9001:2015 è a testimoniare questo riconoscimento internazionale.

QUALITÀ
QUALITY
QUALITÉ
QUALIDADE



Inoltre ARCOS si fregia del diploma emesso dal Registro Sanitario (39.03065/AB), unitamente alla prestigiosa esclusiva Certificazione U.S.A. NSF (National Sanitary Foundation) **ARCOS HNOS. S.A.**, in Avda Gregorio Arcos, s/n – ALBACETE-Spagna, GARANTISCE TUTTI I SUOI PRODOTTI PER 10 ANNI, contro tutti i difetti di fabbricazione, purchè si faccia uso corretto dell'utensile per il quale lo stesso è stato prodotto.

Desde o seu nascimento, a Arcos Hermanos tem trabalhado para melhorar constantemente o nível de qualidade dos seus produtos. Uma equipa com excelente formação e uma longa carreira profissional, é responsável pela automatização dos processos de trabalho para alcançar o melhor desempenho e controlo, e assim alcançar os mais elevados padrões de qualidade. O certificado ISO 9001:2015 corrobora e reconhece isto internacionalmente. Além disso, a ARCOS também tem um Registo Sanitário (39.03065/AB), e a prestigiada certificação americana NSF (National Sanitary Foundation). **ARCOS HNOS. S.A. GARANTE OS SEUS PRODUTOS PARA DEZ ANOS**, contra todos os defeitos de fabrico, desde que a peça para a qual é fabricada seja utilizada racionalmente.

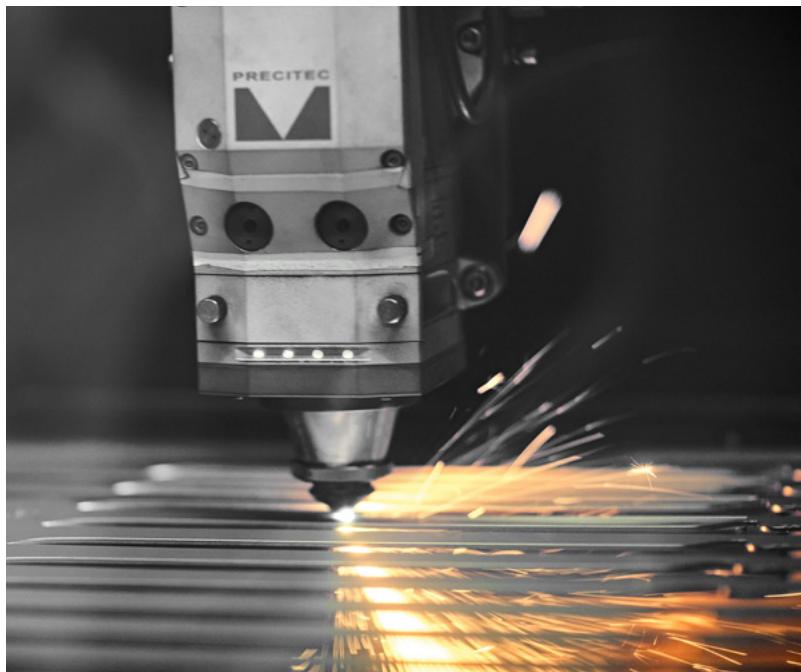
DISEÑO E INNOVACIÓN

DESIGN AND INNOVATION
DESSIN ET INNOVATION
DESIGN E INNOVAZIONE
DESIGN E INOVAÇÃO

ARCOS HERMANOS es una empresa cuyo compromiso con el Diseño se ha visto reconocido a través de numerosos premios. Fuimos galardonados con el Premio Castilla-La Mancha de Diseño en el año 2007 y estuvimos nominados a los Premios Nacionales de Diseño, un galardón que se encuentra dentro de los más importantes dentro de nuestro país y que es otorgado por el Ministerio de Industria, Turismo y Comercio y la Fundación Barcelona Centre de Disseny. El diseño es para nosotros una pieza fundamental en nuestro trabajo. Al igual que la innovación, que juega un papel crucial dentro de nuestra compañía y se ha convertido en una herramienta estratégica indispensable a la hora de trabajar. Queremos ofrecer nuevas alternativas que mejoren la vida de nuestros clientes. Un ejemplo de ello es el acero exclusivo NITRUM®, una apuesta que nos ha convertido en pioneros en utilizar este tipo de material.

ARCOS HERMANOS is a company whose commitment to design has been recognised with numerous awards. The company was awarded the Castile-La Mancha Design Awards in 2007 and was nominated for the National Design Awards, an award which is among one of the most important in our country and which is awarded by the Ministry of Industry, Tourism and Commerce and the BCF (Barcelona Centre de Disseny) Foundation. The design is for us a cornerstone in our work. Just like innovation, it plays a crucial role within our company and has become an indispensable strategic tool when it comes to working. We want to offer new alternatives which will improve the lives of our customers. One such example is the exclusive steel NITRUM®, a commitment which has made ARCOS pioneers in using this type of material.

ARCOS HERMANOS est une société très primée pour son engagement dans le Design. Nous avons reçu le Prix Castille-La Manche du Design en 2007 et nous avons été nominés aux Prix Nationaux Design, l'un des principaux prix en Espagne, décerné par le Ministère de l'industrie, du Tourisme et du Commerce et par la Fondation Barcelona Centre de Disseny. Pour nous, le design est un élément essentiel dans notre travail. Il en est de même pour l'innovation, qui joue un rôle central dans notre société et qui est devenu un outil stratégique indispensable dans notre travail. Nous souhaitons proposer de nouvelles alternatives capables d'améliorer la vie de nos clients. L'acier exclusif NITRUM® en est un bon exemple, car c'est un pari qui a fait de nous des pionniers dans l'utilisation d'un matériau de cette nature. L'impegno posto dalla ditta ARCOS HERMANOS nel Design è stato



riconosciuto con molti premi. Nel 2007 ricevemmo il Premio Castilla-La Mancha di Design e fummo nominati ai Premi Nazionali di Design, un premio fra i più importanti nel nostro Paese e concesso dal Ministero dell'Industria, del Turismo e del Commercio e dalla Fondazione Barcelona Centre de Disseny. Per noi il design è un elemento fondamentale del nostro lavoro. Come l'innovazione, che gioca un ruolo fondamentale nella nostra compagnia ed è diventata uno strumento strategico indispensabile per il lavoro. Vogliamo offrire nuove alternative che migliorino la vita dei nostri clienti. Un esempio è l'acciaio esclusivo NITRUM®, una scommessa che ci ha fatti diventare dei pionieri nell'utilizzo di questo tipo di materiale.

ARCOS HERMANOS is a company whose commitment to design has been recognised with numerous awards. The company was awarded the Castile-La Mancha Design Awards in 2007 and was nominated for the National Design Awards, an award which is among one of the most important in our country and which is awarded by the Ministry of Industry, Tourism and Commerce and the BCF (Barcelona Centre de Disseny) Foundation. The design is for us a cornerstone in our work. Just like innovation, it plays a crucial role within our company and has become an indispensable strategic tool when it comes to working. We want to offer new alternatives which will improve the lives of our customers. One such example is the exclusive steel NITRUM®, a commitment which has made ARCOS pioneers in using this type of material.

SERVICIO



SERVICE
PROCESSUS ET MATÉRIAUX
SERVIZIO
PROCESSOS E MATERIAIS

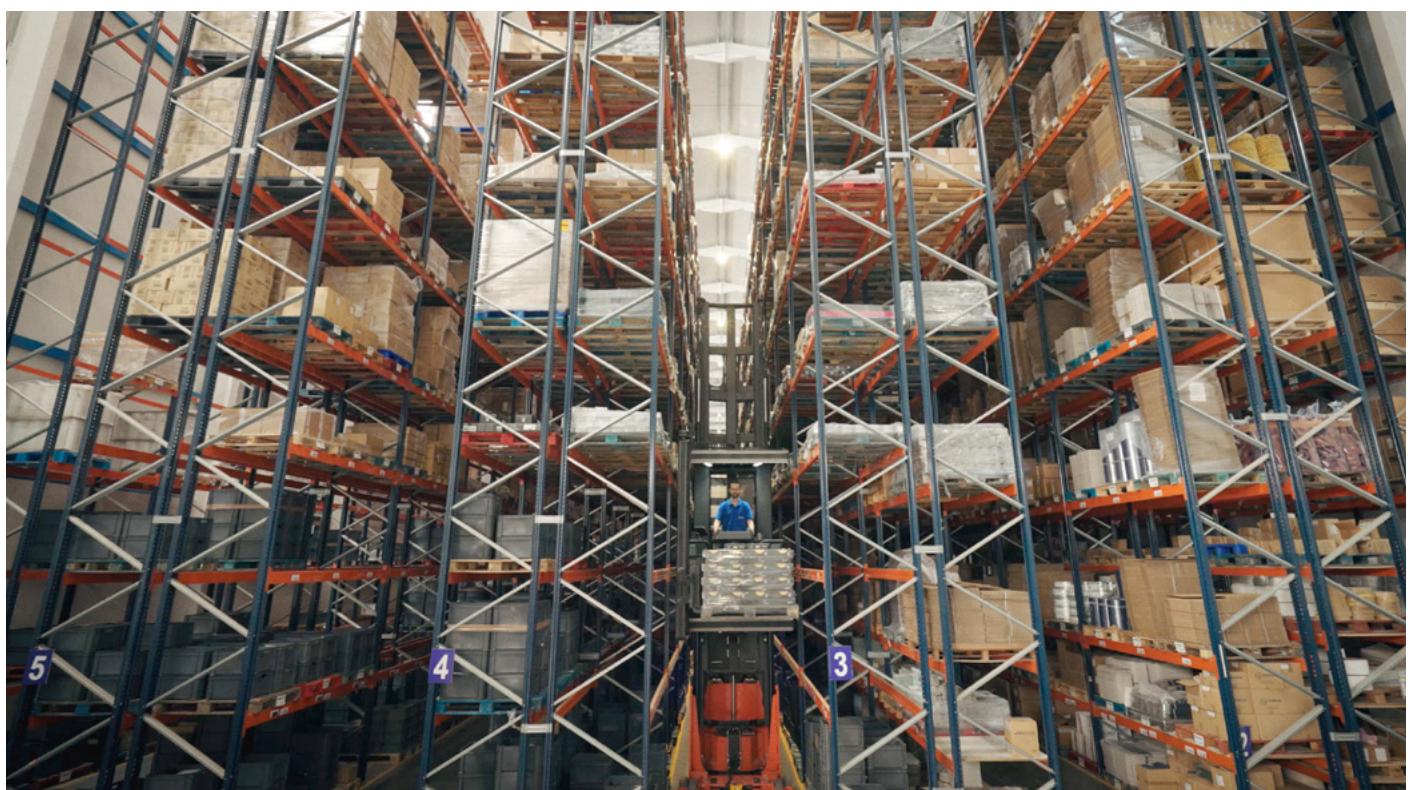
Una estrecha relación con el cliente es uno de los pilares de nuestra empresa. Mantener un buen trato con ellos y satisfacer sus necesidades es algo en lo que hacemos mucho hincapié y por ello dedicamos un gran esfuerzo en el tema de logística. Un buen sistema de producción mejora los tiempos de preparación y envío, por eso ponemos toda nuestra confianza en las mejores compañías de mensajería urgente. Esto nos asegura que nuestros productos llegan en las mejores condiciones y en los tiempos estimados.

A close relationship with the customer is one of the cornerstones of our company. Maintaining good customer service and meeting their needs is something in which we go to great lengths to lay considerable emphasis on and it is for this reason that we devote a great deal of effort as regards logistics. A good production system improves preparation and shipping times, that is why all our trust is placed in the best express courier companies. This ensures that our products arrive in the very best conditions and on-time as per scheduled delivery deadlines.

L'un des piliers essentiels de notre entreprise repose sur la proximité avec nos clients. Nous attachons une grande importance à entretenir des relations solides avec eux et à répondre à leurs besoins. C'est la raison pour laquelle nous investissons considérablement dans notre logistique. Un système de production efficace nous permet d'optimiser les délais de préparation et d'expédition. C'est pourquoi nous faisons entièrement confiance aux meilleures sociétés de transport. Nous veillons ainsi à ce que nos produits parviennent à destination dans les meilleures conditions et dans les délais impartis.

Uno stretto rapporto con il cliente è uno dei pilastri della nostra ditta. Insistiamo molto nel trattare bene i clienti e soddisfare le loro necessità e, per questa ragione, ci sforziamo molto nel campo della logistica. Un buon sistema di produzione migliora i tempi di preparazione ed invio, per questo abbiamo completa fiducia nelle migliori ditte di corrieri espressi. Ciò garantisce che i nostri prodotti arrivino nelle migliori condizioni e rispettando i tempi stimati.

Uma estreita relação com o cliente é um dos pilares da nossa empresa. Manter uma boa relação com eles e satisfazer as suas necessidades é algo em que damos grande ênfase, razão pela qual investimos muito esforço na logística. Um bom sistema de produção melhora os tempos de preparação e entrega, razão pela qual depositamos toda a nossa confiança nas melhores empresas de correio expresso. Isto assegura que os nossos produtos chegam nas melhores condições e dentro do prazo.



Almacén de materia prima con capacidad de 7.000 palets. // Raw material warehouse with a capacity of 7,000 pallets.

SOSTENIBILIDAD

SUSTAINABILITY
DURABILITÉ
SOSTENIBILITÀ
SUSTENTABILIDADE

En ARCOS Hermanos, nos comprometemos con la sostenibilidad como un valor fundamental. Estamos trazando un camino hacia un packaging más ecoamigable, comenzando por reemplazar el plástico por opciones de cartón reciclable, lo que representa un avance significativo en nuestra estrategia de reducción de residuos y promoción del reciclaje.

Nuestros programas educativos sobre el cuidado y mantenimiento de cuchillos buscan prolongar la vida útil de estos productos, disminuyendo la necesidad de reemplazos frecuentes. Además, en la fabricación, empleamos madera certificada FSC y reciclamos eficientemente los materiales sobrantes. Optimizamos el uso de recursos hídricos y energéticos, incluyendo energía 100% renovable.

Nuestro enfoque hacia la reducción de la huella de carbono también se refleja en iniciativas de compensación ambiental, como la plantación de árboles en proyectos de reforestación, contribuyendo a mitigar el impacto del cambio climático.

El bienestar de nuestros empleados es una prioridad, promovido a través del Arcos Sport Club y programas de salud. Nuestro Plan de Igualdad y estrategias de diversidad e inclusión aseguran un ambiente laboral equitativo. Colaboramos con centros ocupacionales para fomentar la inclusión laboral de personas con discapacidades, reafirmando nuestro compromiso con una sociedad más inclusiva y sostenible.

En ARCOS, nos alineamos con los Objetivos de Desarrollo Sostenible específicos, integrándolos en nuestro plan estratégico para avanzar hacia un futuro más sostenible y equitativo.

At ARCOS Hermanos, we are committed to sustainability as being a basic value. We are tracing a path towards more eco-friendly packaging, by starting to replace plastic with recyclable cardboard options, which is a major step forward in our strategy to reduce waste and promote recycling.

Our educational programmes on knife care and maintenance are aimed at prolonging the lifespan of these products, and therefore cut down on the need to replace them so often. Furthermore, in the manufacturing, we use FSC certified wood and we efficiently recycle the left over materials. We optimize the use of water and energy resources, by including 100% renewable energy.

Our approach on reducing the carbon footprint is also conveyed in environmental compensation initiatives, such as planting trees in reforestation projects, which helps mitigate the impact of climate change.

The well-being of our employees is a priority, which is promoted through the Arcos Sport Club and health programmes. Our Equality Plan and diversity and inclusion strategies ensure an equal and fair working atmosphere. We collaborate with occupational therapy centres to promote the inclusion of people with disabilities into the workforce, which reaffirms our commitment with a more inclusive and sustainable society.

At ARCOS, we meet specific Sustainable Development Objectives, by including them in our strategic plan to make progress towards a more sustainable and equitable future.



Chez ARCOS Hermanos, nous sommes engagés pour la durabilité comme valeur fondamentale. Nous traçons la voie vers des emballages plus respectueux de l'environnement, en commençant par le remplacement du plastique par des options en carton recyclable, ce qui constitue une étape importante dans notre stratégie de réduction des déchets et de promotion du recyclage.

Nos programmes éducatifs sur le soin et l'entretien des couteaux visent à prolonger la durée de vie de ces produits, de sorte à réduire le besoin fréquent de remplacement. De plus, nous utilisons du bois certifié FSC dans la fabrication et recyclons efficacement les matériaux restants. Nous optimisons l'exploitation des ressources en eau et en énergie, moyennant l'intégration des énergies 100 % renouvelables.

Notre approche de la réduction de notre empreinte carbone se reflète également dans des initiatives de compensation environnementale, telles que la plantation d'arbres dans des projets de reboisement, contribuant ainsi à atténuer les effets du changement climatique.

Le bien-être de nos équipes est une priorité, promue par le biais d'Arcos Sport Club et de programmes de santé. Notre plan d'égalité et nos stratégies de diversité et d'inclusion permettent de garantir un environnement de travail équitable. Nous collaborons avec des centres d'activités afin d'encourager l'inclusion professionnelle des personnes handicapées, réaffirmant ainsi notre engagement en faveur d'une société plus inclusive et durable.

Chez ARCOS, nous nous alignons sur des objectifs de développement durable spécifiques, en les intégrant dans notre plan stratégique pour progresser vers un avenir plus durable et plus équitable.



ARCOS Hermanos si impegna nella sostenibilità come valore fondamentale. Stiamo tracciando il cammino verso un packaging maggiormente eco-compatibile, cominciando dalla sostituzione della plastica con opzioni di cartone riciclabile e ciò rappresenta un progresso significativo nella nostra strategia di riduzione dei residui e di promozione del riciclaggio.

I nostri programmi educativi sulla cura e manutenzione dei coltelli hanno lo scopo di prolungare la vita utile di questi prodotti, diminuendo così la necessità di sostituirli frequentemente. Durante il processo di produzione, inoltre, utilizziamo legno certificato FSC e riciclamo efficientemente i materiali in eccesso. Ottimizziamo l'uso di risorse idriche ed energetiche, impiegando energia rinnovabile al 100%.

In nostro approccio alla riduzione progressiva dell'impronta di carbonio si rispecchia anche nelle iniziative di compensazione ambientale, come il piantare alberi nel seno di progetti di rimboschimento che contribuiscono a mitigare l'impatto del cambiamento climatico.

Il benessere dei nostri dipendenti è una priorità e lo promuoviamo tramite l'Arcos Sport Club e dei programmi di salute. Il nostro Piano per la Parità e le nostre strategie per la diversità e l'inclusione assicurano un ambiente di lavoro equo. Collaboriamo con centri per l'occupazione al fine di promuovere l'inserimento professionale di persone diversamente abili, a conferma del nostro impegno per una società più inclusiva e sostenibile.

ARCOS si allinea con gli specifici Obiettivi di Sviluppo Sostenibile, integrandoli nel suo piano strategico per avanzare verso un futuro più sostenibile ed equo.

Na ARCOS Hermanos, estamos comprometidos com a sustentabilidade como um valor fundamental. Estamos a traçar um caminho para embalagens mais amigas do ambiente, começando por substituir o plástico por opções de cartão reciclável, o que representa um passo significativo na nossa estratégia para reduzir os resíduos e promover a reciclagem.

Os nossos programas de educação sobre cuidados e manutenção de facas têm como objetivo prolongar a vida útil das nossas facas, reduzindo a necessidade de substituições frequentes. Além disso, utilizamos madeira certificada FSC no fabrico e reciclamos eficazmente os materiais que sobram. Optimizamos a utilização de recursos hídricos e energéticos, incluindo 100% de energia renovável.

A nossa abordagem à redução da nossa pegada de carbono também se reflete em iniciativas de compensação ambiental, como a plantação de árvores em projetos de reflorestação, ajudando a mitigar o impacto das alterações climáticas.

O bem-estar dos nossos empregados é uma prioridade, promovido através do Arcos Sport Club e de programas de saúde. O nosso Plano de Igualdade e as estratégias de diversidade e inclusão garantem um ambiente de trabalho equitativo. Colaboramos com centros ocupacionais para promover a inclusão laboral de pessoas com, reafirmando o nosso compromisso com uma sociedade mais inclusiva e sustentável.

Na ARCOS, alinhamos com os Objetivos de Desenvolvimento Sustentável específicos, integrando-os no nosso plano estratégico para avançar para um futuro mais sustentável e equitativo.



ARCOS EN EL MUNDO

ARCOS WORLDWIDE
ARCOS DANS LE MONDE
ARCOS NEL MONDO
ARCOS PELO MUNDO

ARCOS Hermanos tiene una superficie de trabajo dividida en diferentes plantas dentro de la provincia de Albacete (España). Podríamos decir que nuestra empresa no tiene fronteras, ya que podemos encontrar nuestros productos en cualquiera de los continentes. Operando en 94 países, ARCOS Hermanos distribuye sus piezas por todo el mundo, lo que nos convierte en la empresa líder de cuchillería, tanto profesional como de uso doméstico, cuyo nombre es conocido en todas partes. Queremos dejar nuestra huella y el éxito y calidad de nuestros productos nos hace viajar sin límites. En la actualidad, cuenta con un equipo humano de cerca de 500 personas, que fabrican 1.100 modelos diferentes de cuchillos y una media de 75.000 piezas diarias. En una superficie de más de 30.000 m², dividida en distintas plantas en la provincia de Albacete (España), se levanta esta industria.

Trabaja con la última tecnología de fabricación y la actualiza constantemente, para que el nivel de calidad de cada producto sea siempre óptimo. Así pues, se consolida como empresa líder de cuchillería, tanto profesional como de uso doméstico.

ARCOS Hermanos has a work surface area divided into different plants within the province of Albacete (Spain). It can be said that our company has no borders, given that one can find our products in every continent. Operating in 94 countries, ARCOS Hermanos distributes its pieces worldwide, making us the leading cutlery-knife making company, both professional as well as national level, whose name is known everywhere. We want to leave our mark and the success and quality of our products confers on us the freedom of limitless movement.

Our team of almost five hundred employees produces 1.100 different models of knives with a production average of 75,000 units per day. Our production process is divided between several factories located in the province of Albacete (Spain) with a total factory production area of over 30,000 square meters.



Because we work with the latest technologies and are constantly updating them to ensure the highest quality of our products, Arcos Hermanos, S.A. has become a Global leader in the development of professional and well as home cutlery.

ARCOS Hermanos a un espace de travail composé de plusieurs usines réparties dans la province d'Albacete (Espagne). Nous sommes en mesure d'affirmer que notre société n'a pas de frontières car nos produits se trouvent dans tous les continents. Présente dans 94 pays, ARCOS Hermanos distribue ses produits dans le monde entier, ce qui fait de nous la société leader dans le secteur coutellerie, tant professionnelle que domestique, sous un nom mondialement connu. Nous souhaitons laisser notre empreinte, et le succès et la qualité de nos produits nous font voyager sans aucune limite.

Nous comptons actuellement sur une équipe de plus de 500 personnes qui fabriquent 1.100 modèles différents de couteaux dans une moyenne de 75.000 pièces par jour. C'est sur une superficie de plus de 30 000 m², divisée en plusieurs lieux et située dans la province d'Albacete en Espagne



que se développe cette industrie.

Nous travaillons avec la dernière technologie de fabrication actualisée constamment, au que le niveau de qualité de chaque produit soit toujours pour optimum. Ce qui nous assure la consolidation de notre entreprise comme leader, tant pour le monde professionnel que domestique

ARCOS Hermanos possiede una superficie di lavoro distribuita in varie installazioni nella provincia di Albacete (Spagna). Possiamo dire che la nostra impresa non ha frontiere, giacché possiamo trovare i nostri prodotti in tutti i continenti. ARCOS Hermanos è presente in 94 Paesi e distribuisce i suoi prodotti in tutto il mondo e ciò ci rende la ditta leader di coltelleria, sia di uso professionale come domestico, il cui nome è noto dappertutto. Vogliamo lasciare il nostro segno, e il successo e la qualità dei nostri prodotti ci fa viaggiare oltre tutti i confini.

Fabbricanti di coltelleria da piu' di 270 anni, attualmente la nostra Azienda puo' contare su un capitale umano di 500 persone, che attendono alla produzione di 1.100 modelli diversi di coltelli, ad una media di 75.000 pezzi al giorno. La super cie totale coperta delle varie divisioni produttive, in provincia di Albacete , si aggira sui 30.000mq coperti.

Lavoriamo avvalendoci delle ultimissime tecnologie di fabbricazione, aggiornate costantemente, per ottenere una uniformità assoluta di qualità per ciascun prodotto. Siamo inoltre consolidati e riconosciuti come la Impresa Leader sia nella produzione di coltelleria per uso professionale che casalingo.

ARCOS Hermanos tem uma superfície de trabalho dividida em diferentes plantas na província de Albacete (Espanha). Poderíamos dizer que a nossa empresa não tem fronteiras, uma vez que podemos encontrar os nossos produtos em qualquer dos continentes. Operando em 94 países, a ARCOS Hermanos distribui as suas peças por todo o mundo, o que nos torna a principal empresa de cutelaria, tanto profissional como doméstica, cujo nome é conhecido em todo o mundo. Queremos deixar a nossa marca e o sucesso e qualidade dos nossos produtos fazem-nos viajar sem limites.

Atualmente, conta com uma equipa de cerca de 500 pessoas, que fabricam 1.100 modelos diferentes de facas e uma média de 75.000 peças por dia. Esta indústria está localizada numa área de mais de 30.000 m², dividida em diferentes fábricas na província de Albacete (Espanha).

Trabalha com a mais recente tecnologia de fabrico e atualiza-a constantemente, para que o nível de qualidade de cada produto seja sempre ótimo. Assim, consolidou a sua posição como empresa líder em cutelaria, tanto profissional como para uso doméstico.

BASQUE CULINARY CENTER

Es la primera facultad en gastronomía de España y referencia a nivel mundial. Desde su fundación en 2011 imparte el Grado en Gastronomía y Artes Culinarias y desde entonces ha desarrollado numerosos programas formativos de especialización, atrayendo a jóvenes estudiantes de todo el mundo. Arcos se suma ahora como empresa colaboradora a este proyecto internacional, que cuenta con el apoyo de algunos de los chefs más influyentes del mundo.

The Basque Culinary Center is the first faculty of Gastronomic Sciences in Spain and is a worldwide reference benchmark. Since its founding in 2011, a Bachelor's Degree in Gastronomy and Culinary Art has been offered and subsequently numerous specialisation training programmes have been developed, attracting young students from all over the world. Arcos now joins as a collaborating company in this international project, which has the backing and support of some of the most influential chefs in the world.

Basque Culinary Center est la première faculté de gastronomie en Espagne et une référence dans le monde. Depuis sa fondation en 2011, elle dispense des études donnant droit au Diplôme en Gastronomie et Arts Culinaires et depuis lors, elle a développé de nombreux programmes de formation de spécialisation, attirant des jeunes étudiants venus des quatre coins du monde. Arcos est désormais une entreprise partenaire de ce projet international, bénéficiant du soutien de certains des chefs les plus influents du monde.

Il Basque Culinary Center è la prima facoltà di gastronomia della Spagna e un riferimento a livello mondiale. Da quando è



stato fondato, nel 2011, imparte i corsi della Laurea breve in Gastronomia ed Arti Culinarie ed ha sviluppato numerosi programmi formativi di specializzazione, attirando giovani studenti provenienti da tutto il mondo.

Ora Arcos si somma a questo progetto internazionale come impresa collaboratrice che possiede il supporto di alcuni fra i più influenti chef del mondo.

O Basque Culinary Center é a primeira faculdade de gastronomia em Espanha e uma referência mundial. Desde a sua fundação em 2011, ensina a Licenciatura em Gastronomia e Artes Culinárias e desde então tem desenvolvido numerosos programas de formação de especialização, atraindo jovens estudantes de todo o mundo. A Arcos junta-se agora a este projeto internacional como uma empresa colaboradora, que tem o apoio de alguns dos chefs mais influentes do mundo.

Después de casi 10 años de colaboración continuamos formando parte de la gran familia Euro-Toques España. Organización de cocineros formada por 800 socios y presidida por Andoni Luis Aduriz, uno de los chefs más influyentes de nuestro tiempo, con dos estrellas Michelin en su restaurante Mugaritz.

After almost 10 years of collaboration, we continue being part of the great Euro-Toques España family. An organisation of chefs made up of 800 members and chaired by Andoni Luis Aduriz, one of the most influential chefs of our time, with his two Michelin star restaurant Mugaritz.

Après près de 10 ans de collaboration, nous faisons toujours partie de la grande famille Euro-Toques Espagne. Organisation de cuisiniers constituée de 800 associés et présidée par Andoni Luis Aduriz, l'un des chefs les plus influents de notre ère, doublement étoilé Michelín dans son restaurant Mugaritz.

Dopo quasi 10 anni di collaborazione, continuiamo a far parte della grande famiglia di Euro-Toques España, un'organizzazione di cuochi che conta 800 soci ed è presieduta da Andoni Luis Aduriz, uno degli chef più influenti dei nostri tempi e il cui ristorante Muga-ritz possiede due stelle Michelin.

Após quase 10 anos de colaboração, continuamos a fazer parte da grande família Euro-Toques España. Uma organização de chefs composta por 800 membros e presidida por Andoni Luis Aduriz, um dos chefs mais influentes do nosso tempo, com duas estrelas Michelin no seu restaurante Mugaritz.

EURO- TOQUES



TOLEDO 2022



Karlos Arguiñano en su programa de TV "Cocina Abierta" // Karlos Arguiñano on his TV show "Cocina Abierta"

Arcos ha estado presente en las pantallas de todo el mundo, compartiendo momentos inolvidables en numerosas producciones. No solo en los programas de cocina tan reconocidos como Master Chef, si no también participando en películas de cineastas tan internacionales como Pedro Almodóvar. Pero el cocinero que más tiempo ha confiado en Arcos, trabajando con nuestros cuchillos y ahora con nuestro menaje en su programa durante más de 30 años, es el inigualable Karlos Arguiñano.

Arcos has appeared on screens all over the world, sharing unforgettable moments in numerous productions. Not only in the famous cooking shows such as Master Chef, but also by taking part in the international films of filmmakers like Pedro Almodóvar. However the chef who has trusted in Arcos the longest, working with our knives and now using our tableware in his show for more than 30 years, is the unbeatable Karlos Arguiñano.

Arcos a fait sa marque sur les écrans du monde entier, partageant des moments inoubliables dans de nombreuses productions. Non seulement dans des émissions de cuisine aussi reconnues que Master Chef, mais aussi en participant à des films de réalisateurs aussi internationaux que Pedro Almodóvar. Cependant, le chef qui a le plus longtemps fait confiance à Arcos, travaillant avec nos couteaux et maintenant avec notre équipement dans son émission depuis plus de 30 ans, est le légendaire Karlos Arguiñano.

Arcos è apparsa sugli schermi di tutto il mondo, condividendo momenti indimenticabili in svariate produzioni. Non solo in rinomati programmi di cucina, come Master Chef, ma ha partecipato anche a film di cineasti internazionali, come Pedro Almodóvar. Ma il cuoco che più a lungo si è affidato a Arcos, lavorando nel suo programma con i nostri coltelli per più di 30 anni e ora con il nostro servizio, è l'impareggiabile Karlos Arguiñano.

A Arcos tem estado presente nos ecrãs de todo o mundo, partilhando momentos inesquecíveis em inúmeras produções. Não só em programas de cozinha de renome como Master Chef, mas também participando em filmes de cineastas internacionais como Pedro Almodóvar. Mas o chef há mais tempo a confiar na Arcos, trabalhando com as nossas facas e agora com os nossos utensílios de cozinha no seu programa há mais de 30 anos, é o incomparável Karlos Arguiñano.

EN ESCENA

ON STAGE
SUR SCÈNE
IN SCENA
EM CENA



INFORMACIÓN

INFORMATION

INFORMATION

INFORMAZIONI



1 / PUNTA / TIP / POINTE / PUNTA

Extremo puntiagudo del cuchillo / Pointed end of the knife / Extrême pointe du couteau / Punto estremo finale del coltello

2 / HOJA / BLADE / LAME / LAMA

Lámina generalmente de acero, que constituye la parte cortante de un cuchillo / Usually made from a sheet of steel / Lame généralement en acier qui constitue la partie coupante d'un couteau / Lamina generalmente in acciaio, che costituisce la parte tagliente del coltello

3 / FILO / CUTTING EDGE / FIL / FILO

Borde afilado de la hoja del cuchillo. Este filo puede ser: Filo Simple - Filo Doble - Filo Sierra - Filo Alveolos / Sharp edge of the blade of the knife. The edge can be: Single Edge - Double Edge - Serrated edge – Hollow edge / Bord affile de la lame. Le fil pourra être: simple fil- double fil- fil cranté – fil alvéolé / Parte o bordo affilato della lama del coltello, che può essere: Filo semplice – doppio filo – seghettatura- filo ad alveoli /

4 / RECAZO / BACK / DOS / DORSO

Parte opuesta al filo del cuchillo / The back of the knife / Partie opposée au fil / Parte opposta al filo della lama del coltello

5 / DEFENSA / DEFENSE / LA GARDE / DIFESA

Tope que ofrece mayor seguridad durante el corte / Near the bottom of the bolster. Shields the hand during the cutting process / Le butoir offre une plus grande sécurité durant la coupe / Bordo accanto alla lama che offre maggior sicurezza durante il taglio

6 / VIROLA / BOLSTER / VIROLE / BILANCIATURA

Parte de unión entre la hoja y el mango, con la que se equilibra el cuchillo / The end of the blade that extends into the handle. Balances the knife / Partie de liaison entre la lame et le manche / Parte di unione fra la lama e il manico che serve per equilibrare il coltello

7 / CACHAS / SCALES / COTES / GUANCETTE

Se denominan así las dos partes que forman el mango / Attached to the tang to form the handle / Ce sont les 2 parties qui sont de part et d'autre du manche / Sono così denotate le due parti che unite formano il manico.

8 / REMACHES / RIVETS / RIVETS / RIVETTI

Unen el mango a la espiga completamente / Connects the handle to the tang / Unissent les cotes et la soie complètement / Uniscono completamente il manico alla spiga del coltello .

CONSEJOS

TIPS

CONSEILS

CONSIGLI

CONSELHOS

CONSEJOS DE UTILIZACIÓN Y MANTENIMIENTO

- 01| Lave los cuchillos inmediatamente después de su uso. Evite el contacto prolongado con restos de alimentos.
- 02| Empleé un detergente neutro o poco alcalino
- 03| No use lejía, soda o detergentes que contengan cloro o cloruros libres pues corroen el acero o comen el brillo original.
- 04| Evite frotar los cuchillos con productos o estropajos abrasivos así como limpiadores metálicos o sintéticos.
- 05| En el lavavajillas coloque los cuchillos con las hojas hacia abajo, en cestos separados del resto de la vajilla y la cubertería, así evitará cualquier roce.
- 06| No deje los cuchillos sumergidos de forma prolongada en agua, sobre todo si se trata de aguas duras o salinas que afectan al metal.
- 07| Seque inmediatamente los cubiertos con paños suaves y absorbentes.
- 08| El secado del lavavajillas, normalmente no es suficiente para evitar la corrosión.
- 09| Termine de secar las piezas después del ciclo de secado con un paño.
- 10| Procure no dejar mucho tiempo la cubertería en el interior del lavaplatos.

TIPS FOR USE AND MAINTENANCE

- 01| Wash knives immediately after use. Avoid prolonged contact with leftover food.
- 02| Use a neutral or slightly alkaline detergent
- 03| Do not use bleach, soda or detergents containing chlorine or chlorides ions because they rust the steel and cause it to lose its shine.
- 04| Avoid rubbing your knives with abrasive products, cloths, and metallic or synthetic cleaners.
- 05| If you use a dishwasher, place your knives in with the blades facing down and in separate containers from the rest of your cutlery to avoid scratching.
- 06| Avoid leaving your knives submerged in water for long periods of time, especially in hard or saline water which can affect metals.
- 07| Dry immediately with soft, absorbent cloth.
- 08| Leaving your knives to dry in the dishwasher is not recommended.
- 09| Dry your cutlery immediately with a soft and absorbent cloth
- 10| Do not leave your cutlery in the dishwasher for long periods of time.

CONSEILS D'UTILISATION

- 01| Laver les couteaux immédiatement après leur utilisation afin d'éviter un contact prolongé avec des aliments.
- 02| Utiliser un détergent neutre et peu alcalin.
- 03| Ne pas utiliser de l'eau de javel, de la soude ou des détergents qui contiennent du chlore qui peuvent attaquer l'acier et enlever le brillant original.
- 04| Eviter de frotter les lames avec des pailles de fer.
- 05| Dans le lave vaisselle, disposer les lames de couteaux vers les bas dans le panier et en les séparant des autres couverts afin de ne pas se blesser.

- 06| Ne pas laisser les couteaux tremper longuement dans de l'eau, surtout si ce sont des eaux dures ou salines.
- 07| Sécher immédiatement les couteaux avec des torchons doux et absorbants.
- 08| Le séchage en lave vaisselle, normalement n'est pas suffisant pour éviter la corrosion.
- 09| Finir de sécher les pièces après un cycle de séchage avec un torchon.
- 10| Ne pas laisser les couteaux longtemps à l'intérieur du lave vaisselle.

CONSIGLI PER IL MIGLIOR UTILIZZO E MANTENIMENTO DEL COLTELLO

- 01| Lavate i coltelli immediatamente dopo l'utilizzo e non lasciateli a lungo a contatto con gli alimenti.
- 02| Utilizzate un detersivo non molto aggressivo.
- 03| Non usare detergenti che contengano cloro o cloruri che possono determinare la corrosione e la perdita della lucentezza del coltello.
- 04| Evitate di sfregare i coltelli con altri oggetti inox, come pulitori metallici etc.
- 05| Collocare i coltelli nella lavastoviglie con la punta della lama rivolta verso il basso, ed in un cesto separati dalle altre stoviglie.
- 06| Non lasciare i coltelli a lungo bagnati, soprattutto se si tratta di acqua salina.
- 07| Asciugare il più presto possibile i coltelli con un panno.
- 08| Lasciatura della lavastoviglie normalmente non è sufficiente.
- 09| Ripassate in seguito il coltello con un panno asciutto.
- 10| Abbiate cura di non lasciare i coltelli a lungo nella lavastoviglie.





Made in Spain

Since 1734

La empresa se reserva el derecho a cualquier modificación / The company reserves the right to any modification
L'entreprise se réserve le droit à toutes modifications / La ditta si riserva di apportare qualsiasi modifica al presente catalogo che venga ritenuta necessaria
A empresa reserva-se o direito a qualquer modificação.



www.arcos.com



Patrocinador Oficial
Official Sponsor



Empresa colaboradora del Basque Culinary Center
Basque Culinary Center collaborating company



ARCOS[®]

Albacete (Spain) Since 1734

ARCOS HERMANOS, S.A.
Avda. Gregorio Arcos, 38
02007 Albacete - España.
Tel. +34 967 210 261
Fax +34 967 241 318
GPS: 39° 01.040'N - 1° 52.883'W

